

FIAT

616 N3/4

CATALOGO PARTI DI RICAMBIO

CATALOGUE DE PIÈCES DÉTACHÉES

ERSATZTEILKATALOG

SPARE PARTS CATALOG

CATÁLOGO DE PIEZAS DE REPUESTO

TAVOLE

PLANCHES

PLATES

BILDТАFELN

LÁMINAS

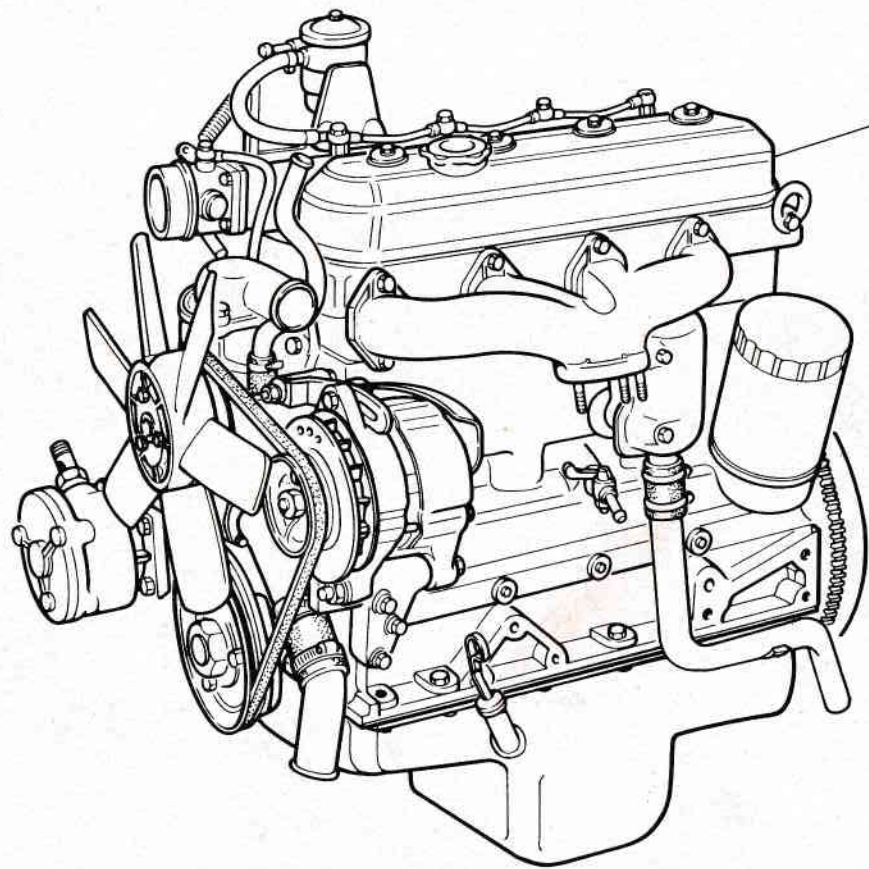
vedere " CODICI DAT " (*sul retro*)

voir " CODES DAT " (*au verso*)

see " DAT CODES " (*on verso*)

Siehe " DAT Kennummern " (*auf der Rückseite*)

véase " CÓDIGOS DAT " (*en el dorso*)



- (37) 4656478
- 4656478 C 5321
- 4689083 D 5321
- (42) 4658026 C 5321
- (42) 4693790 D 5321

16942 A

616 N3/4

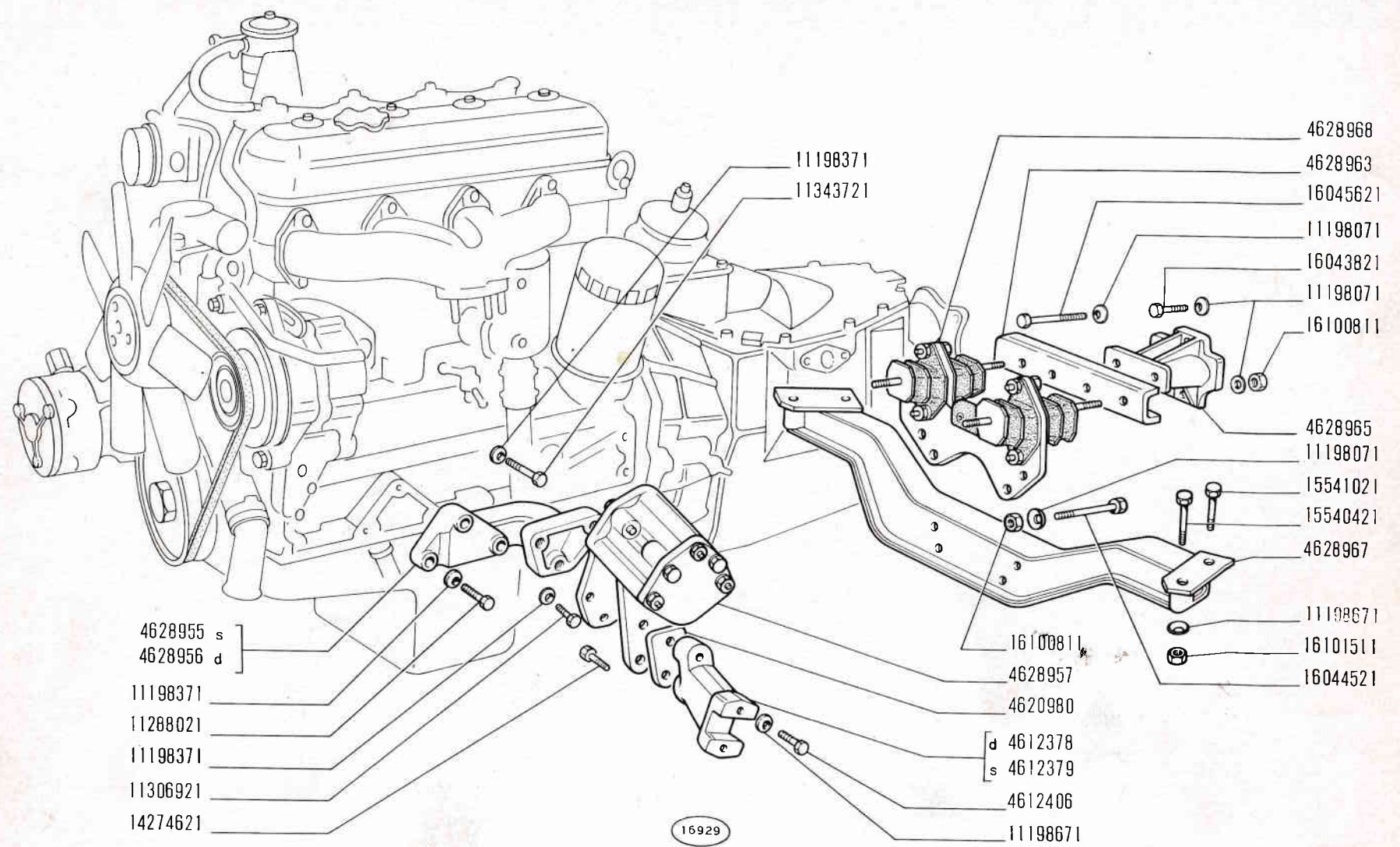
Moteur
Motor

MOTORE

Engine
Motor

A0.00

11-1974



- 4628955 s
- 4628956 d
- 11198371
- 11288021
- 11198371
- 11306921
- 14274621

- 11198371
- 11343721

- 16100811
- 4628957
- 4620980
- d 4612378
- s 4612379
- 4612406
- 11198671

- 4628968
- 4628963
- 16045621
- 11198071
- 16043821
- 11198071
- 16100811
- 4628965
- 11198071
- 15541021
- 15540421
- 4628967
- 11198671
- 16101511
- 16044521

616 N3/4

SOSPENSIONI GRUPPO MOTOPROPULSORE

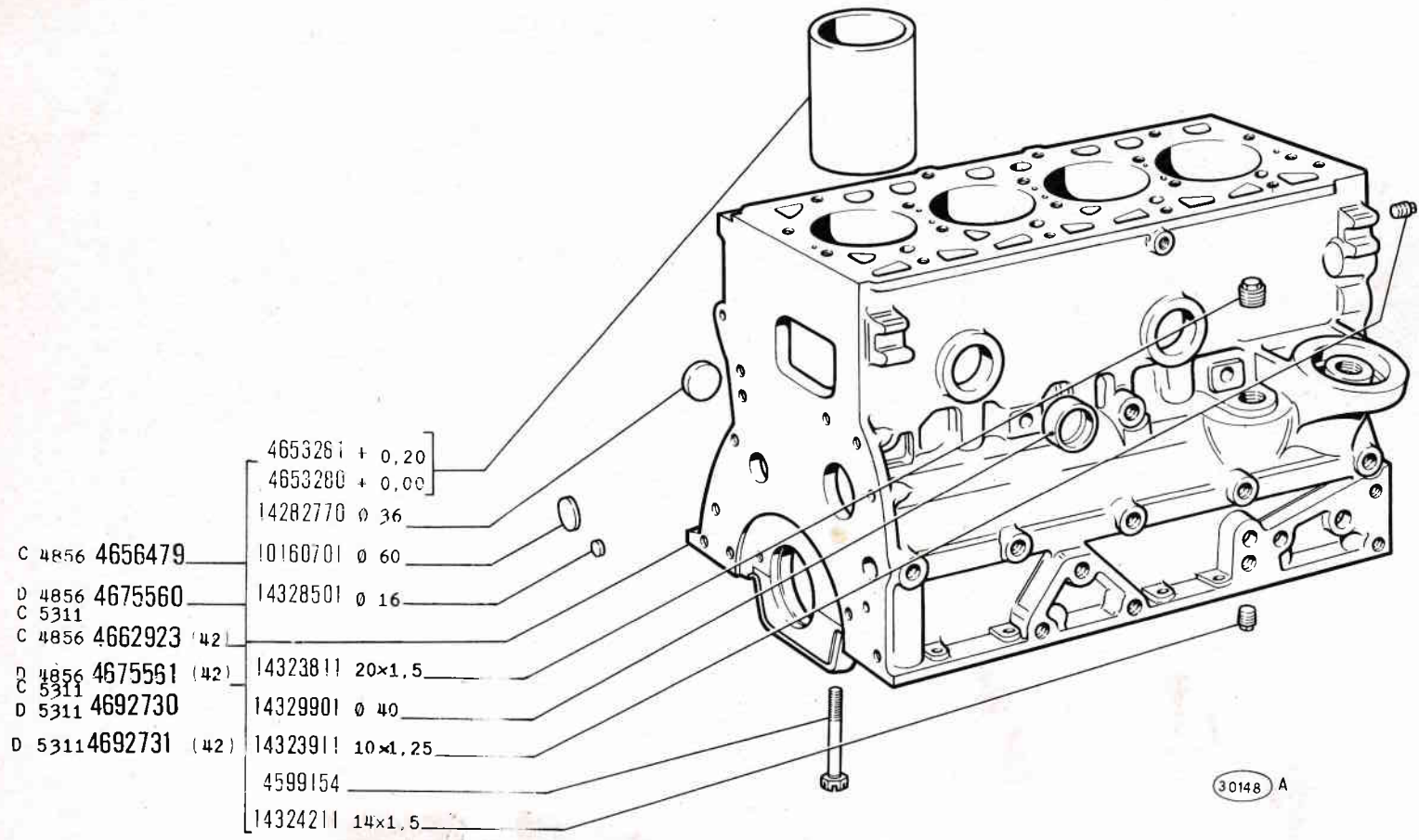
*Suspensions du groupe propulseur
Triebwerkauflaegung*

*Power plant suspensions
Suspensiones de la planta motriz*

1

A0.02

11-1974



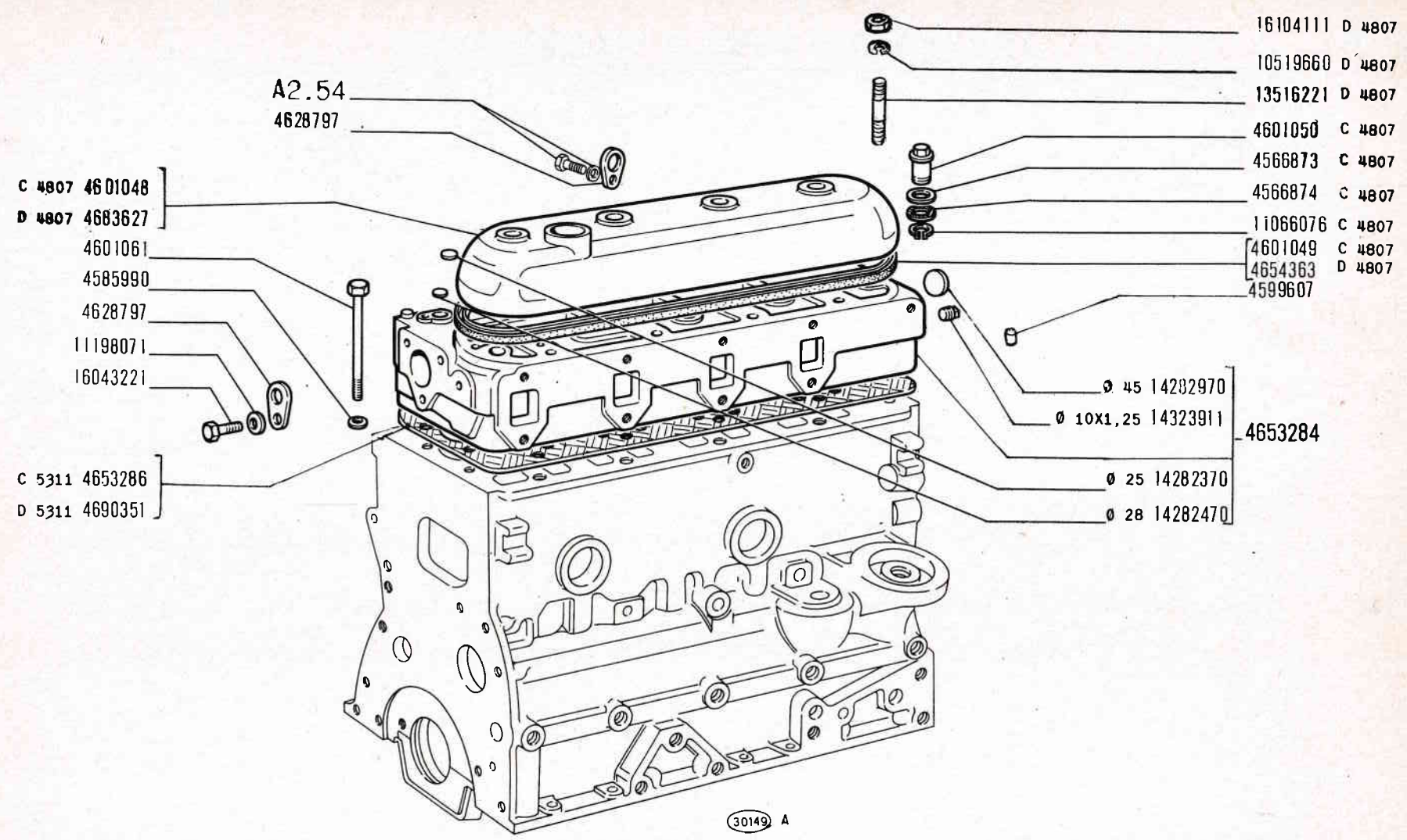
616 N3/4

BASAMENTO E TESTA CILINDRI

*Bâti et culasse
Kurbelgehäuse und Zylinderkopf*

*Crankcase and Cylinder Head
Bloque de cilindros y culata*

A1.01



30149 A

616 N3/4

BASAMENTO E TESTA CILINDRI

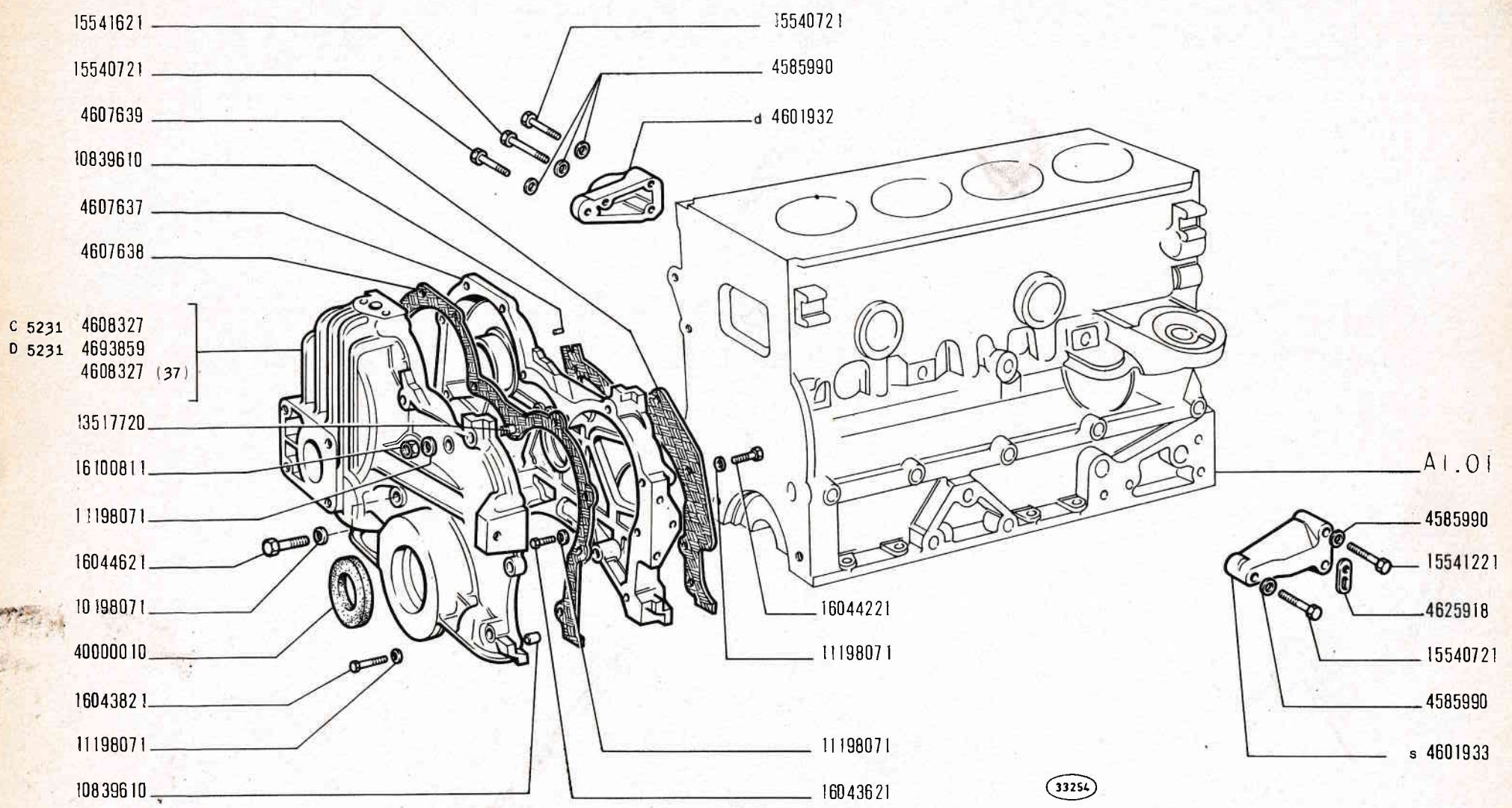
*Bâti et culasse
Kurbelgehäuse und Zylinderkopf*

*Crankcase and Cylinder Head
Bloque de cilindros y culata*

A1.01

2

11-1974



616 N3/4

COPPA E COPERCHI BASAMENTO

*Carter d'huile et couvercles de bâti
Ölwanne und Deckel des Kurbelgehäuses*

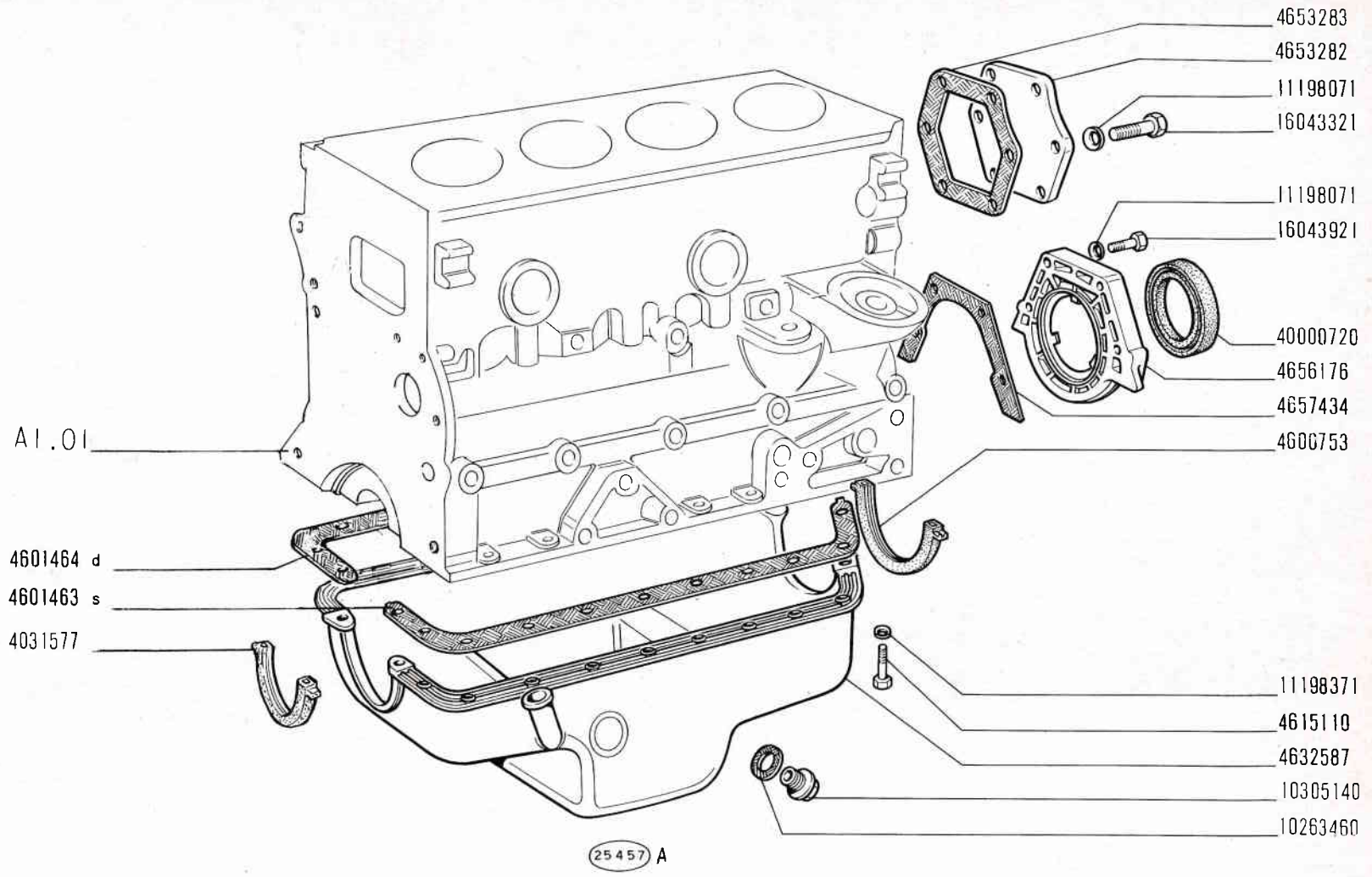
*Oil Sump and Crankcase Covers
Cárter de aceite y tapas del bloque*

A1.02

1

11-1974

5



616 N3/4

COPPA E COPERCHI BASAMENTO

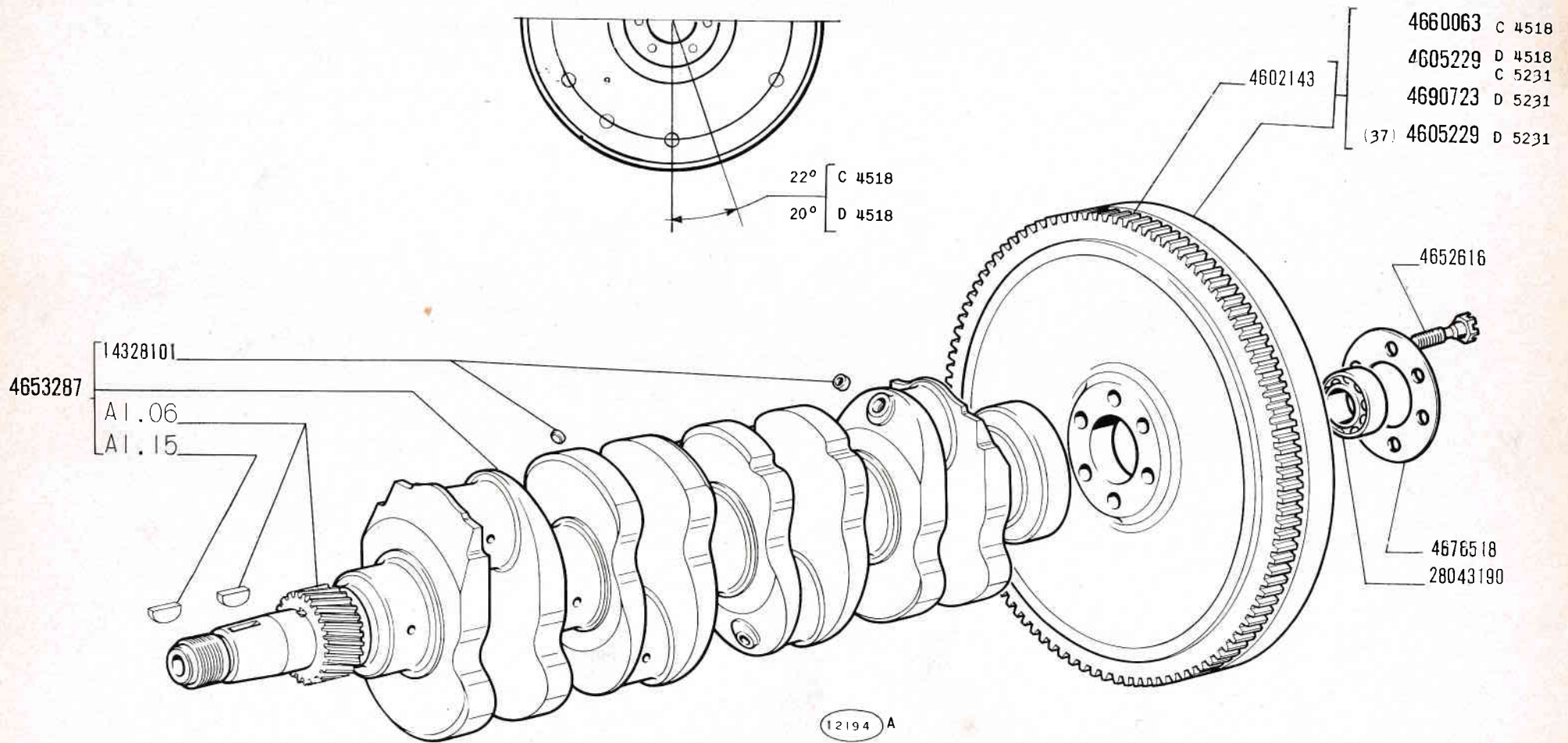
*Carter d'huile et couvercles de bâti
Ölwanne und Deckel des Kurbelgehäuses*

*Oil Sump and Crankcase Covers
Cárter de aceite y tapas del bloque*

A1.02

2

11-1974



616 N3/4

ALBERO E VOLANO MOTORE

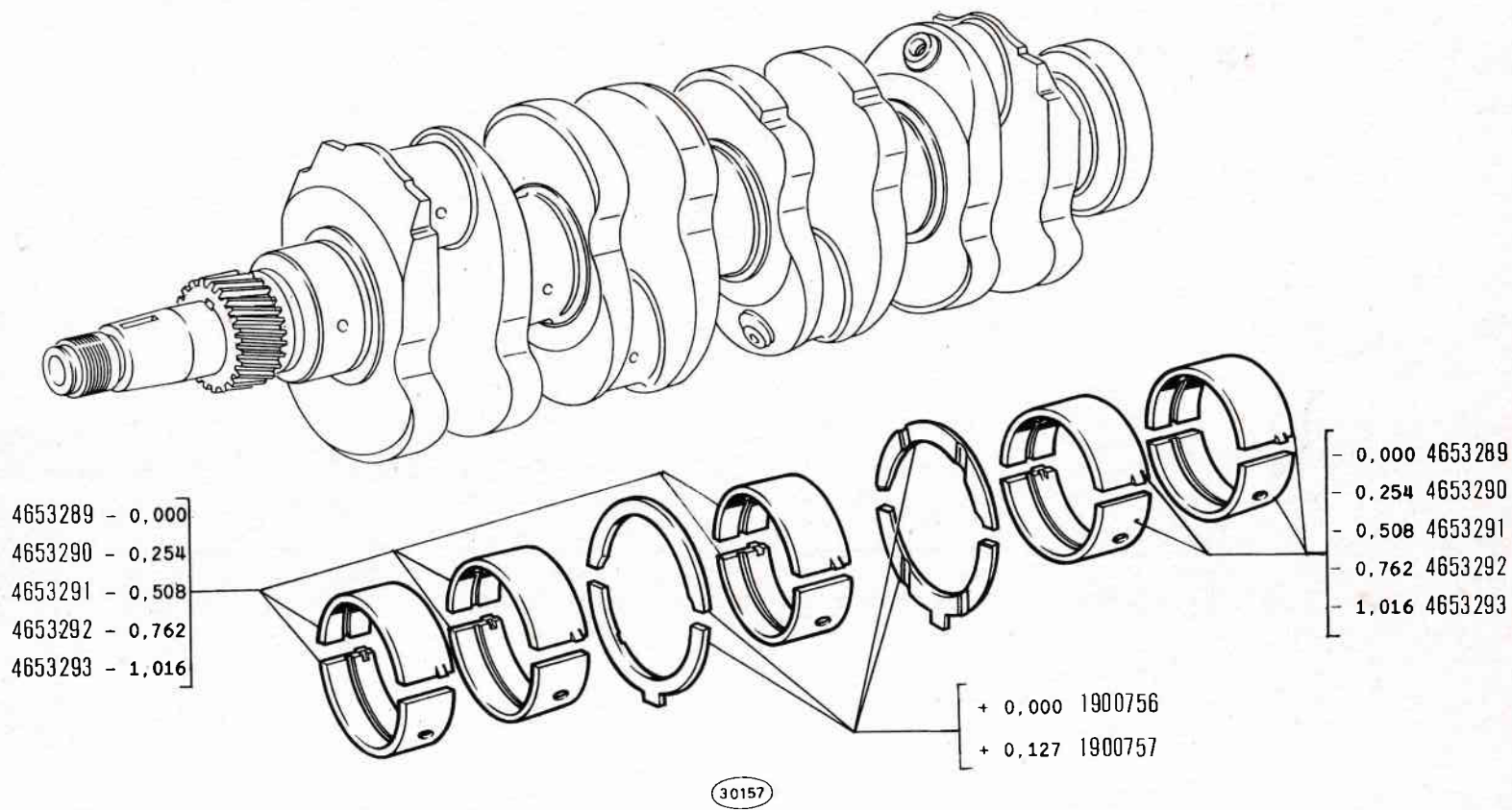
Vilebrequin et volant moteur
Kurbelwelle und Schwungrad

Crankshaft and Flywheel
Cigüeñal y volante

A1.03

1

11-1974



616 N3/4

ALBERO E VOLANO MOTORE

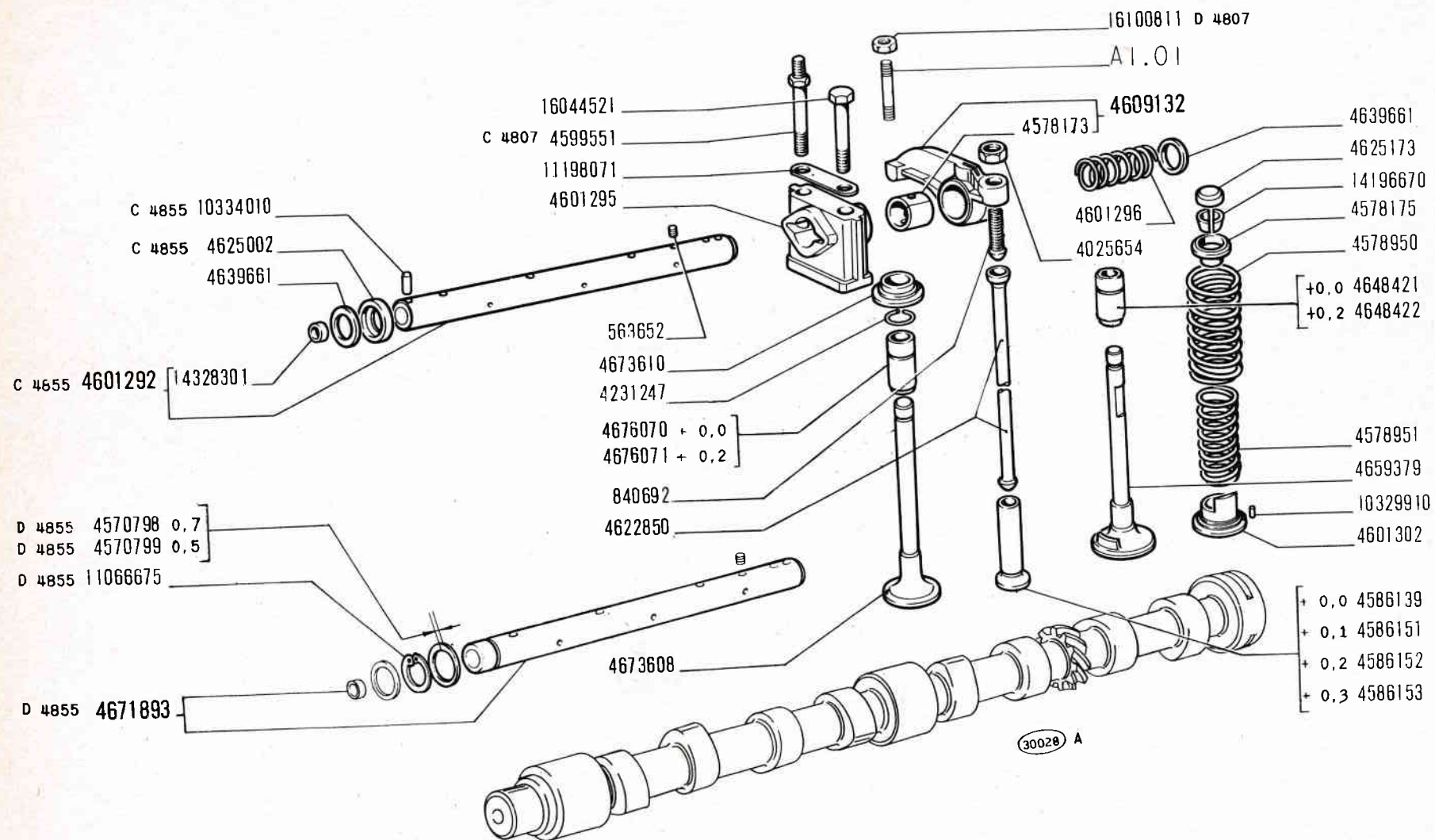
*Vilebrequin et volant moteur
 Kurbelwelle und Schwungrad*

*Crankshaft and Flywheel
 Cigüeñal y volante*

A1.03

2

11-1974



DISTRIBUZIONE

A1.07

616 N3/4

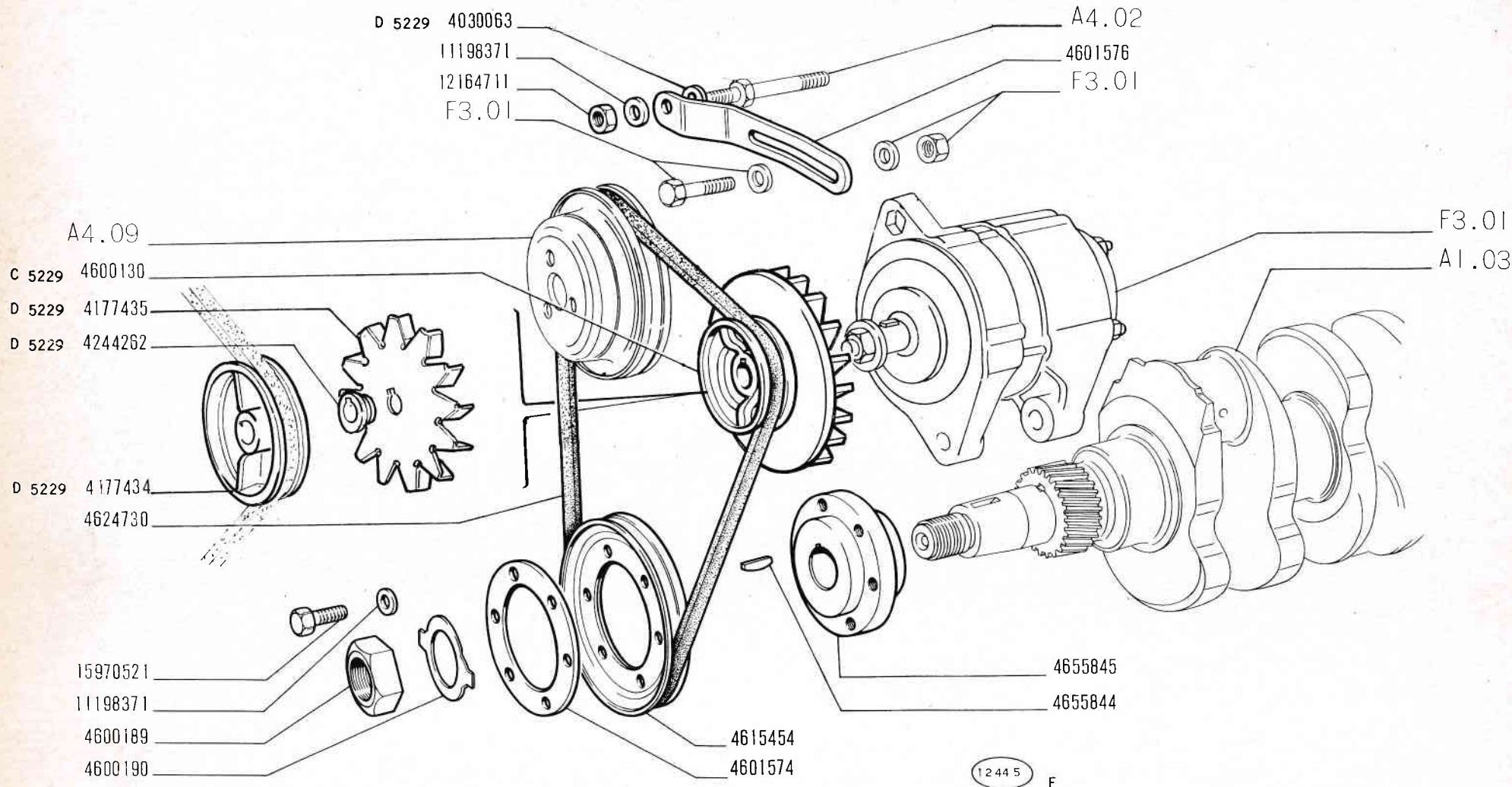
*Distribution
Steuerung*

*Valve Gear
Distribución*

2

11-1974





616 N 3/4

Commandes diverses
Verschiedene Antriebe

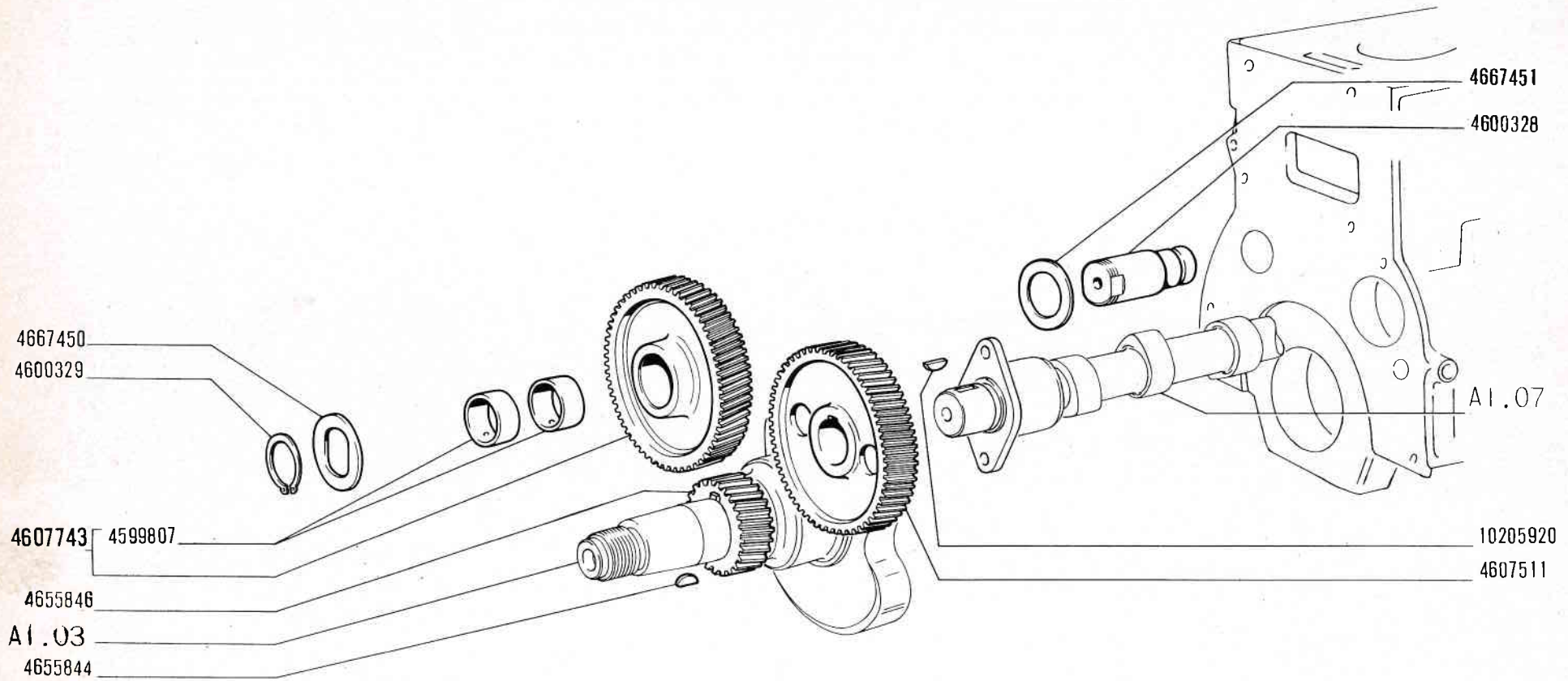
COMANDI VARI

Auxiliary Drives
Mandos varios

A1.15

11-1974





(12196) C

616 N3/4

COMANDO DISTRIBUZIONE

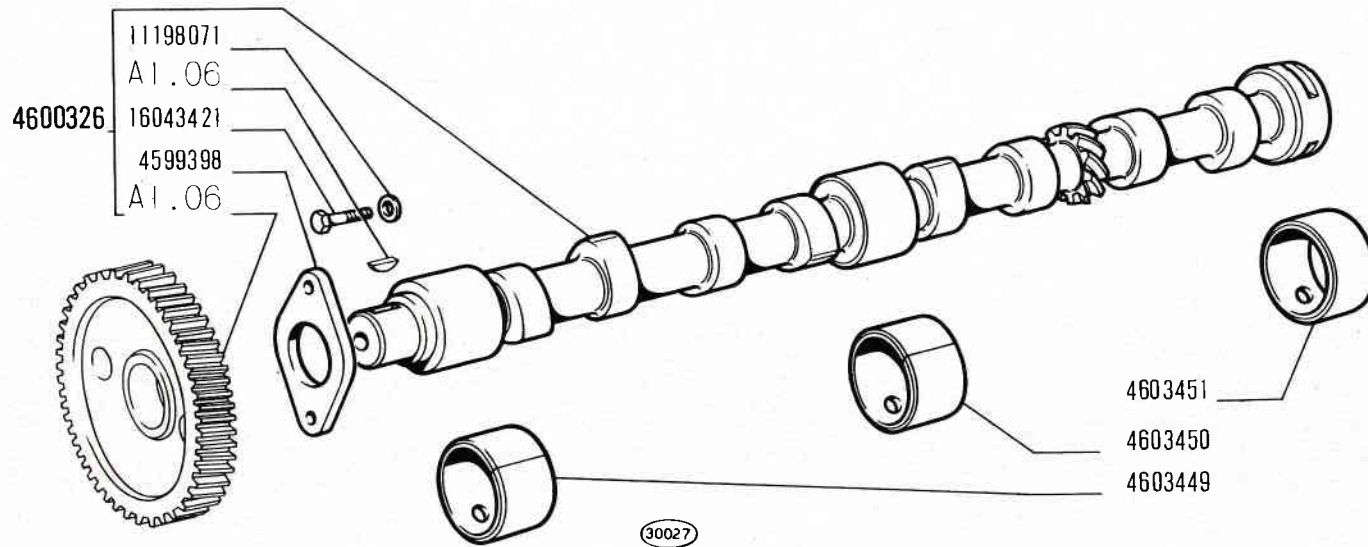
Commande de distribution
Steuerungsantrieb

Camshaft Drive
Piñones de la distribución

A1.06

11-1974

101



616 N3/4

Distribution
Steuerung

DISTRIBUZIONE

Valve Gear
Distribución

A1.07

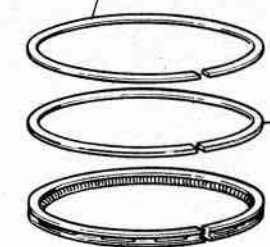
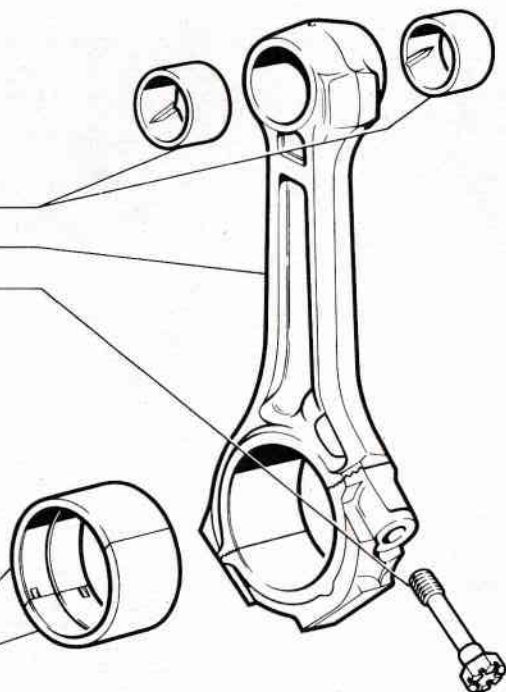
1

11-1974

- C 4856 4653301 +0,0
- C 4856 4653302 +0,0
- C 4856 4653304 +0,2
- C 4856 4653305 +0,4
- C 4856 4653306 +0,6
- C 4856 4653307 +0,8
- D 4856 4675490 +0,0
- D 4856 4675492 +0,2
- D 4856 4675493 +0,4
- D 4856 4675494 +0,6
- D 4856 4675495 +0,8

4555699
4637680
4585406

- 4653295 -0,000
- 4653297 -0,254
- 4653298 -0,508
- 4653299 -0,762
- 4653300 -1,016



- +0,0 4664261
- +0,2 4664263
- +0,4 4664264
- +0,6 4664265
- +0,8 4664266

- +0,0 4664267 C 4198
- +0,2 4664269 C 4198
- +0,4 4664270 C 4198
- +0,6 4664271 C 4198
- +0,8 4664272 C 4198
- +0,0 4653321 D 4198
- +0,2 4653323 D 4198
- +0,4 4653324 D 4198
- +0,6 4653325 D 4198
- +0,8 4653326 D 4198
- +0,0 (42) 4664267
- +0,2 (42) 4664269
- +0,4 (42) 4664270
- +0,6 (42) 4664271
- +0,8 (42) 4664272

11059075

- +0,0 4663606
- +0,2 4663607

11059075

12195 E

BIELLE E STANTUFFI

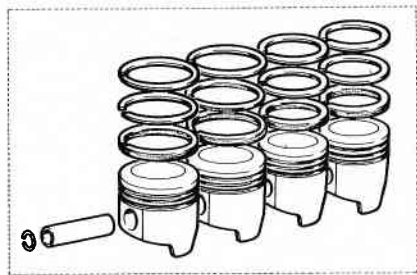
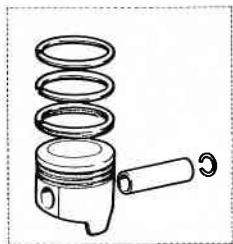
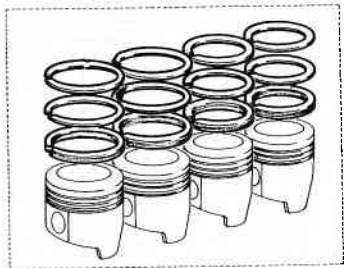
A1.05

616 N 3/4

*Bielles et pistons
Pleuelstangen und Kolben*

*Connecting Rods and Pistons
Bielas y émbolos*

12



| | | |
|--------|---------|------|
| C 4198 | 1900853 | -0,0 |
| C 4198 | 1900854 | -0,2 |
| C 4198 | 1900855 | -0,4 |
| C 4198 | 1900856 | -0,6 |
| C 4198 | 1900857 | -0,8 |
| D 4198 | 1900915 | -0,0 |
| D 4198 | 1900916 | -0,2 |
| D 4198 | 1900917 | -0,4 |
| D 4198 | 1900918 | -0,6 |
| D 4198 | 1900919 | -0,8 |
| (42) | 1900853 | -0,0 |
| (42) | 1900854 | -0,2 |
| (42) | 1900855 | -0,4 |
| (42) | 1900856 | -0,6 |
| (42) | 1900857 | -0,8 |

| | | |
|---|--------|---------|
| A | C 4198 | 1900851 |
| B | C 4198 | 1900852 |
| A | D 4198 | 1900913 |
| B | D 4198 | 1900914 |
| | C 4856 | 1900914 |
| | D 4856 | 1901132 |
| A | (42) | 1900851 |
| B | (42) | 1900852 |

| | | |
|--------|---------|------|
| C 4198 | 1900858 | -0,2 |
| C 4198 | 1900859 | -0,4 |
| C 4198 | 1900860 | -0,6 |
| C 4198 | 1900861 | -0,8 |
| D 4198 | 1900920 | -0,2 |
| C 4856 | 1900921 | -0,4 |
| D 4198 | 1900922 | -0,6 |
| C 4856 | 1900923 | -0,8 |
| D 4856 | 1901140 | -0,2 |
| D 4856 | 1901141 | -0,4 |
| D 4856 | 1901142 | -0,6 |
| D 4856 | 1901143 | -0,8 |
| (42) | 1900858 | -0,2 |
| (42) | 1900859 | -0,4 |
| (42) | 1900860 | -0,6 |
| (42) | 1900861 | -0,8 |

12195 F

BIELLE E STANTUFFI

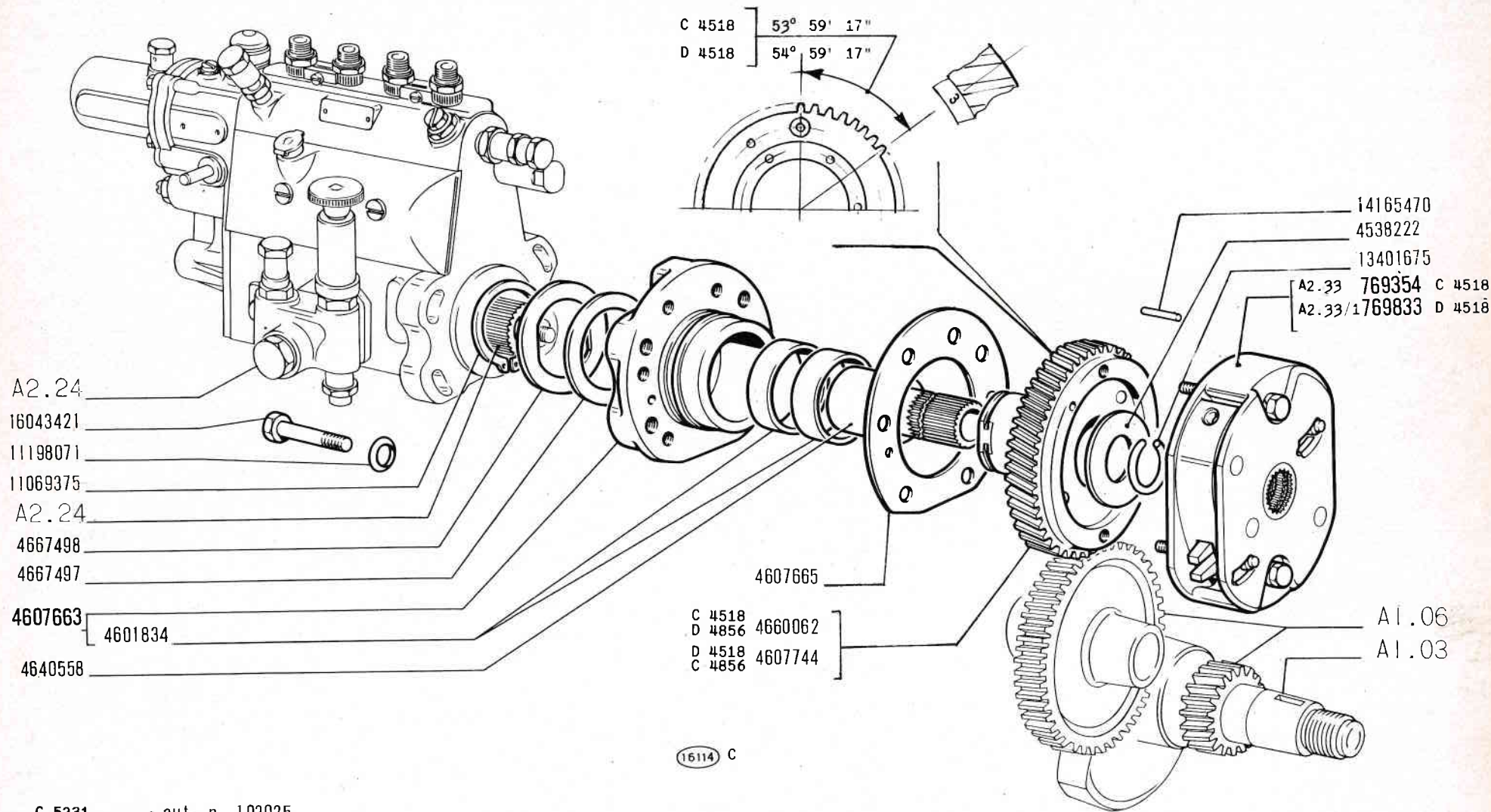
616 N3/4

*Bielles et pistons
Pleuelstangen und Kolben*

*Connecting Rods and Pistons
Bielas y émbolos*

A1.05

148



c 5231 → aut. n. 103925

616 N 3/4

COMANDO POMPA INIEZIONE

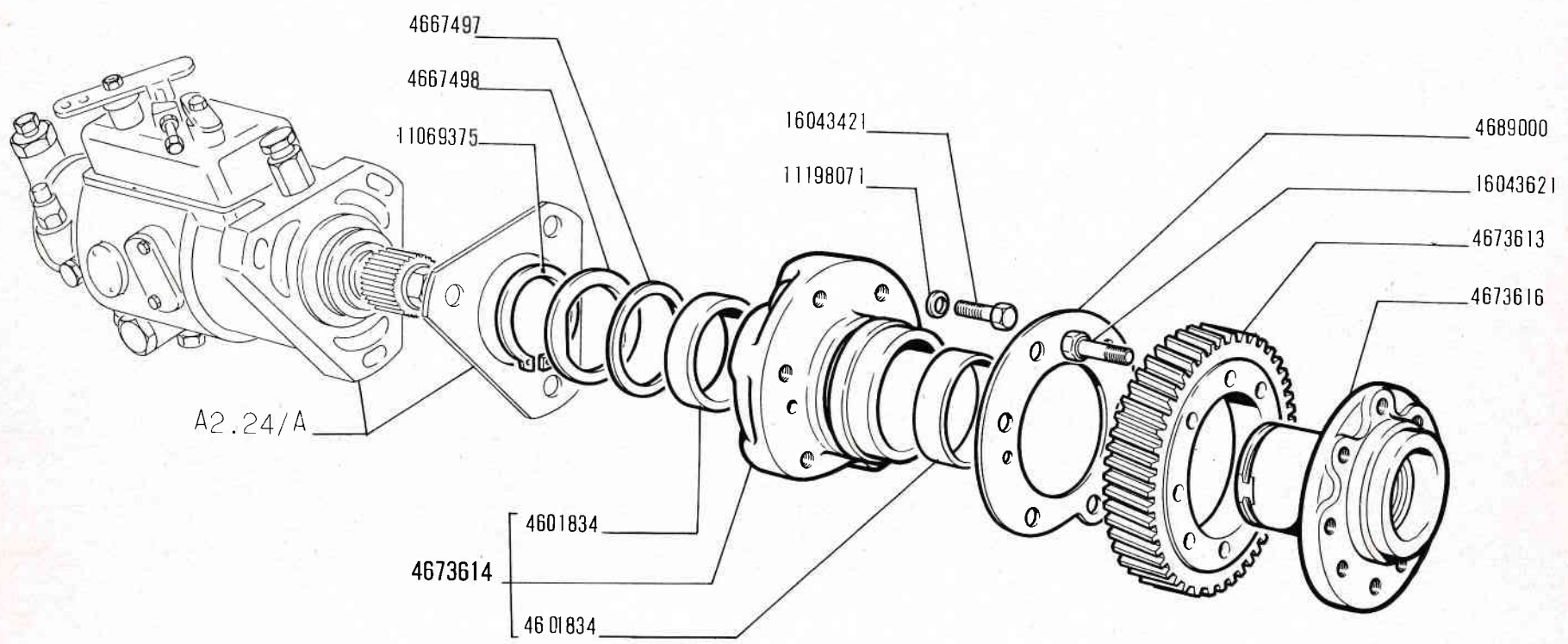
Commande de pompe d'injection
Einspritzpumpenantrieb

Injection Pump Drive
Arrastre de la bomba de inyección

A1.16

11-1974

15



0 5231 aut. n. 103926 →

33035

COMANDO POMPA INIEZIONE

616 N3/4

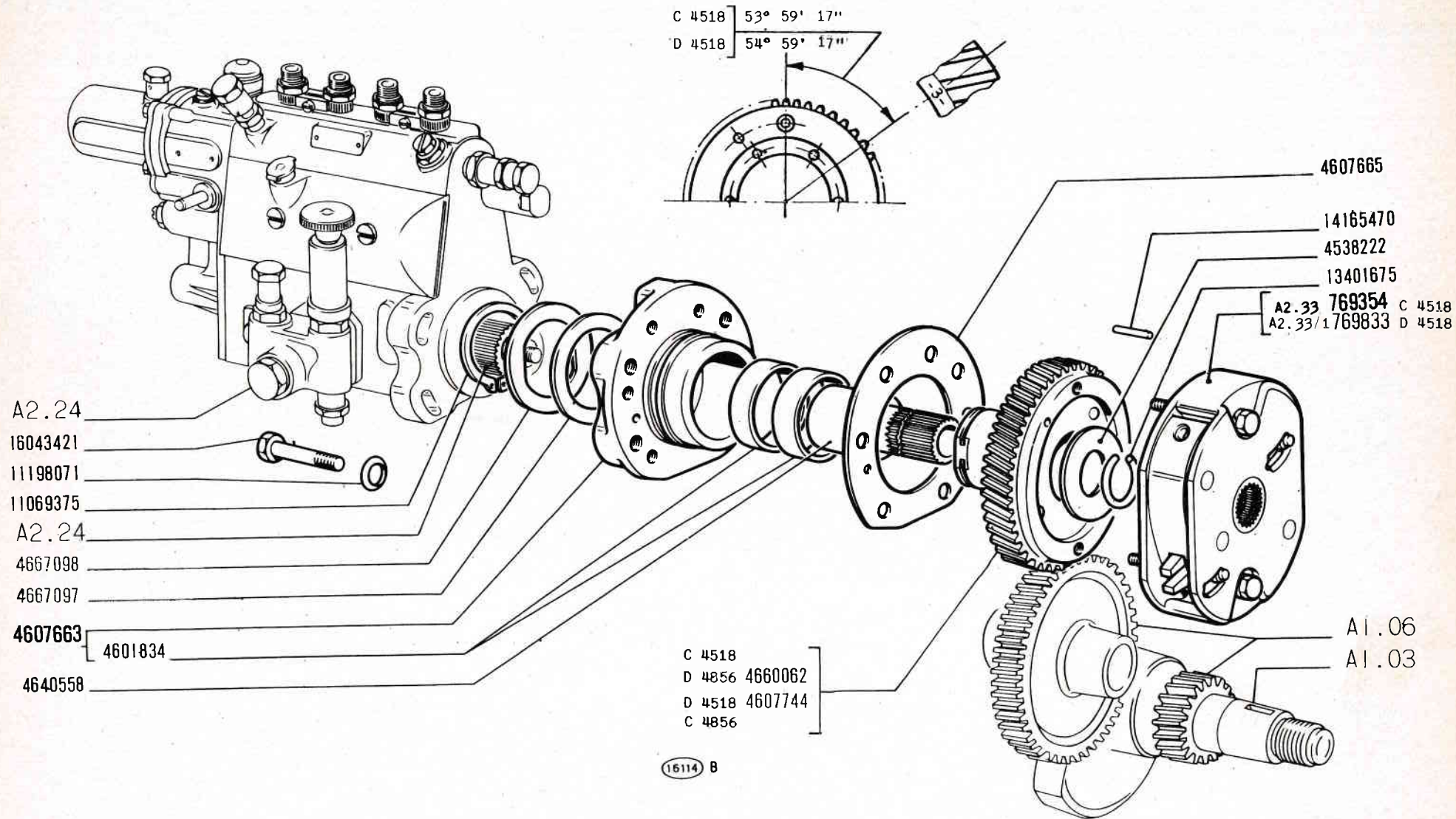
*Commande de pompe d'injection
Einspritzpumpenantrieb*

*Injection Pump Drive
Arrastre de la bomba de inyección*

A1.16/A

11-1974

16



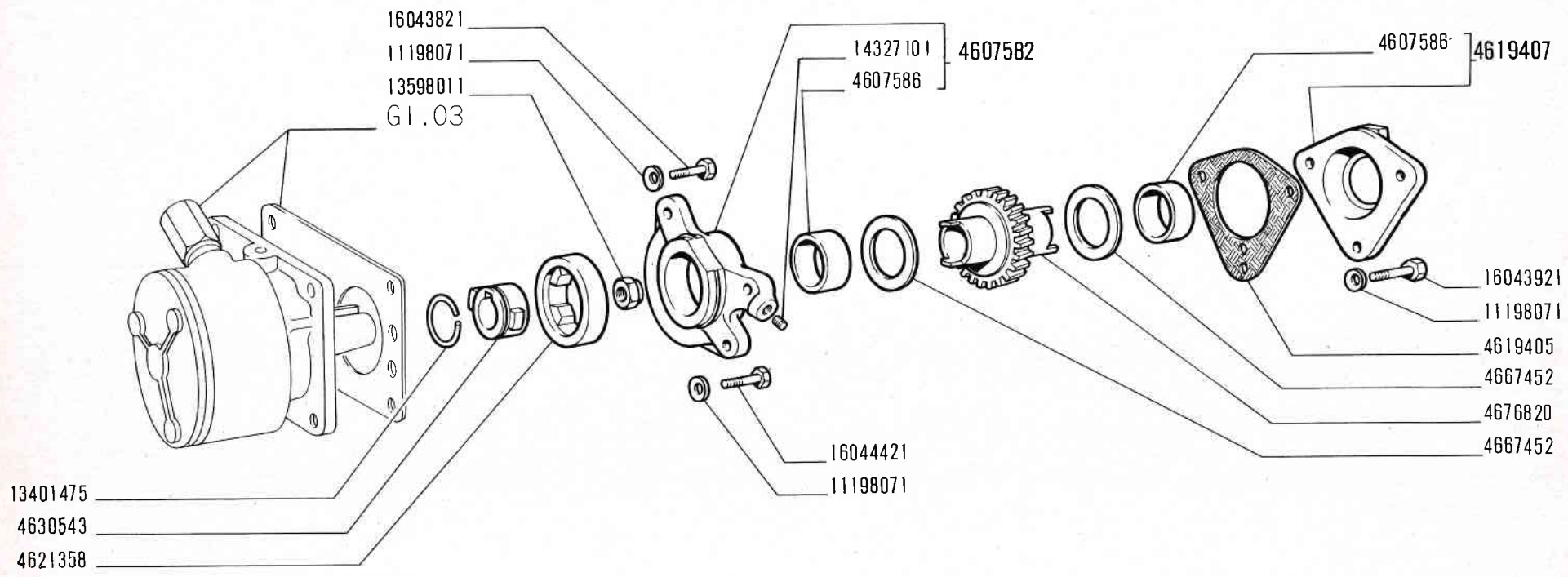
616 N3/4

COMANDO POMPA INIEZIONE

Commande de pompe d'injection
Einspritzpumpenantrieb

Injection Pump Drive
Arrastre de la bomba de inyección

A1.16/1



16736

616 N3/4

COMANDO DEPRESSORE

2

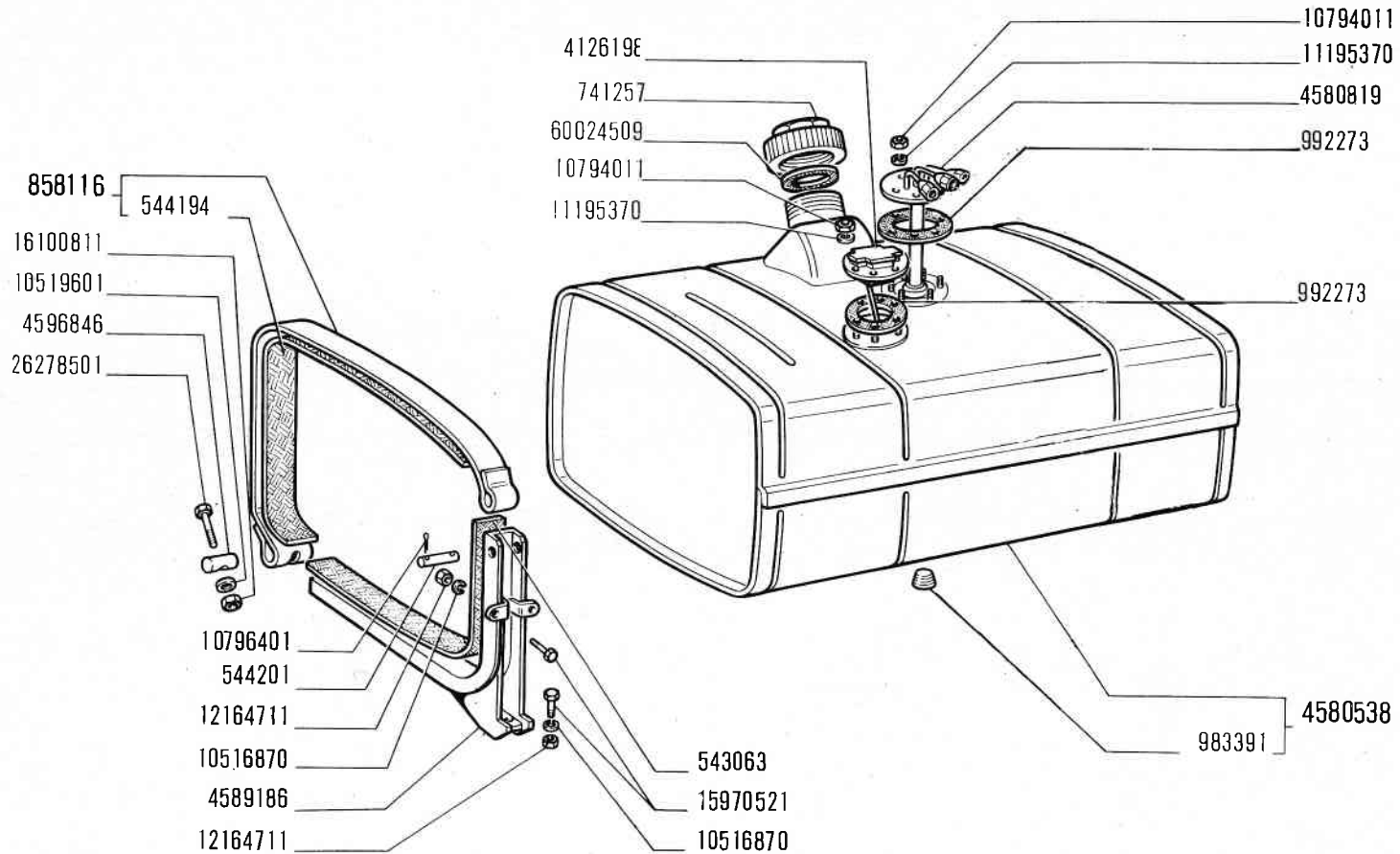
A1.23

Commande dépresseur
Antrieb der Vakuumpumpe

Vacuum Pump Drive
Arrastre de bomba de vaclo

11-1974

AB



18581 B

c 5231 → aut. n.103925

616 N3/4

SERBATOIO COMBUSTIBILE E TUBAZIONI

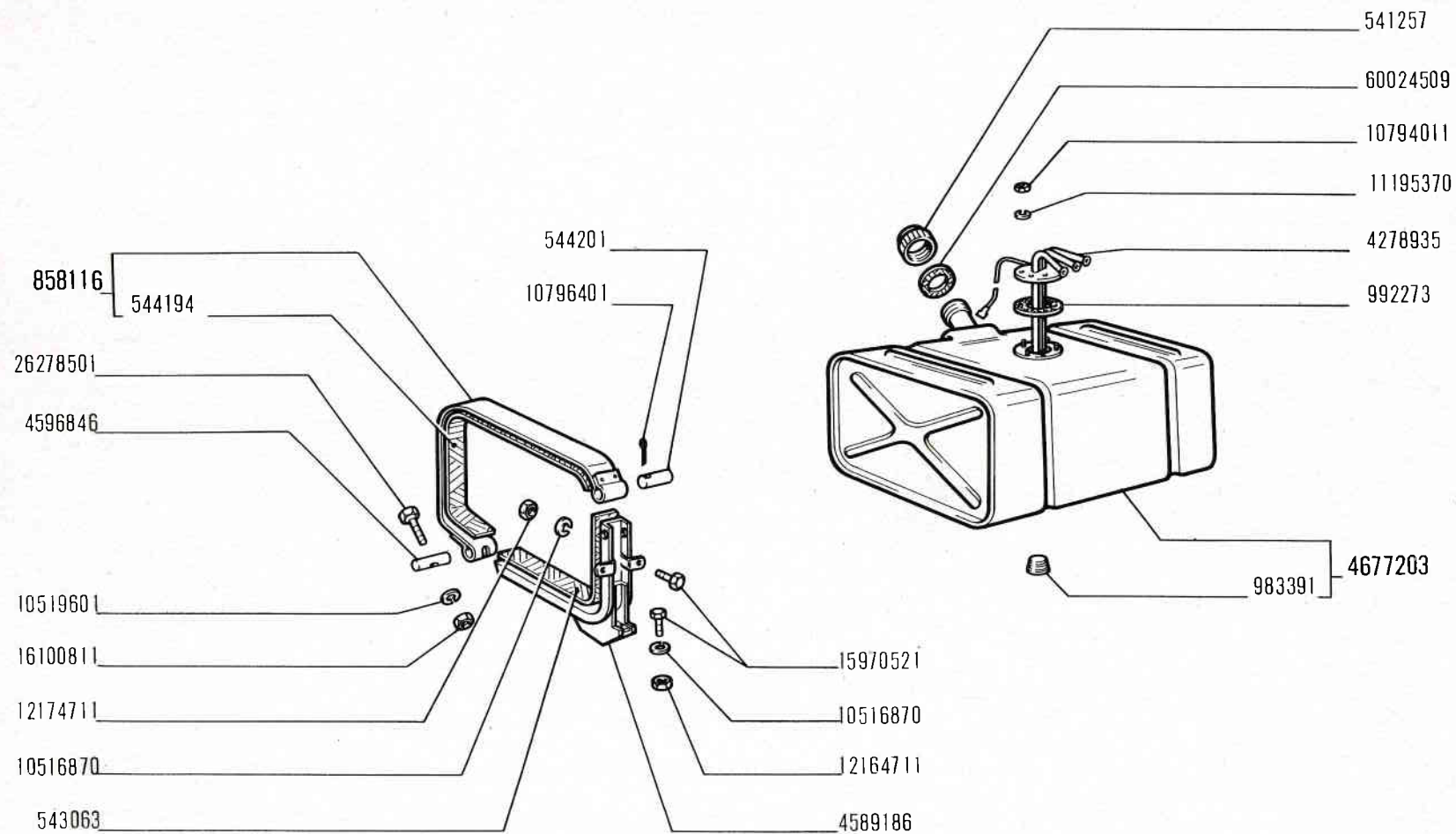
Réservoir et canalisations combustible
Kraftstofftank und Leitungen

Fuel Tank and Lines
Depósito de combustible y tuberías

A2.01

1

11-1974
AS



D 5231 aut. n. 103926 →

33196

616 N3/4

SERBATOIO COMBUSTIBILE E TUBAZIONI

*Réservoir et canalisations combustible
Kraftstofftank und Leitungen*

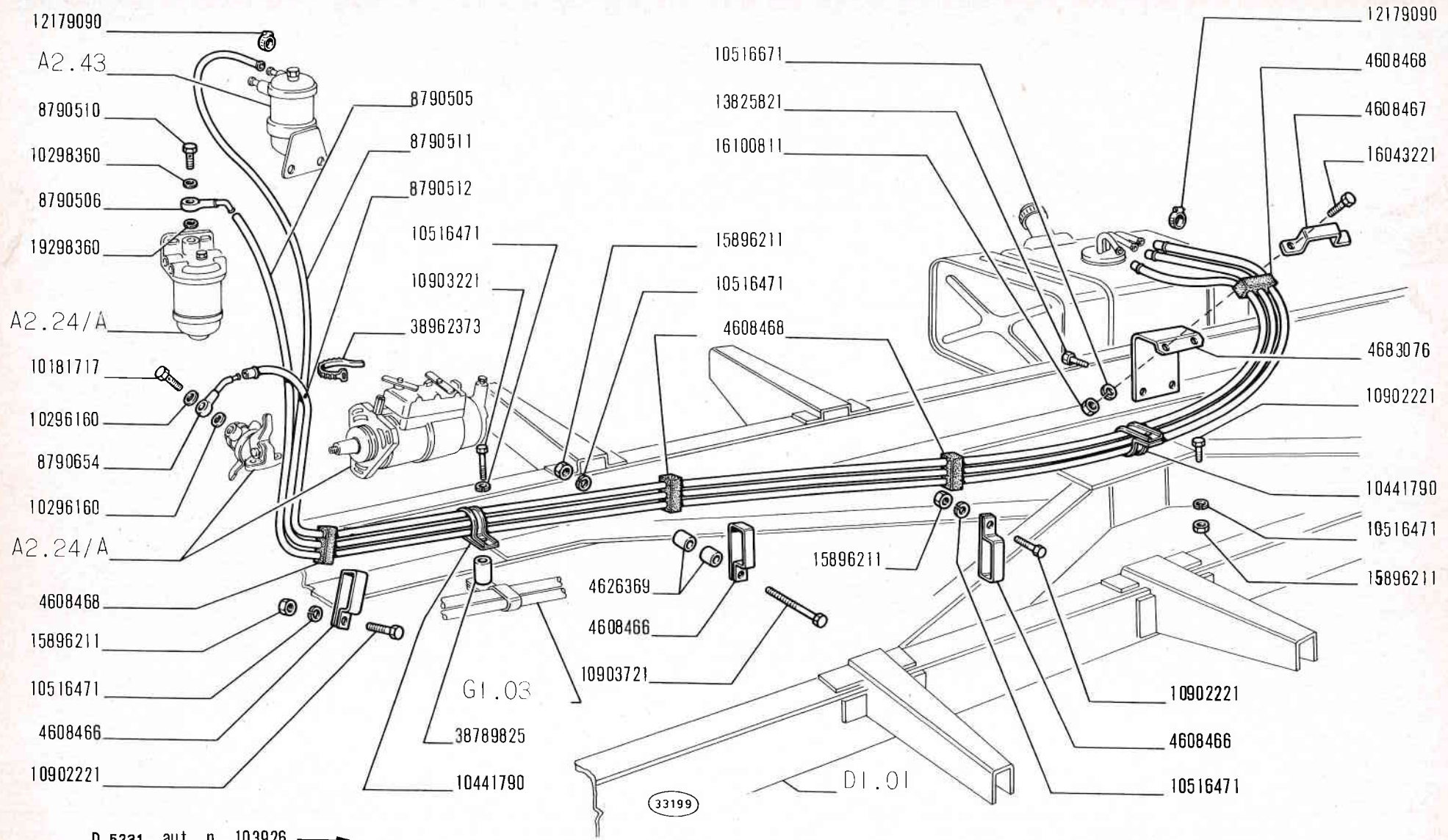
*Fuel Tank and Lines
Depósito de combustible y tuberías*

A2.01/A

1

11-1974

21



616 N3/4

SERBATOIO COMBUSTIBILE E TUBAZIONI

*Réservoir et canalisations combustible
Kraftstofftank und Leitungen*

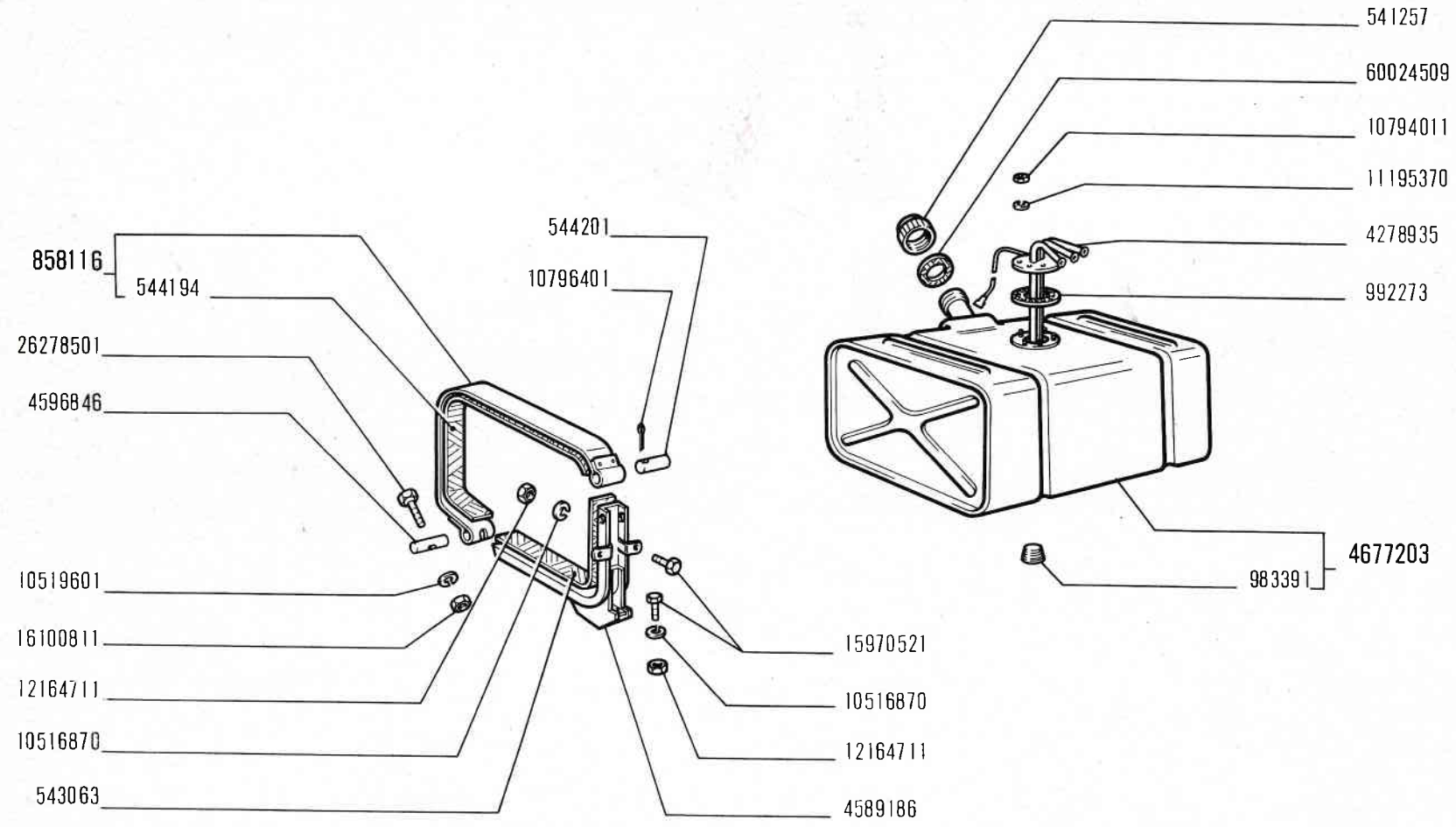
*Fuel Tank and Lines
Depósito de combustible y tuberías*

A2.01/A

2

11-1974

22



D 5231 aut. n. 103926 →

33196

616 N3/4

SERBATOIO COMBUSTIBILE E TUBAZIONI

*Réservoir et canalisations combustible
Kraftstofftank und Leitungen*

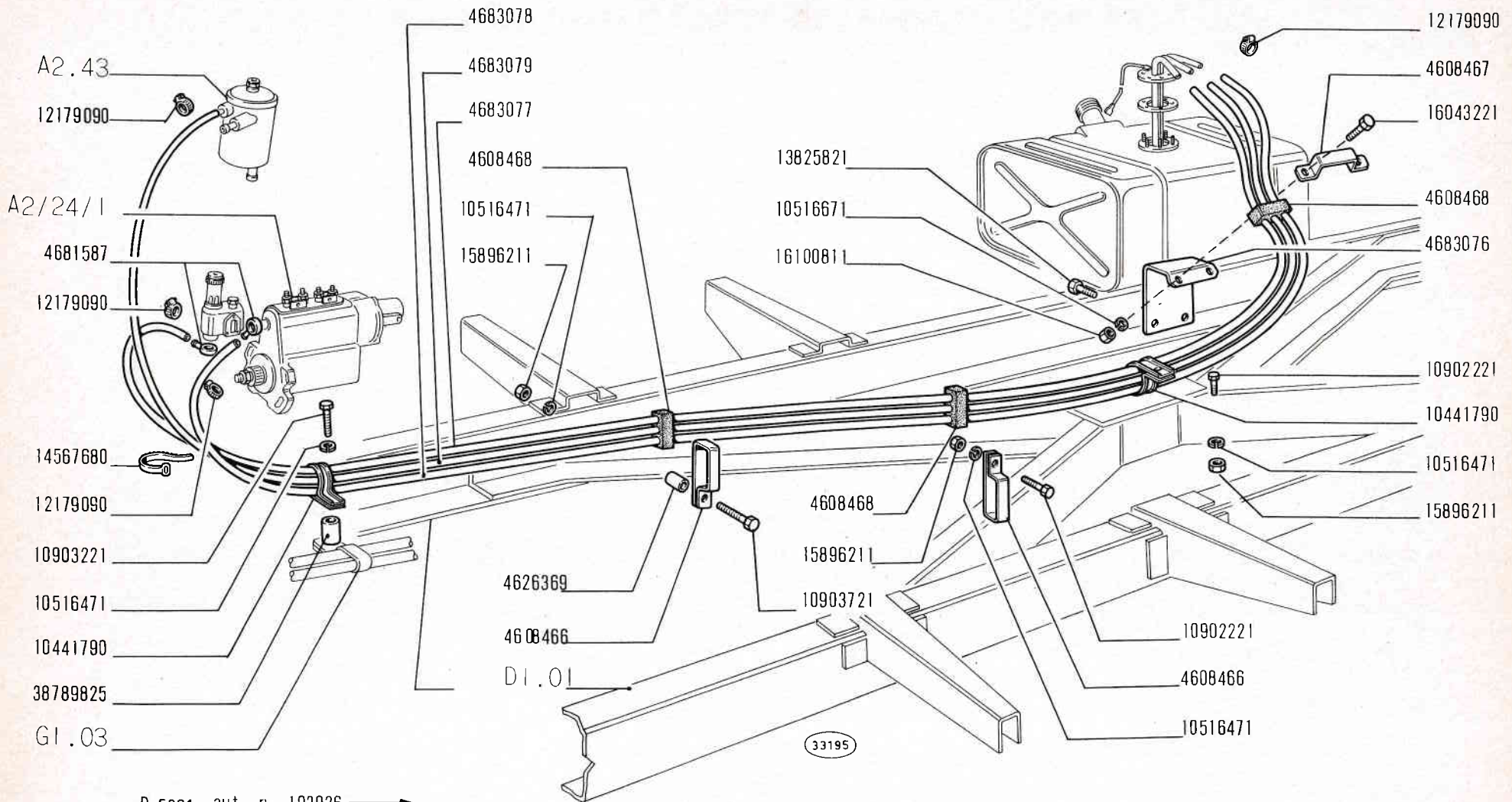
*Fuel Tank and Lines
Depósito de combustible y tuberías*

A2.01/1

1

11-1974

23



D 5231 aut. n. 103926 →

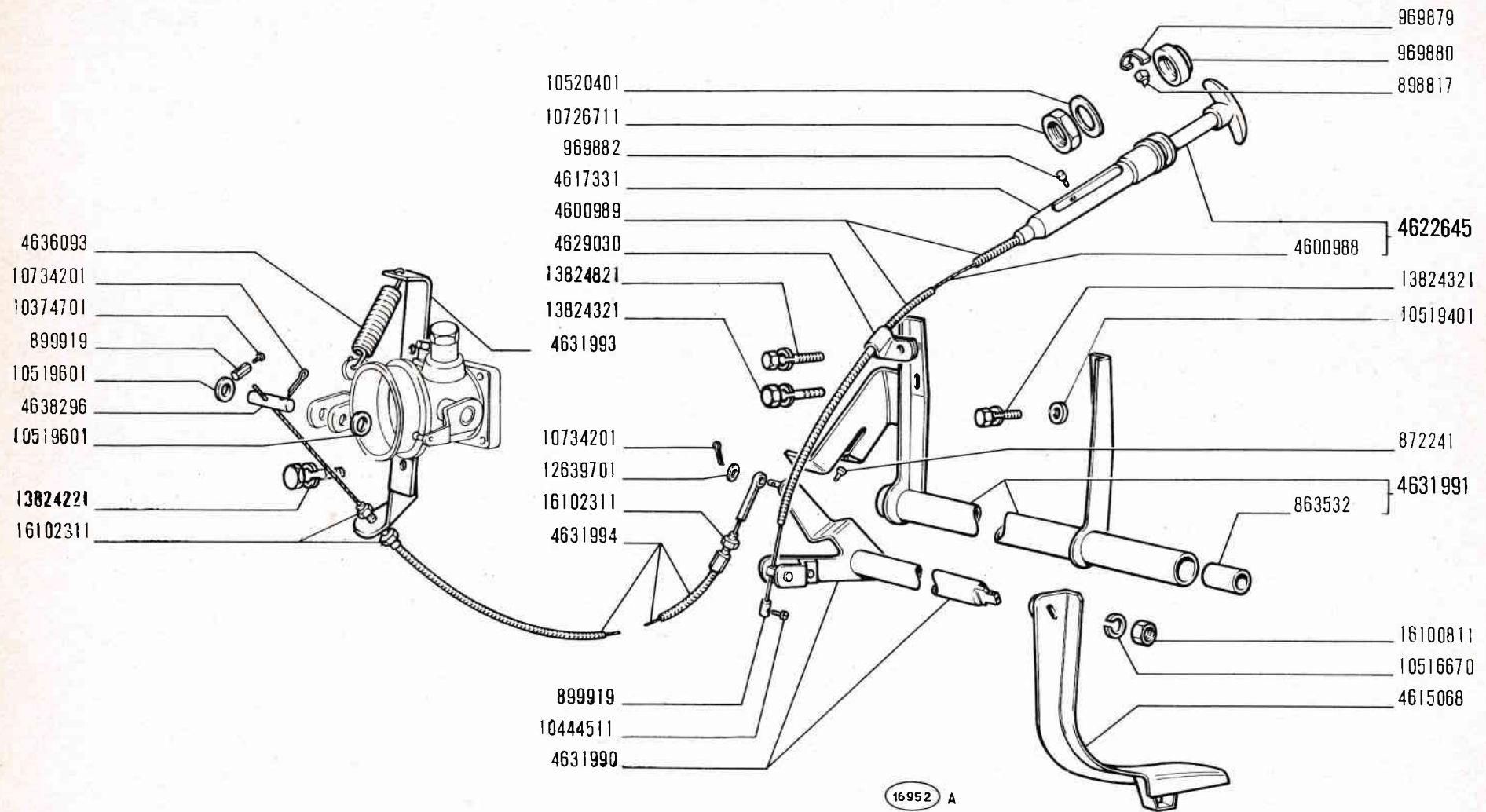
616 N3/4

SERBATOIO COMBUSTIBILE E TUBAZIONI

*Réservoir et canalisations combustible
Kraftstofftank und Leitungen*

*Fuel Tank and Lines
Depósito de combustible y tuberías*

A2.01/1



616 N3/4

COMANDI ACCELERATORE

Commandes d'accélérateur
Gasregulierung

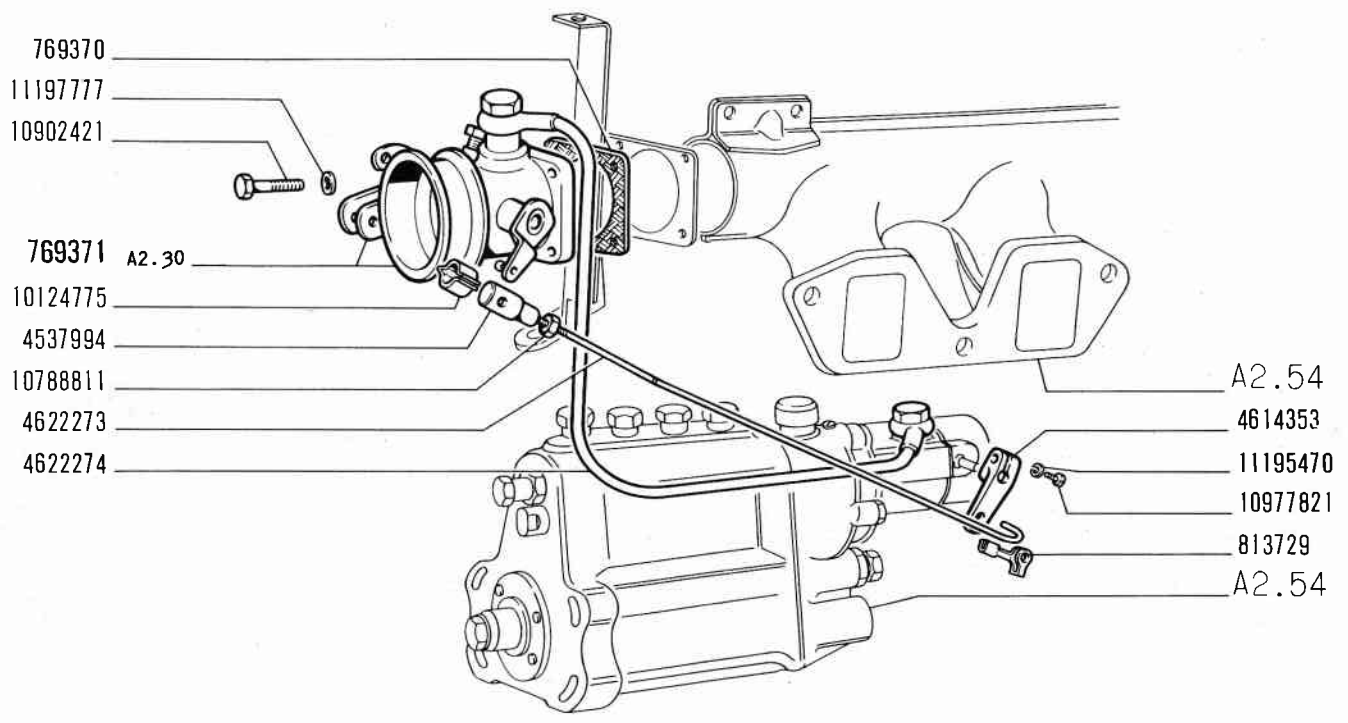
Accelerator Control Linkage
Mandos del acelerador

2

A2.21

1

11-1974
25



16953 A

COMANDI ACCELERATORE

2

A2.21

616 N3/4

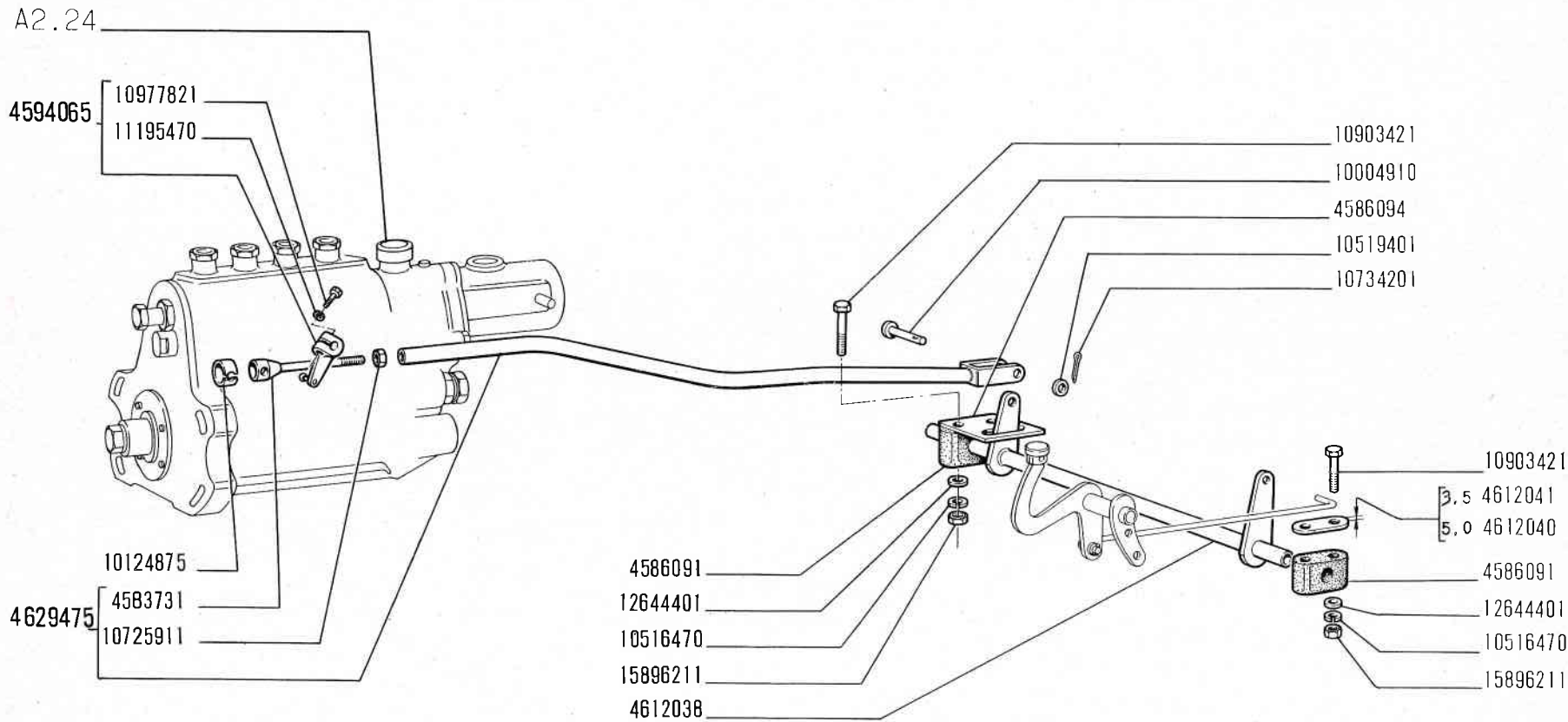
*Commandes d'accélérateur
Gasregulierung*

*Accelerator Control Linkage
Mandos del acelerador*

2

11-1974

26



25458

C 5231 → aut.n. 103925

616 N3/4

COMANDI ACCELERATORE

2

A2.21

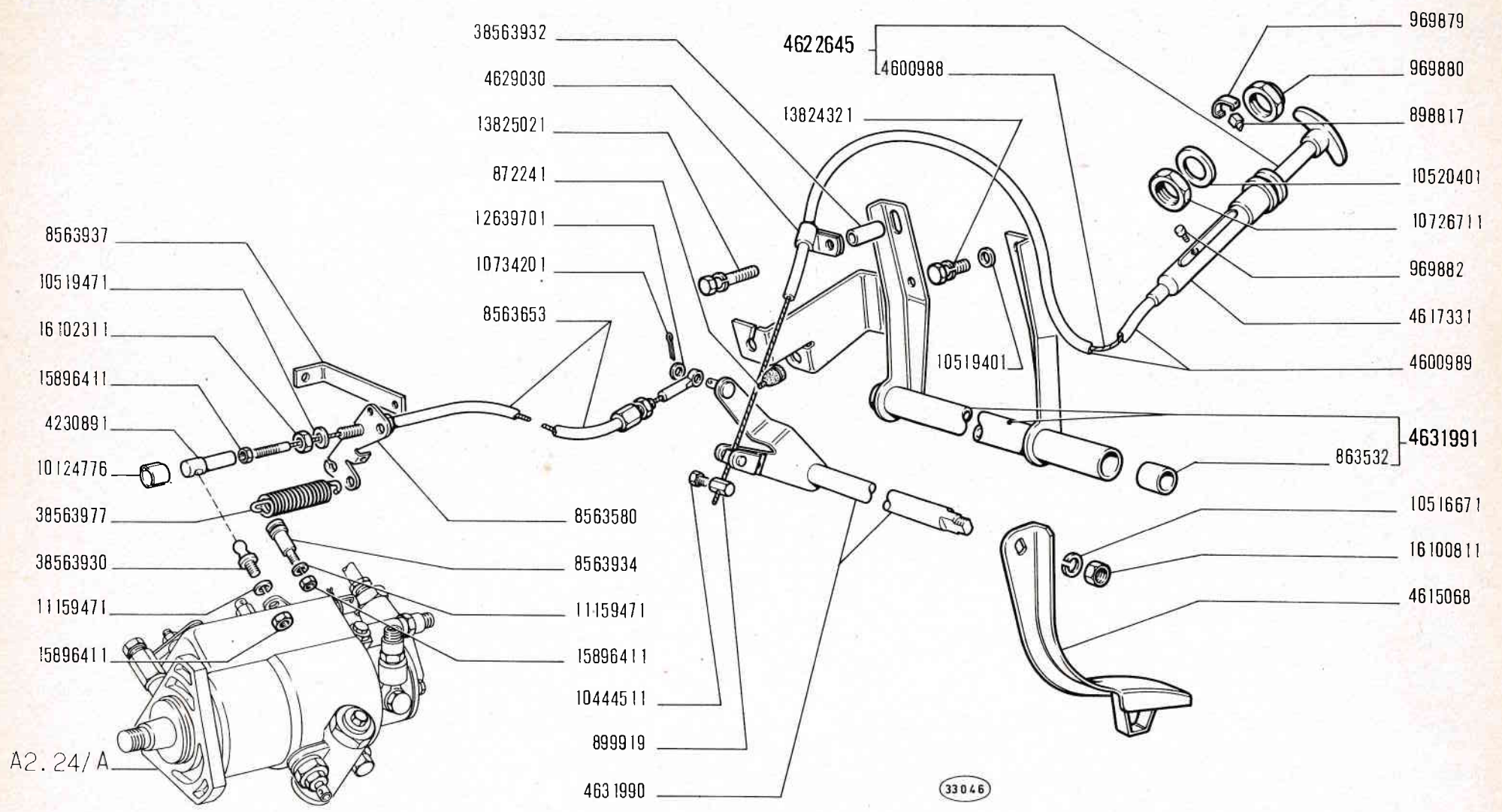
Commandes d'accélérateur
Gasregulierung

Accelerator Control Linkage
Mandos del acelerador

3

11-1974

25



D 5231 Aut. N. 103926 →

616 N3/4

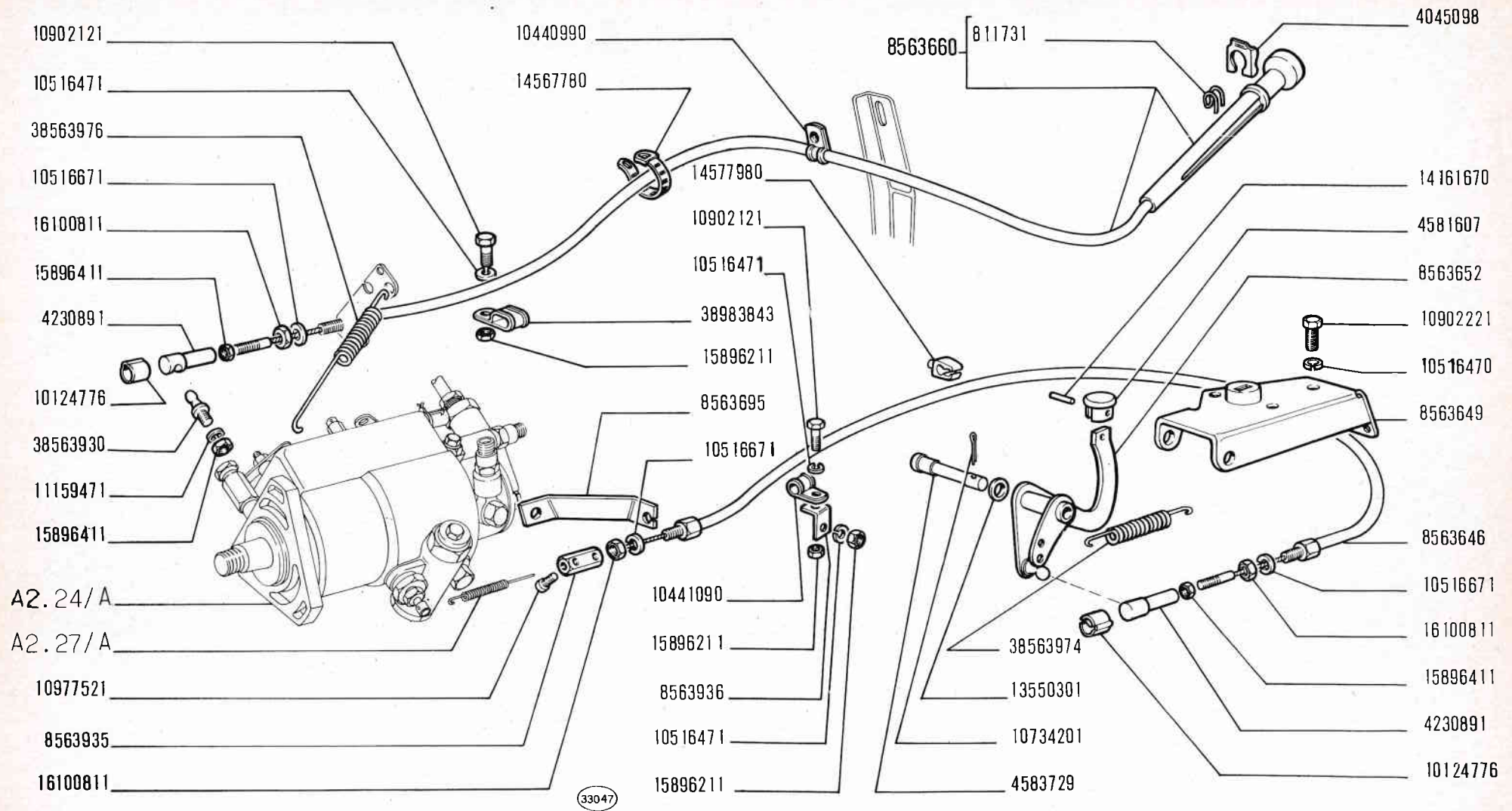
*Commandes d'accélérateur
Gasregulierung*

COMANDI ACCELERATORE

*Accelerator Control Linkage
Mandos del acelerador*

2 **A2.21/A**

| | |
|---|---------------|
| 1 | 11-1974 29 |
|---|---------------|



D 5231 Aut. n. 103926 →

616 N3/4

Commandes d'accélérateur
Gasregulierung

COMANDI ACCELERATORE

Accelerator Control Linkage
Mandos del acelerador

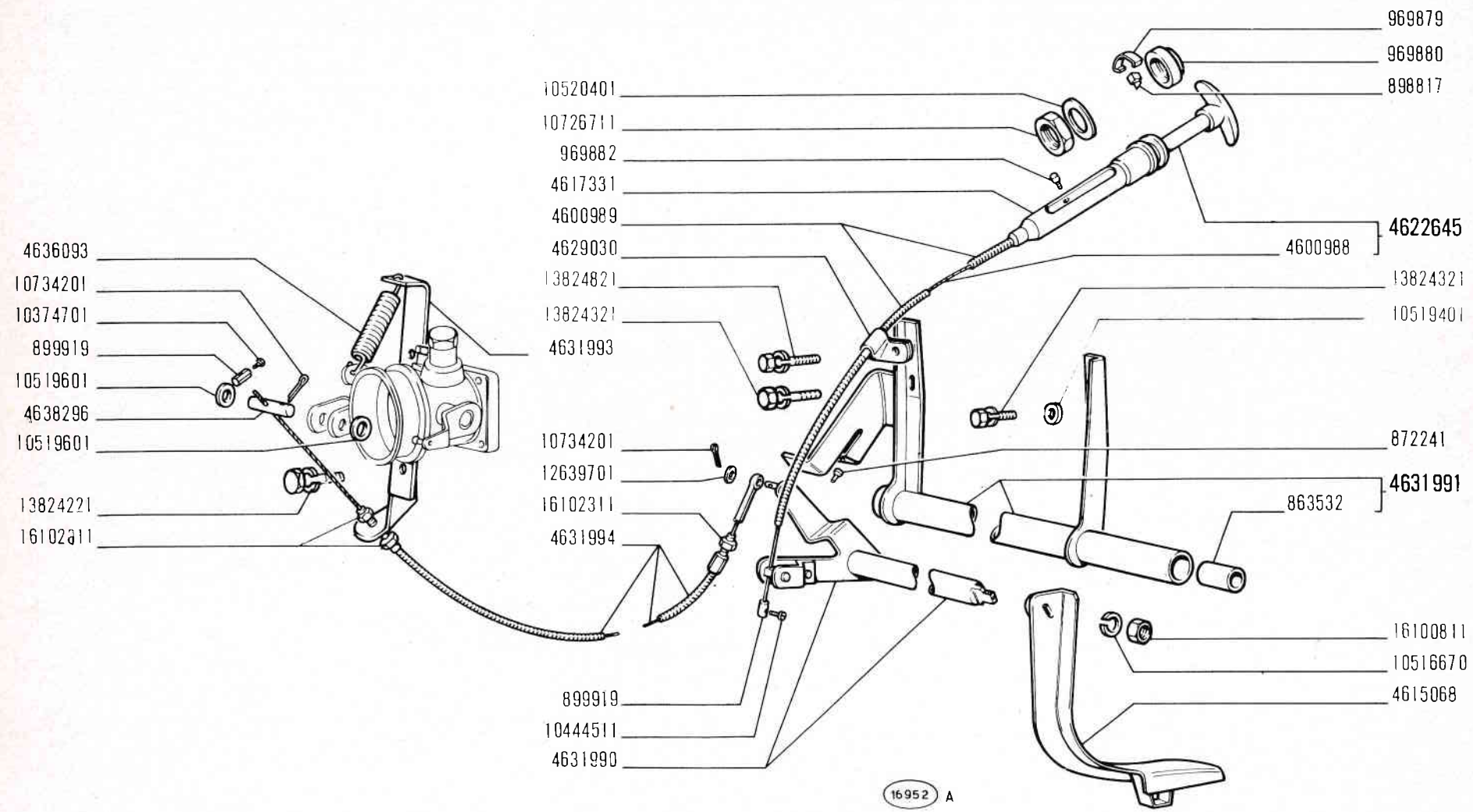
2

A2.21/A

2

11-1974

30



616 N3/4

Commandes d'accélérateur
Gasregulierung

COMANDI ACCELERATORE

Accelerator Control Linkage
Mandos del acelerador

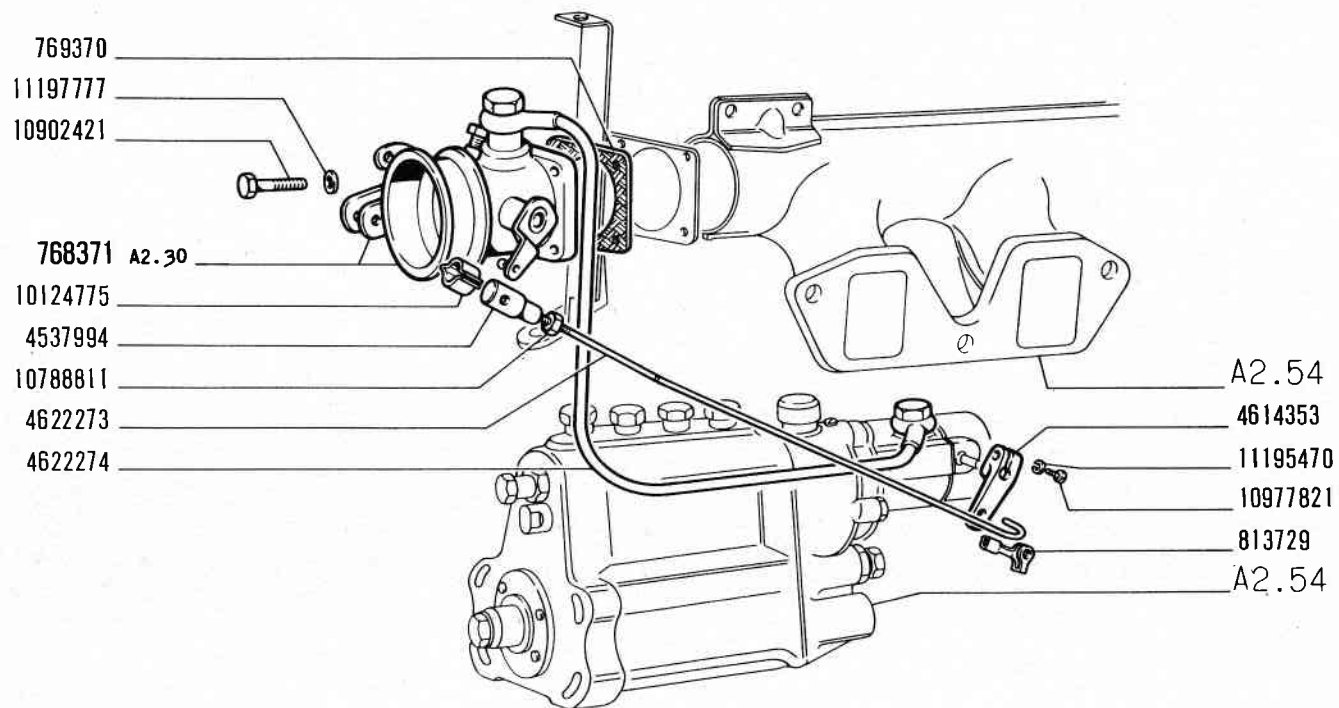
2

A2.21/1

1

11-1974

31



16953 A

616 N3/4

COMANDI ACCELERATORE

*Commandes d'accélérateur
 Gasregulierung*

*Accelerator Control Linkage
 Mandos del acelerador*

2

A2.21/1

2

11-1974

32

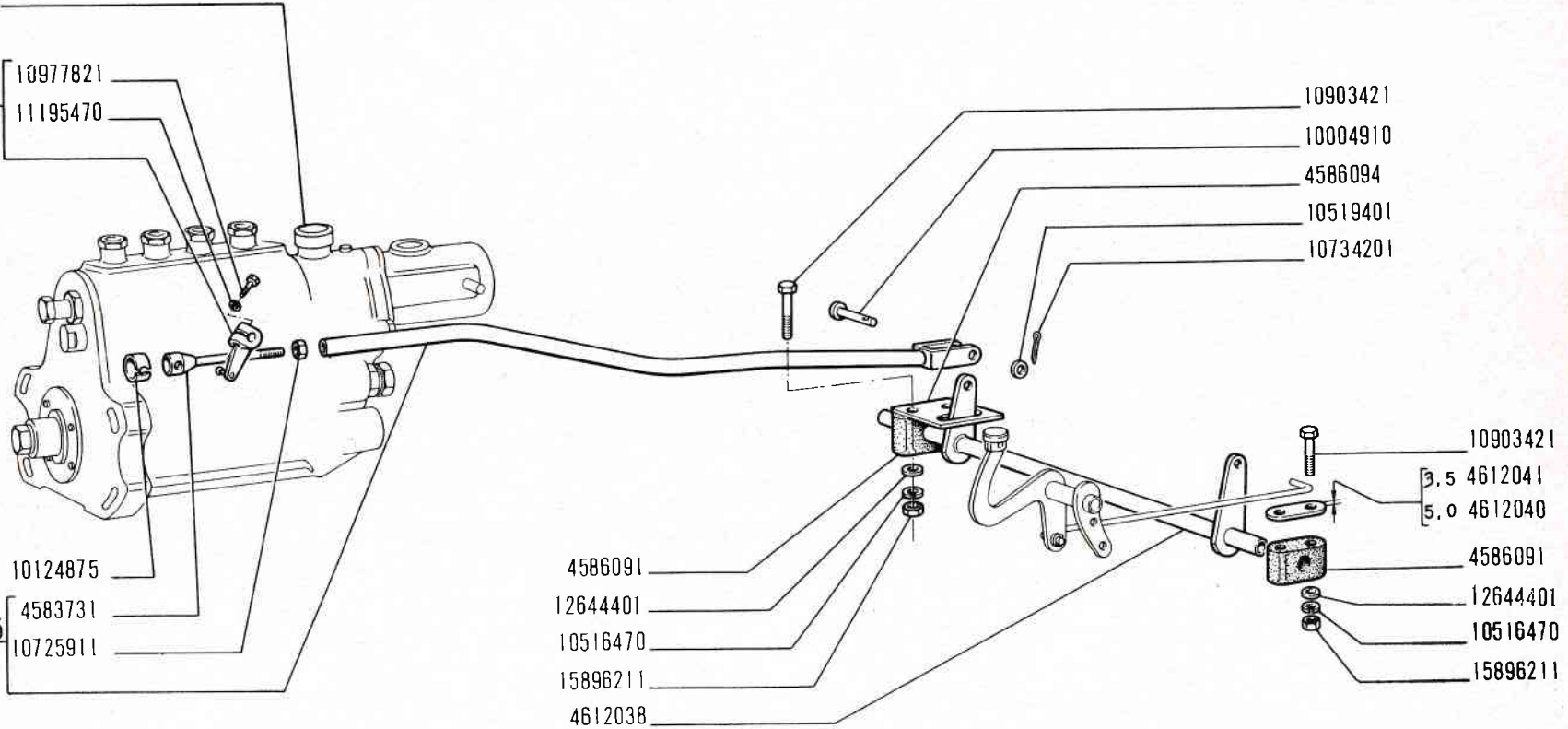
A2.24

4594065

- 10977821
- 11195470

4629475

- 10124875
- 4583731
- 10725911



- 10903421
- 10004910
- 4586094
- 10519401
- 10734201

- 4586091
- 12644401
- 10516470
- 15896211
- 4612038

- 10903421
- 3.5 4612041
- 5.0 4612040
- 4586091
- 12644401
- 10516470
- 15896211

25458

616 N3/4

COMANDI ACCELERATORE

Commandes d'accélérateur
Gasregulierung

Accelerator Control Linkage
Mandos del acelerador

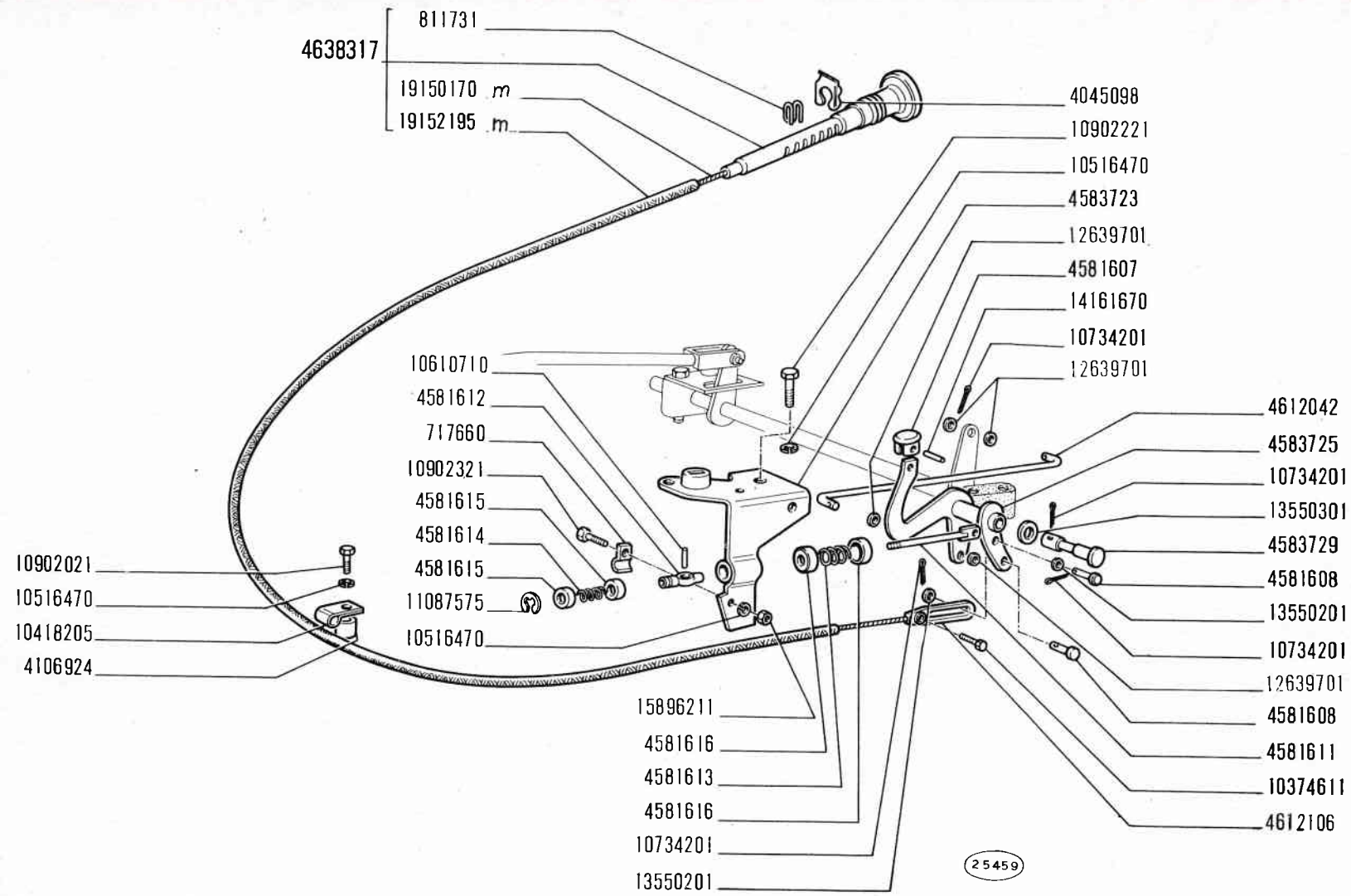
2

A2.21/1

3

11-1974

33



616 N 3/4

COMANDI ACCELERATORE

*Commandes d'accélérateur
Gasregulierung*

*Accelerator Control Linkage
Mandos del acelerador*

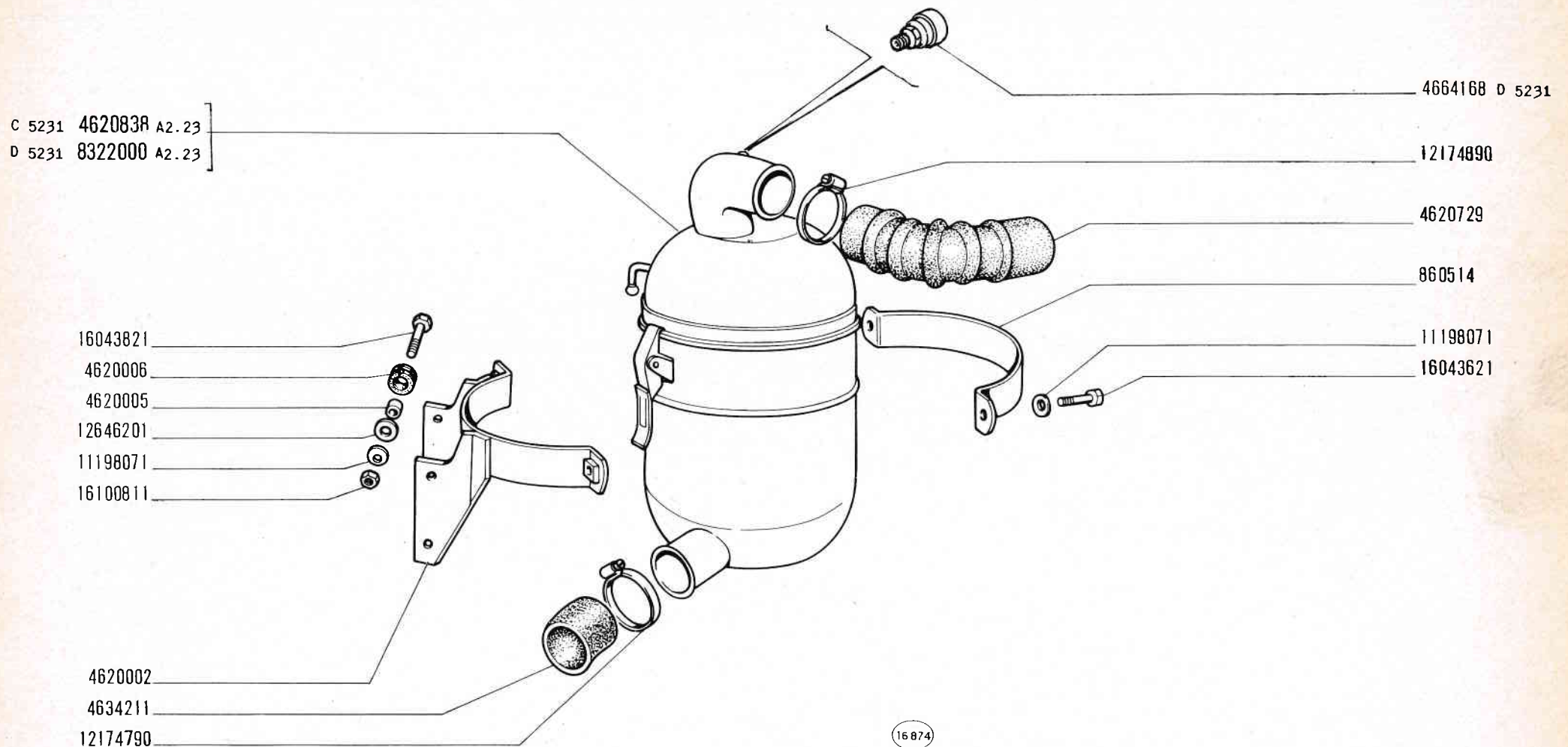
2

A2.21/1

4

11-1974

34



16874

FILTRO ARIA E TUBAZIONI

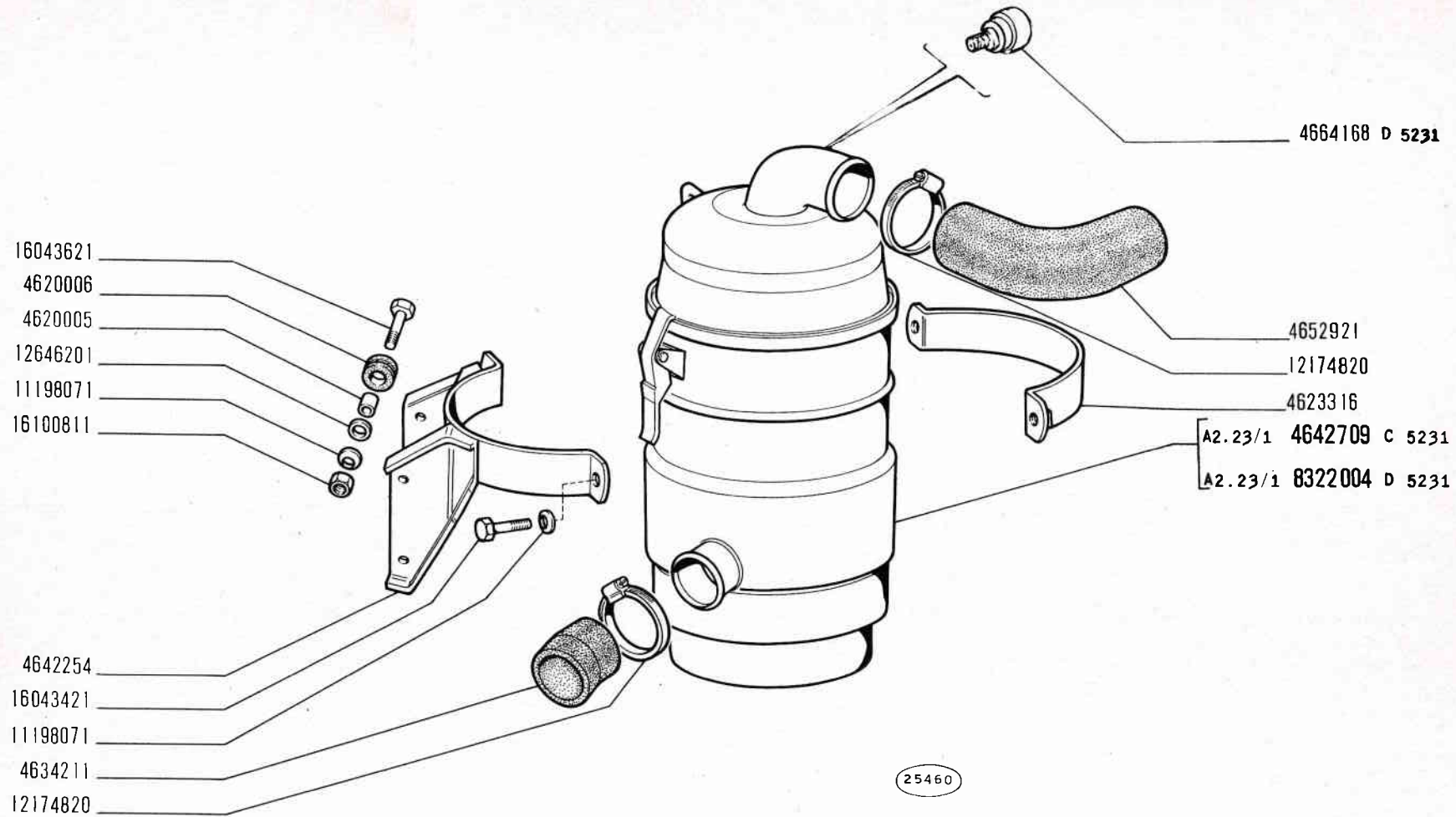
616 N3/4

*Filtre à air et canalisations
Luftfilter und Leitungen*

*Air Cleaner and Ducts
Filtro de aire y tuberías*

A2.22

11-1974
35



616 N3/4

FILTRO ARIA E TUBAZIONI

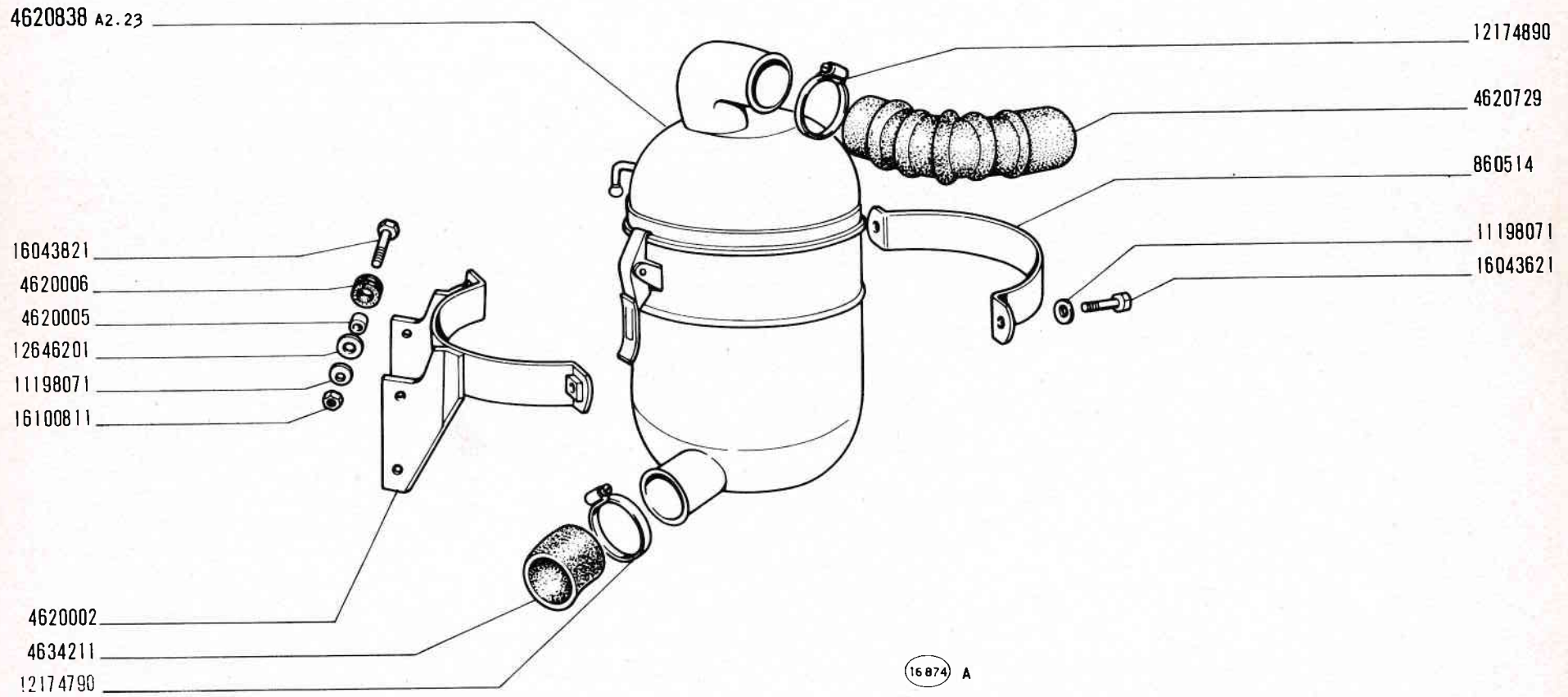
*Filtre à air et canalisations
Luftfilter und Leitungen*

*Air Cleaner and Ducts
Filtro de aire y tuberías*

A2.22/1

11-1974

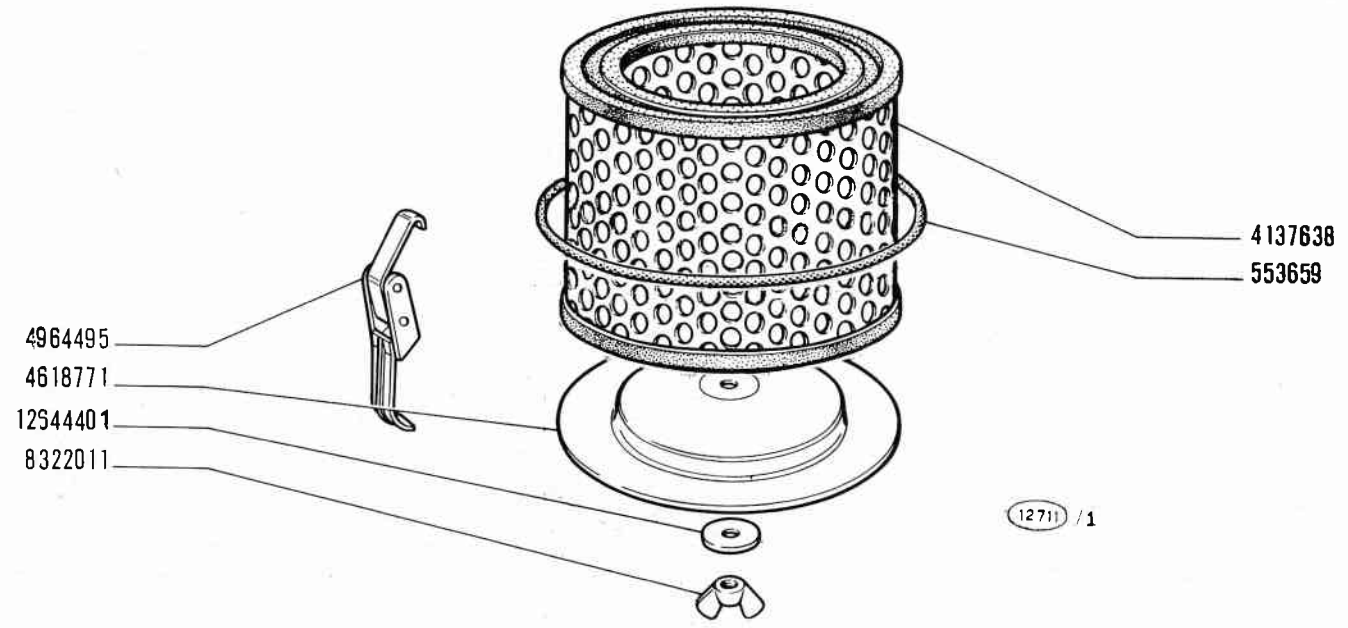
2/6



FILTRO ARIA E TUBAZIONI

Filtre à air et canalisations
Luftfilter und Leitungen

Air Cleaner and Ducts
Filtro de aire y tuberías



616 N3/4

Filtre à air
Luftfilter

FILTRO ARIA 4620838-8322000

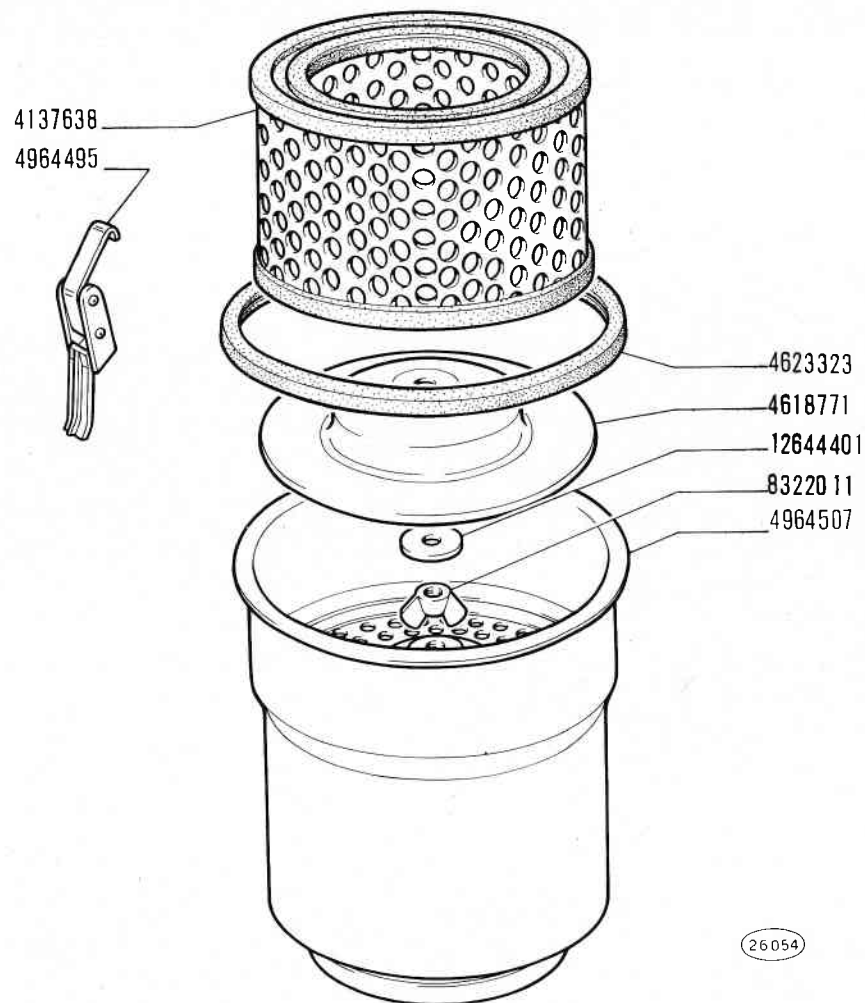
Air Cleaner
Filtro de aire

1

A2.23

11-1974

32



616 N3/4

Filtre à air
Luftfilter

FILTRO ARIA 4642709 - 8322004

Air Cleaner
Filtro de aire

1

A2.23/1

11-1974

35

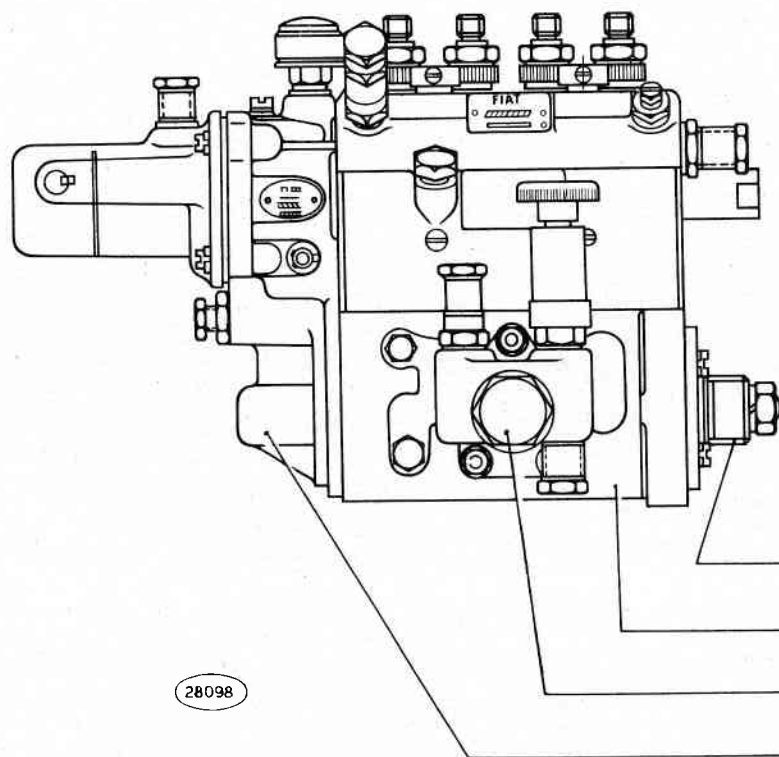
(*) -SI FORNISCONO SOLO
IF PARTI

-ON LIVRE SEULEMENT
SES PIECES

-NUR EINZELTEILE
LIEFERBAR

-ONLY SEPARATE
PARTS ARE SERVICED

-SOLO SE SUMINIS-
TRAN LAS PIEZAS
SUeltas



- 769363
- A2. 27 PE S4A ..B. - F148 (*) 1 769335
- A2. 25 FP/KS22A L4/ 12 767893
- A2. 29 FP/MN60A L4/9 769336

C 5231 → aut.n.103925

616 N3/4

ALIMENTAZIONE AD INIEZIONE

*Alimentation par injection
Einspritzausrüstung*

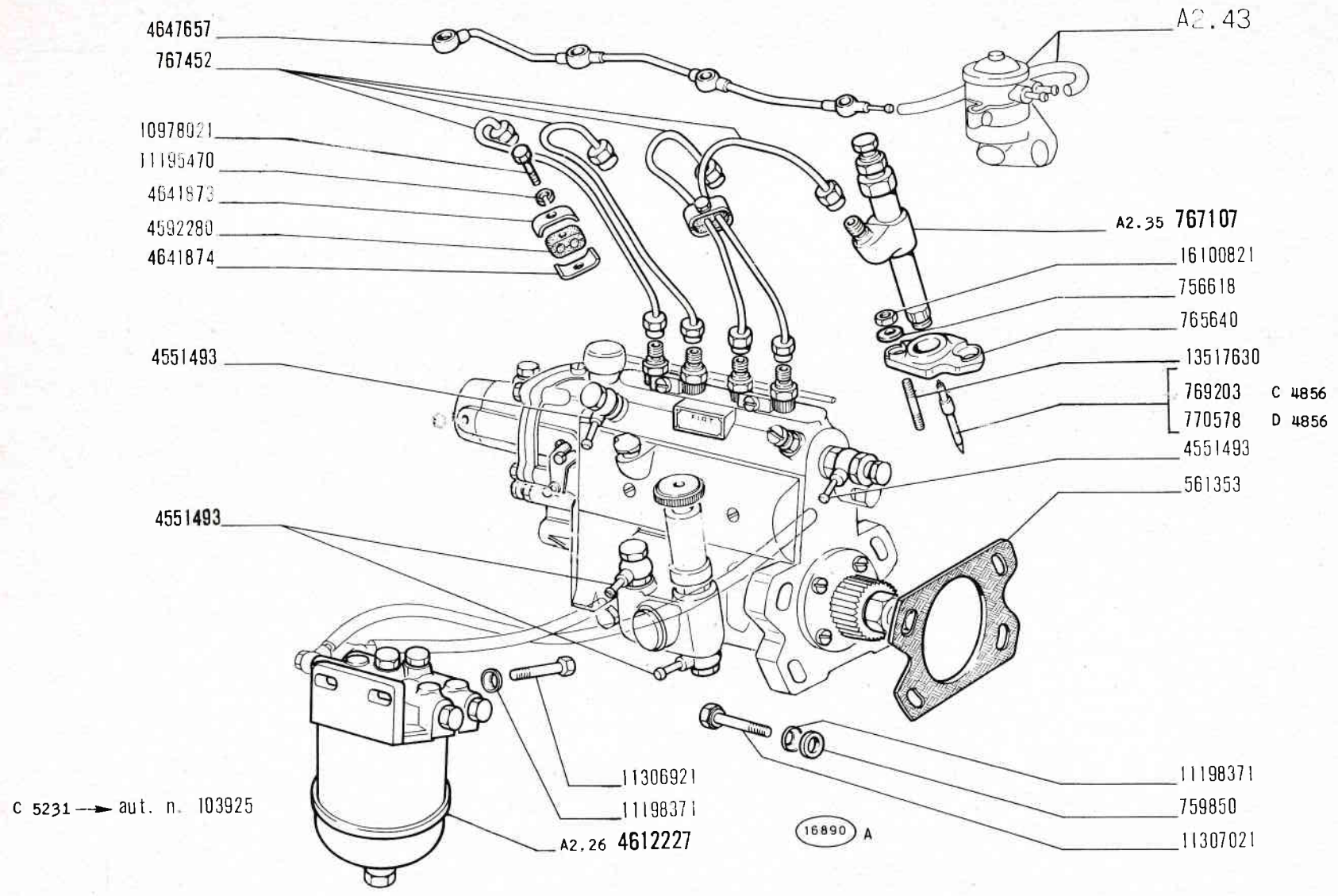
*Fuel Injection System
Alimentación e inyección*

A2.24

1

11-1974

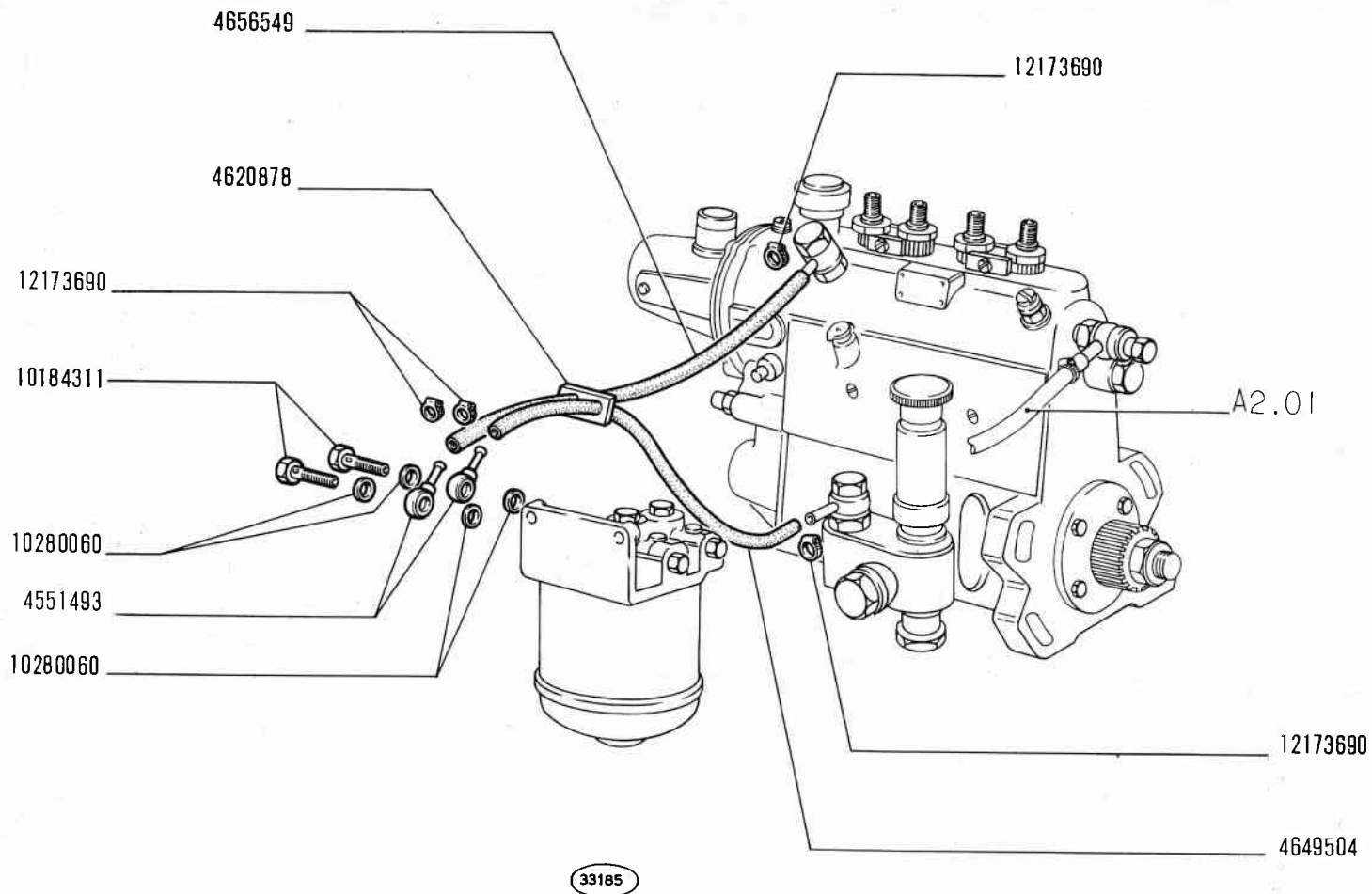
40



ALIMENTAZIONE AD INIEZIONE

Alimentation par injection
Einspritzausrüstung

Fuel Injection System
Alimentación e inyección



c 5231 → aut. n. 103925

616 N3/4

ALIMENTAZIONE AD INIEZIONE

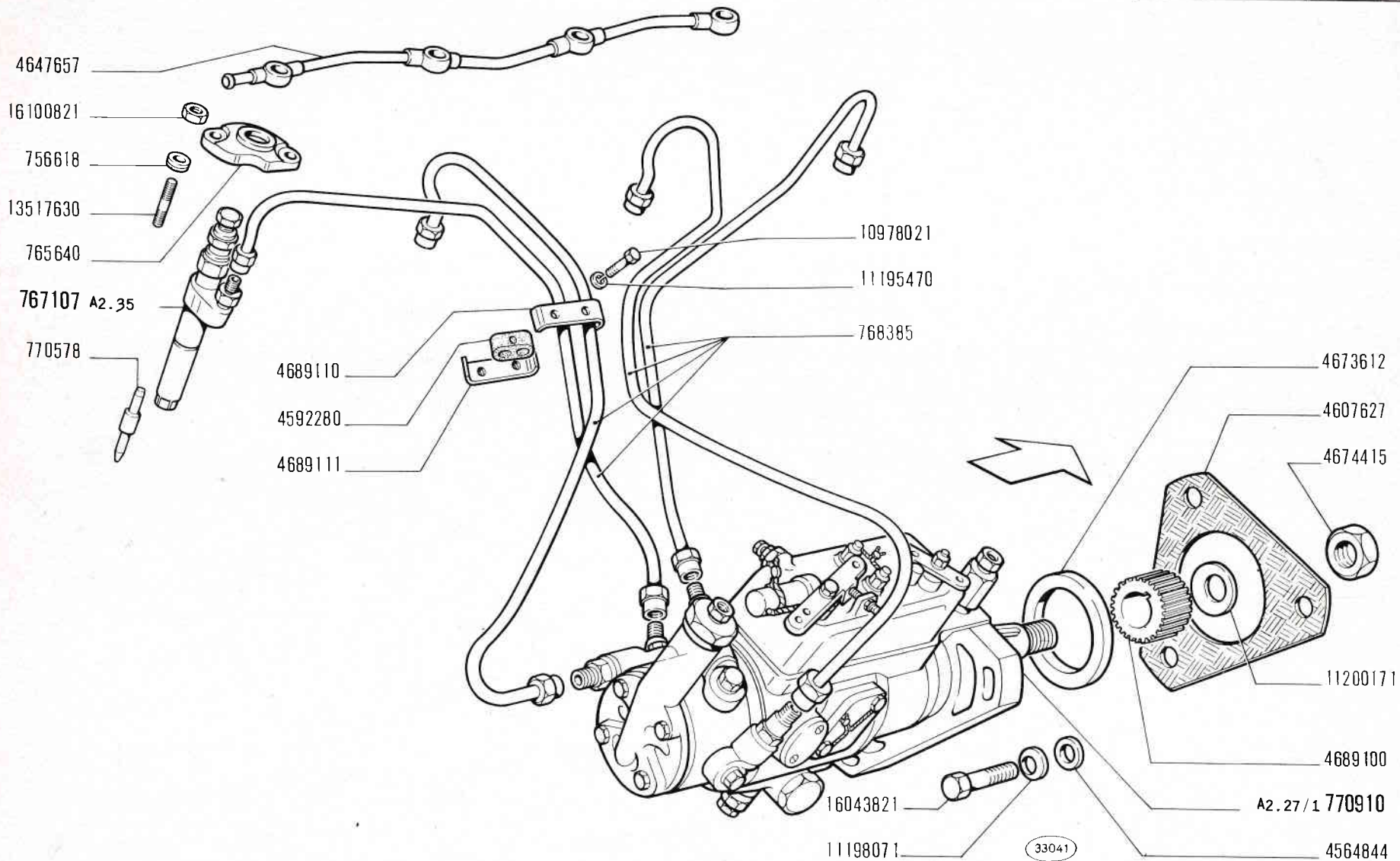
*Alimentation par injection
Einspritzausrüstung*

*Fuel Injection System
Alimentación e inyección*

A2.24

3 11-1974

W2



D 5231 aut.n. 103926 →

616 N3/4

ALIMENTAZIONE AD INIEZIONE

Alimentation par injection
Einspritzausrüstung

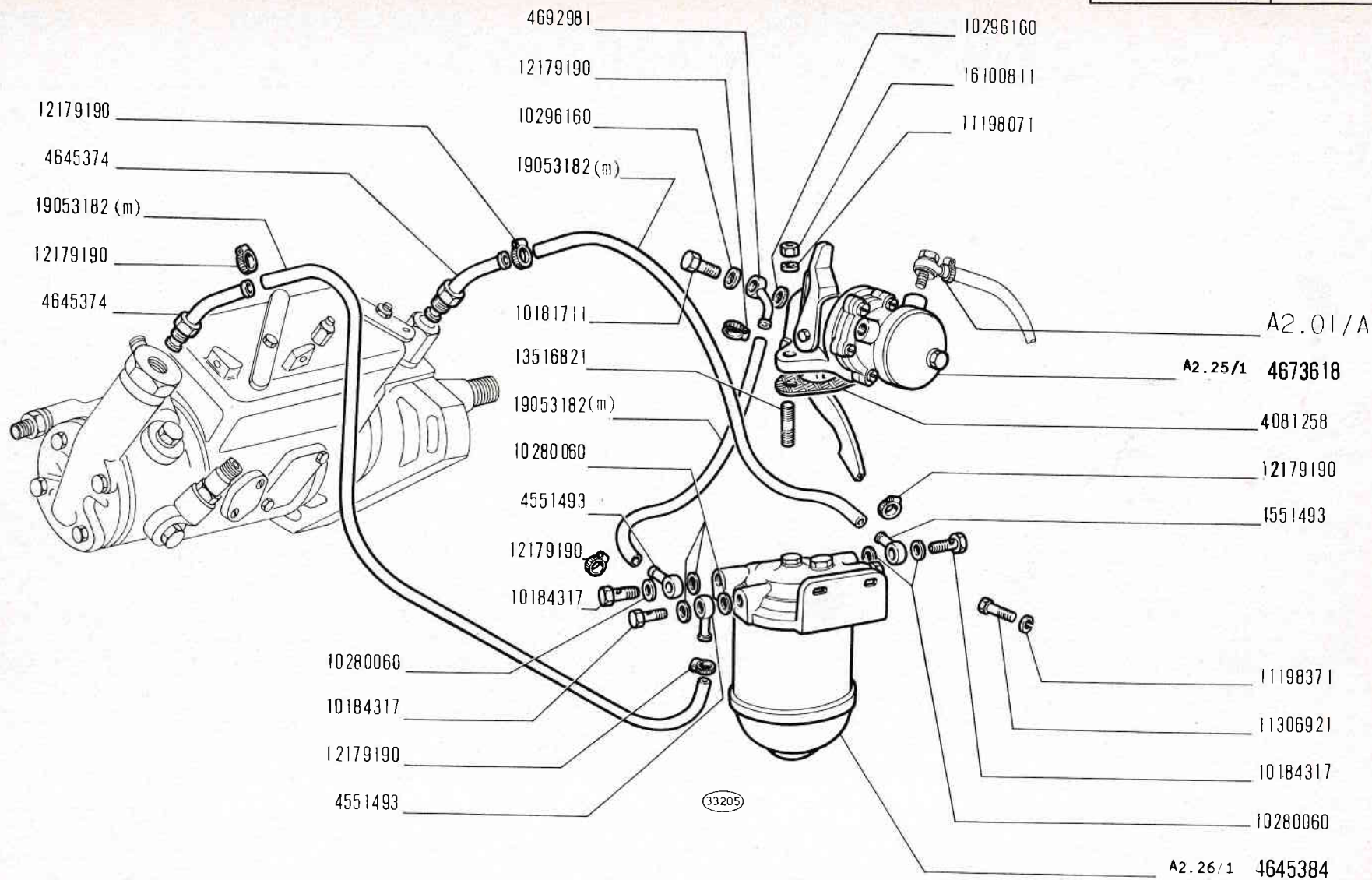
Fuel Injection System
Alimentación e inyección

A2.24/A

1

11-1974

43



D 5231 aut. n. 103926 →

616 N3/4

ALIMENTAZIONE AD INIEZIONE

Alimentation par injection
Einspritzanlage

Fuel Injection System
Alimentación e inyección

A2.24/A

2

11-1974

44

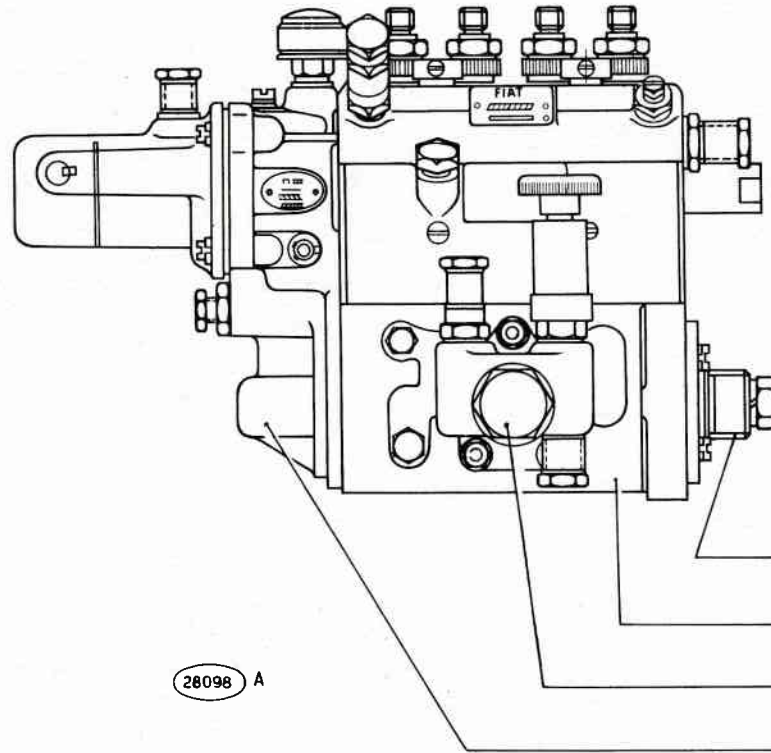
(*) -SI FORNISCONO SOLO
LE PARTI

-ON LIVRE SEULEMENT
SES PIECES

-NUR EINZELTEILE
LIEFERBAR

-ONLY SEPARATE
PARTS ARE SERVICED

-SOLO SE SUMINIS-
TRAN LAS PIEZAS
SUELTAS



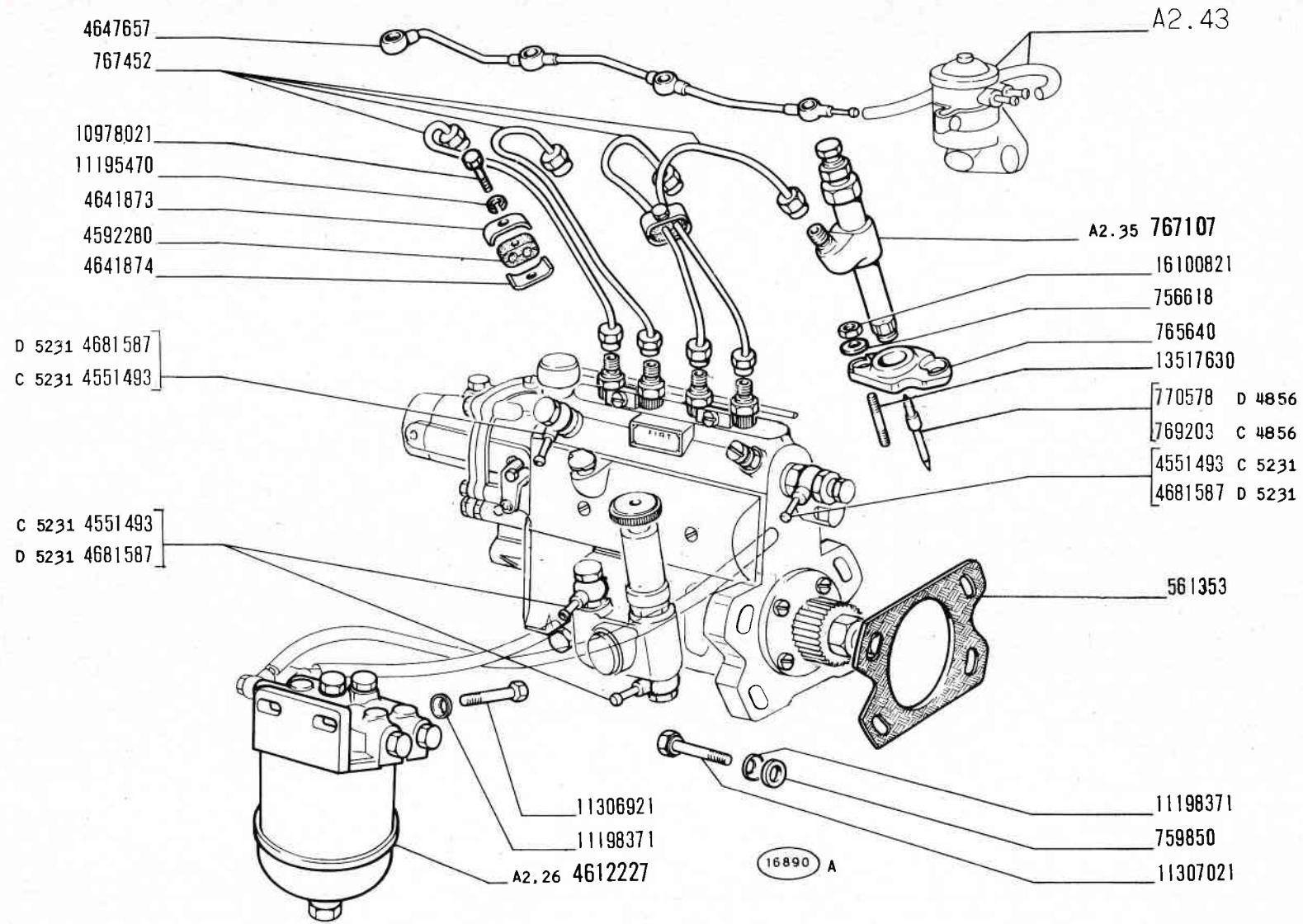
- | | | |
|-----------------------------|--------|--------|
| | 758116 | 769335 |
| A2.27 PES4A .. B.. F148 (*) | 1 | |
| A2.25 FP/KS22A L4/12 | 767893 | |
| A2.29 EP/MN60A L4/9 | 769336 | |

28098 A

ALIMENTAZIONE AD INIEZIONE

*Alimentation par injection
Einspritzausrüstung*

*Fuel Injection System
Alimentación e inyección*



616 N3/4

ALIMENTAZIONE AD INIEZIONE

Alimentation par injection
Einspritzausrüstung

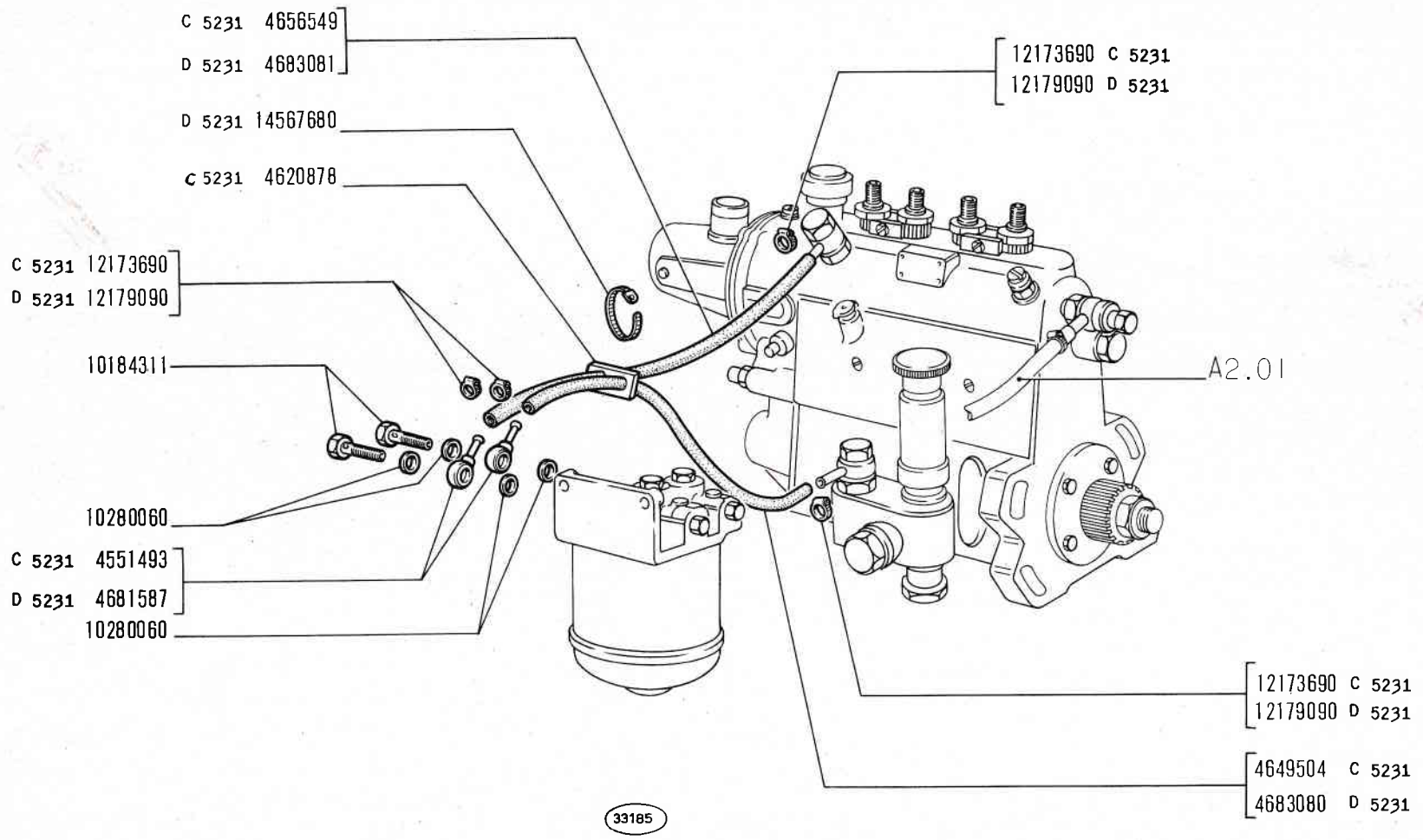
Fuel Injection System
Alimentación e inyección

A2.24/1

2

11-1974

lp



616 N3/4

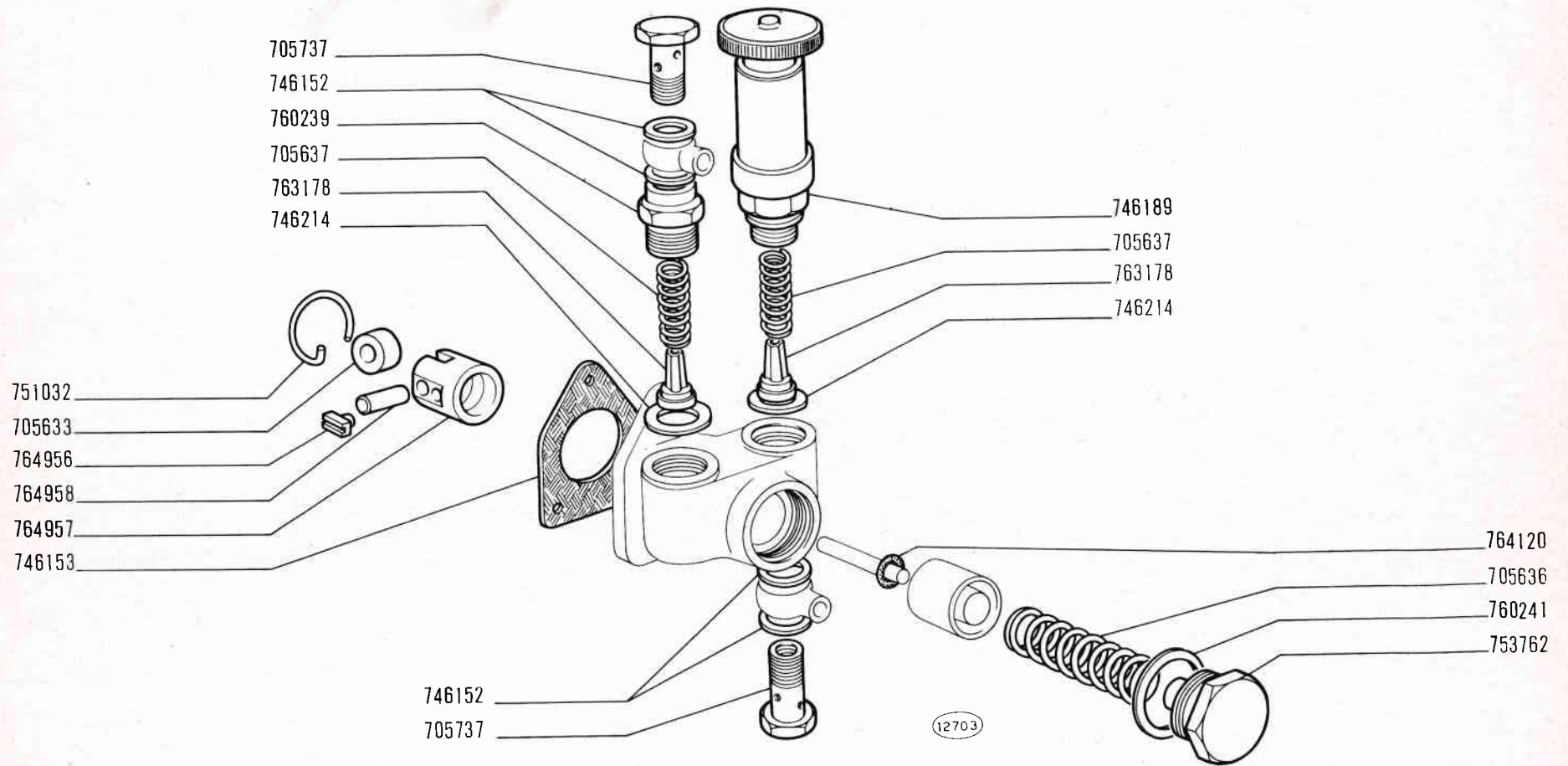
ALIMENTAZIONE AD INIEZIONE

Alimentation par injection
Einspritzausrüstung

Fuel Injection System
Alimentación e inyección

A2.24/1

| | |
|---|---------------|
| 3 | 11-1974 47 |
|---|---------------|



POMPA ALIMENTAZIONE 767893

616 N3/4

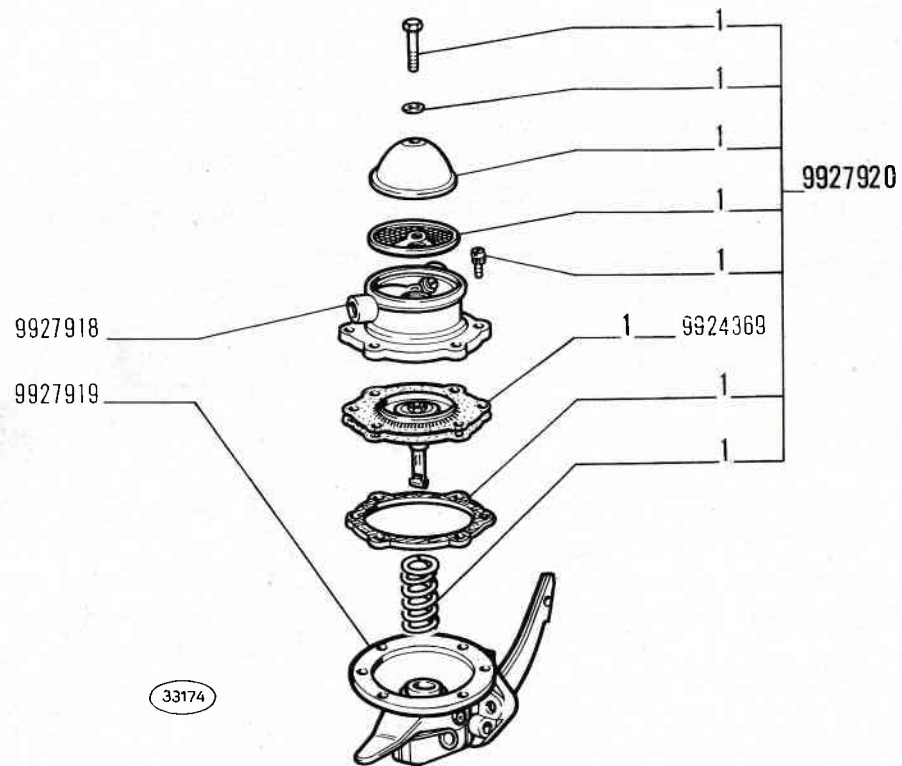
*Pompe d'alimentation
Kraftstoffpumpe*

*Fuel Pump
Bomba de alimentación*

A2.25

11-1974

lit



616 N3/4

Pompe d'alimentation
Kraftstoffpumpe

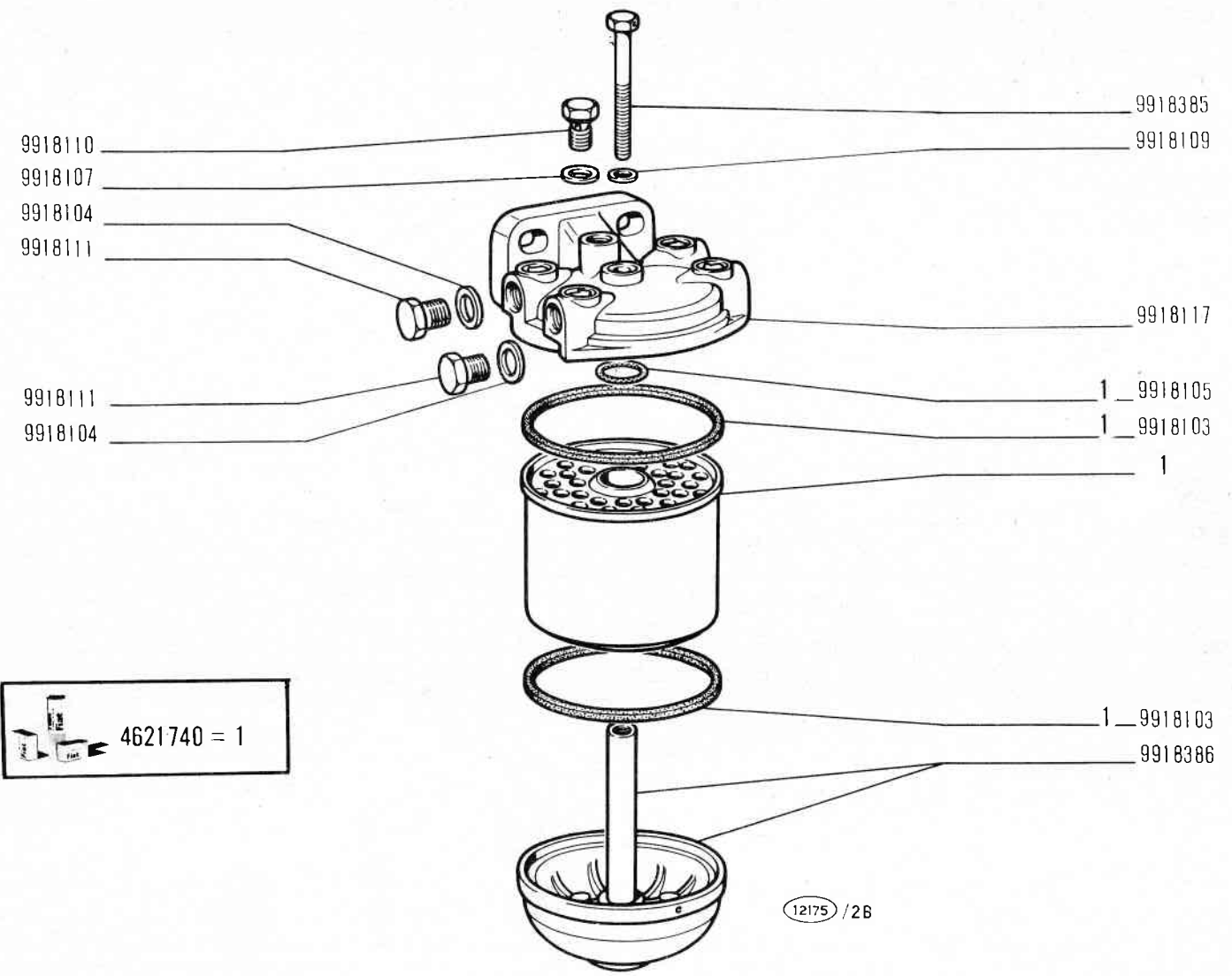
POMPA ALIMENTAZIONE 4673618 (B.C.D.)

Fuel Pump
Bomba de alimentación

A2.25/1

11-1974

43



616 N 3/4

Filtre à combustible
Kraftstofffilter

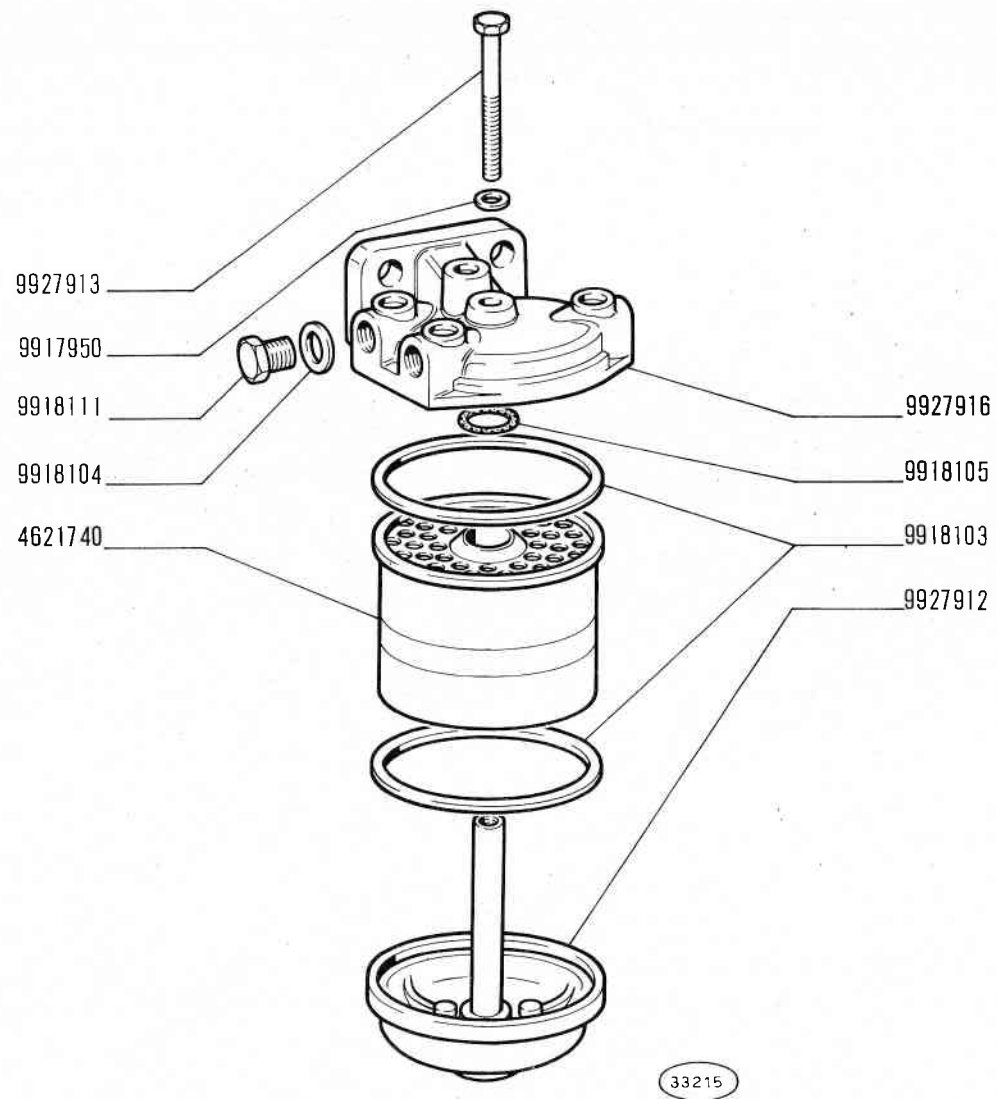
FILTRO COMBUSTIBILE 4612227 (C.A.V.)

Fuel Filter
Filtro de combustible

A2.26

11-1974

60



616 N3/4

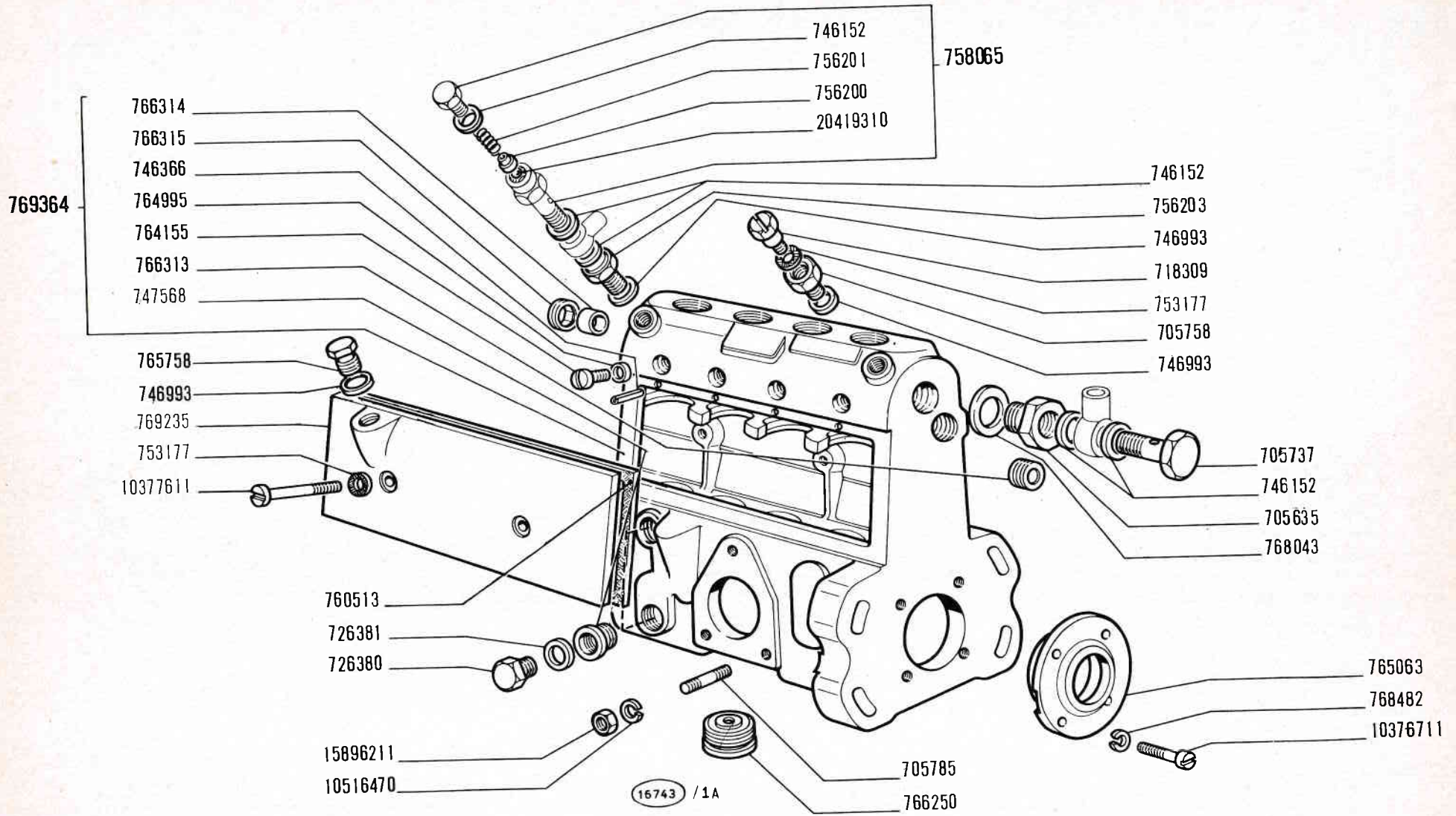
FILTRO COMBUSTIBILE 4645384 (C.A.V.)

Filtre à combustible
Kraftstofffilter

Fuel Filter
Filtro de combustible

A2.26/1

11-1974
51



616 N 3/4

Pompe d'injection
Einspritzpumpe

POMPA INIEZIONE PES 4 A...B...F 148

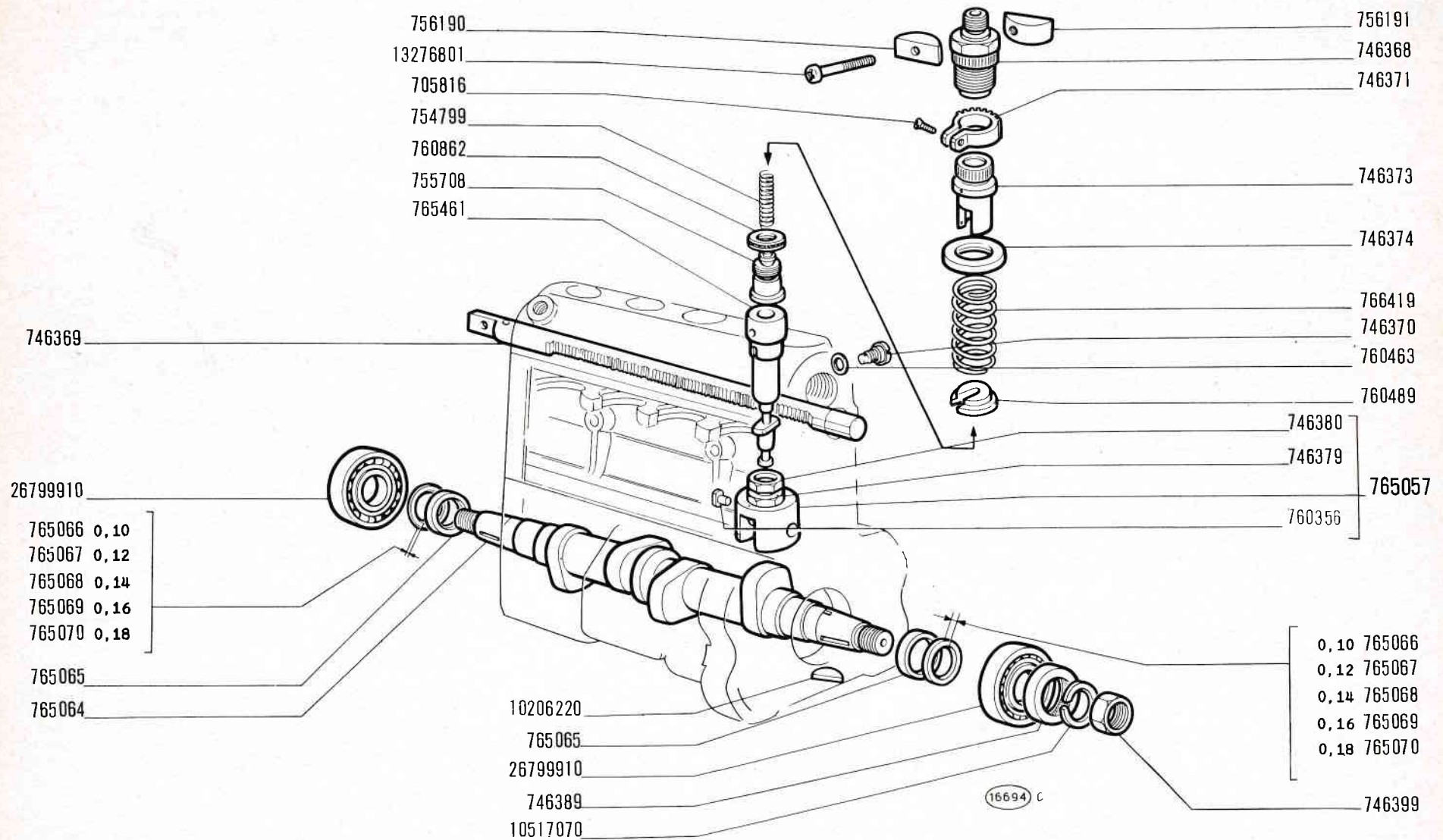
Injection Pump
Bomba de inyección

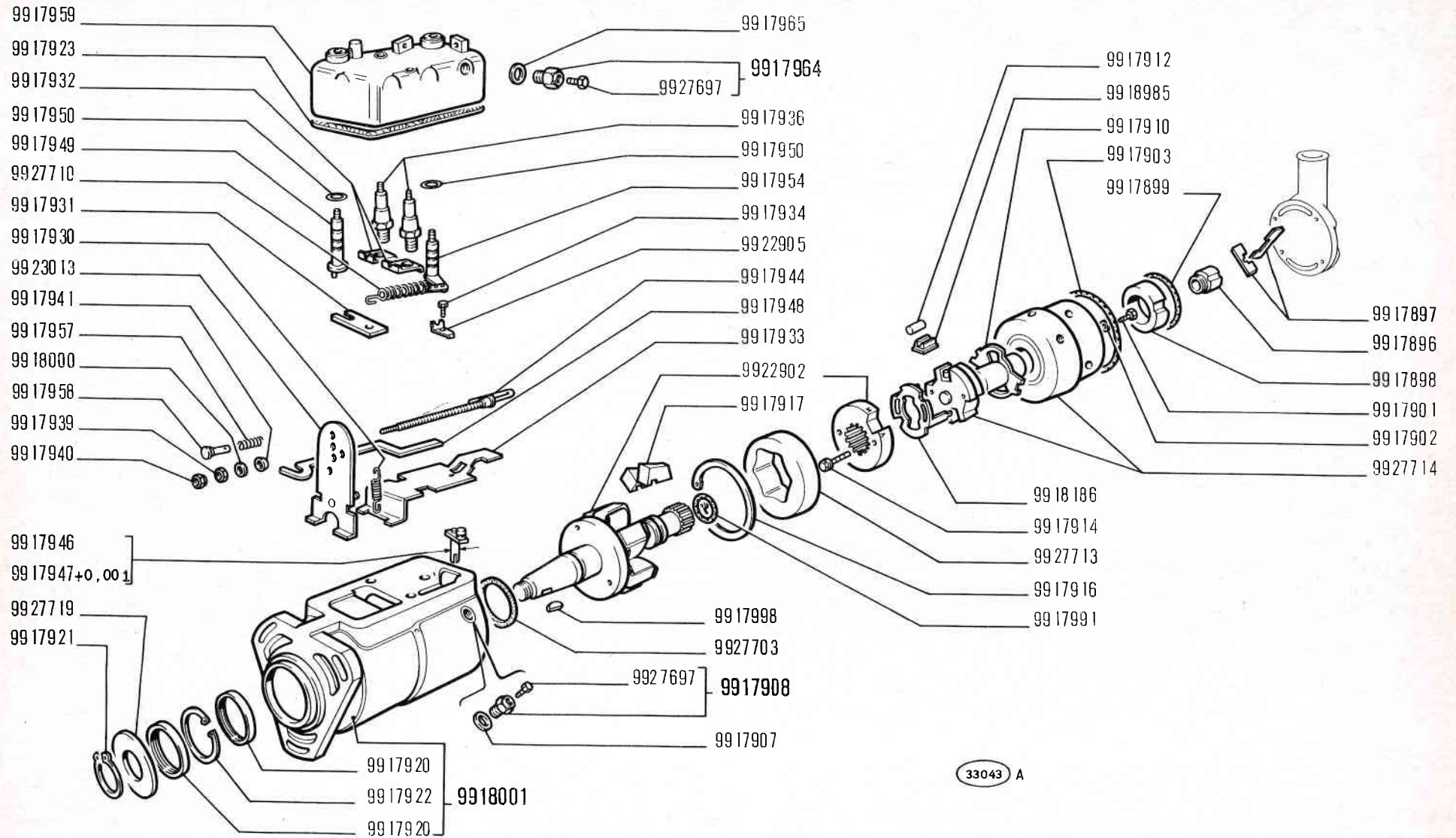
A2.27

1

11-1974

54





616 N3/4

Pompe d'injection
Einspritzpumpe

POMPA INIEZIONE 770910 (C.A.V.)

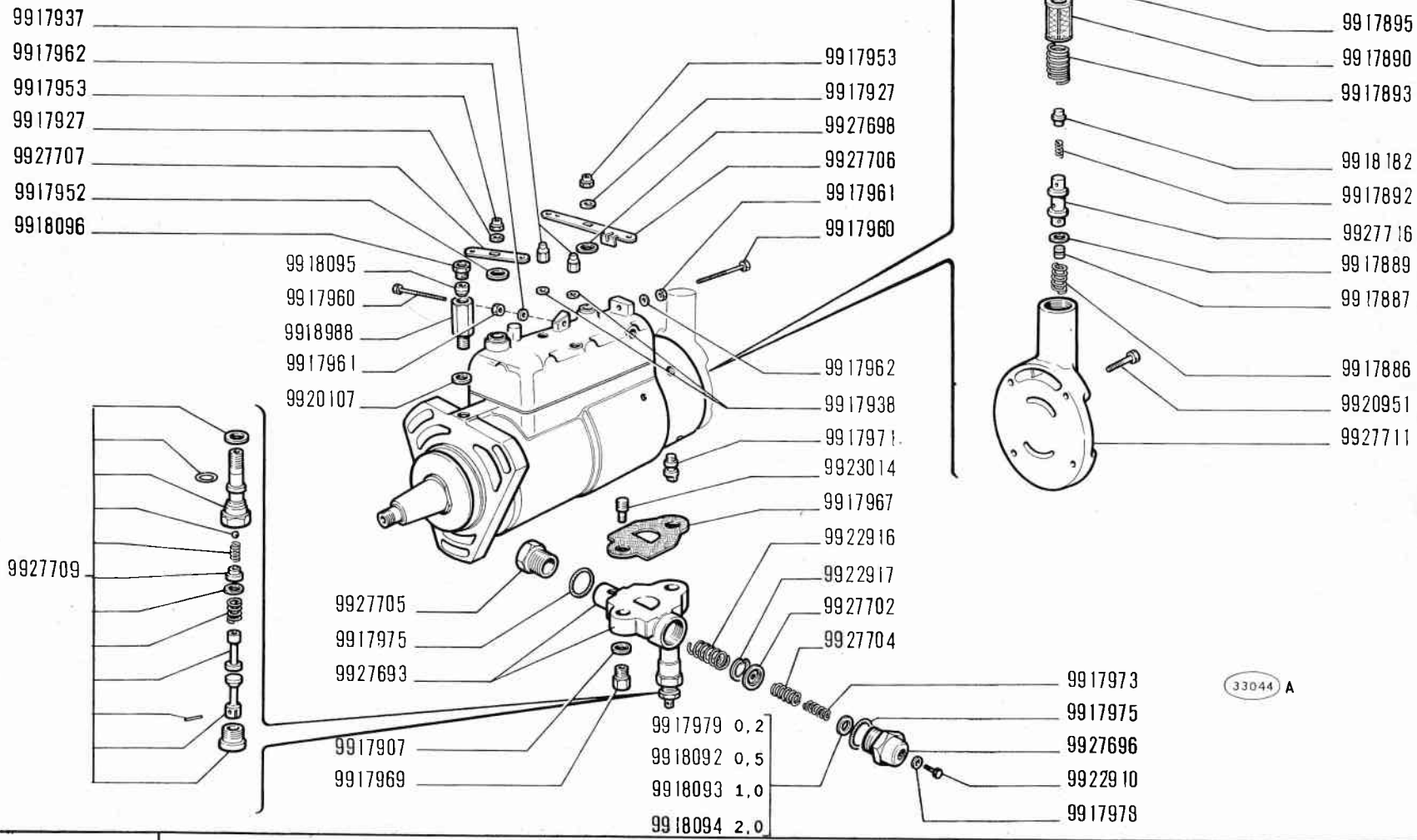
Injection Pump
Bomba de inyección

A2.27/1

1

11-1974

54



33044 A

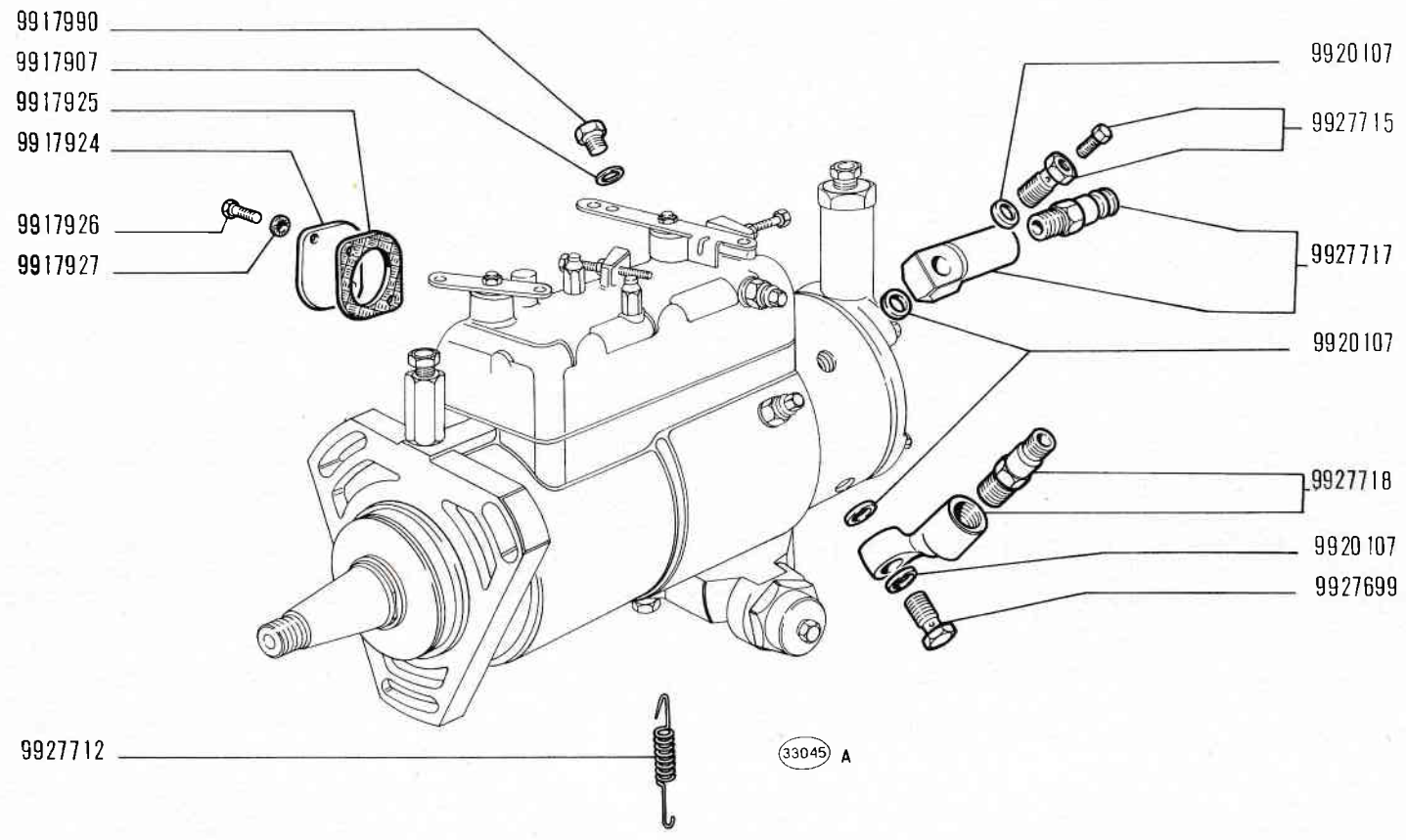
616 N3/4

Pompe d'injection
Einspritzpumpe

POMPA INIEZIONE 770910 (C.A.V.)

Injection Pump
Bomba de inyección

A2.27/1



616 N3/4

Pompe d'injection
Einspritzpumpe

POMPA INIEZIONE 770910 (C.A.V.)

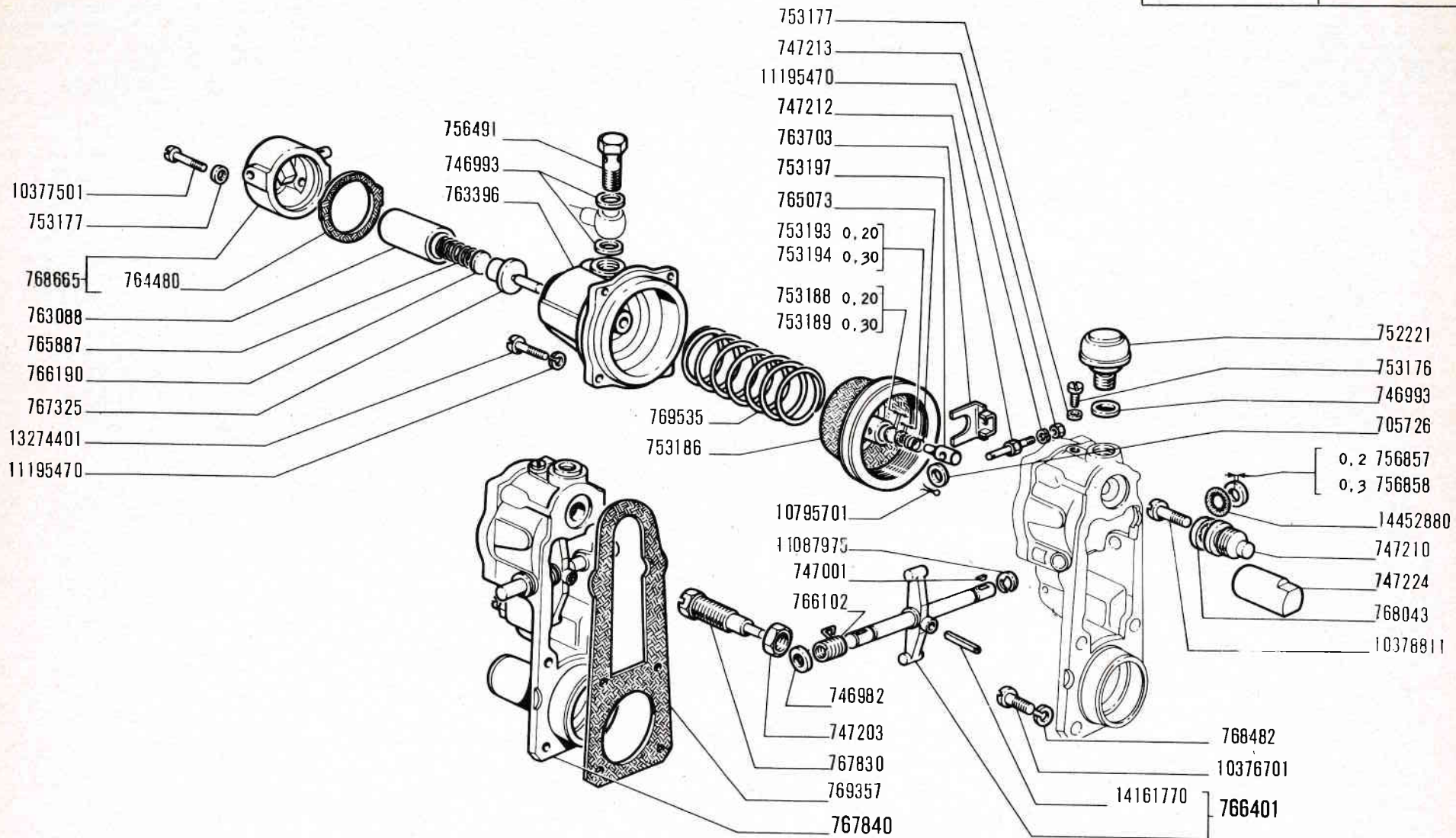
Injection Pump
Bomba de inyección

A2.27/1

3

11-1974

56



16765 / 18

616 N 3/4

REGOLATORE DI VELOCITÀ 769336

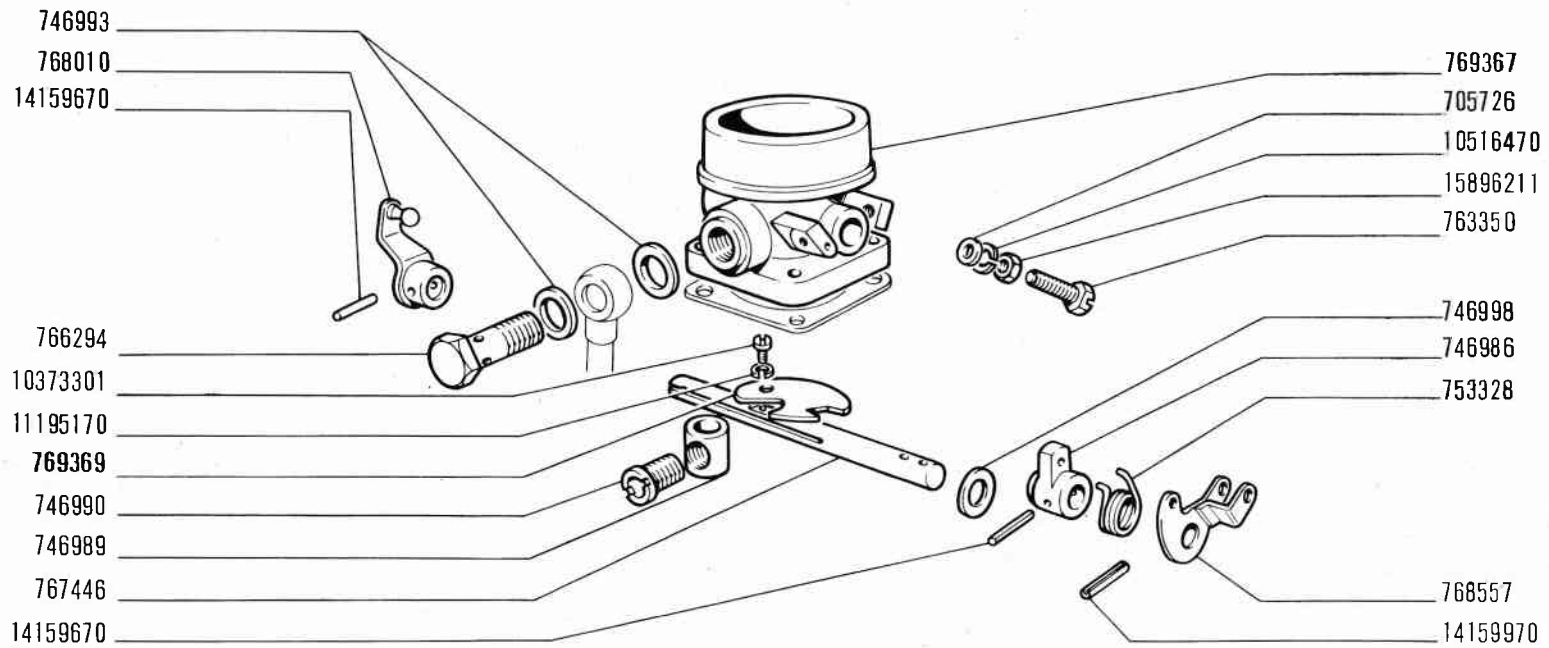
Régulateur de vitesse
Drehzahlregler

Speed Governor
Regulador de velocidad

A2.29

11-1974

57



16744 / 1

DIFFUSORE CON FARFALLA 769371

616 N 3/4

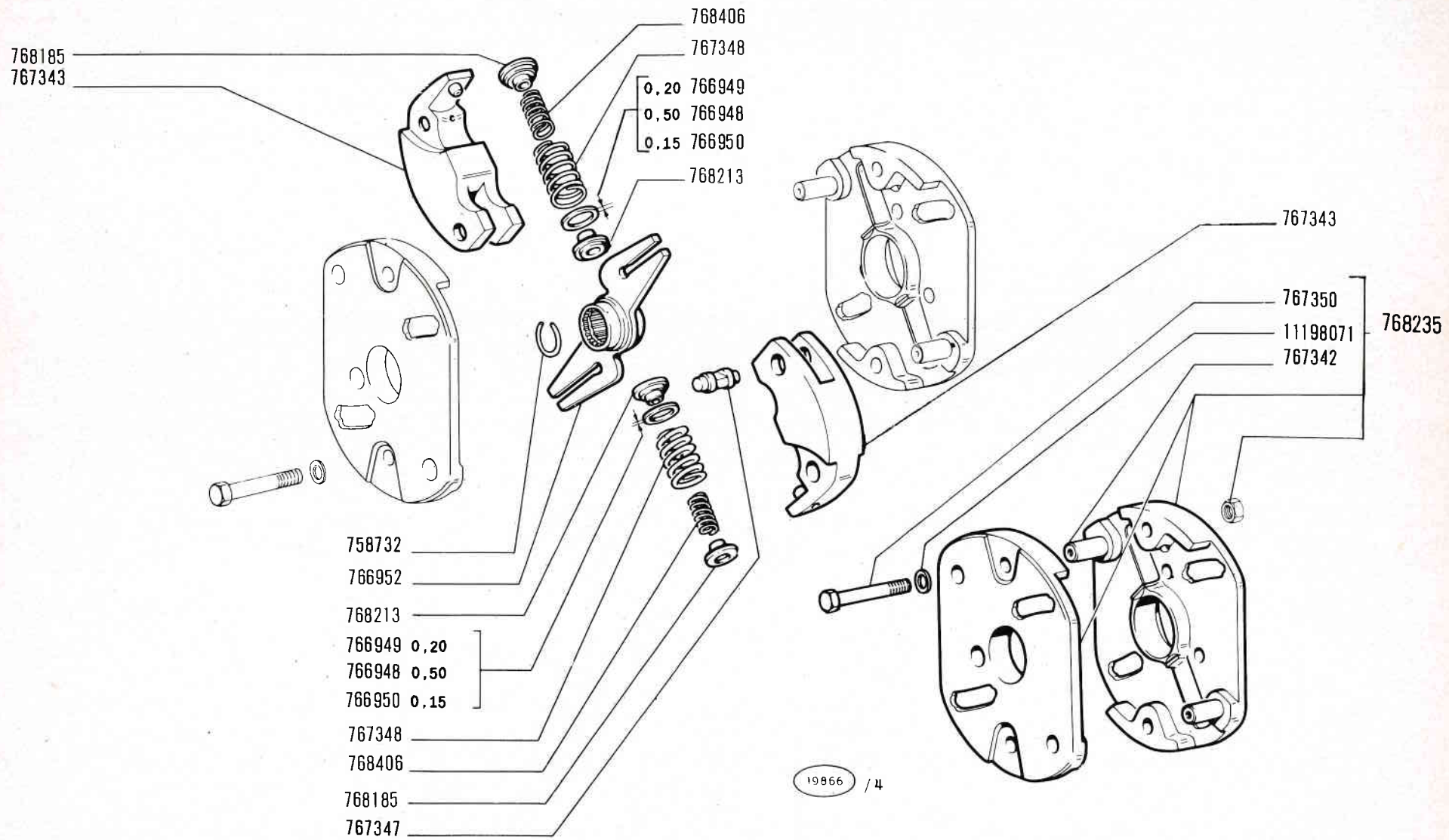
*Diffuseur avec papillon
Klappenstutzen*

*Air Horn
Difusor con mariposa*

A2.30

11-1974

5b



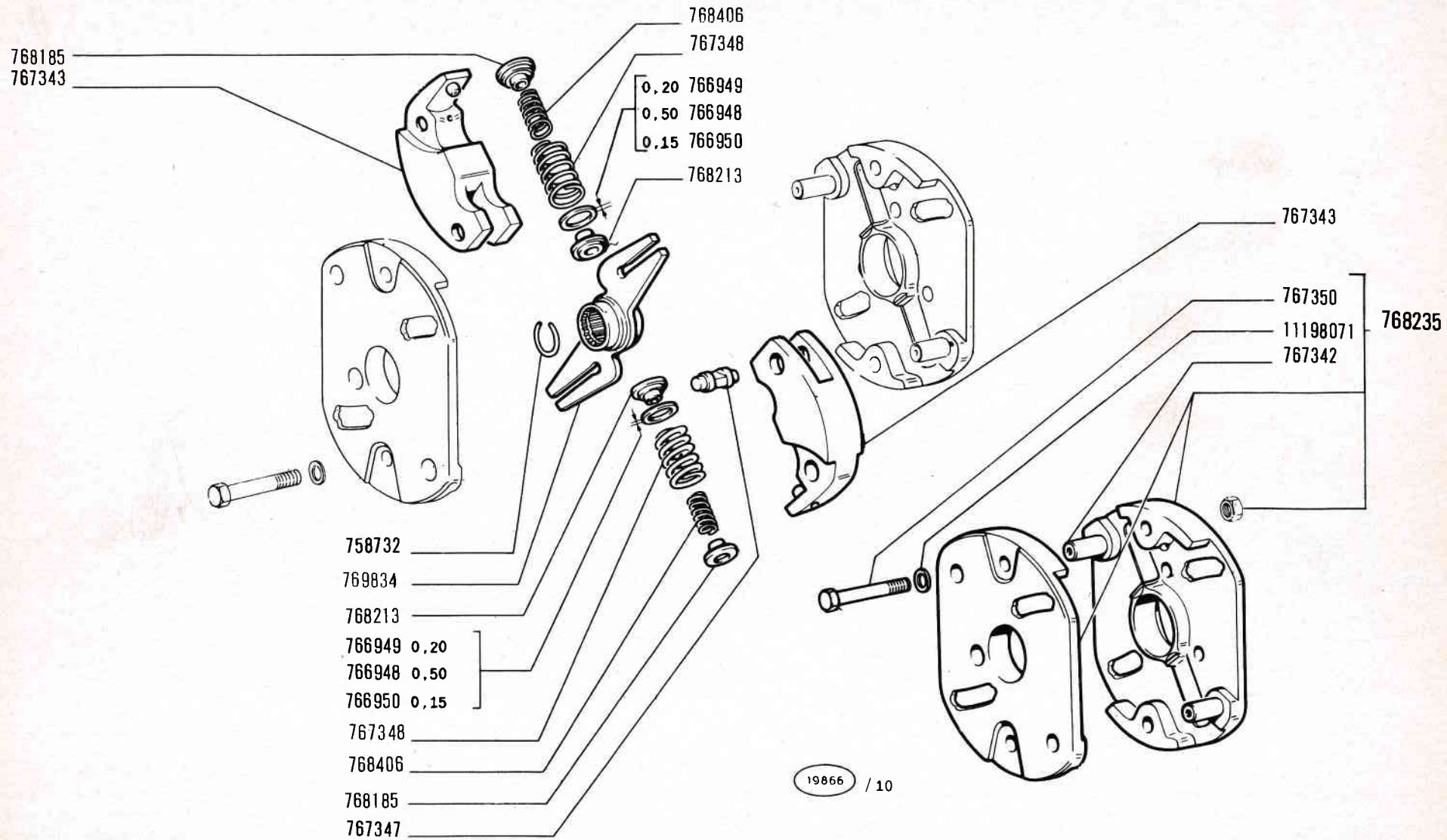
VARIATORE DI ANTICIPO 769354

616 N 3/4

Correcteur d'avance
Spritzzeitversteller

Advance Variator
Variador de avance

11-1974



VARIATORE DI ANTICIPO 769833

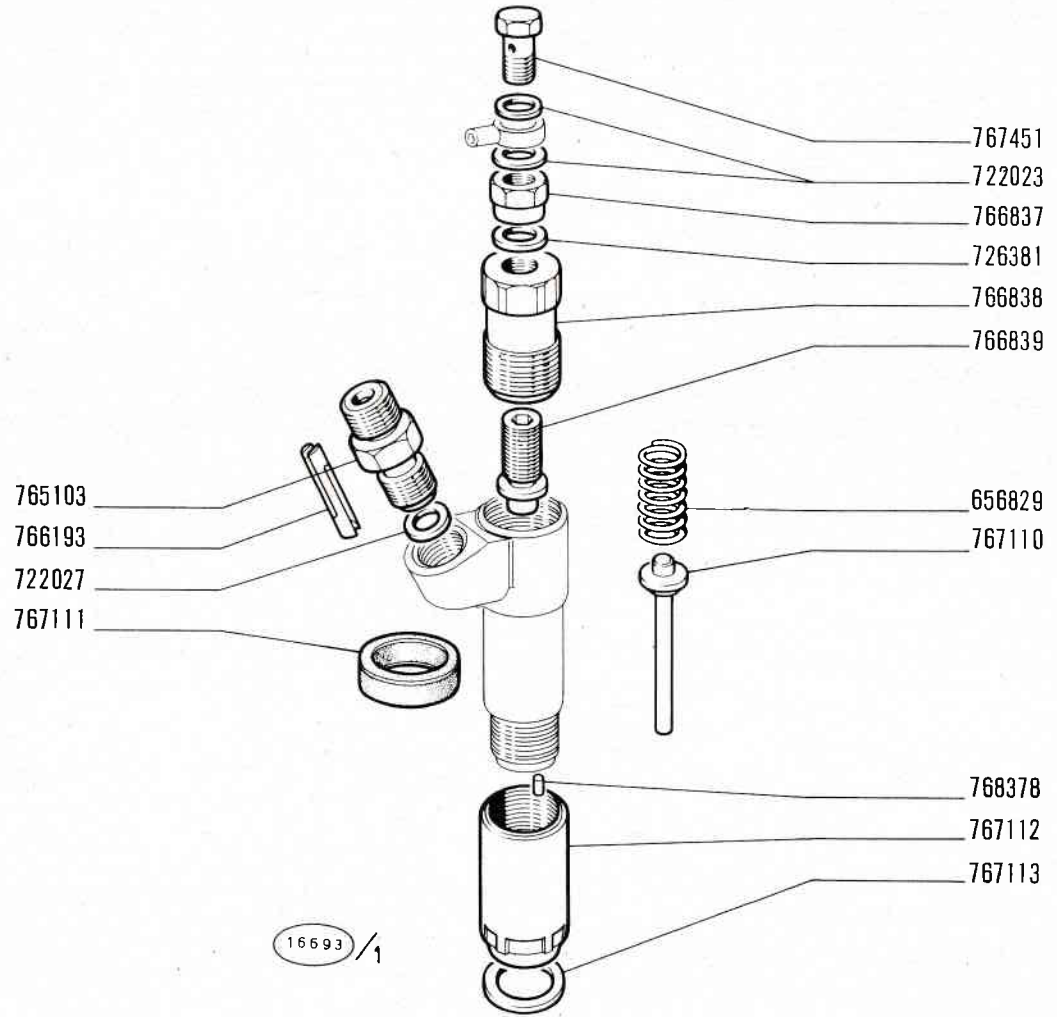
616 N 3 / 4

Correcteur d'avance
Spritzzeitversteller

Advance Variator
Variador de avance

A2.33/1

11-1974



616 N 3/4

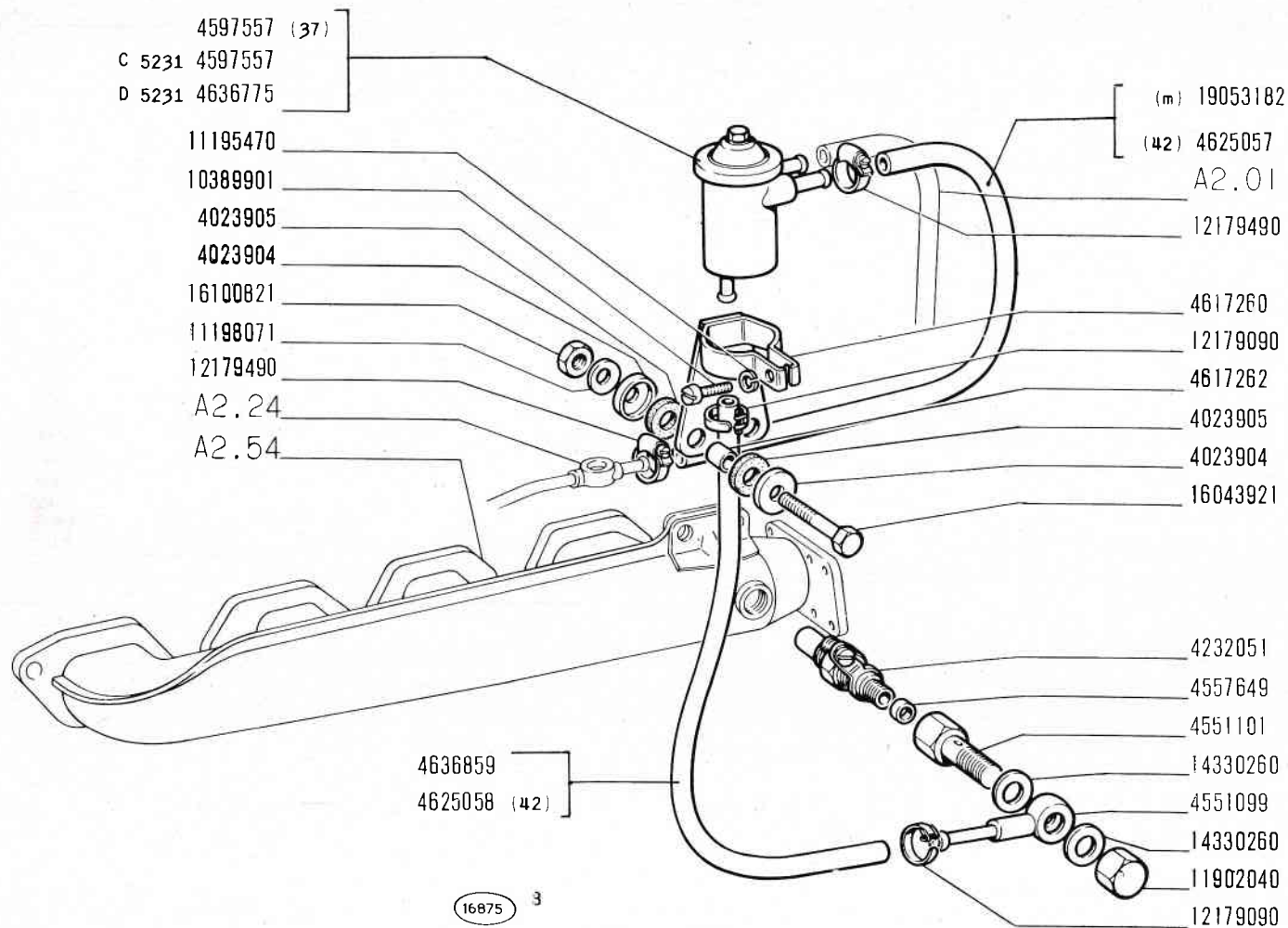
Porte-injecteur
Düsenhalter

PORTAPOLVERIZZATORE 767107

Nozzle Holder
Inyector

A2.35

11-1974
6a



616 N3/4

DISPOSITIVI PER AVVIAMENTO A BASSA TEMPERATURA

*Dispositifs pour démarrage par basse température
 Anlassvorrichtung bei tiefer Temperatur*

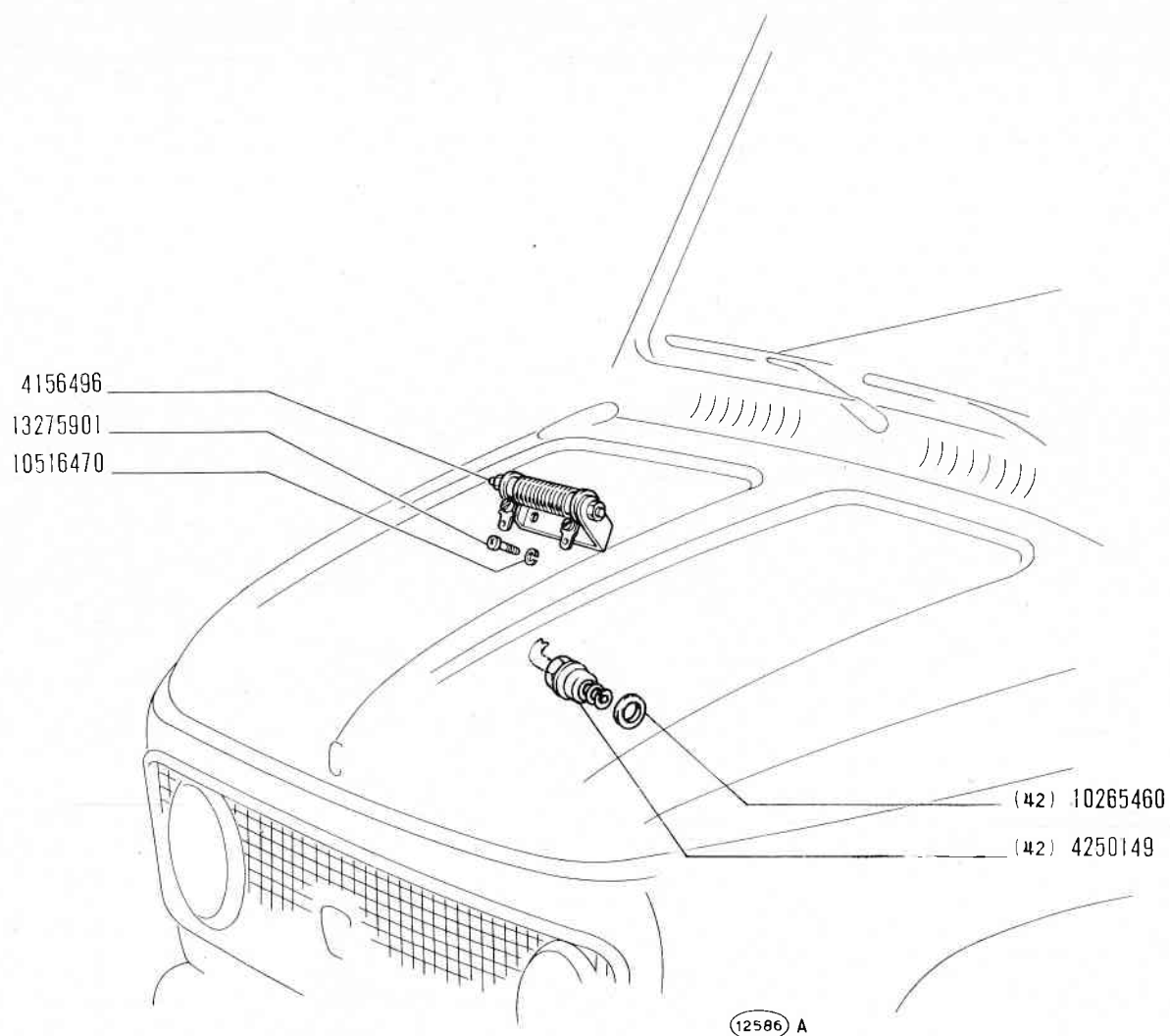
*Low Temperature Starting Aids
 Dispositivos para el arranque en tiempo frío*

A2.43

1

11-1974

62



616 N 3/4

DISPOSITIVI PER AVVIAMENTO A BASSA TEMPERATURA

*Dispositifs pour démarrage par basse température
Anlassvorrichtung bei tiefer Temperatur*

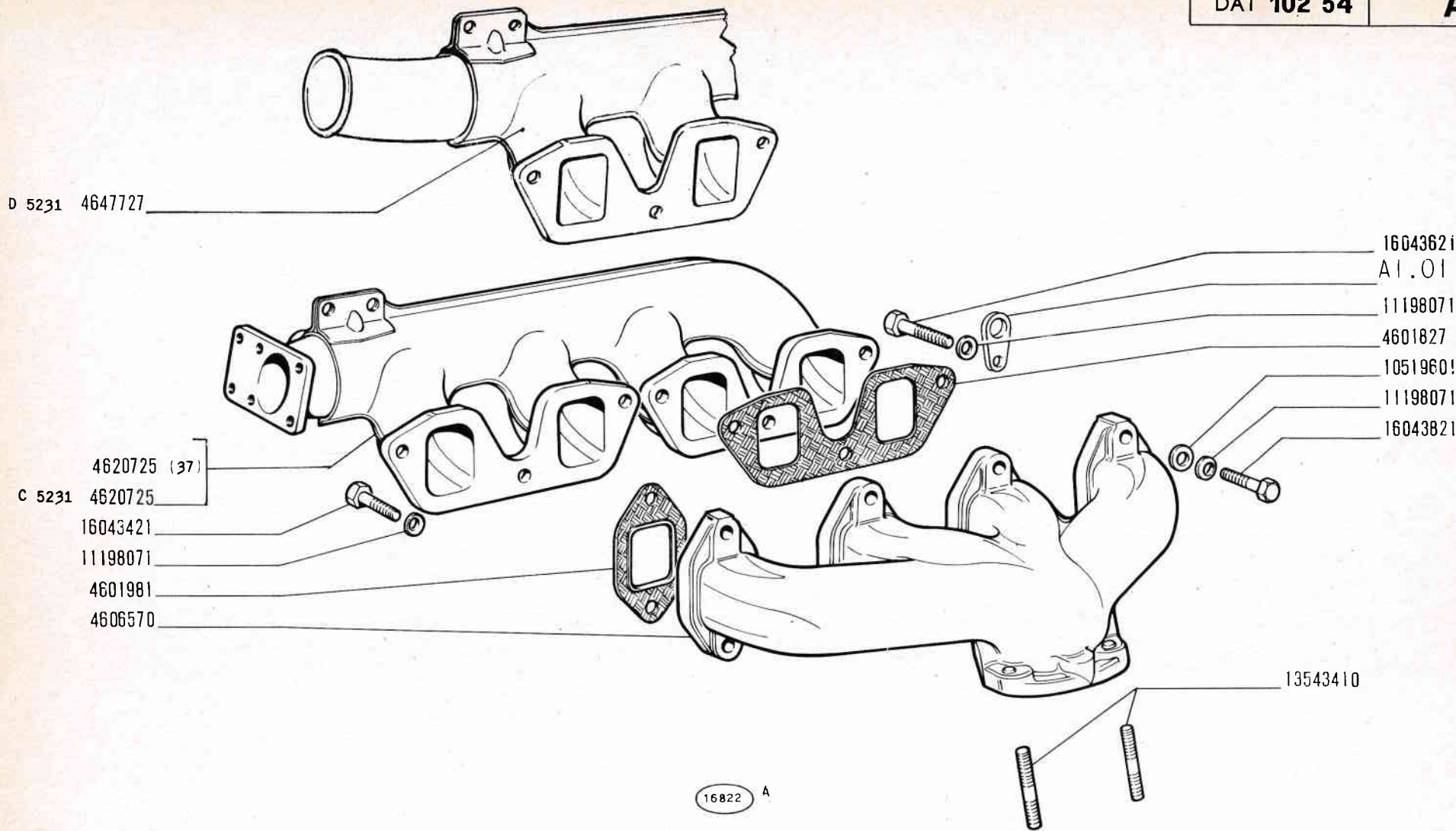
*Low Temperature Starting Aids
Dispositivos para el arranque en tiempo frío*

A2.43

2

11-1974

63



616 N 3/4

CONDOTTI ASPIRAZIONE E SCARICO

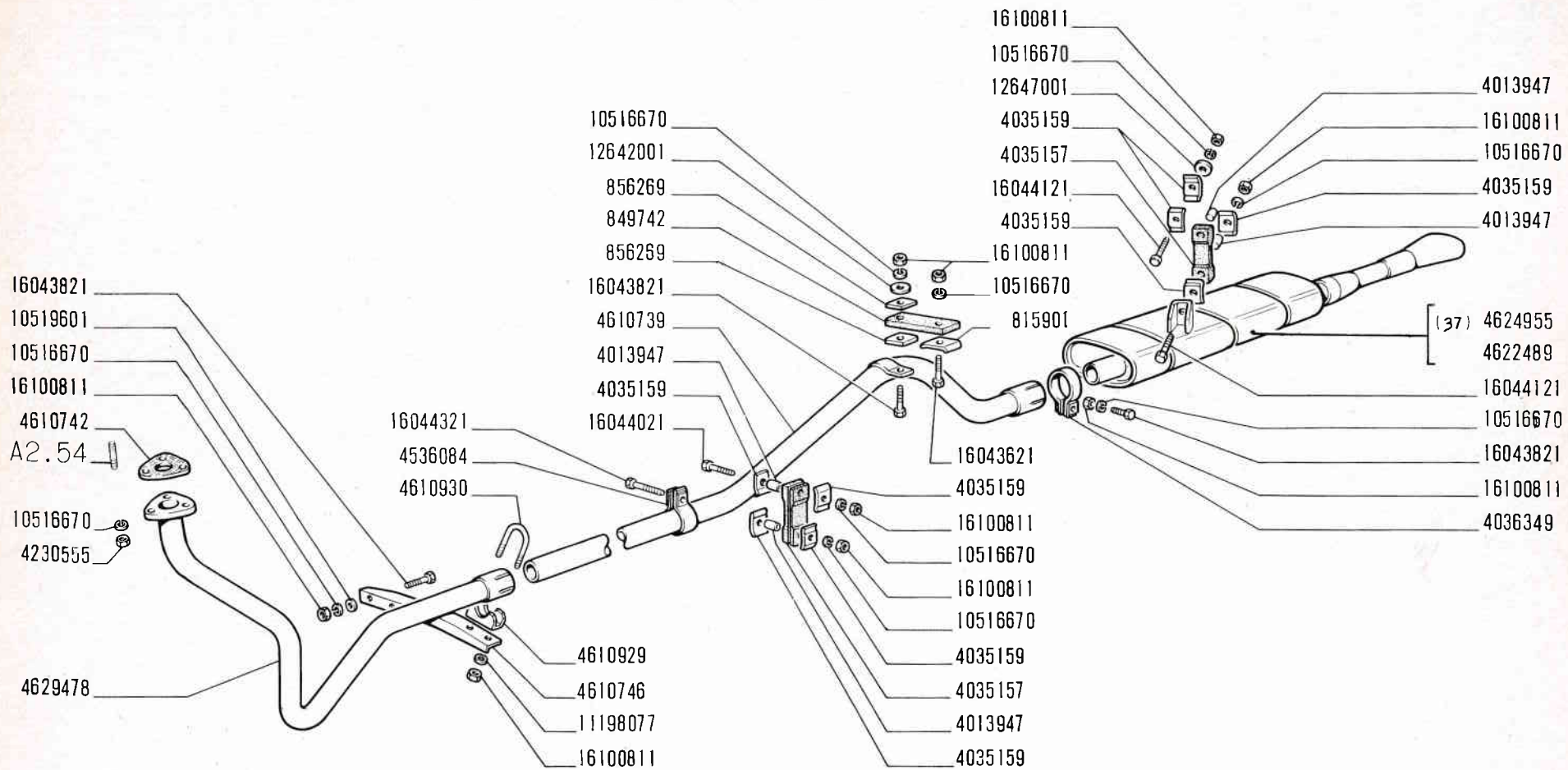
*Tubulures d'admission et d'échappement
Saug- und Auspuffkrümmer*

*Intake and Exhaust Manifolds
Colectores de admisión y escape*

A2.54

11-1974

64



12563 C

616 N3/4

TUBAZIONE DI SCARICO

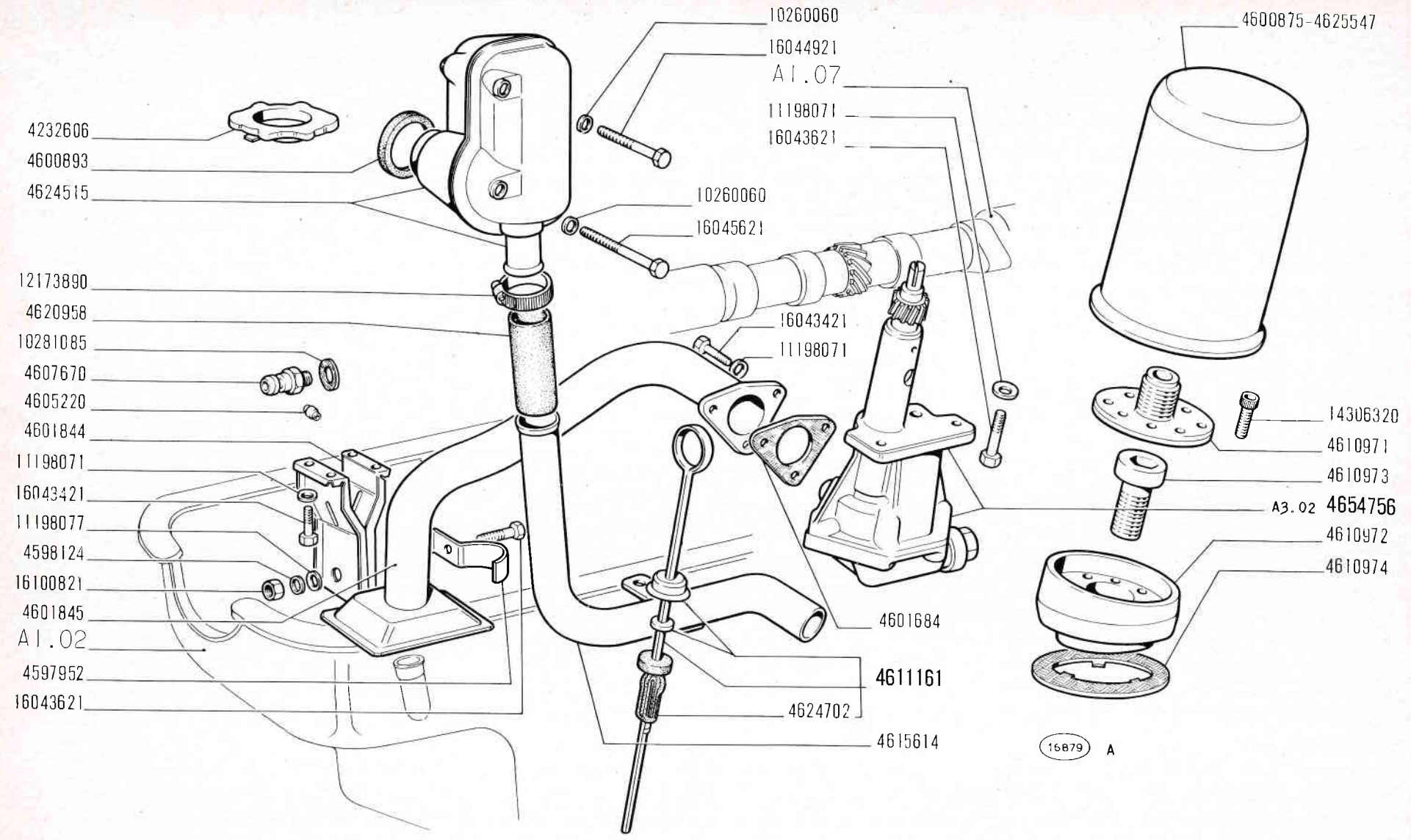
Canalisation d'échappement
Auspuffleitung

Exhaust Pipe
Tuberla de escape

A2.56

11-1974

65



616 N 3/4

Graissage
Schmierung

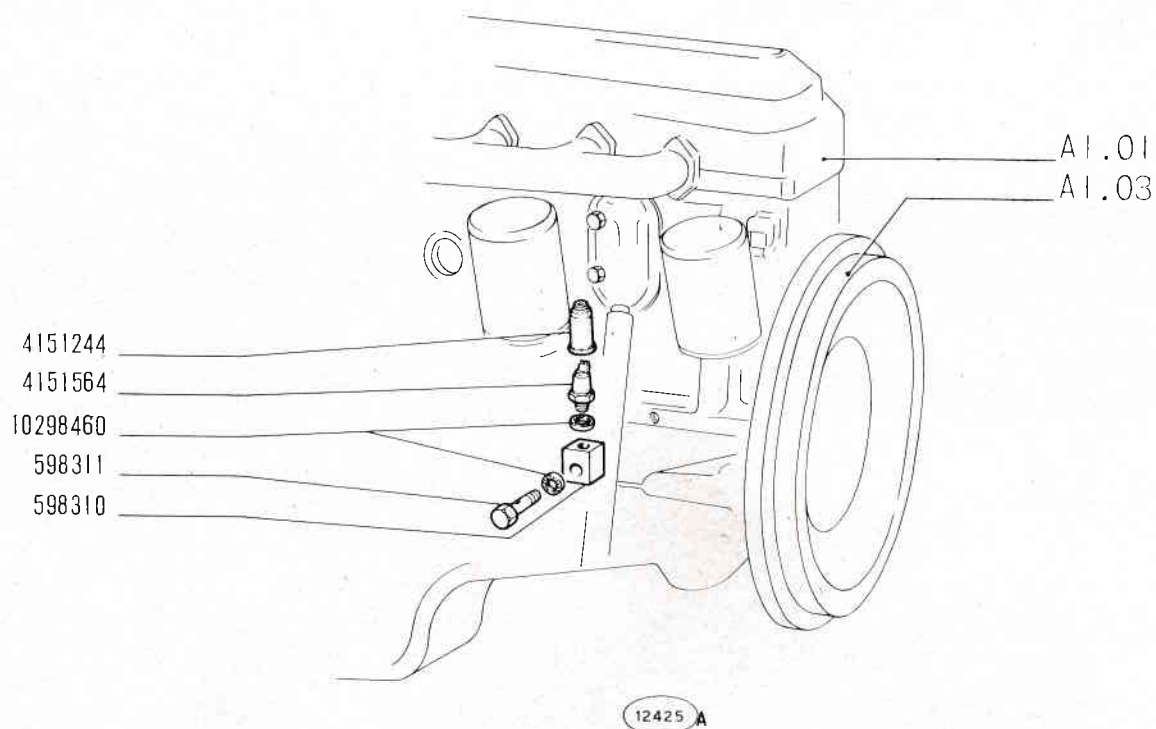
LUBRIFICAZIONE

Lubrication System
Sistema de engrase

A3.01

1

11-1974



616 N3/4

Graissage
Schmierung

LUBRIFICAZIONE

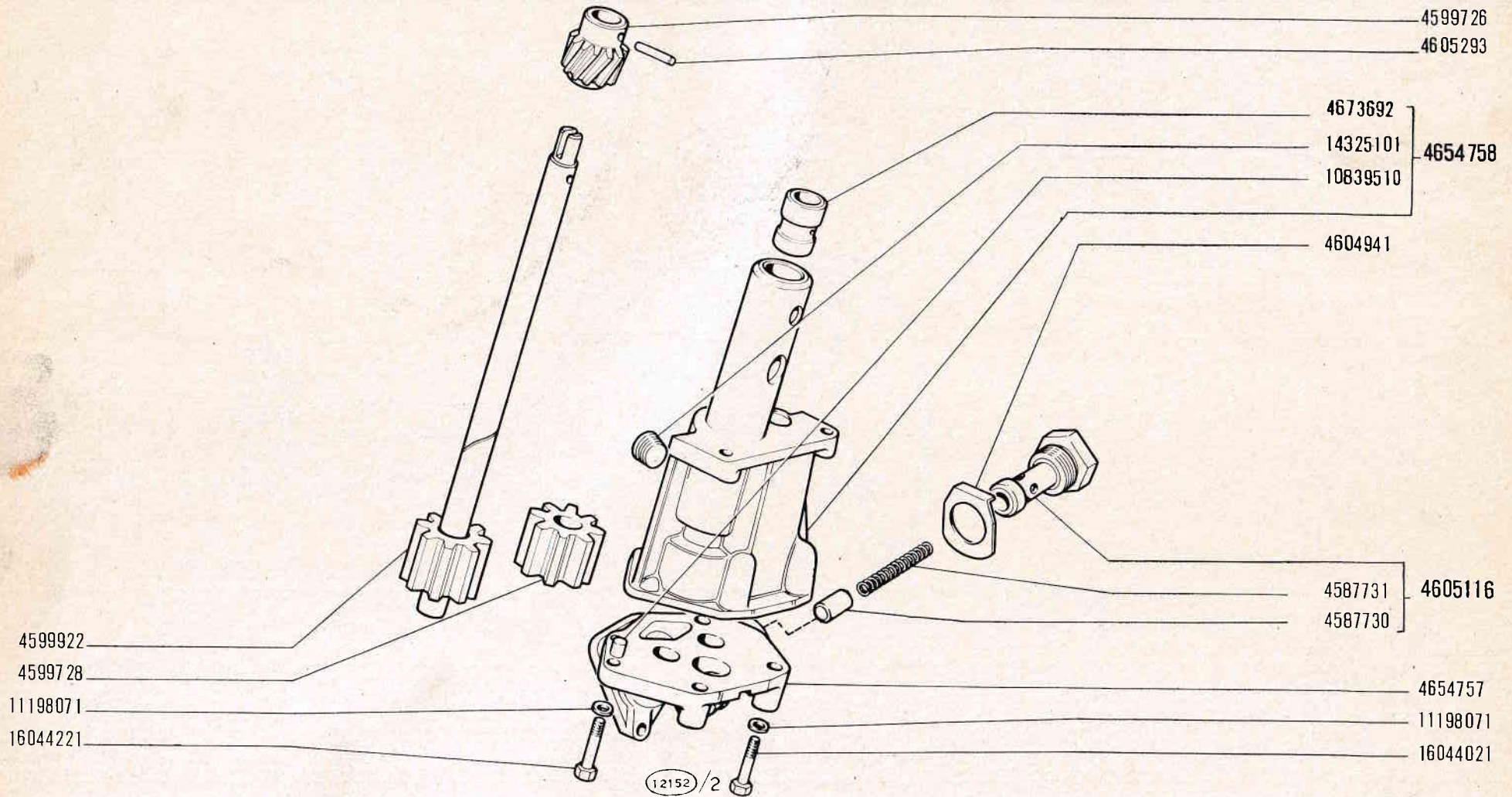
Lubrication System
Sistema de engrase

A3.01

2

11-1974

167



616 N3/4

Pompe à huile
Ölpumpe

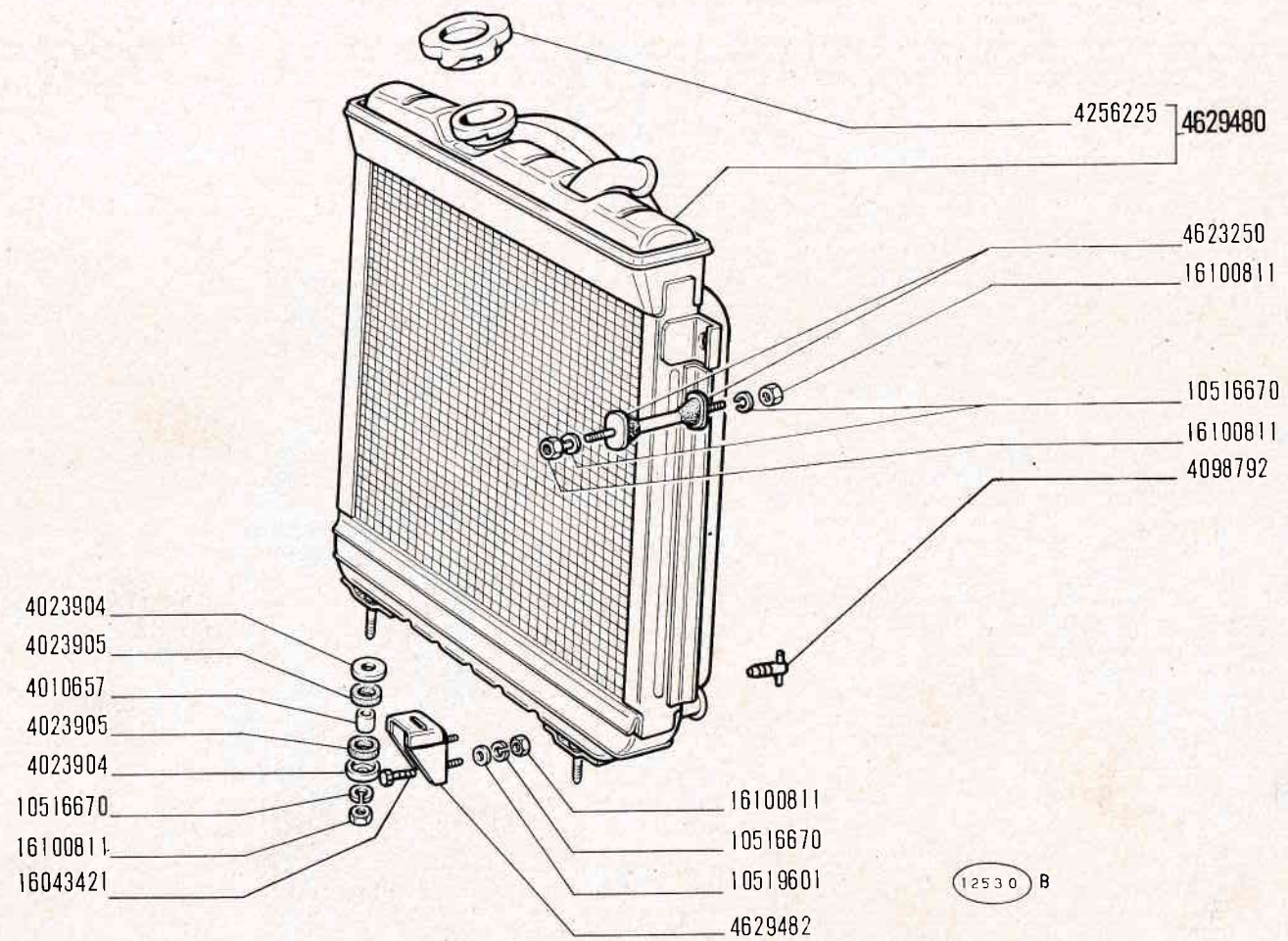
POMPA OLIO 4654756

Oil Pump
Bomba de aceite

A3.02

11-1974

68



616 N3/4

Radiateur
Kühler

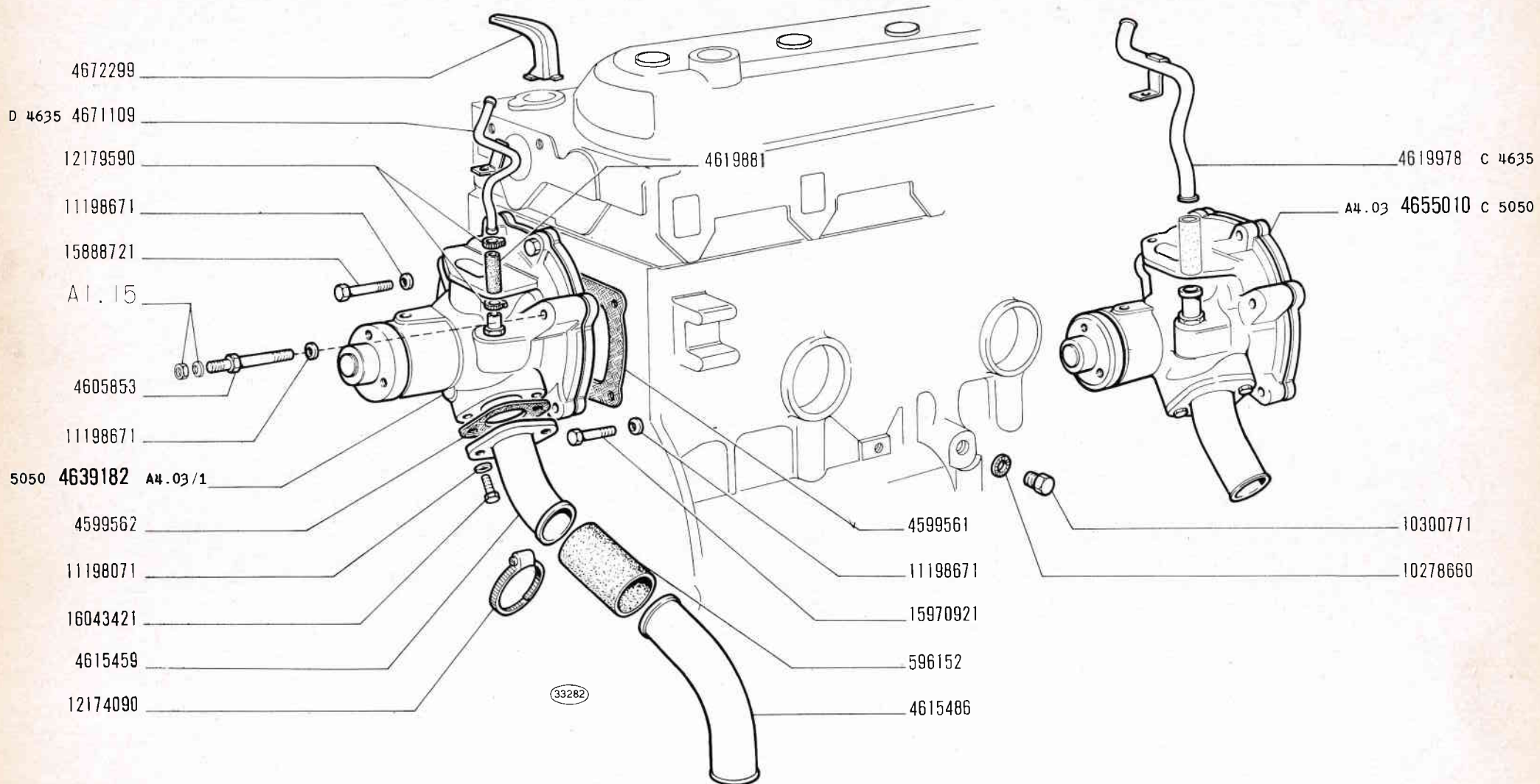
RADIATORE

Radiator
Radiador

A4.01

11-1974

63



616 N3/4

POMPA ACQUA E TUBAZIONI

*Pompe et canalisations d'eau
Wasserpumpe und Leitungen*

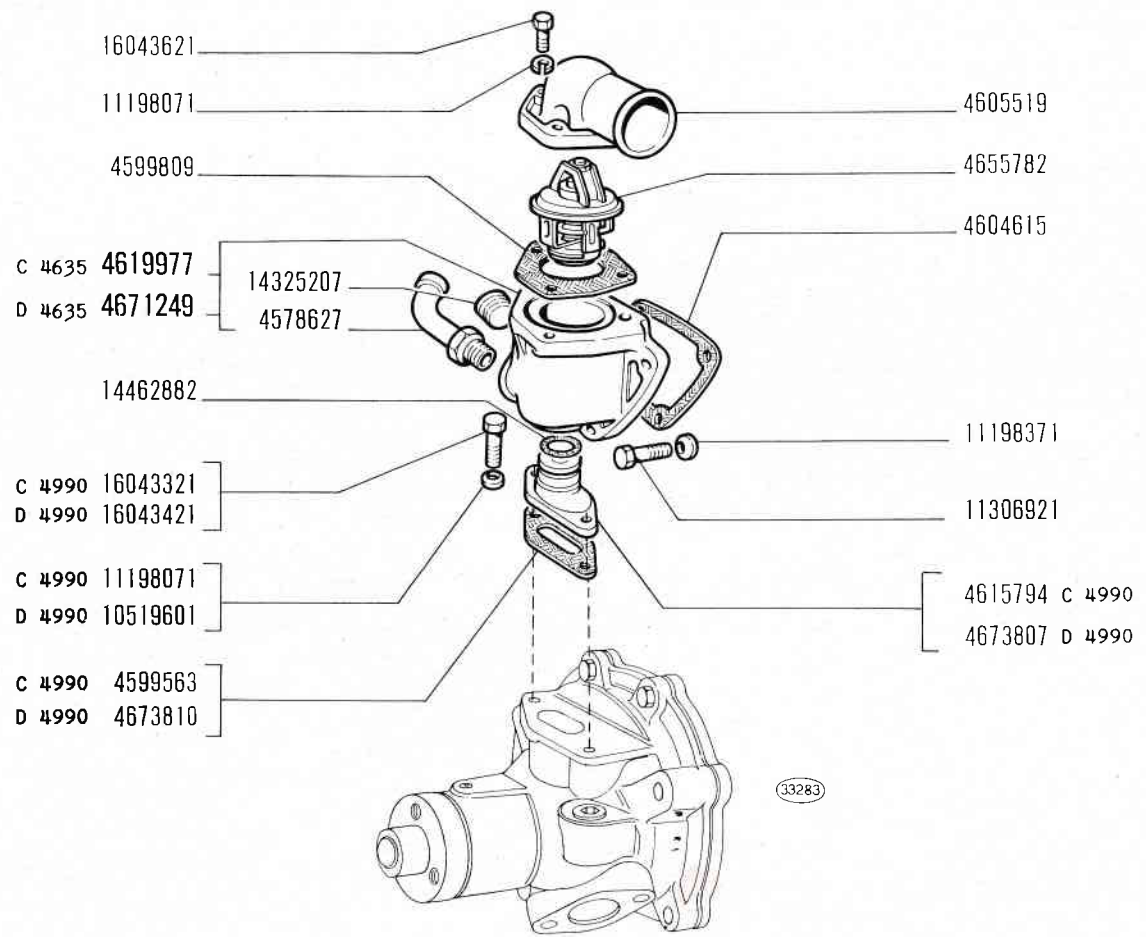
*Water Pump and Lines
Bomba de agua y tuberías*

A4.02

1

11-1974

78



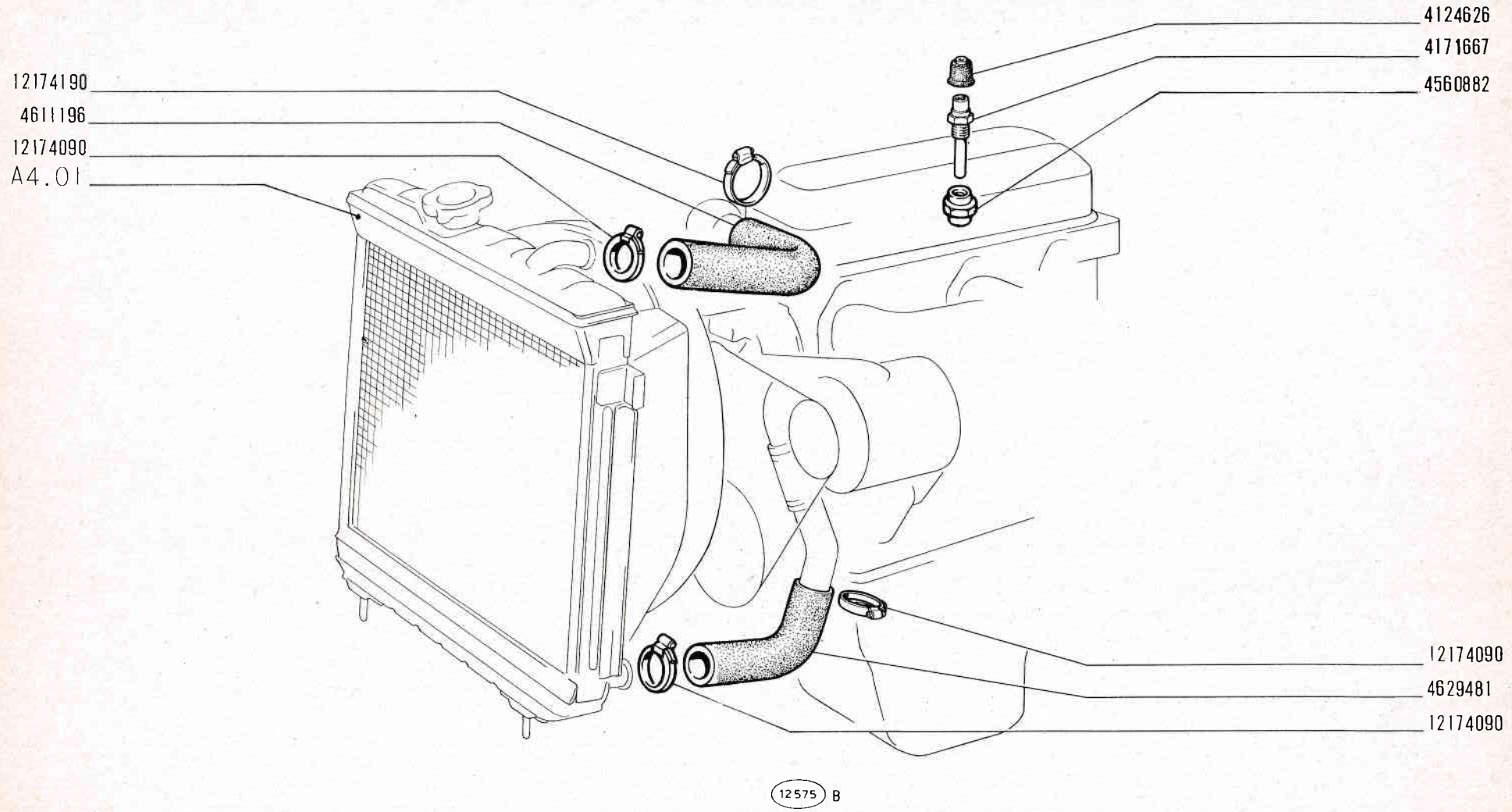
616 N 3/4

POMPA ACQUA E TUBAZIONI

Pompe et canalisations d'eau
Wasserpumpe und Leitungen

Water Pump and Lines
Bomba de agua y tuberías

A4.02



616 N3/4

POMPA ACQUA E TUBAZIONI

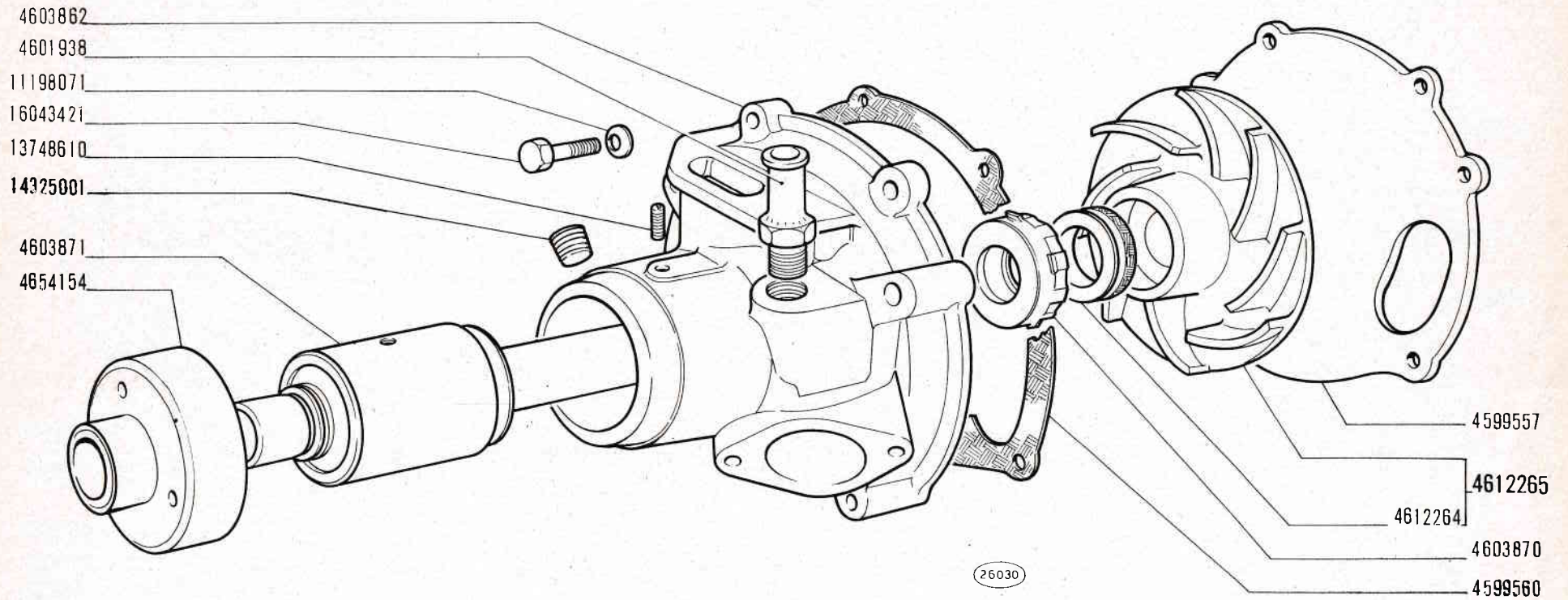
*Pompe et canalisations d'eau
Wasserpumpe und Leitungen*

*Water Pump and Lines
Bomba de agua y tuberías*

A4.02

3 11-1974

x1



616 N 3 / 4

*Pompe à eau
Wasserpumpe*

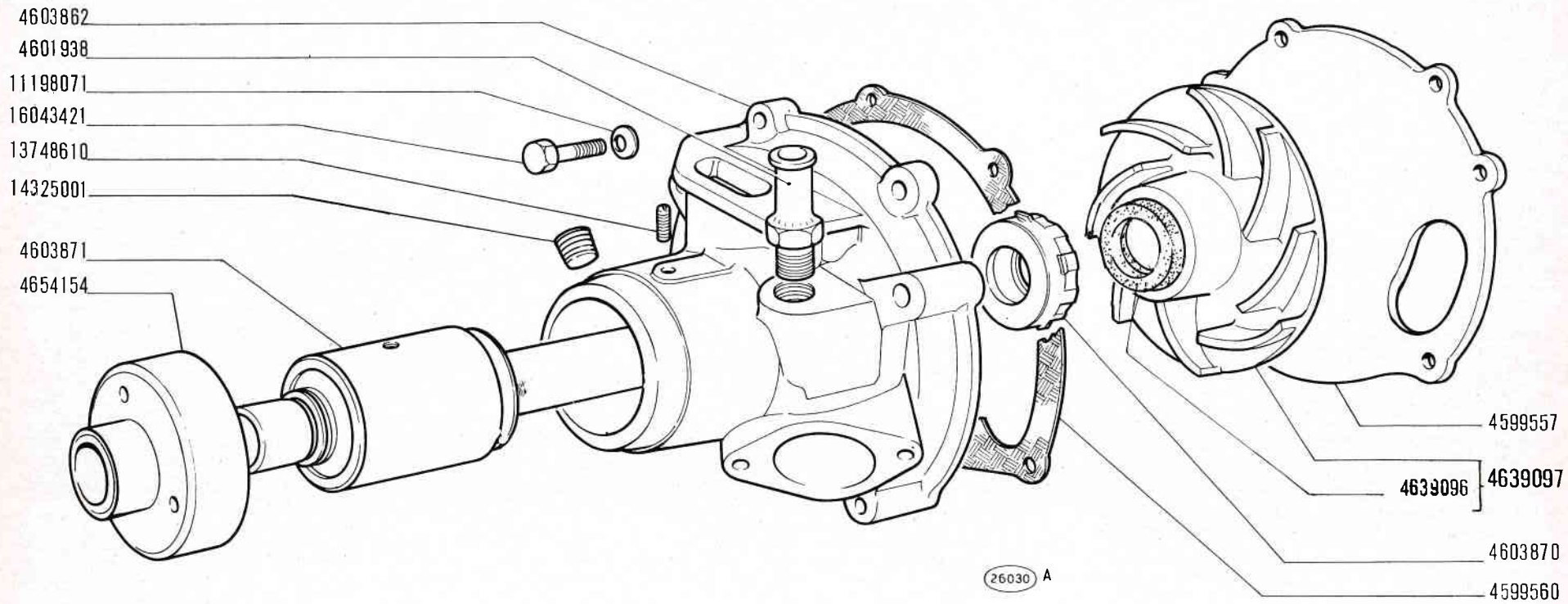
POMPA ACQUA 4655010

*Water Pump
Bomba de agua*

A4.03

11-1974

75



616 N3/4

Pompe à eau
Wasserpumpe

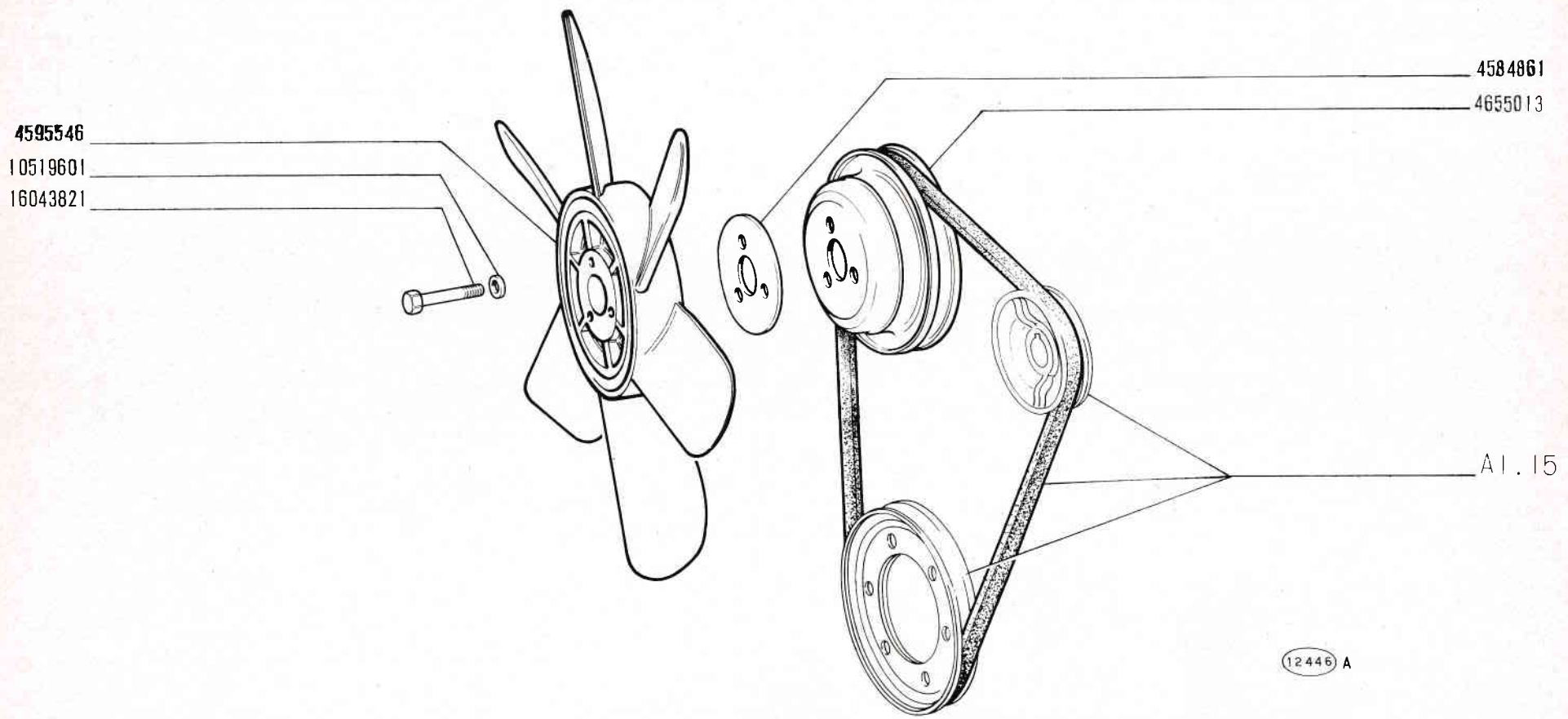
POMPA ACQUA 4639182

Water Pump
Bomba de agua

A4.03/1

11-1974

74



616 N3/4

Ventilateur
Lüfter

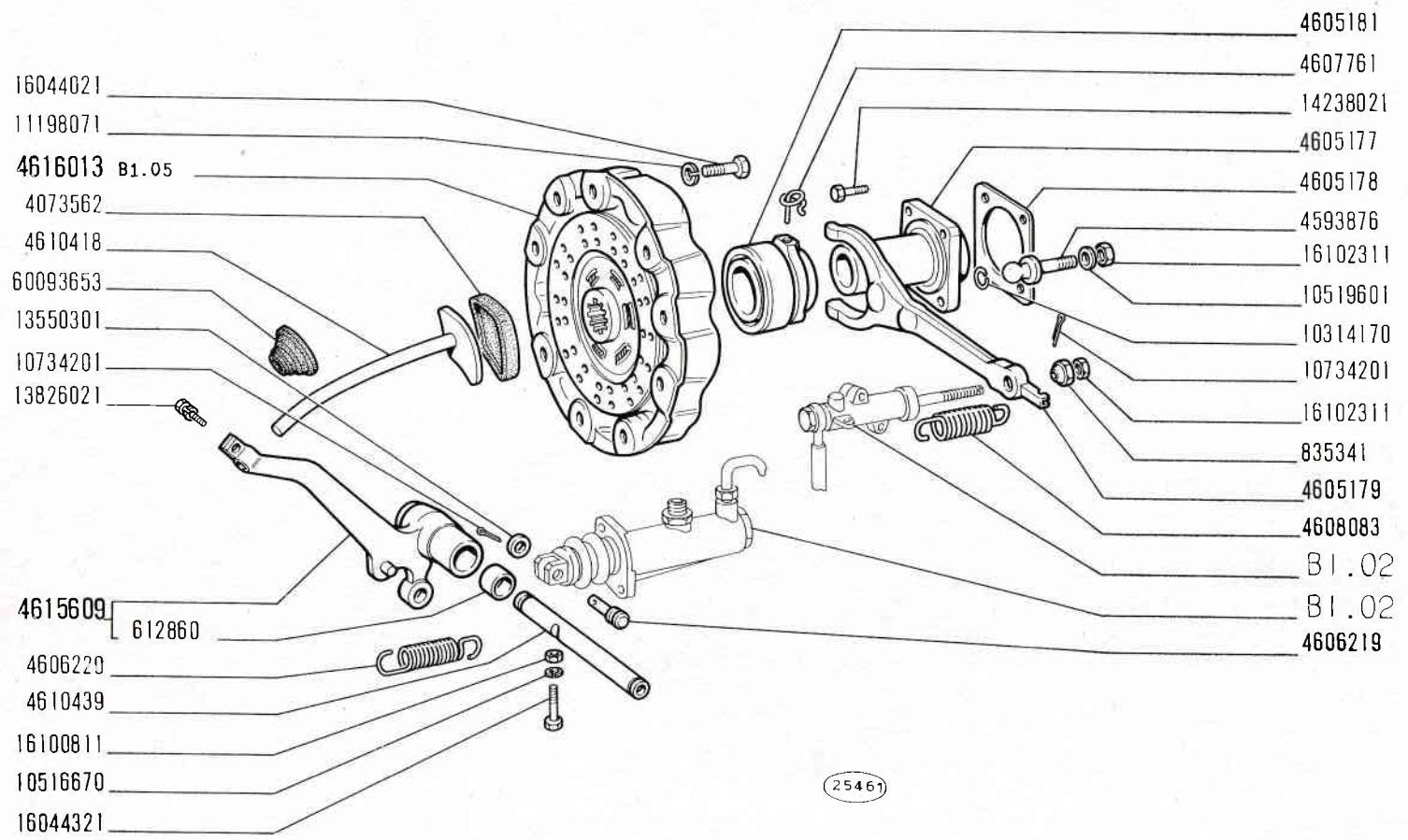
VENTILATORE

Fan
Ventilador

A4.09

11-1974

75



616 N3/4

COMANDO DISINNESTO FRIZIONE

Commande de débrayage
Kupplungsbetätigung

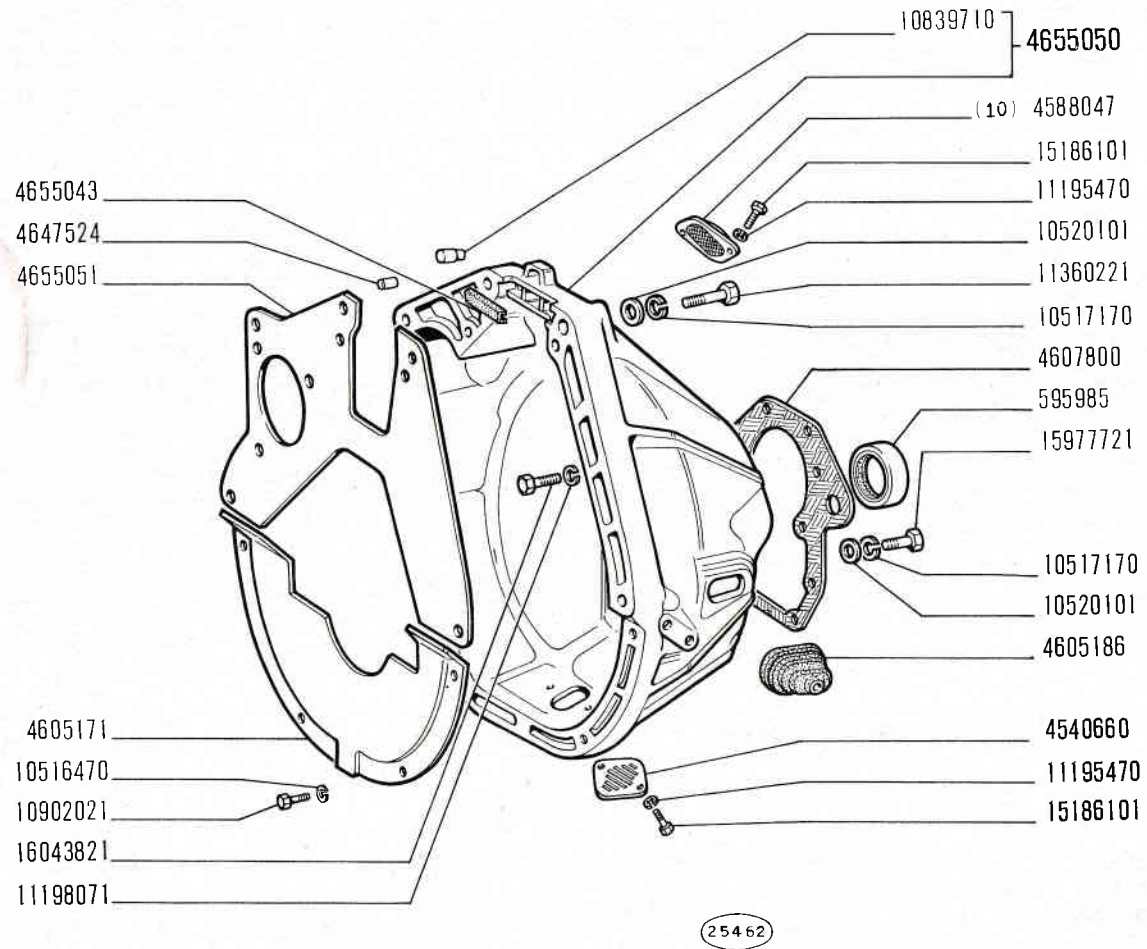
Clutch Release Control
Sistema de embrague

B1.01

1

11-1974

x6



616 N3/4

COMANDO DISINNESTO FRIZIONE

Commande de débrayage
Kupplungsbetätigung

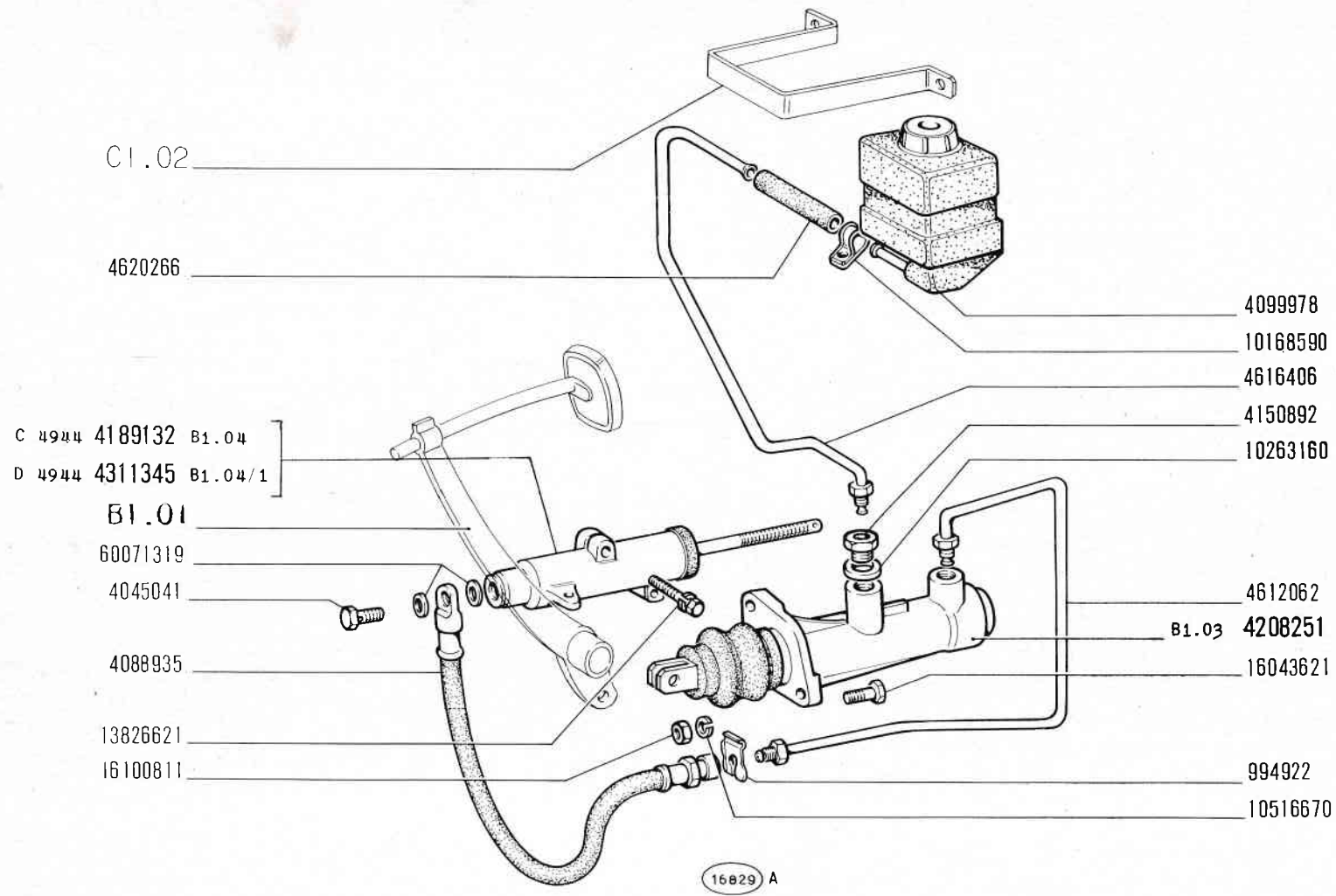
Clutch Release Control
Sistema de embrague

B1.01

2

11-1974

77



616 N3/4

COMANDO IDRAULICO DISINNESTO FRIZIONE

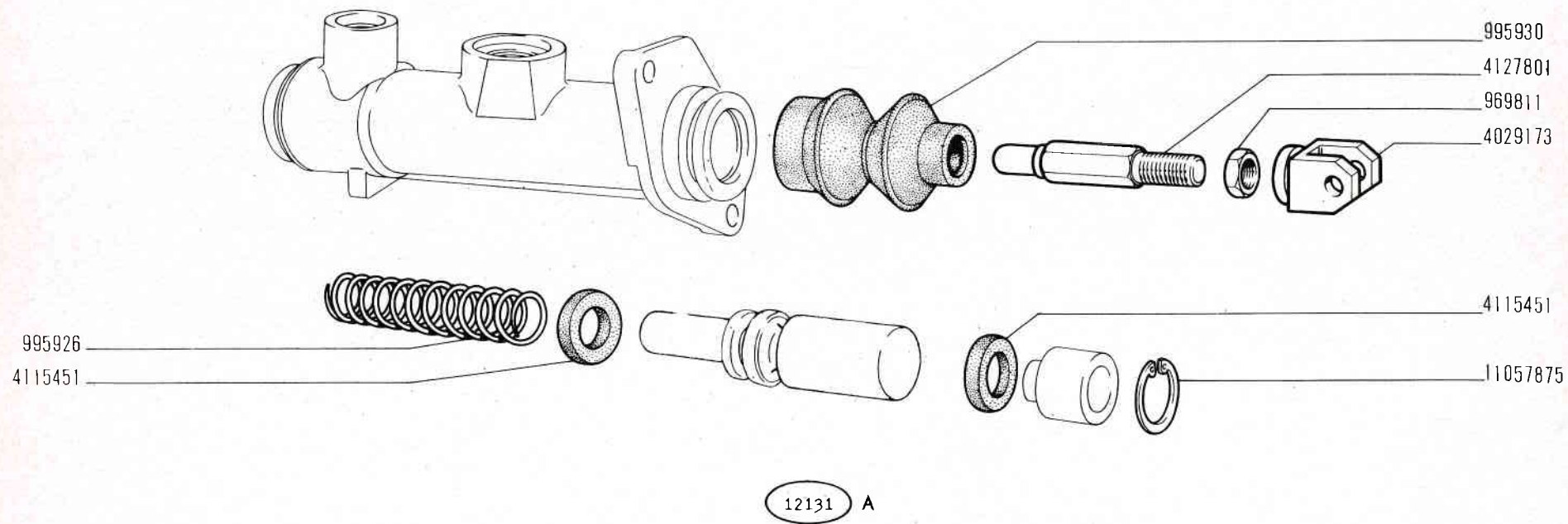
*Commande hydraulique de débrayage
Hydraulische Kupplungsbetätigung*

*Clutch Release Hydraulic Control
Sistema hidráulico de embrague*

B1.02

11-1974

78



616 N 3 4

Maitre-cylindre
Hauptzylinder

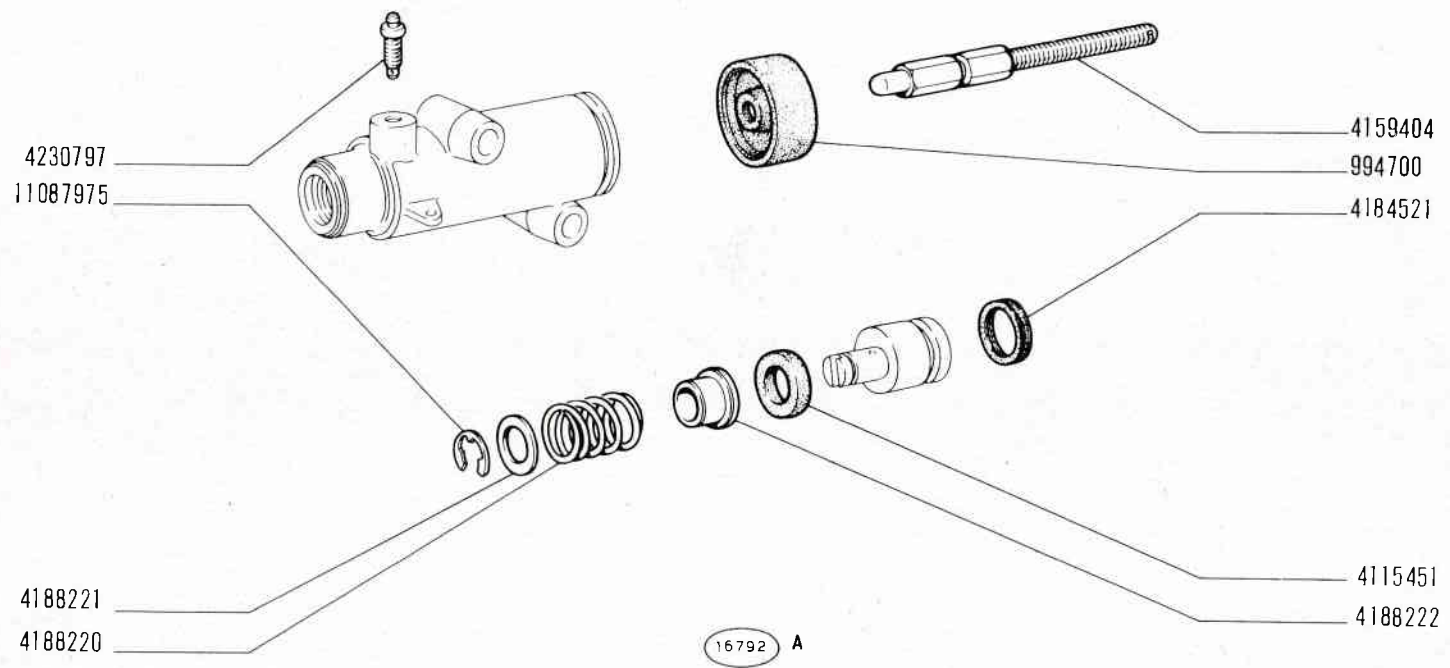
CILINDRO MAESTRO 4208251

Master Cylinder
Bomba

B1.03

11-1974

79



616 N3/4

CILINDRO COMANDO DISINNESTO 4189132

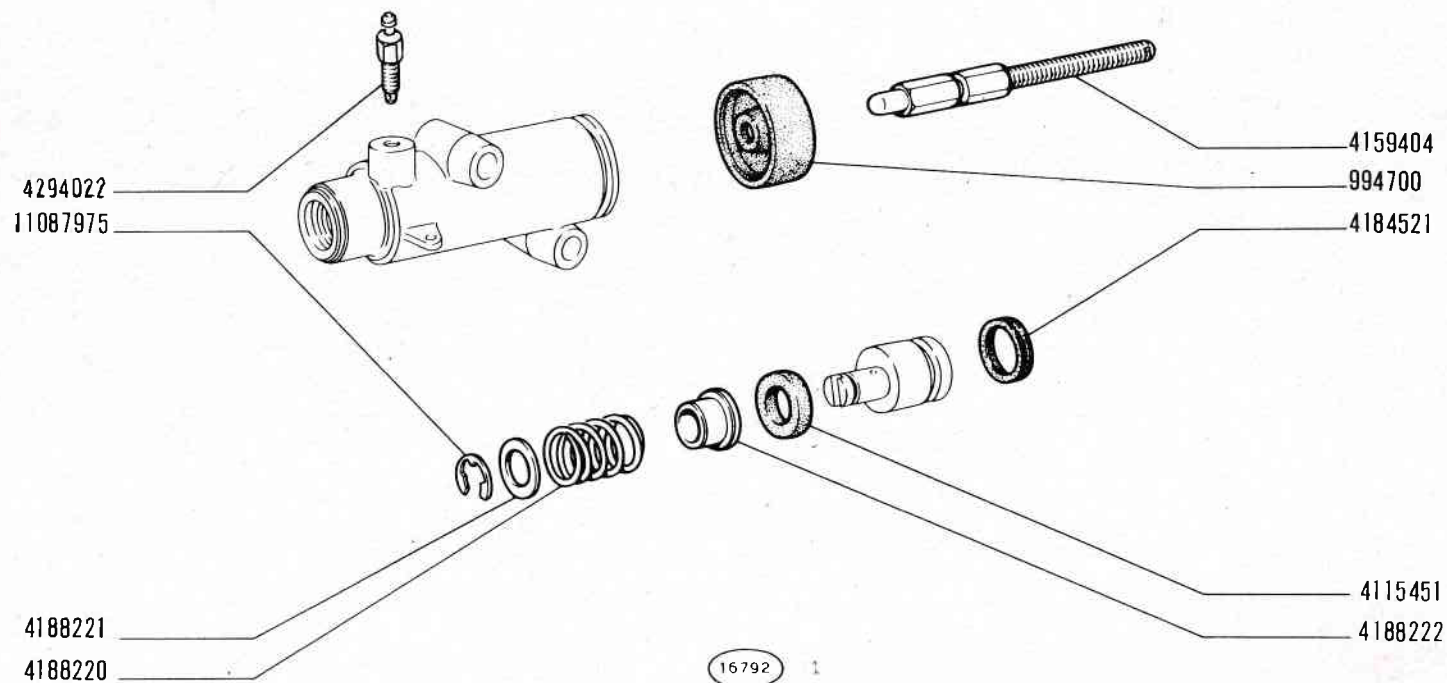
Cylindre de commande débrayage
Arbeitszylinder

Operating Cylinder
Cilindro de embrague

B1.04

11-1974

80



616 N3/4

CILINDRO COMANDO DISINNESTO 4311345

1

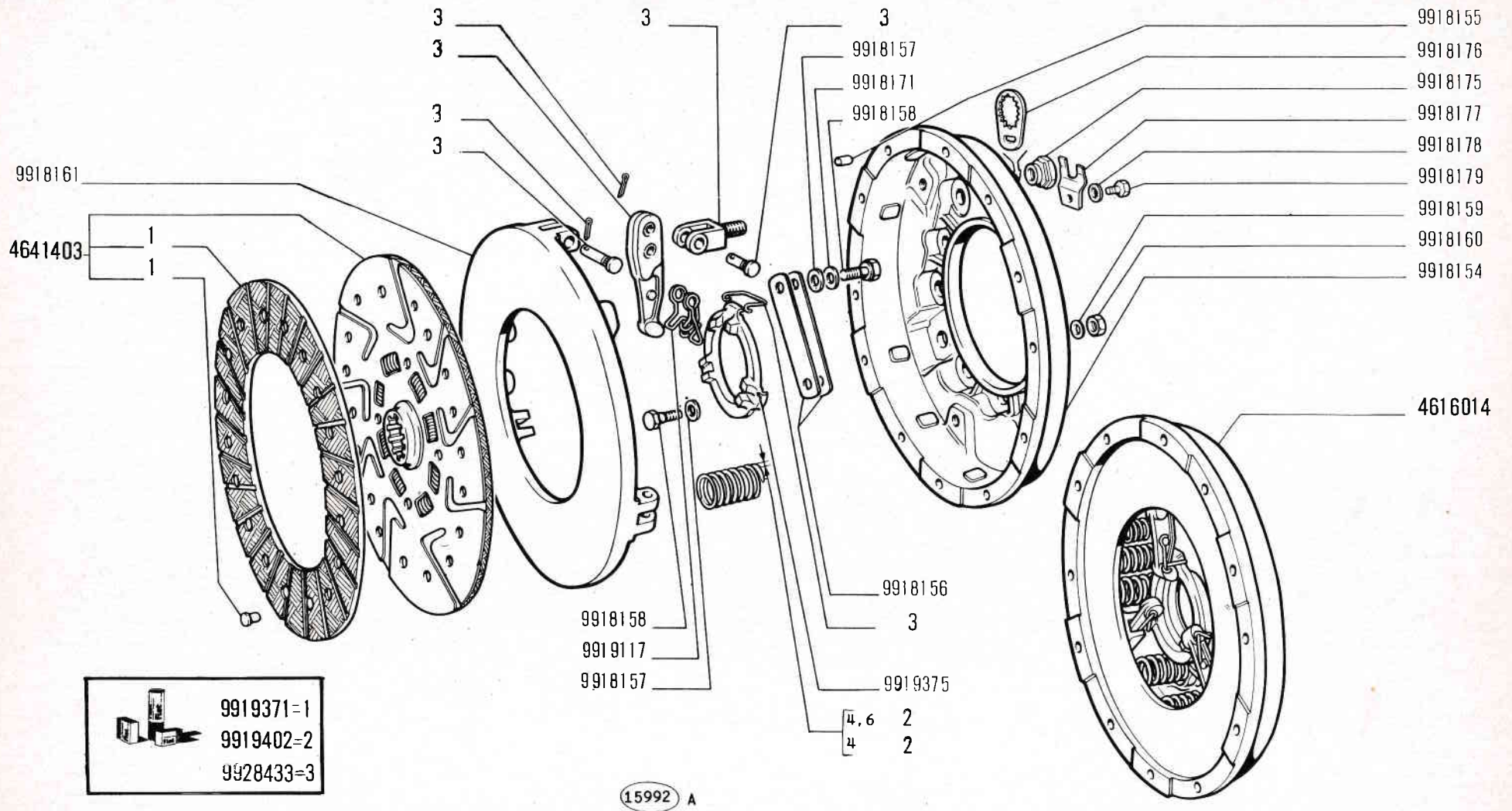
B1.04/1

*Cylindre de commande de débrayage
Arbeitszylinder*

*Operating Cylinder
Cilindro de embrague*

11-1974

8.1



616 N 3/4

Embrayage
Kupplung

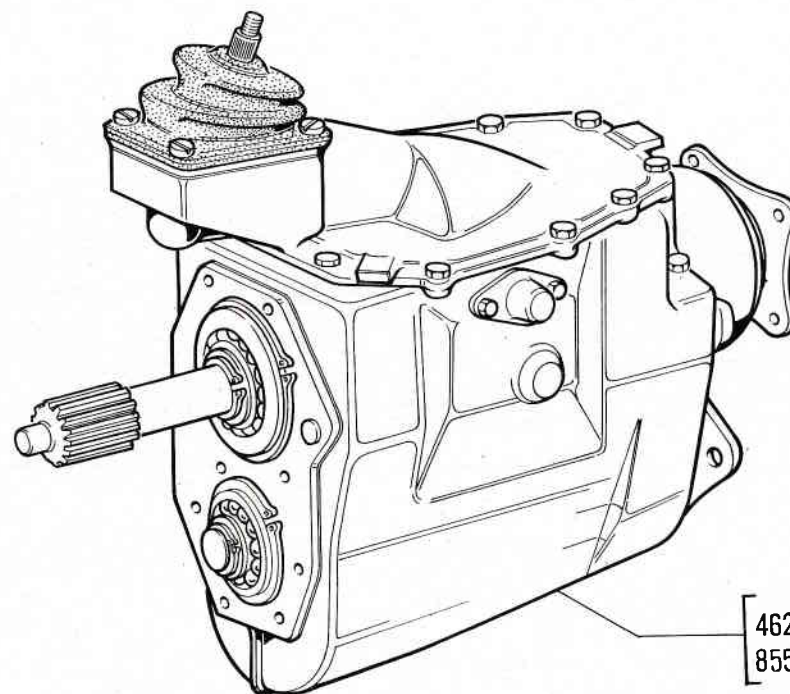
FRIZIONE 4616013 (Ferodo)

Clutch
Embrague

B1.05

11-1974

82



(2549)

4628740 C 5271
8559291 D 5271

616 N3/4

CAMBIO DI VELOCITÀ, SCATOLA E COPERCHI

*Boîte de vitesses, carter et couvercles
Wechselgetriebe, Gehäuse und Deckel*

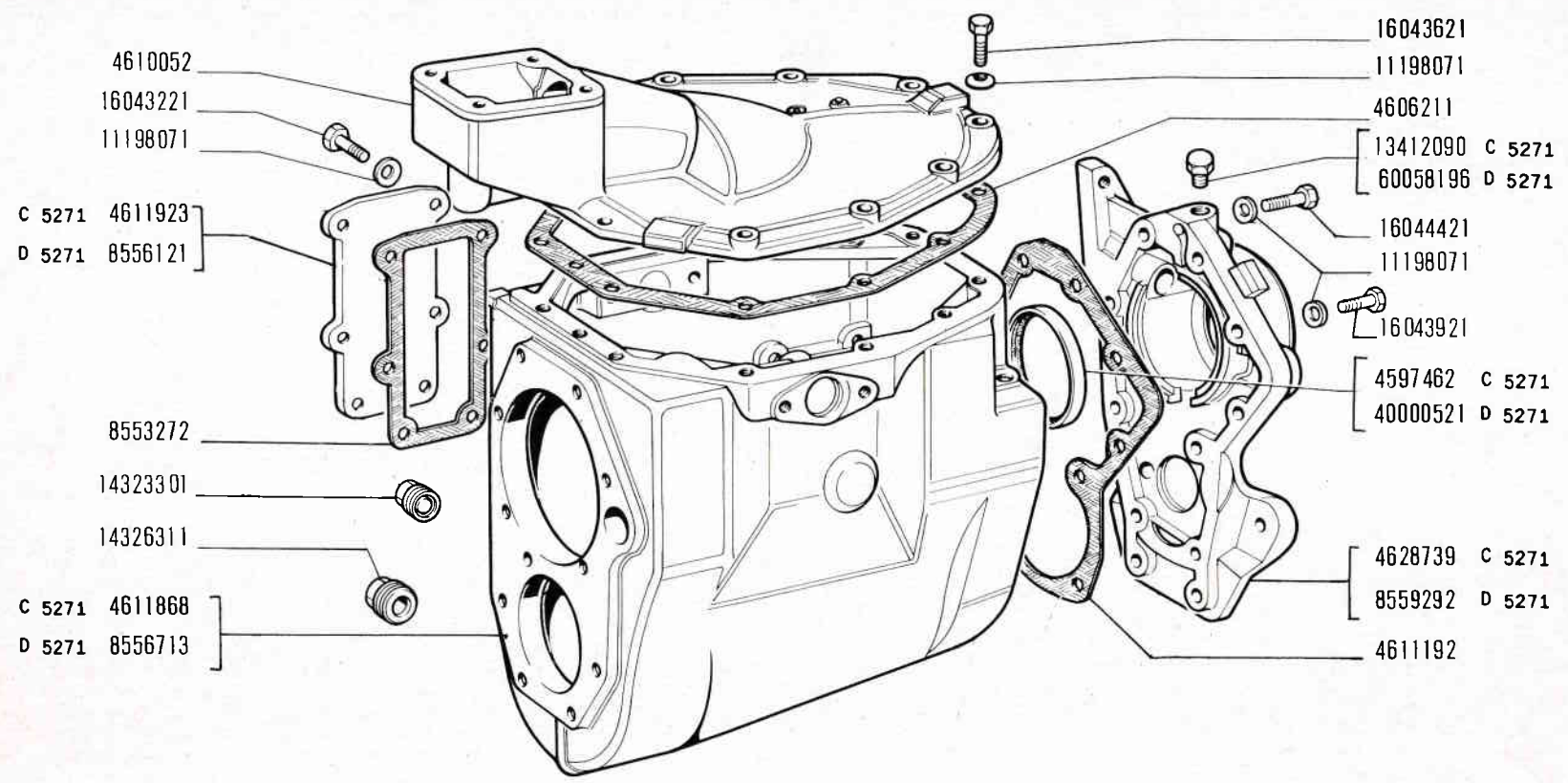
*Transmission, Casing and Covers
Cambio de velocidades, caja y tapas*

B2.00

1

11-1974

83



12629 B

616 N3/4

CAMBIO DI VELOCITÀ, SCATOLA E COPERCHI

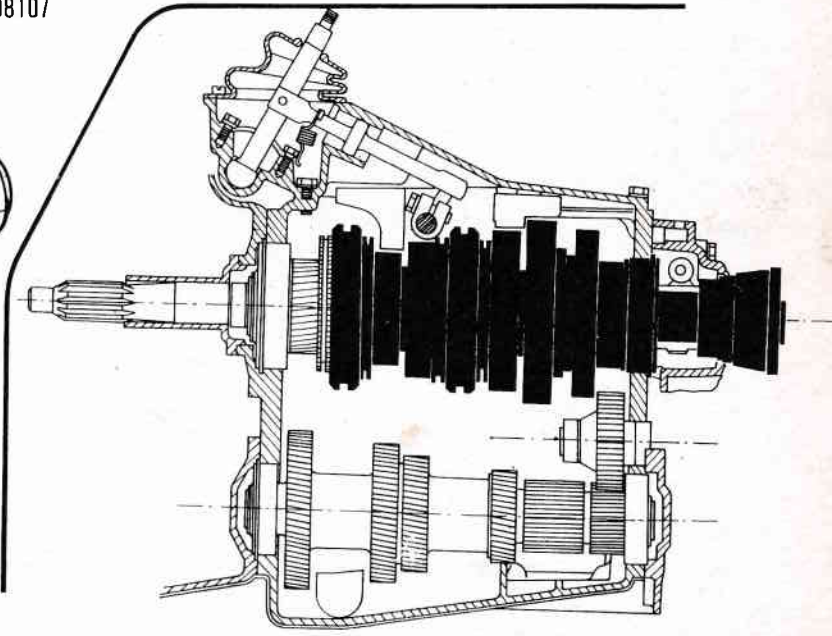
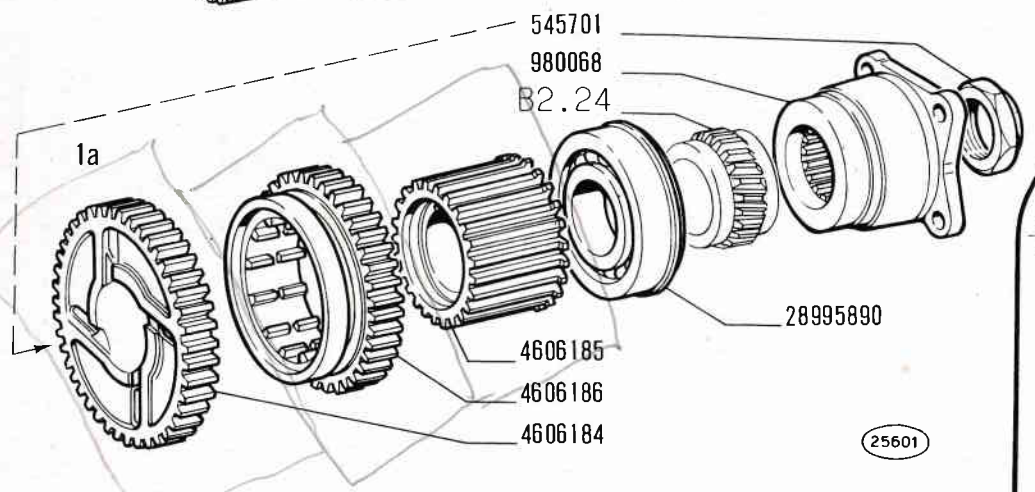
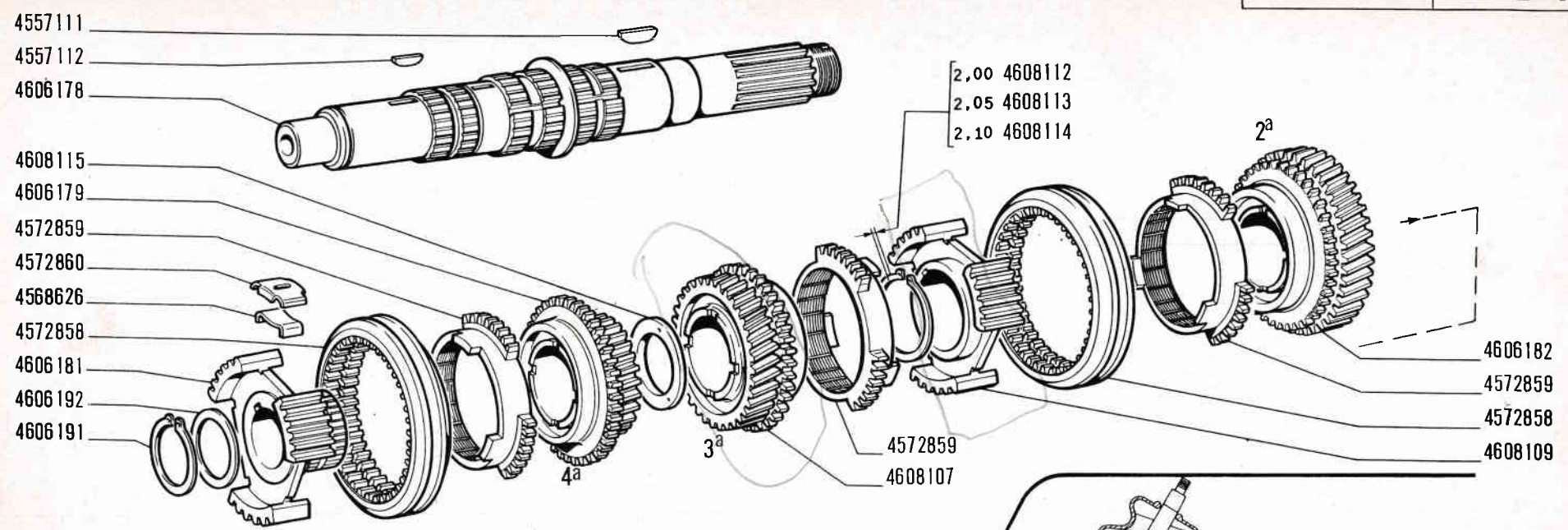
*Boîte de vitesses, carter et couvercles
Wechselgetriebe, Gehäuse und Deckel*

*Transmission, Casing and Covers
Cambio de velocidades, caja y tapas*

B2.01

11-1974

gl



C 5231 → aut n. 103309

25601

RUOTISMI CAMBIO DI VELOCITÀ

616 N3/4

Engrenages de boîte de vitesses
Zahnräder und Wellen des Wechseltriebes

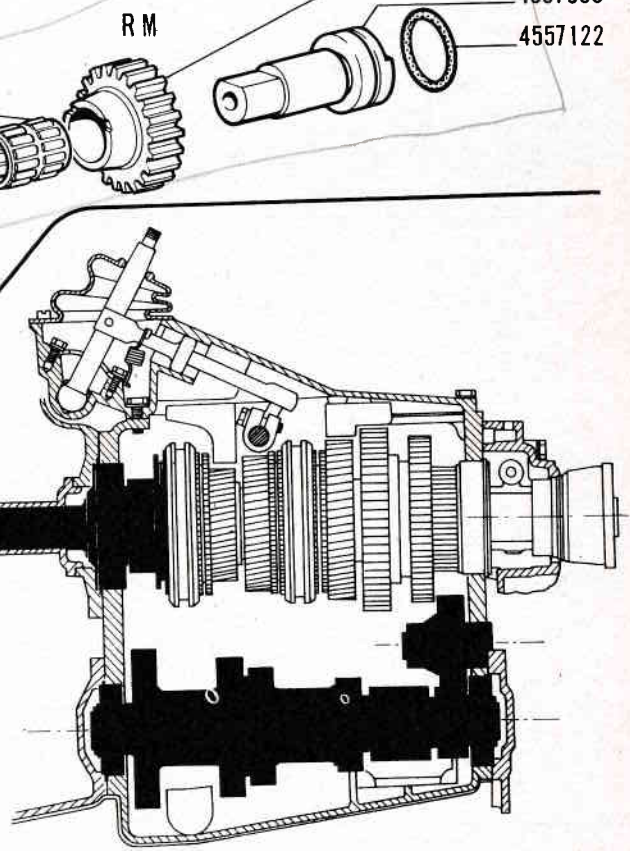
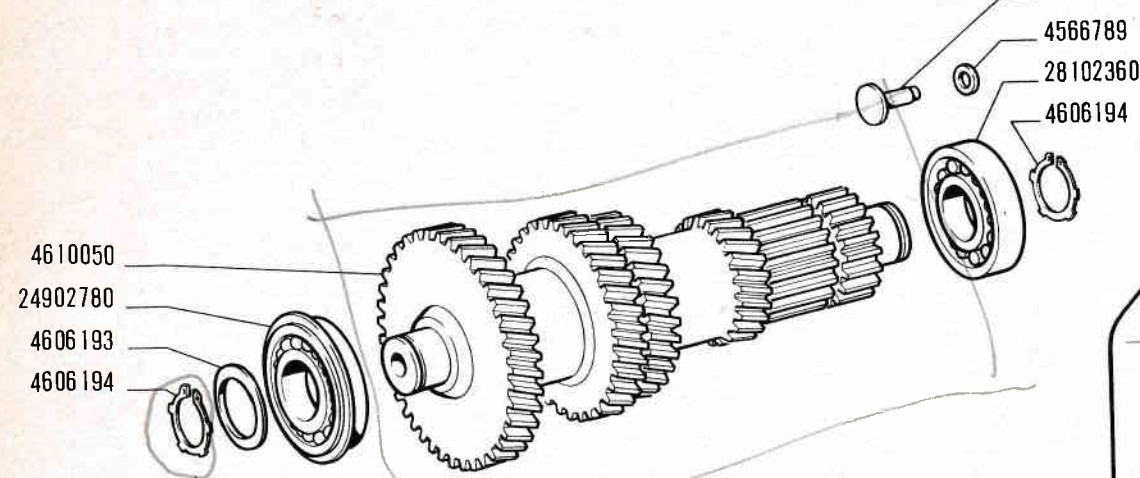
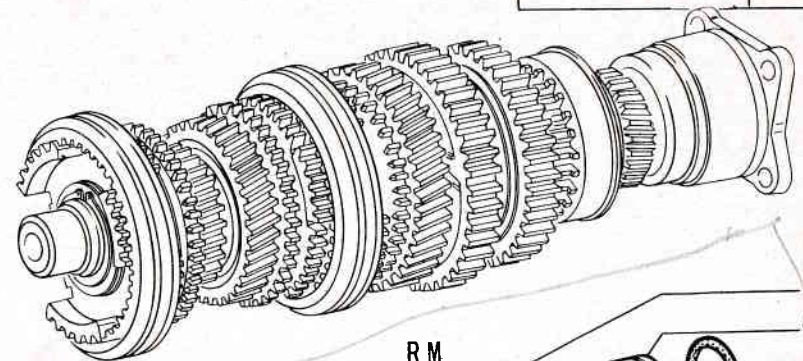
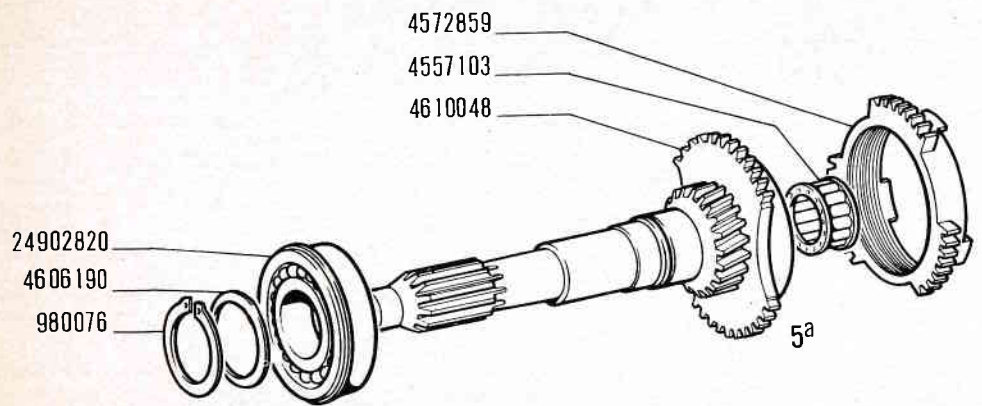
Transmission Gears
Engranajes del cambio

B2.04

2

11-1974

85



25600

c 5271 → aut. n. 103309



616 N3/4

RUOTISMI CAMBIO DI VELOCITÀ

*Engrenages de boîte de vitesses
Zahnräder und Wellen des Wechselgetriebes*

*Transmission Gears
Engranajes del cambio*

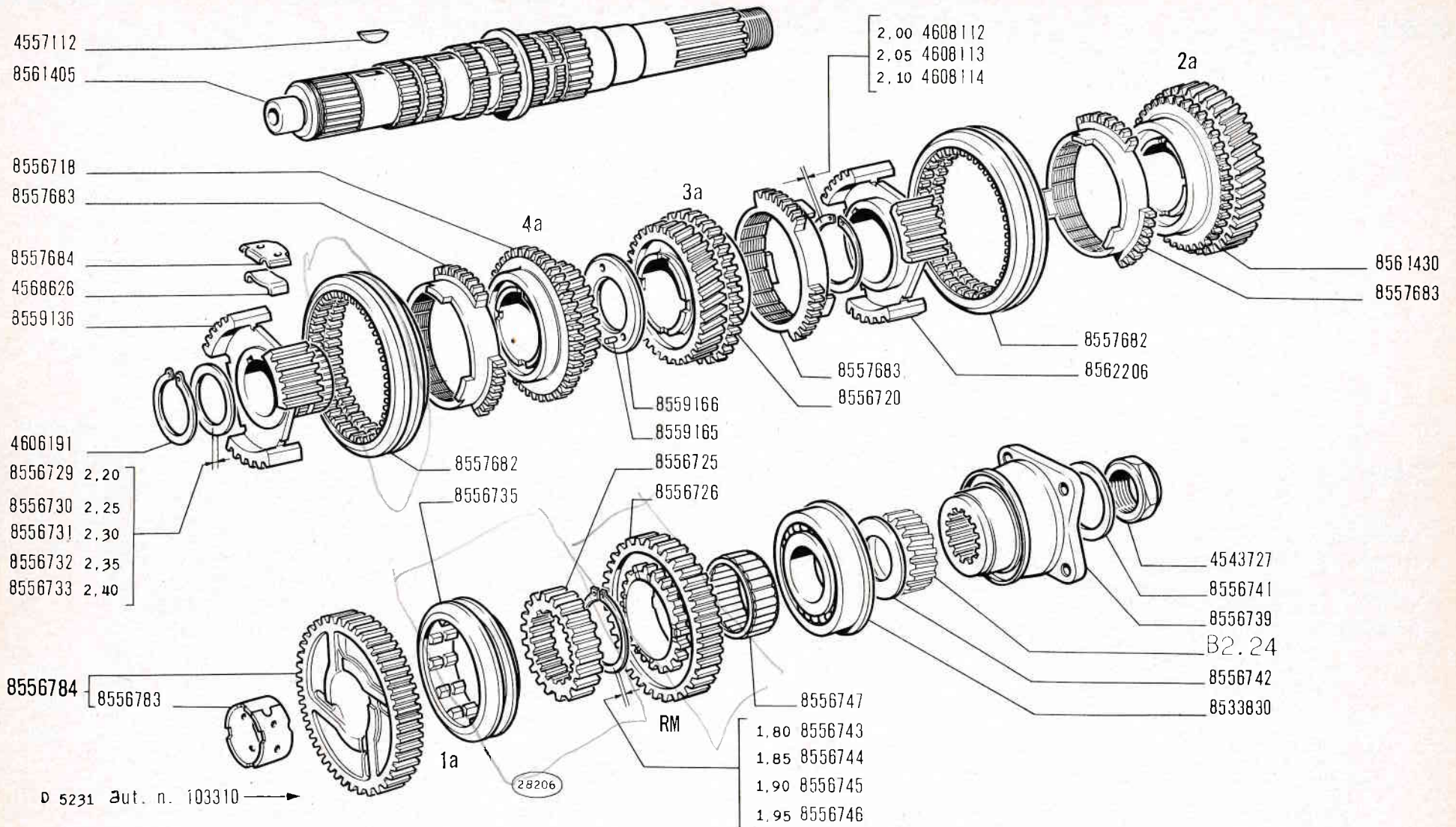
B2.04

1

11-1974

86

8562221 PUNICOTTO 4°/13



616 N3/4

RUOTISMI CAMBIO DI VELOCITÀ

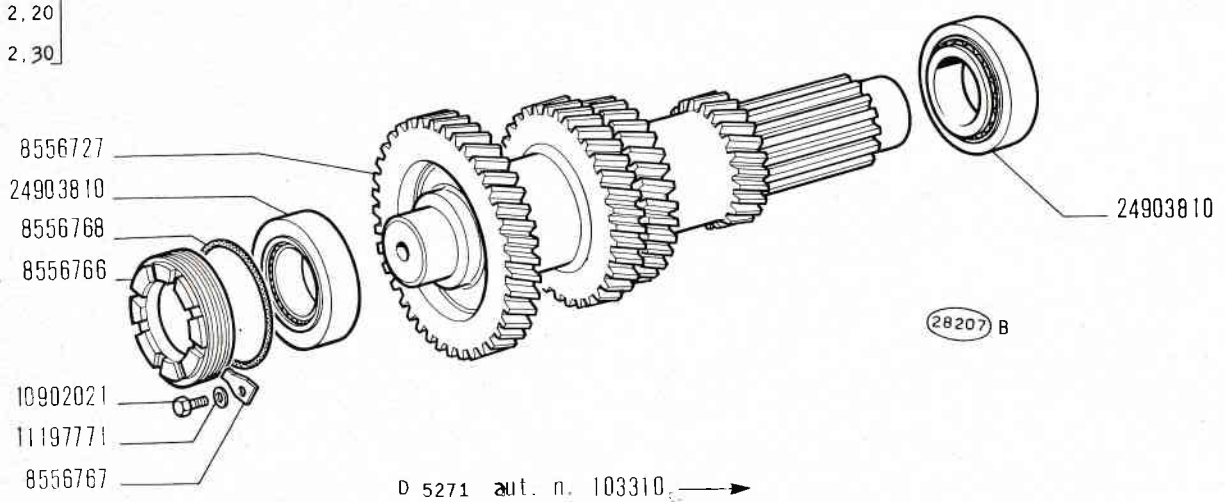
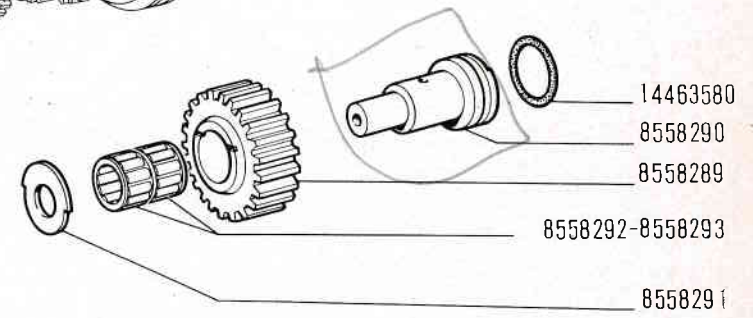
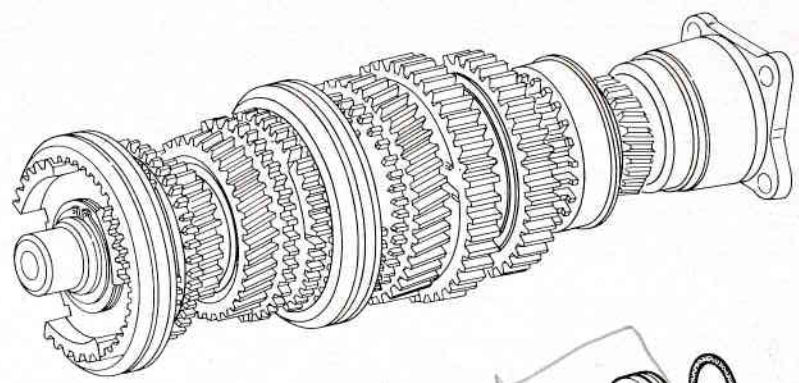
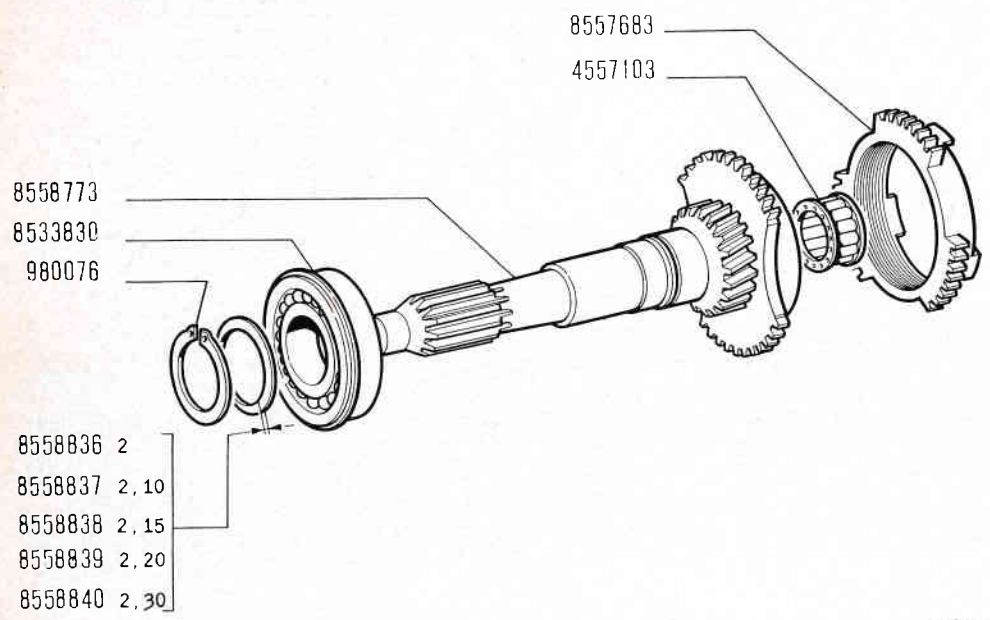
*Engrenages de boîte de vitesses
Zahnräder und Wellen des Wechselgetriebes*

*Transmission Gears
Engranajes del cambio*

B2.04/A

2 11-1974

87



D 5271 aut. n. 103310 →

616 N3/4

RUOTISMI CAMBIO DI VELOCITÀ

*Engrenages de boîte de vitesses
Zahnräder und Wellen des Wechselgetriebes*

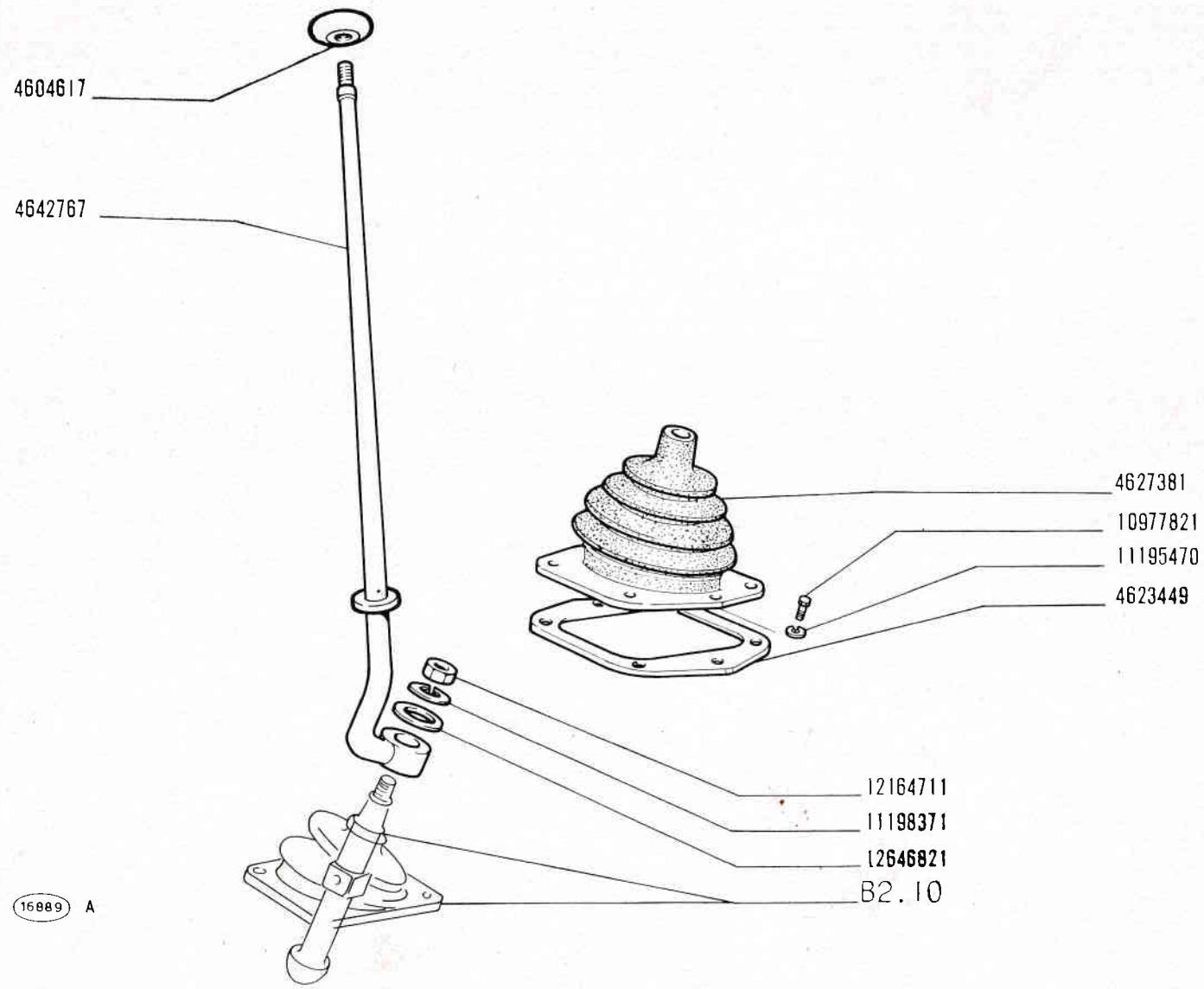
*Transmission Gears
Engranajes del cambio*

B2.04/A

1

11-1974

28



616 N3/4

COMANDI ESTERNI CAMBIO DI VELOCITÀ

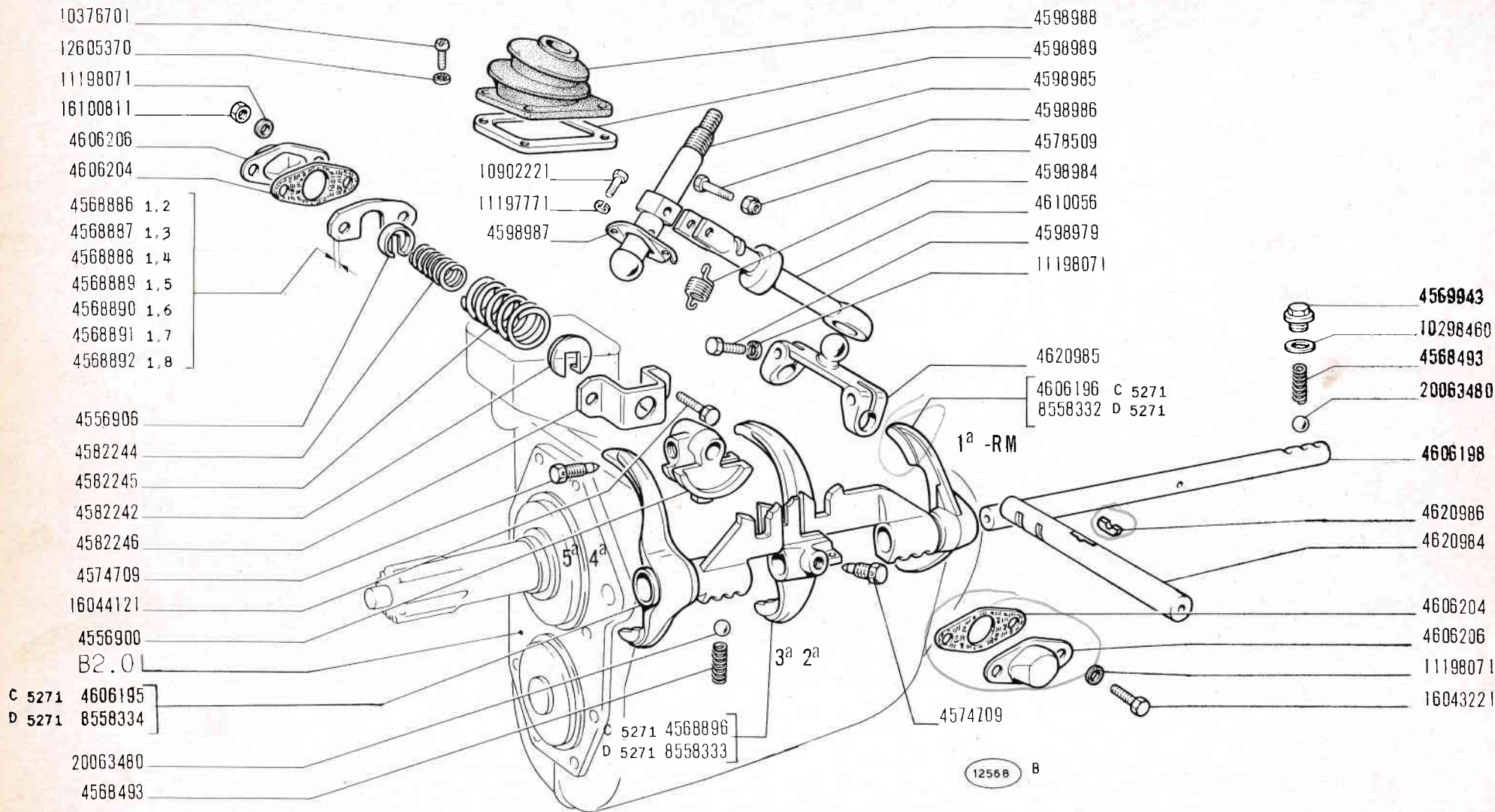
*Commandes extérieures de boîte de vitesses
Äussere Getriebeschaltung*

*Gearshift Outer Controls
Varillaje del cambio de velocidades*

B2.07

11-1974

85



COMANDI INTERNI CAMBIO DI VELOCITÀ

Commandes intérieures de boîte de vitesses
Innere Getriebeschaltung

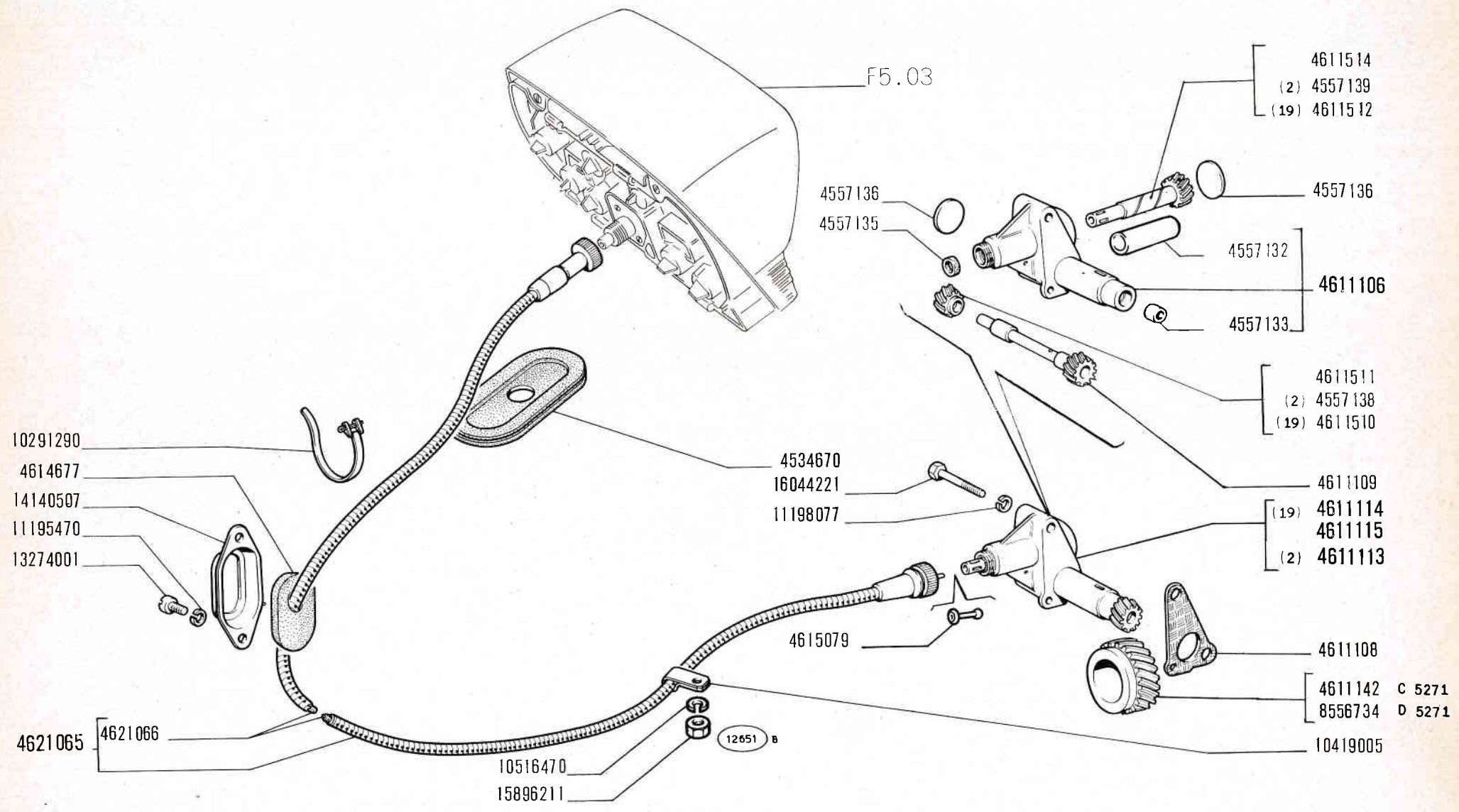
Gearshift Inner Controls
Barras del cambio de velocidades

B2.10

11-1974

616 N3/4

30



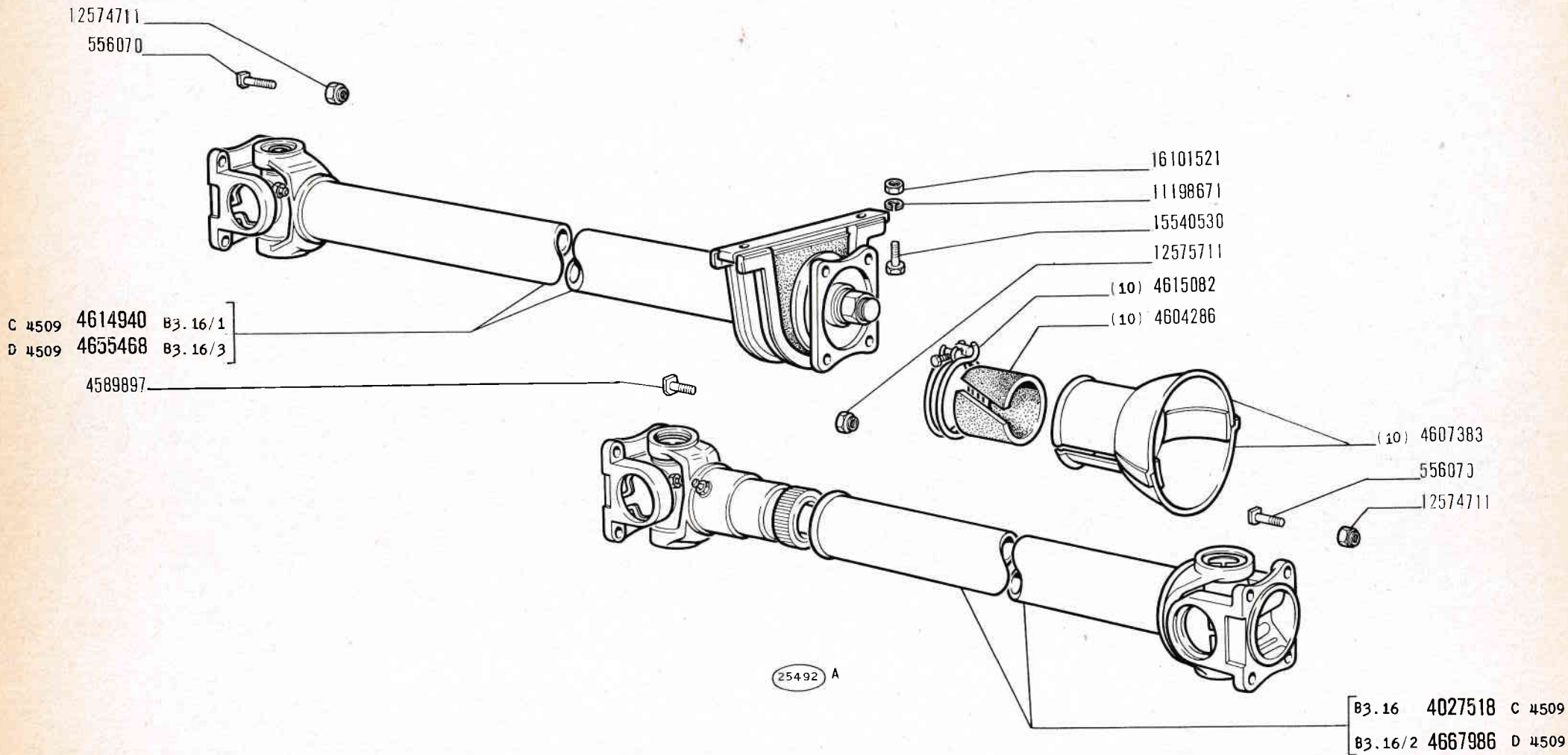
616 N3/4

SEGNALAZIONE VELOCITÀ E SUO COMANDO

*Compteur de vitesse et sa commande
Tachometer und sein Antrieb*

*Speedometer and Drive
Velocímetro y su arrastre*

B2.24



616 N3/4

Transmission
Übertragungswelle

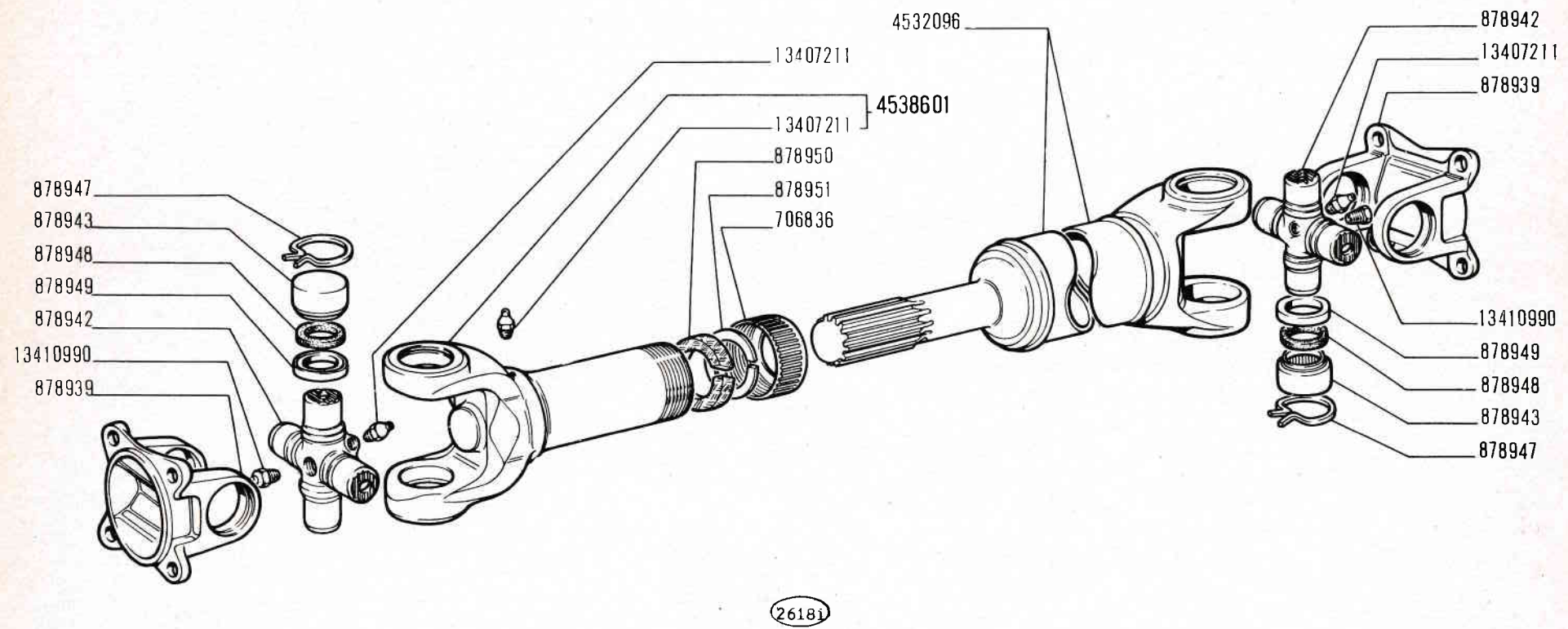
TRASMISSIONE TRA CAMBIO E PONTE

Propeller Shaft
Árbol de transmisión

B3.01

11-1974

92



616 N 3/4

ALBERO DI TRASMISSIONE 4027518

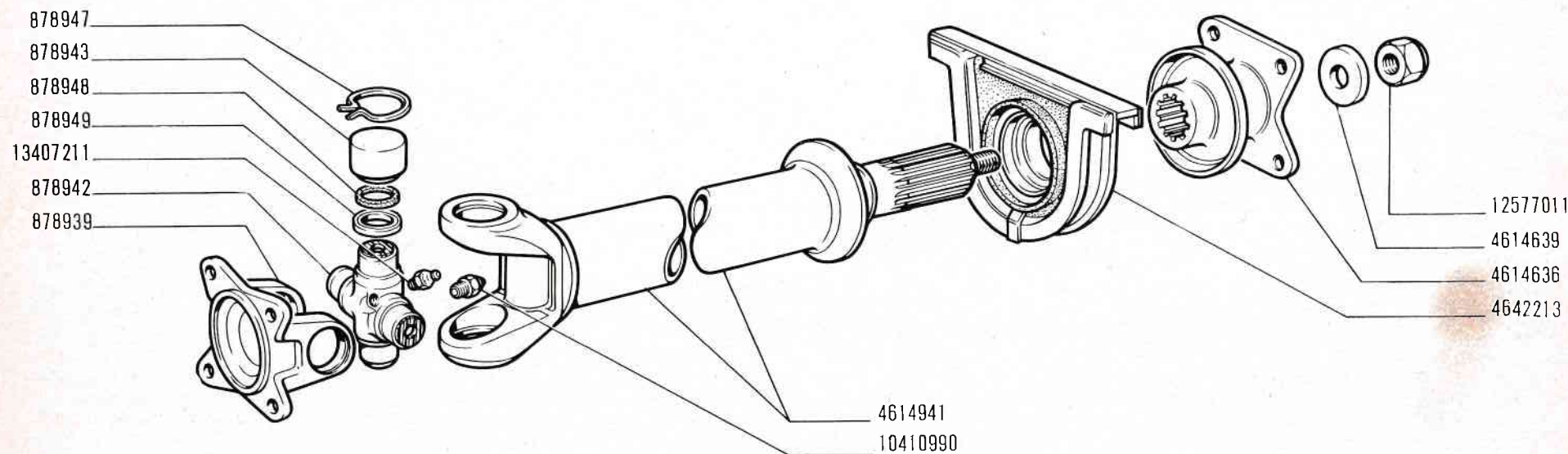
Arbre de transmission
Übertragungswelle

Propeller Shaft
Árbol de transmisión

B3.16

11-1974

53



1.2769

616 N3/4

ALBERO DI TRASMISSIONE 4614940

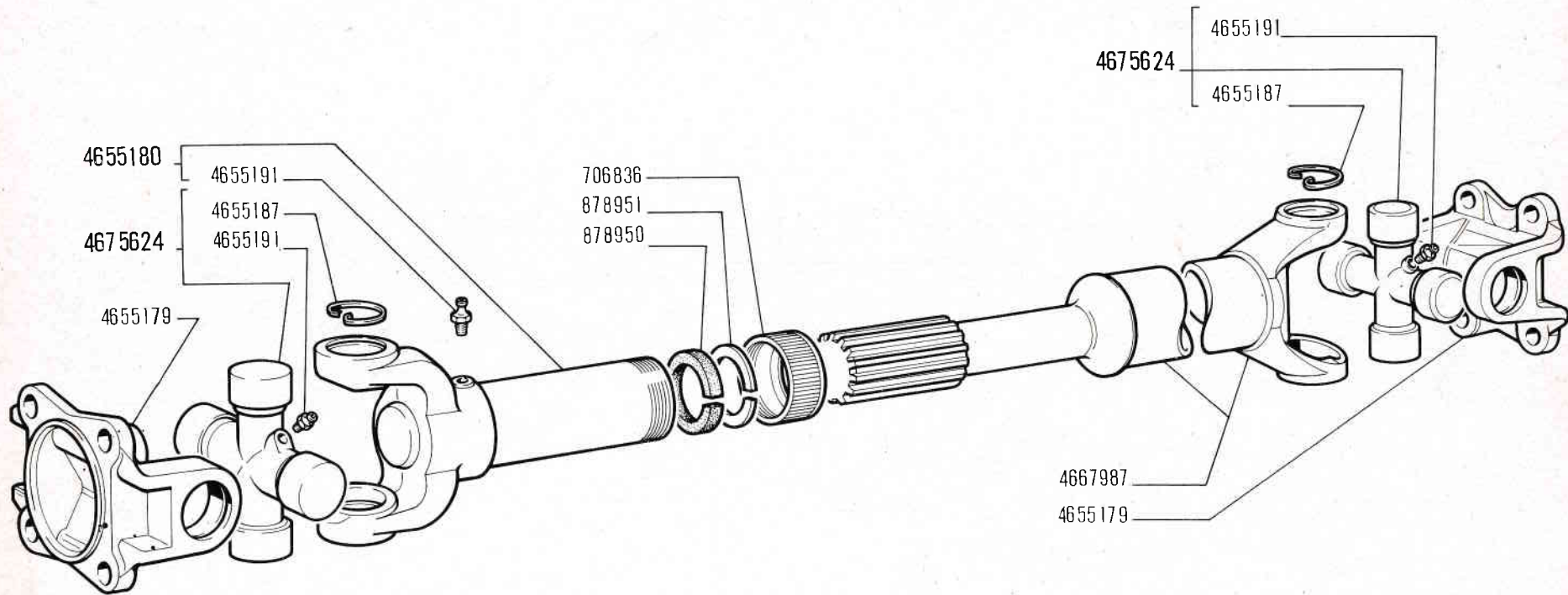
*Arbre de transmission
Übertragungswelle*

*Propeller Shaft
Árbol de transmisión*

B3.16/1

11-1974

94



27831 A

616 N3/4

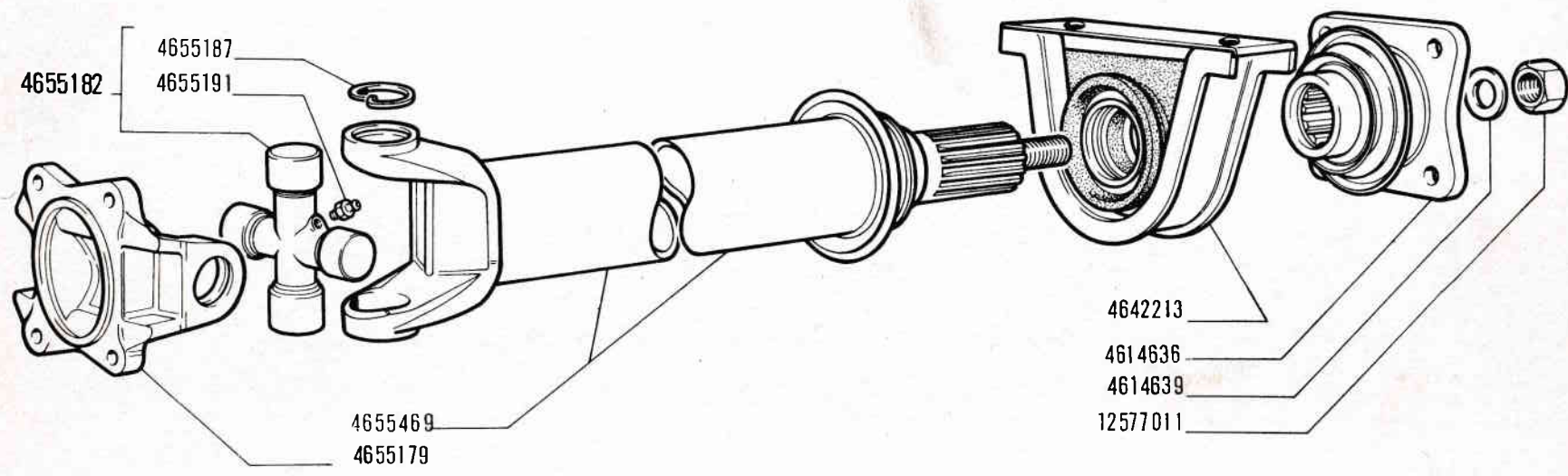
ALBERO DI TRASMISSIONE 4667986

*Arbre de transmission
Übertragungswelle*

*Propeller Shaft
Árbol de transmisión*

B3.16/2

11-1974
45



27832 A

616 N3 / 4

ALBERO DI TRASMISSIONE 4655468

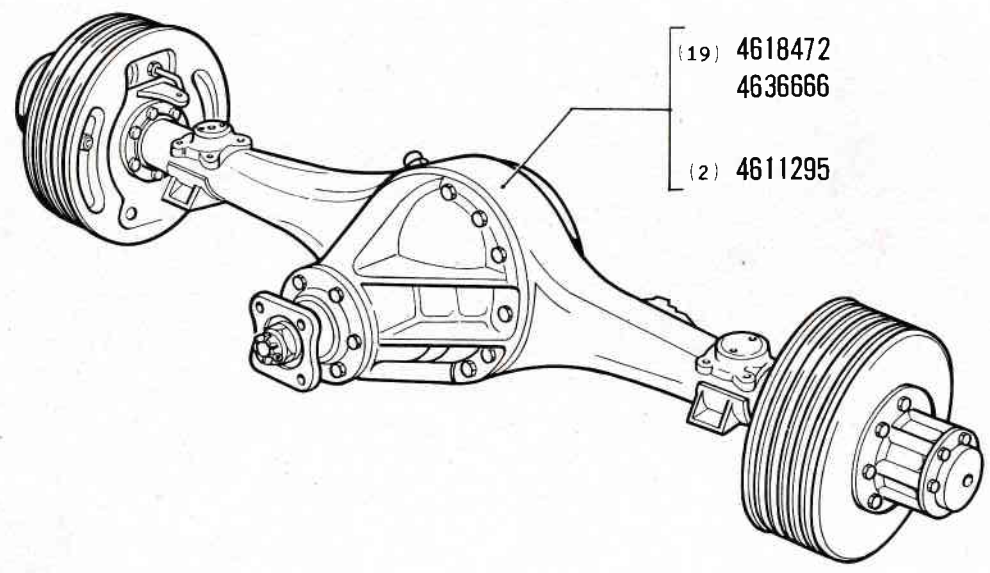
Arbre de transmission
Übertragungswelle

Propeller shaft
Árbol de transmisión

B3.16/3

11-1974

96



32743

616 N3/4

PONTE E SEMIALBERI DIFFERENZIALE

*Pont et arbres de différentiel
Achse und Achswellen*

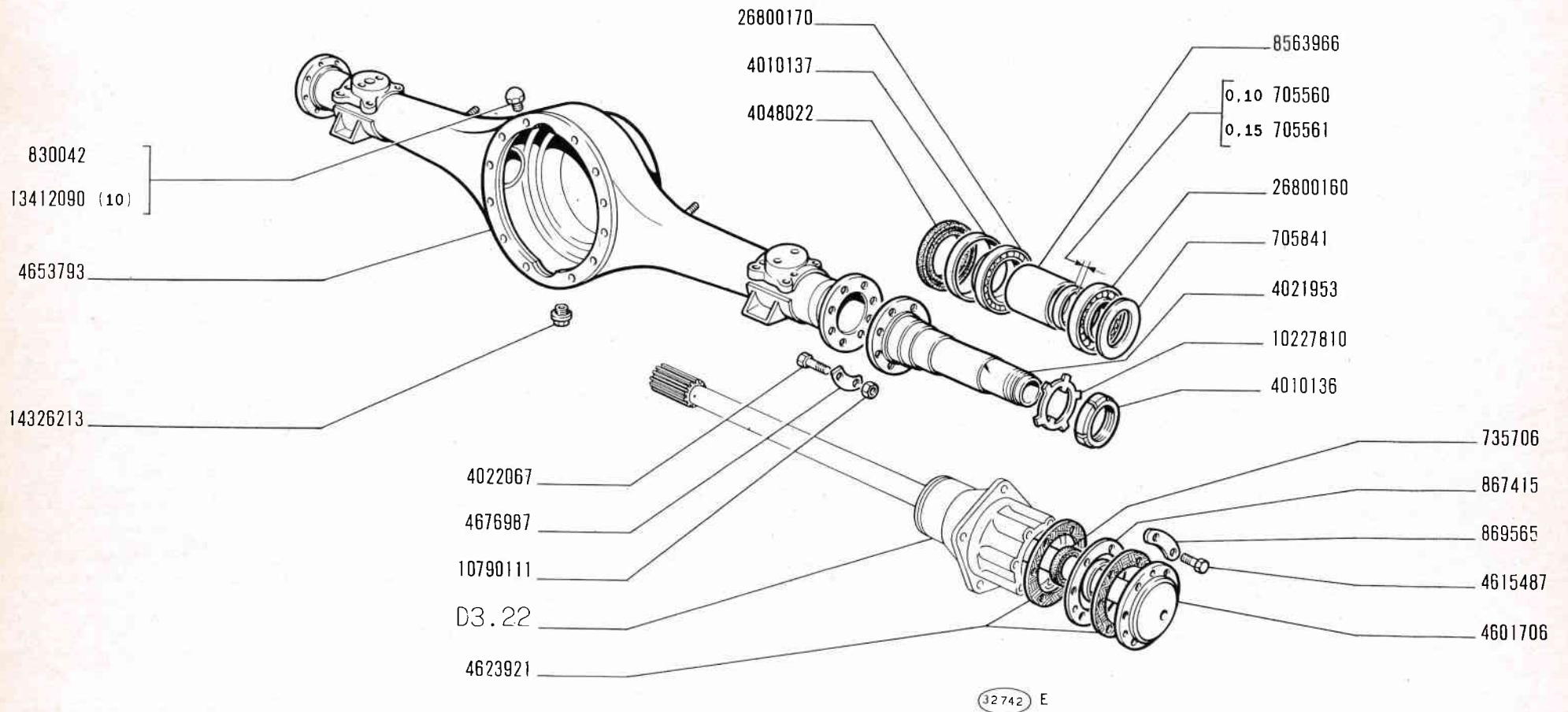
*Axle and Axle Shafts
Puente y palieres*

B4.01

1

11-1974

47



616 N3/4

PONTE E SEMIALBERI DIFFERENZIALE

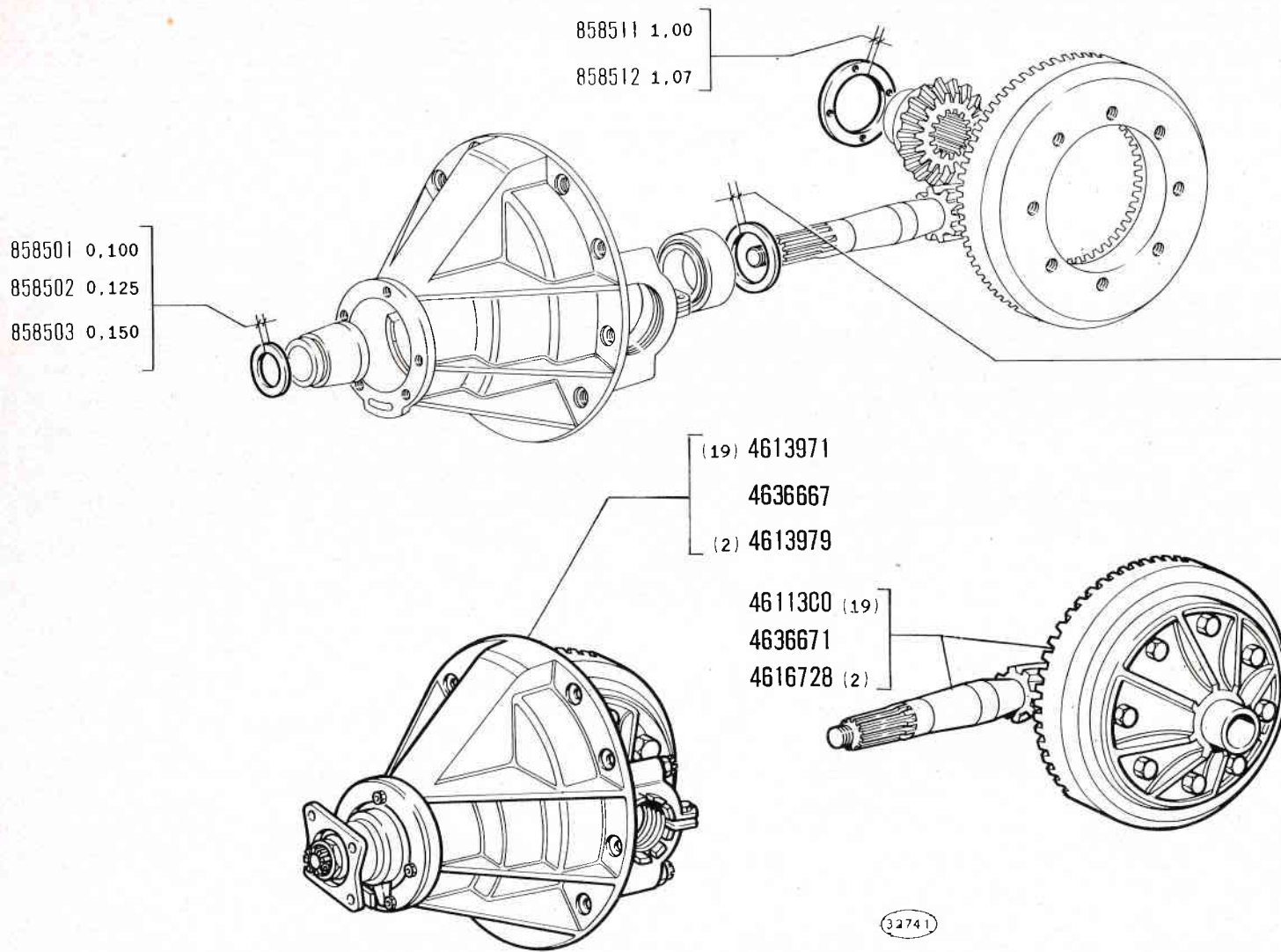
Pont et arbres de différentiel
Achse und Achswellen

Axle and Axle Shafts
Puente y palieres

B4.01

2 11-1974

98



- 3.70 4032642
- 3.75 4032643
- 3.80 4032644
- 3.85 4032645
- 3.90 4032646
- 3.95 4032647
- 4.00 4032648
- 4.05 4032649
- 4.10 4032650
- 4.15 4032651
- 4.20 4032652
- 4.25 4032653
- 4.30 4032654

616 N3/4

RUOTISMI RIDUZIONE E DIFFERENZIALE DEL PONTE

1

B4.04

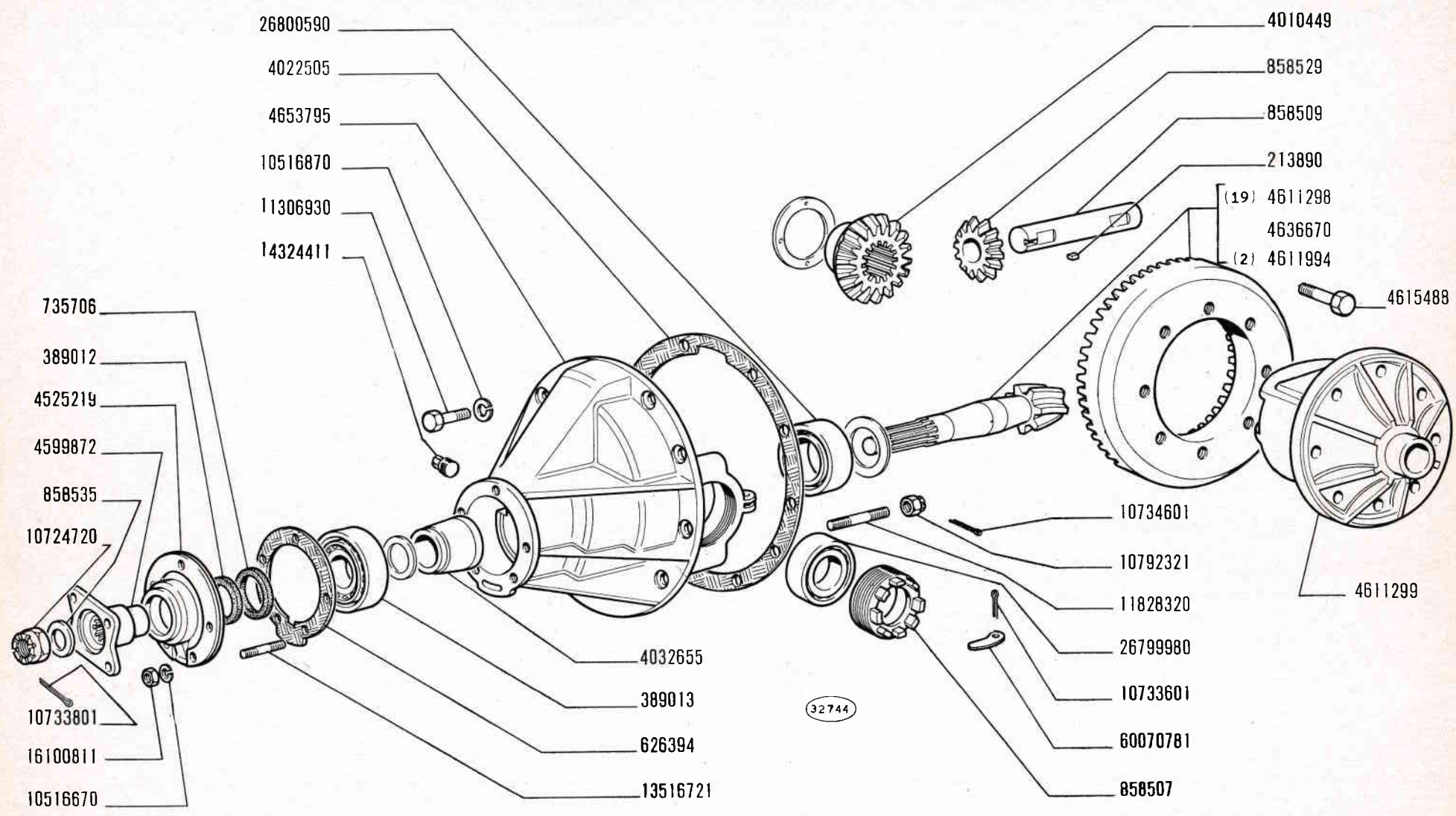
*Engrenages de réduction et différentiel de pont
Achsantrieb und Ausgleichgetriebe*

*Axle Final Drive and Differential Gears
Reducción del puente y diferencial*

1

11-1974

39



616 N3/4

RUOTISMI RIDUZIONE E DIFFERENZIALE DEL PONTE

*Engrenages de réduction et différentiel de pont
Achsantrieb und Ausgleichgetriebe*

*Axle Final Drive and Differential Gears
Reducción del puente y diferencial*

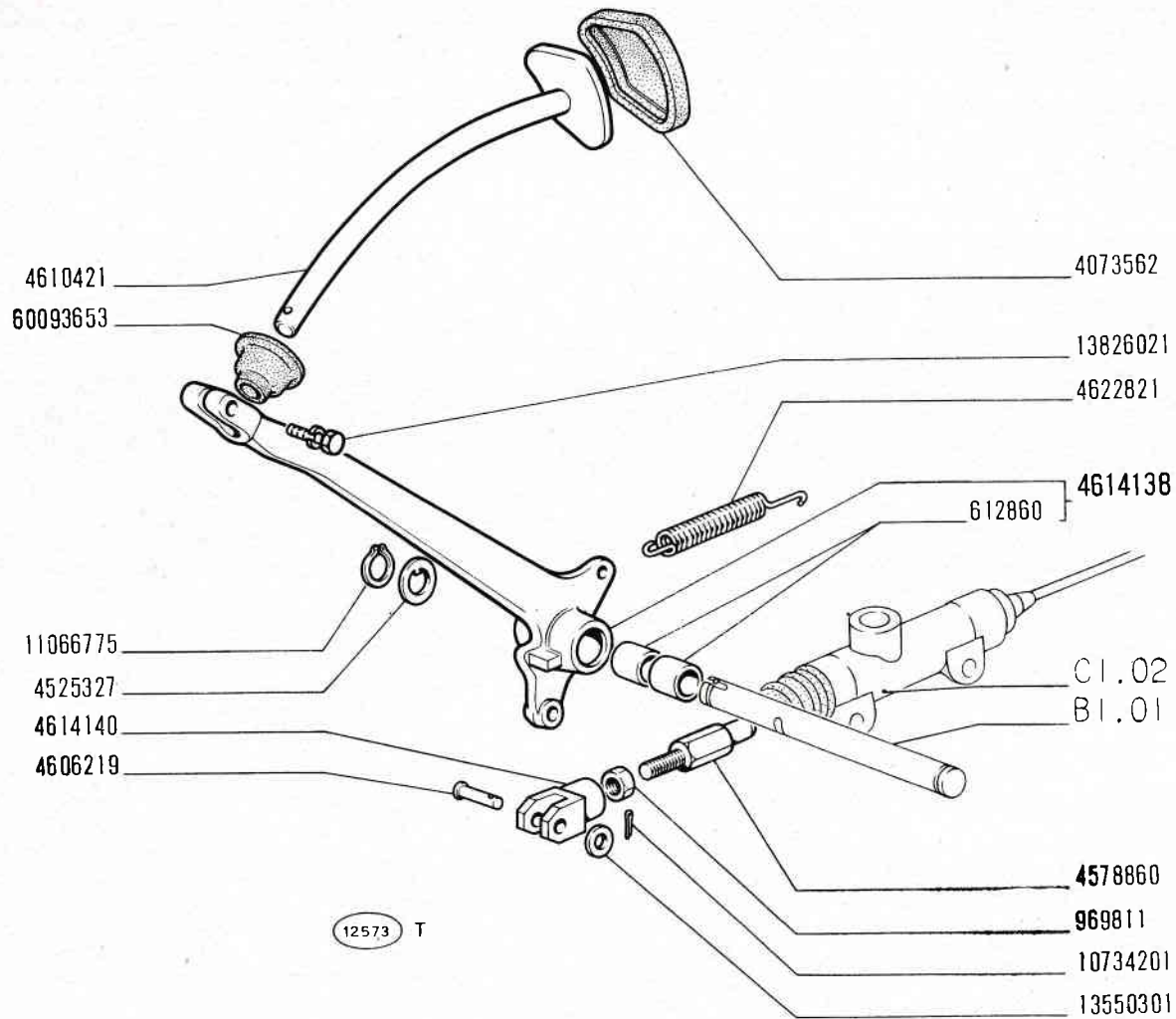
1

B4.04

2

11-1974

100



616 N3/4

COMANDO A PEDALE FRENI

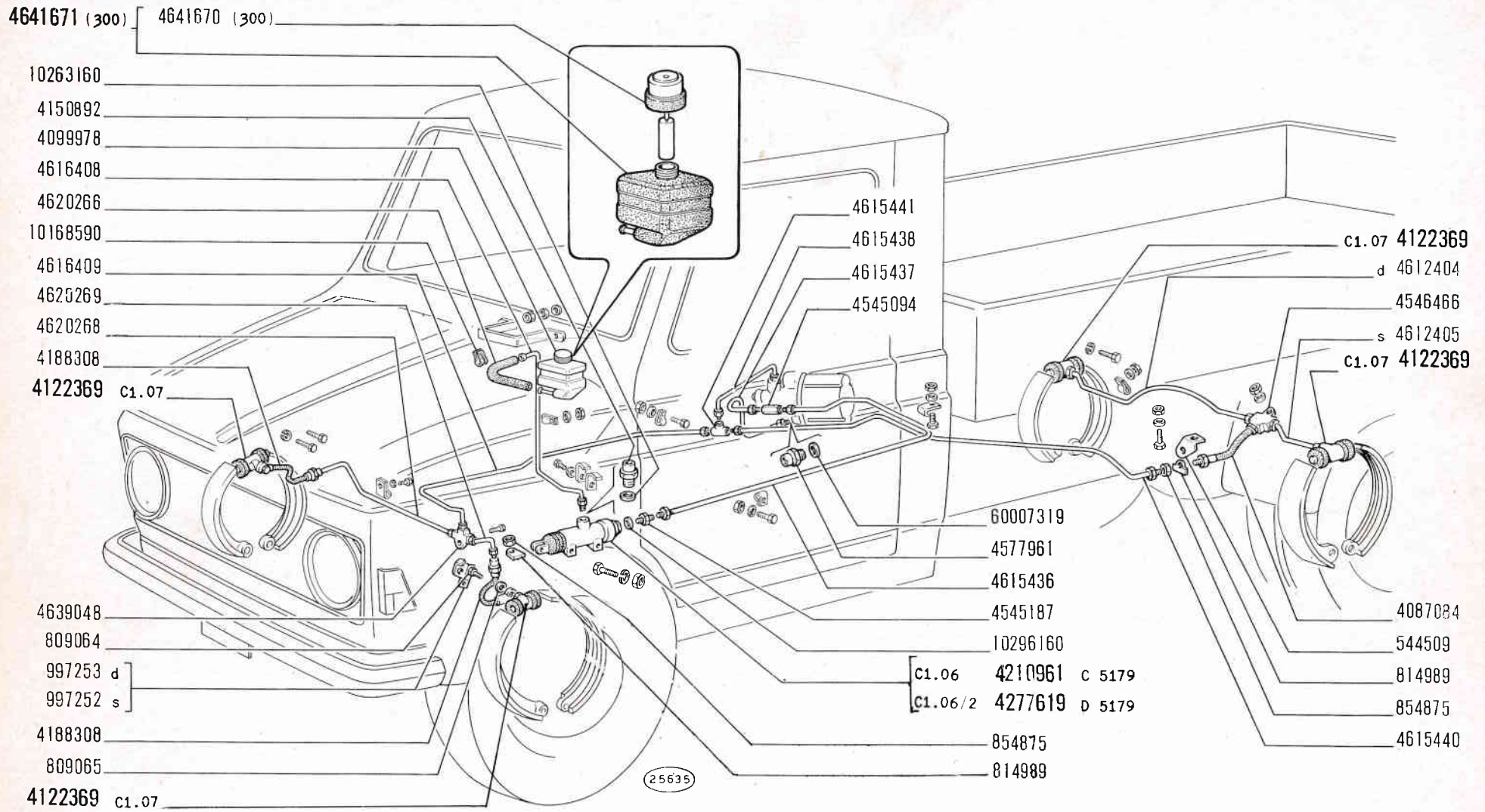
Commande au pied de freins
Bremsfusshebel

Brake Foot Control
Pedal de freno

C1.01

11-1974

AEA



616 N3/4

COMANDO IDRAULICO FRENI

Commande hydraulique de freins
Hydraulische Bremsbetätigung

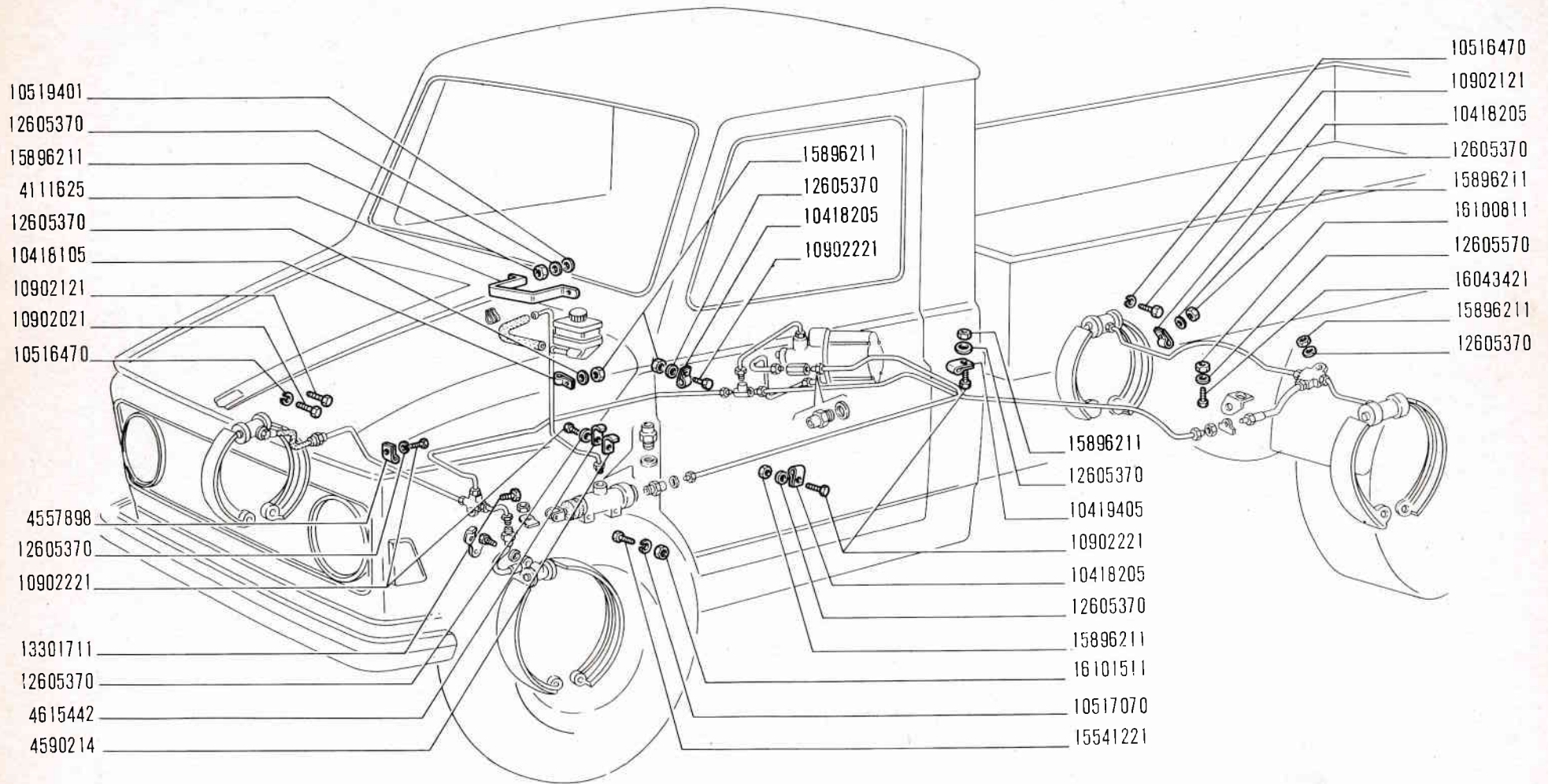
Brake Hydraulic System
Sistema de freno hidráulico

C1.02

1

11-1974

102



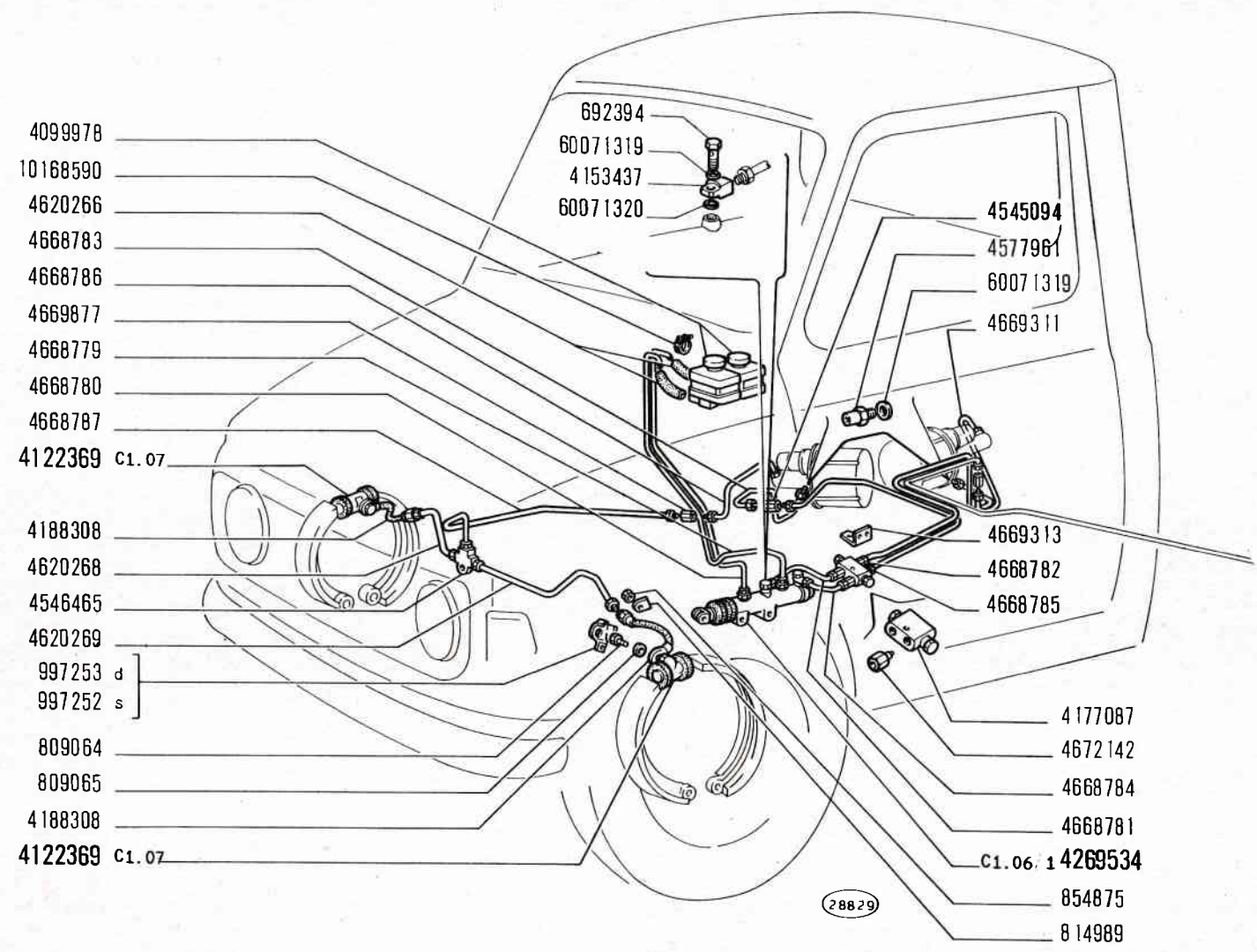
616 N 3/4

COMANDO IDRAULICO FRENI

*Commande hydraulique de freins
Hydraulische Bremsbetätigung*

*Brake Hydraulic System
Sistema de freno hidráulico*

C1.02



616 N3/4

COMANDO IDRAULICO FRENI

*Commande hydraulique de freins.
Hydraulische Bremsbetätigung.*

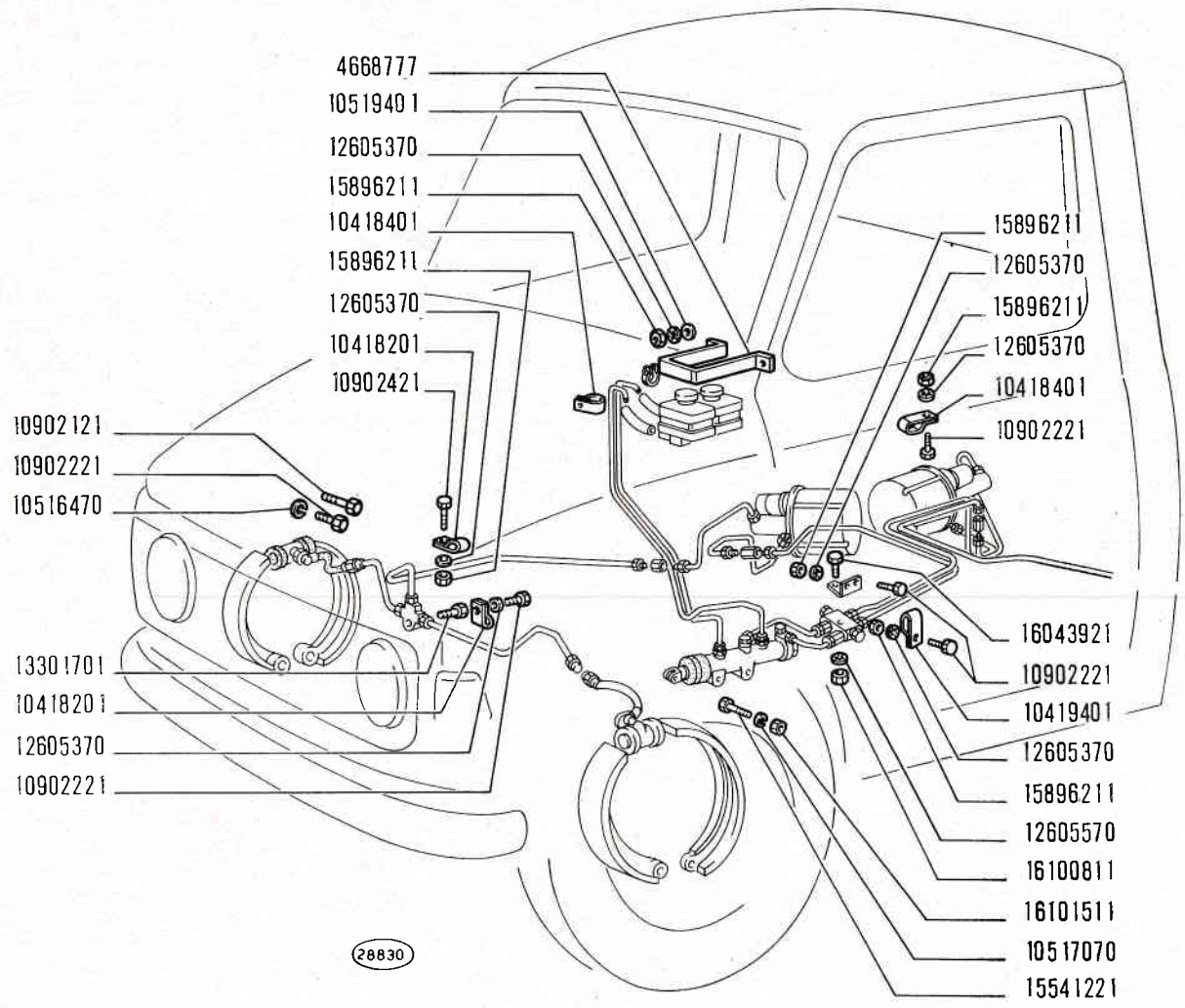
*Brake Hydraulic System
Sistema de freno hidráulico*

C1.02/1

1

11-1974

104

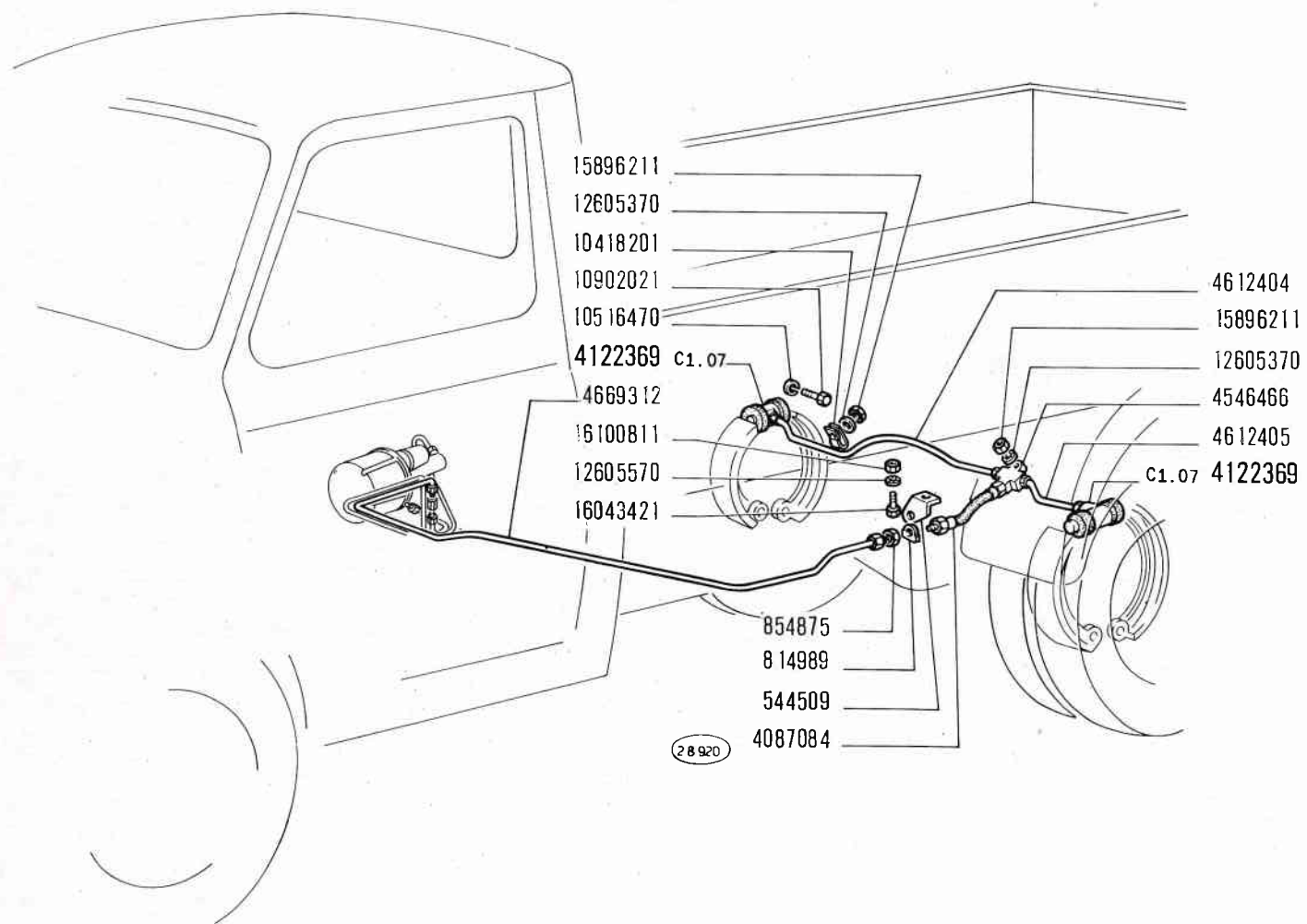


COMANDO IDRAULICO FRENI

616 N3/4

*Commande hydraulique de freins
Hydraulische Bremsbetätigung*

*Brake Hydraulic System
Sistema de freno hidráulico*

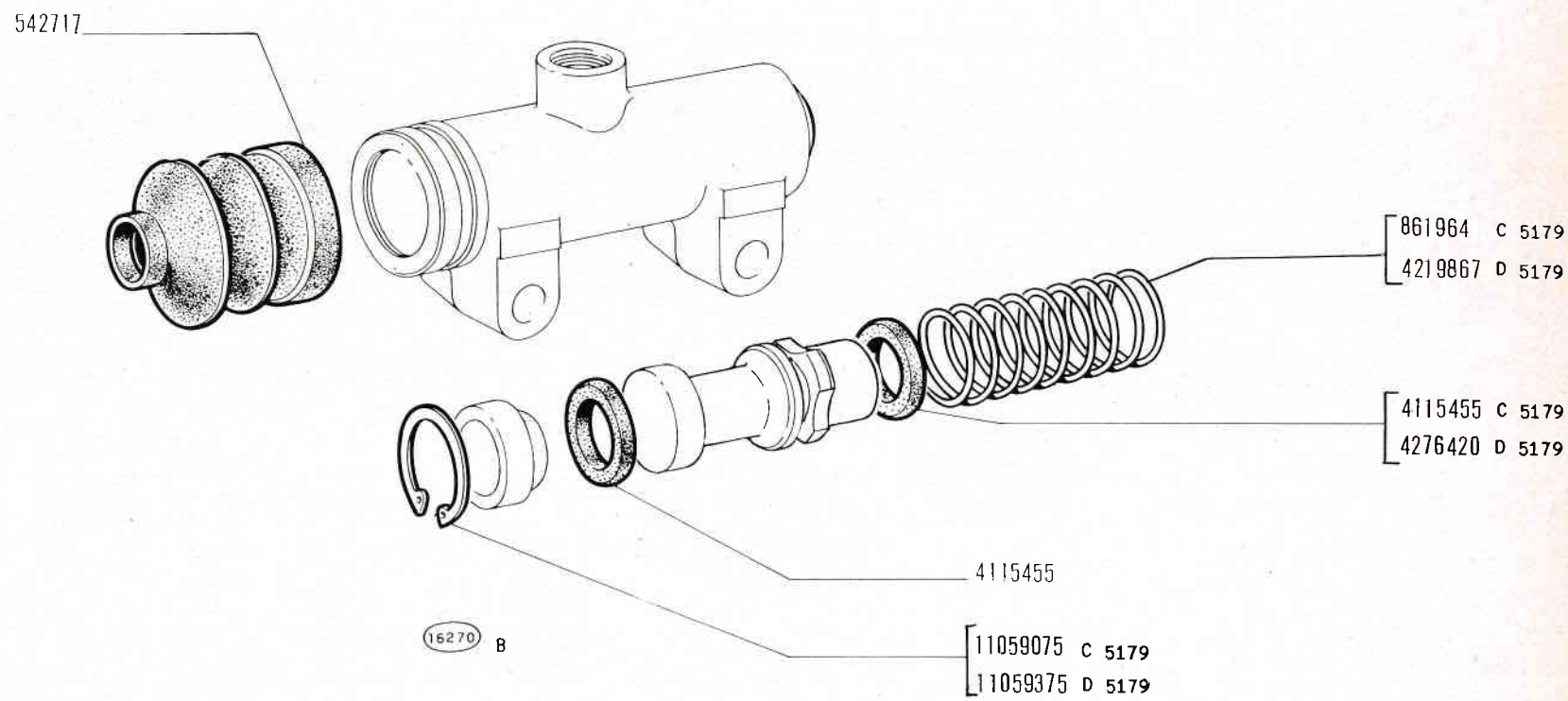


COMANDO IDRAULICO FRENI

616 N3/4

*Commande hydraulique de freins
 Hydraulische Bremsbetätigung*

*Brake Hydraulic System
 Sistema de freno hidráulico*



616 N 3/4

Maitre-cylindre
Hauptzylinder

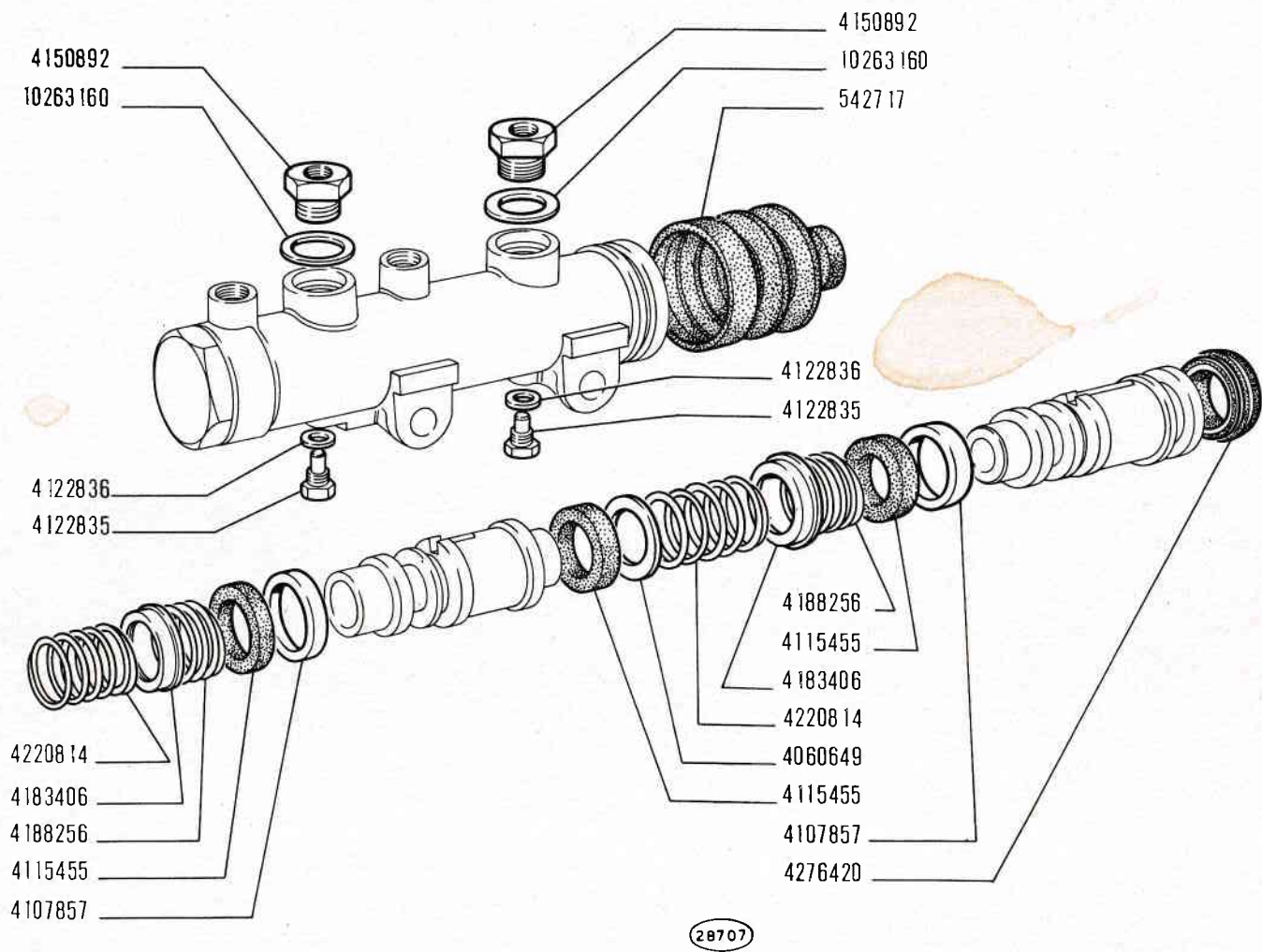
CILINDRO MAESTRO 4210961

Master Cylinder
Bomba

C1.06

11-1974

107



616 N3/4

Maitre-cylindre
Hauptzylinder

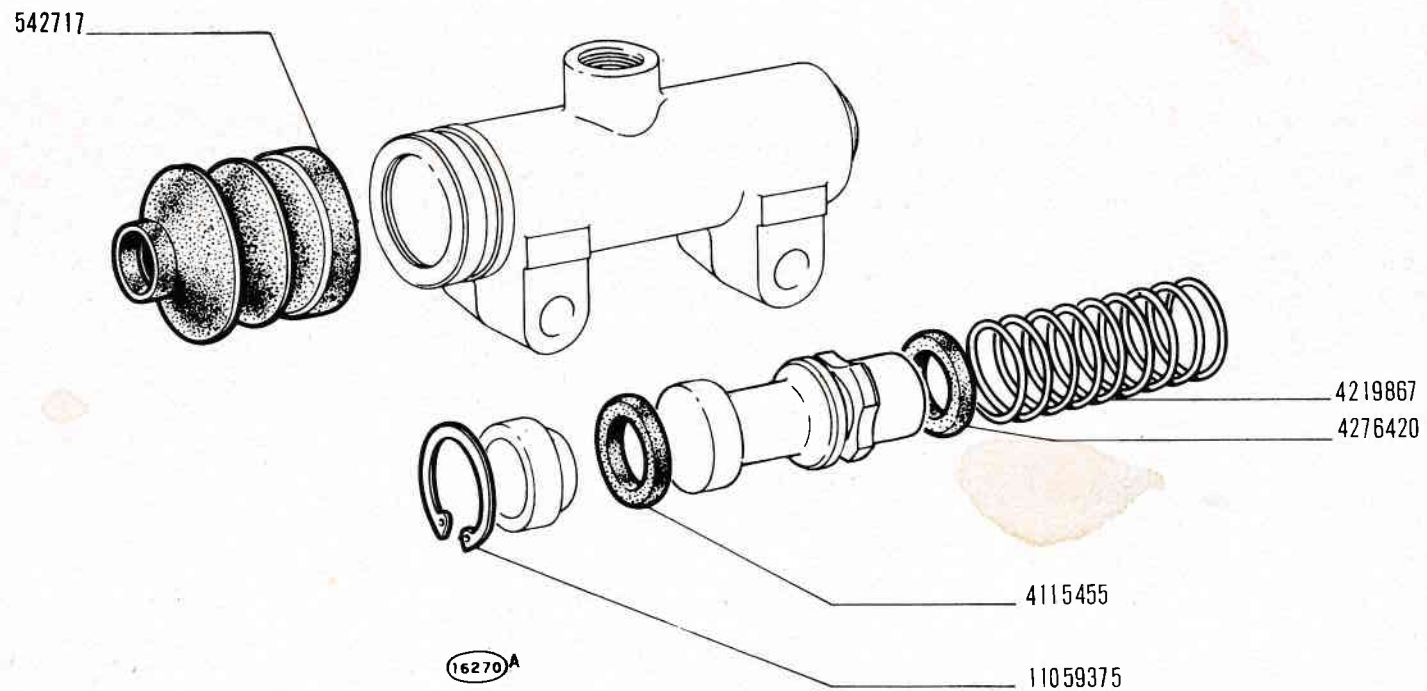
CILINDRO MAESTRO 4269534

Master Cylinder
Cilindro principal

C1.06/1

11-1974

108



616 N 3/4

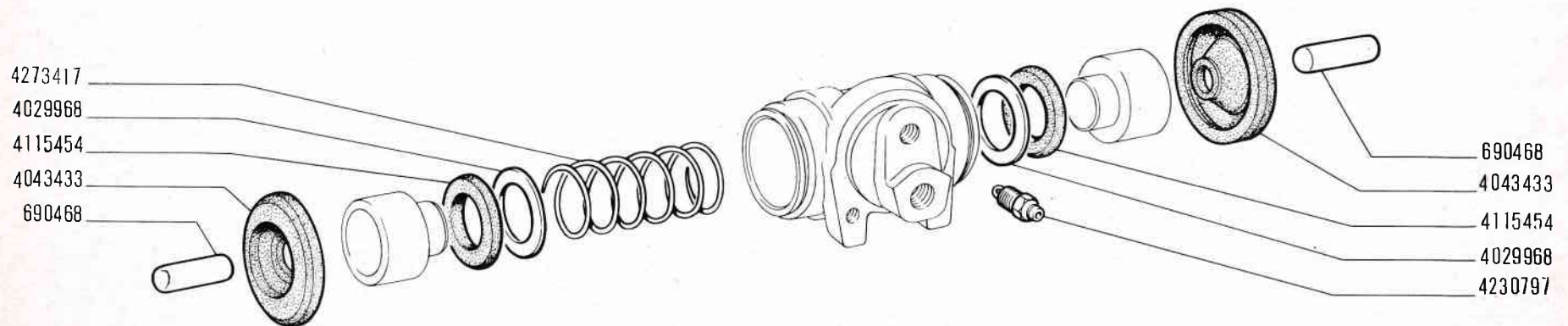
Maltre-cylindre
Hauptzylinder

CILINDRO MAESTRO 4277619

Master Cylinder
Bomba

C1.06/2

11-1974
109



16772 A

616 N3/4

CILINDRO COMANDO GANASCE 4122369

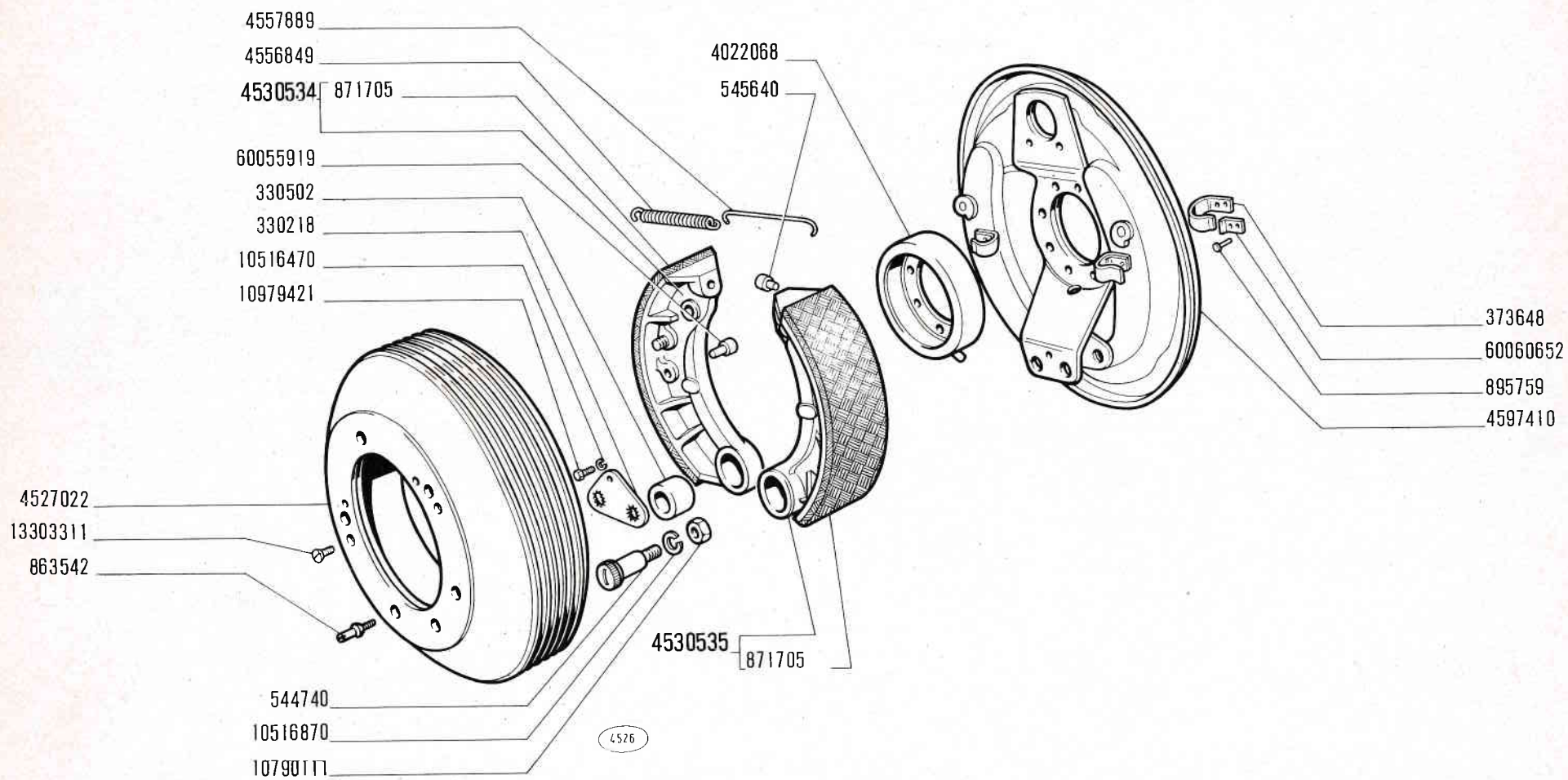
*Cylindre de commande mâchoires
Radbremsszylinder*

*Wheel Cylinder
Cilindro de freno*

C1.07

11-1974

116



616 N 3/4

Freins de roues AV
Vorderradbremsen

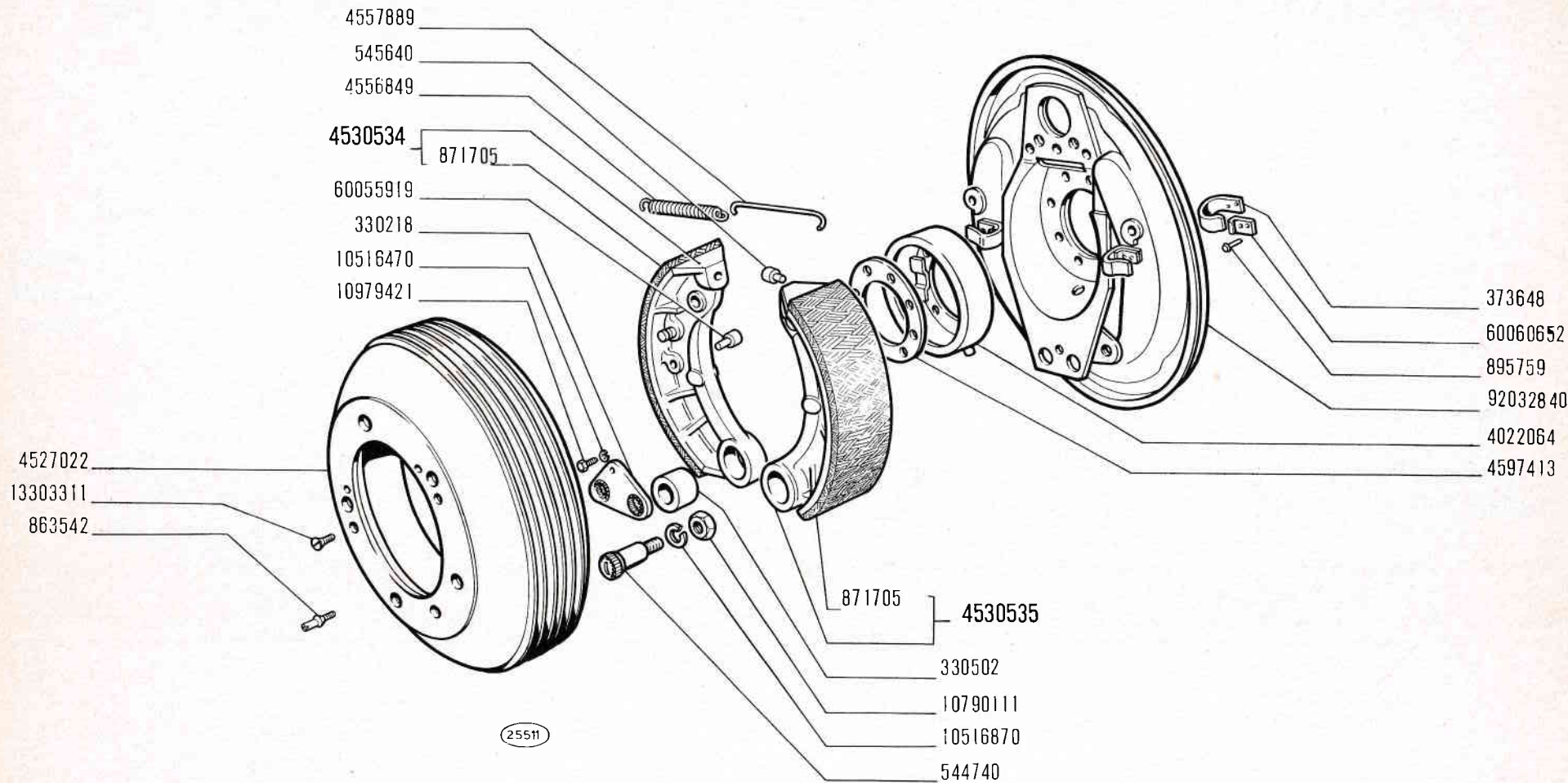
FRENI RUOTE ANTERIORI

Front Wheel Brakes
Frenos anteriores

C1.30

11-1974

117



FRENI RUOTE POSTERIORI

616 N3/4

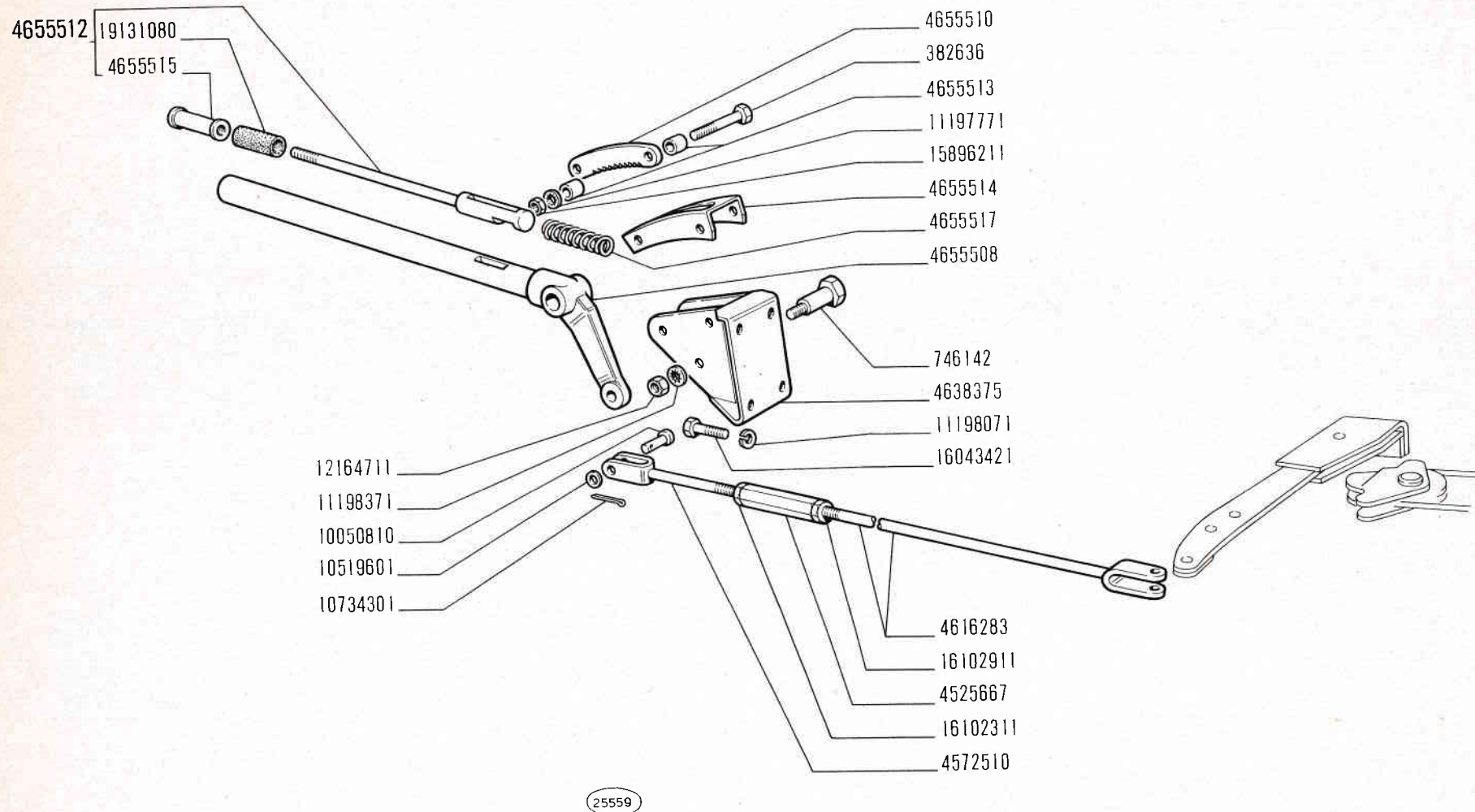
*Freins de roues AR
Hinterradbremsen*

*Rear Wheel Brakes
Frenos posteriores*

C1.32

11-1974

112



616 N 3/4

COMANDO A MANO FRENI

Commande de freins à main
Handbremsbetätigung

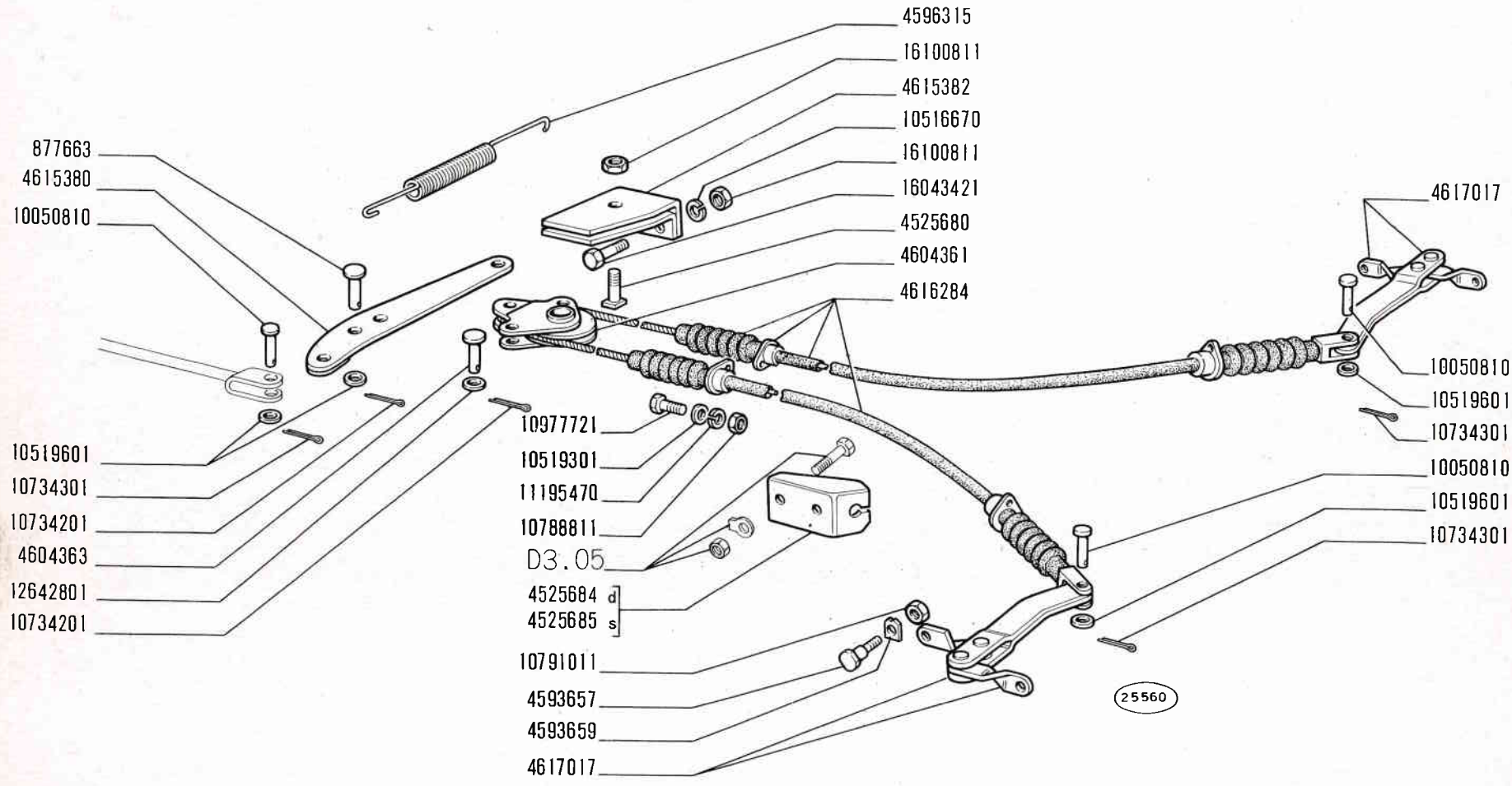
Brake Hand Control
Freno de mano

C1.35

1

11-1974

113



616 N 3/4

COMANDO A MANO FRENI

Commande de freins à main
Handbremsbetätigung

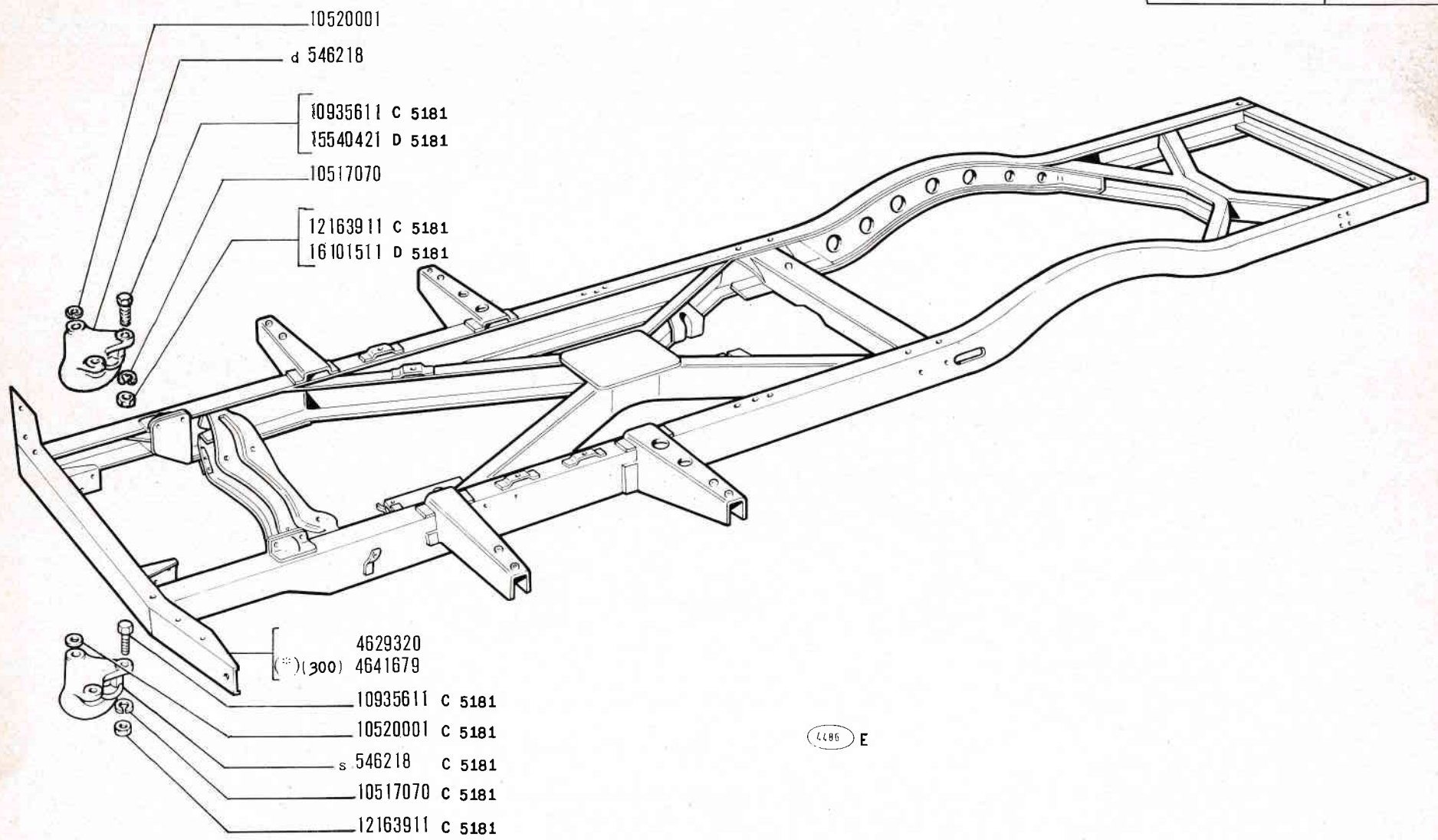
Brake Hand Control
Freno de mano

C1.35

2

11-1974

116



4486 E

(*) Per veicoli con cassone - Pour vehicules avec caisse - Fuer fahrzeuge mit ladepritsche -For vehicles w/body -Para vehiculos con cajon

616 N 3/4

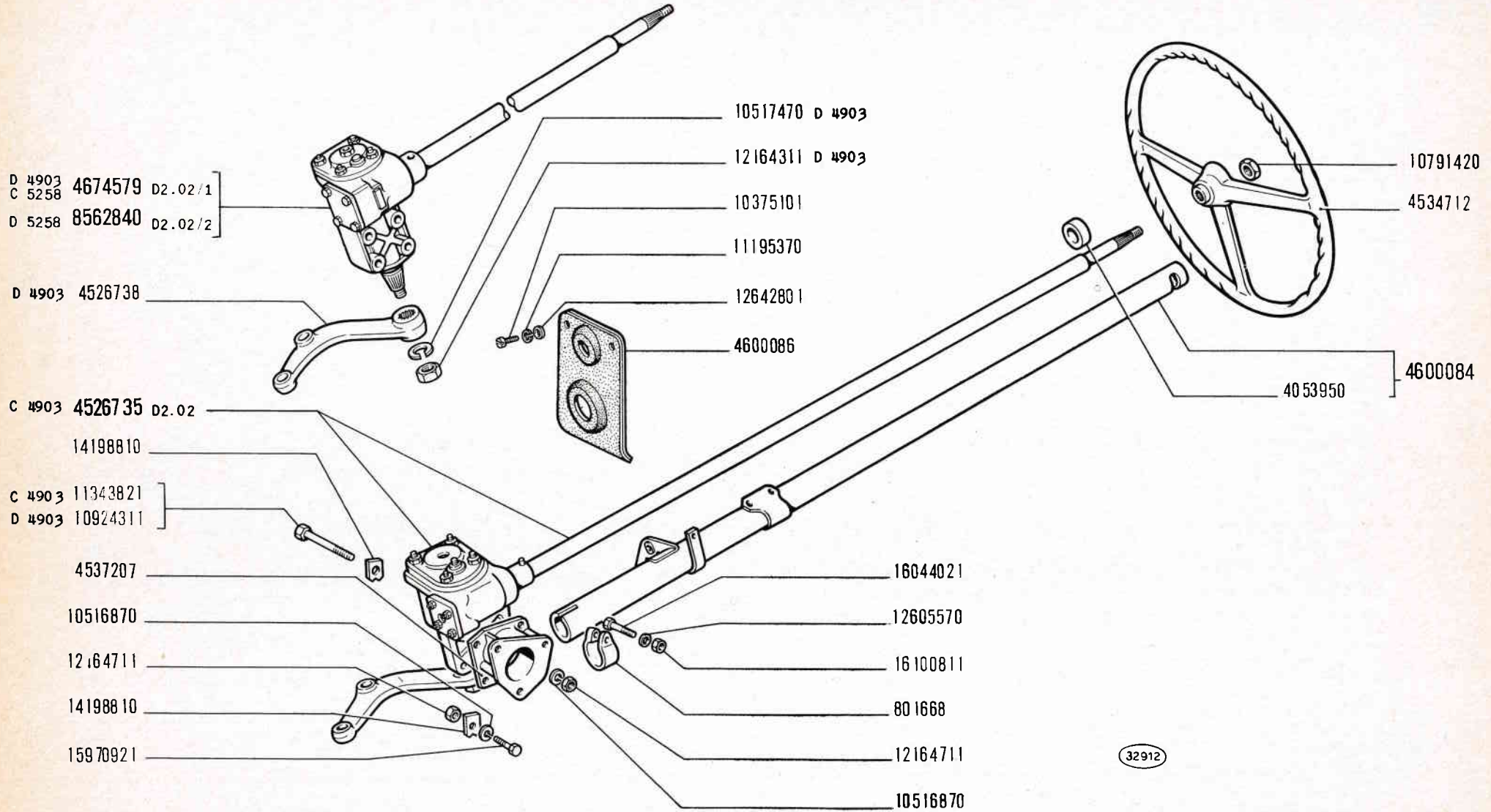
Châssis
Rahmen

TELAIO

Frame
Bastidor

D1.01

11-1974
AAS



32912

616 N3/4

Commande de direction
Lenkgetriebe

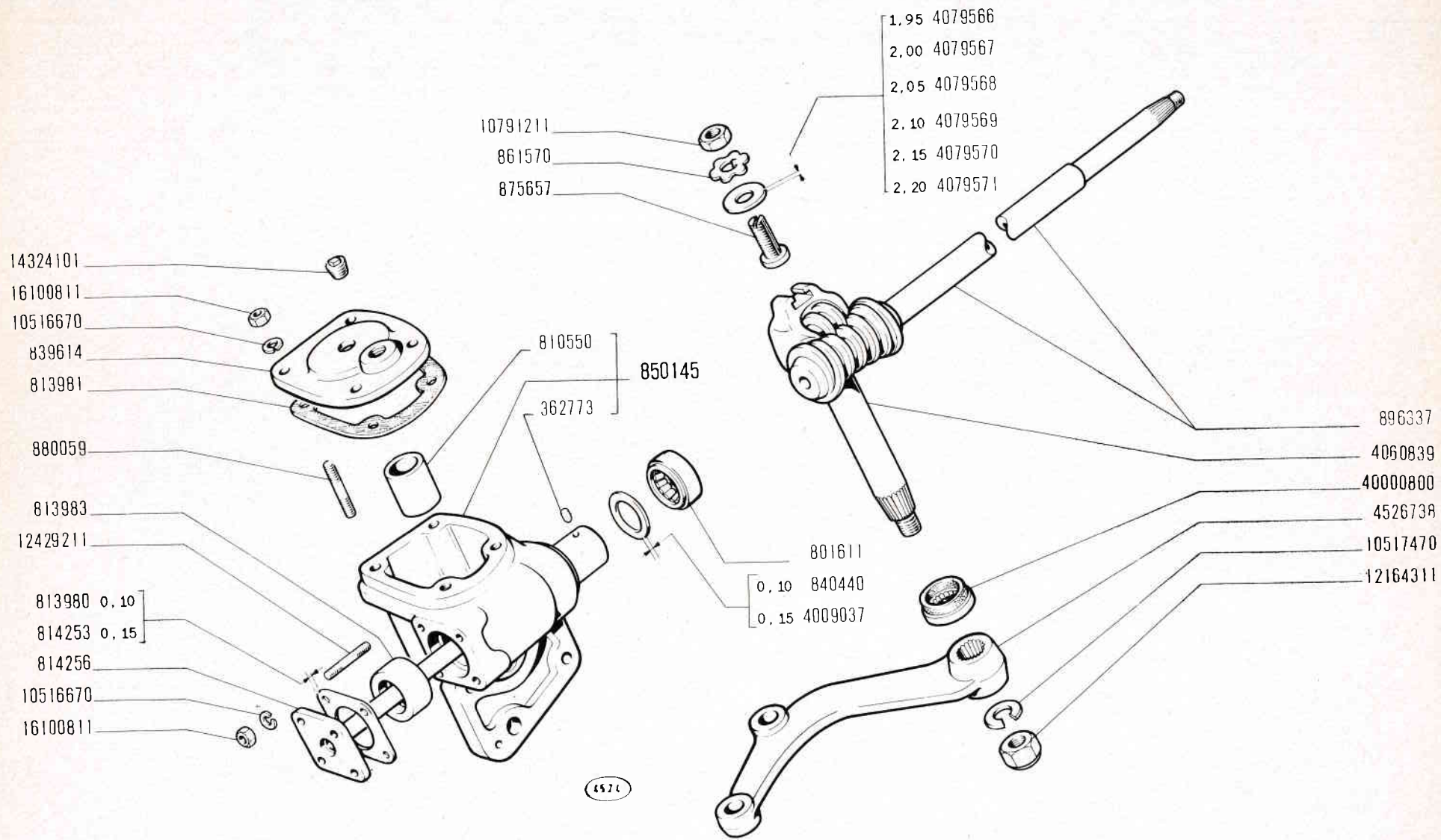
COMANDO STERZO

Steering Gear
Volante y caja de la dirección

D2.01

11-1974

Mb

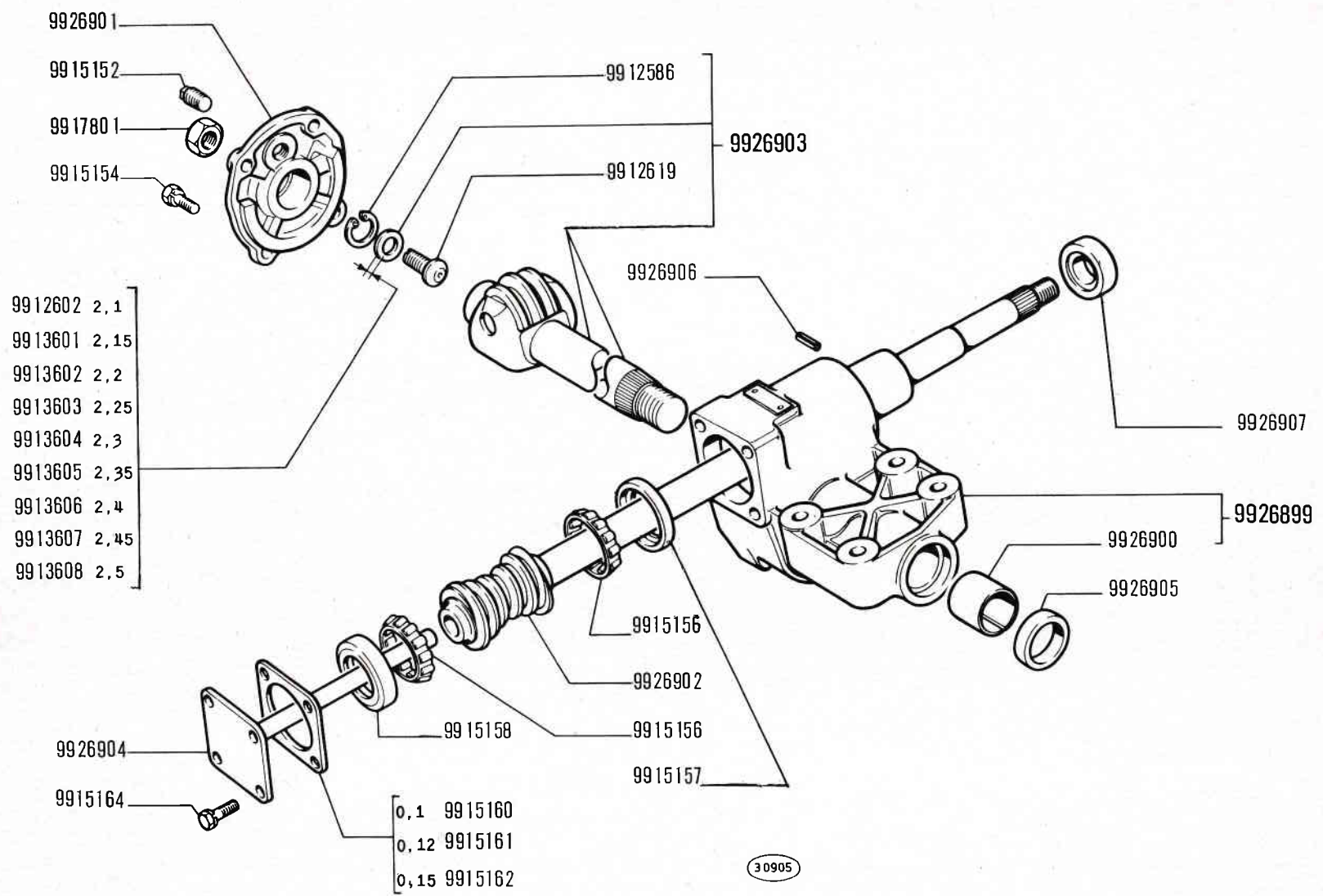


616 N3/4

Direction
Lenkung

STERZO 4526735 (Z.F.)

Steering System
Dirección



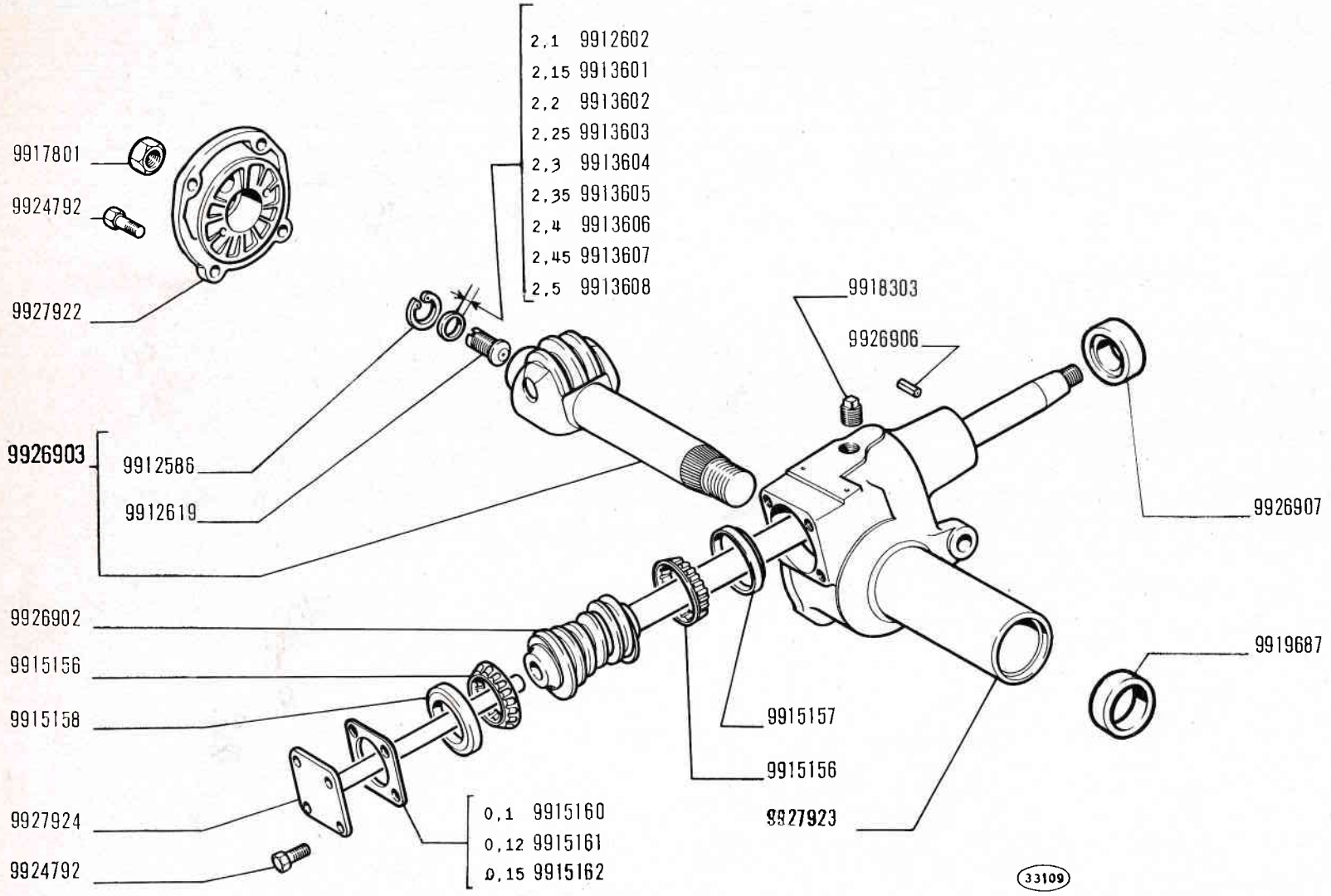
616 N3/4

Direction
Lenkung

STERZO 4674579

Steering System
Dirección

1108



33109

616 N3/4

Direction
Lenkung

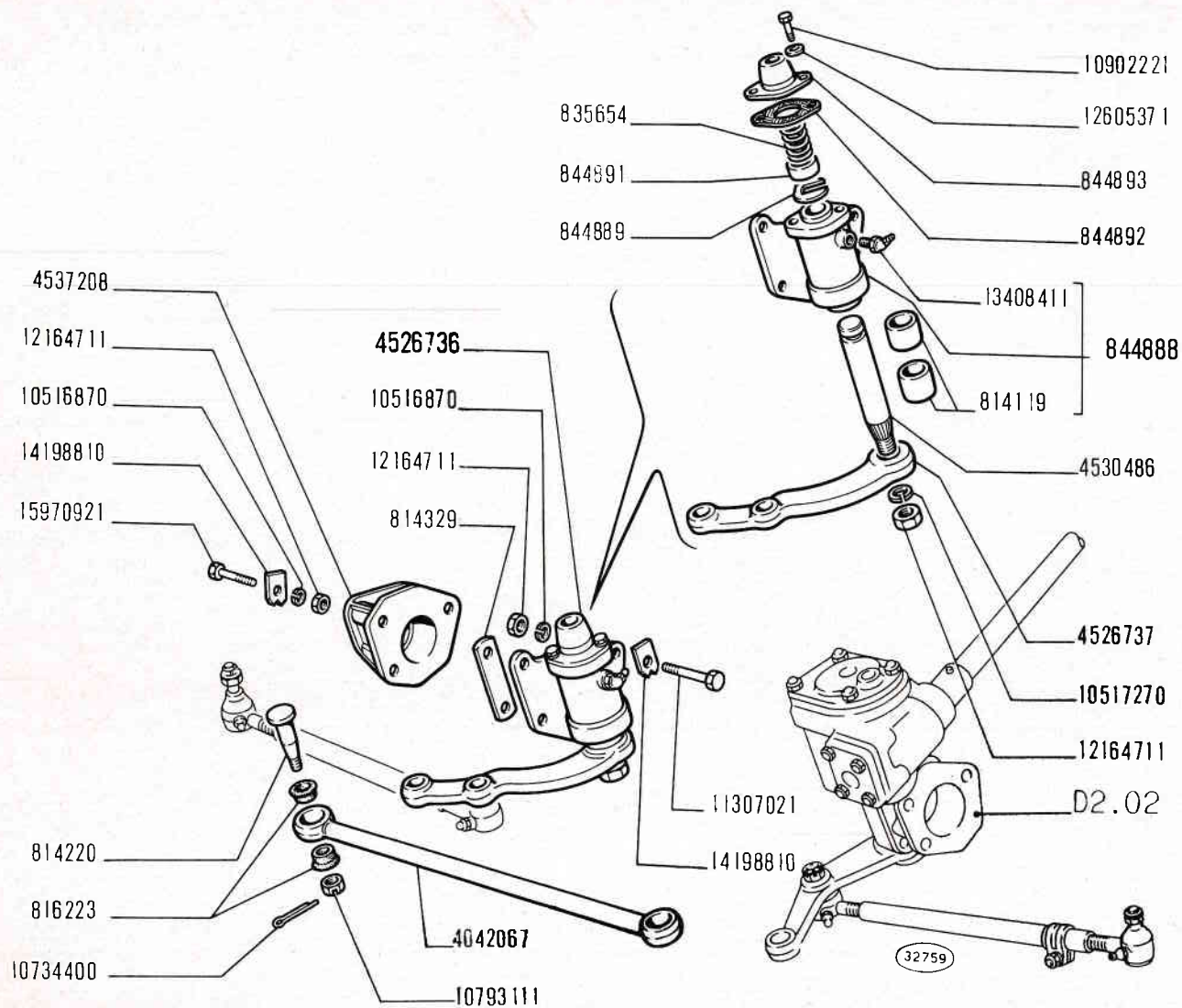
STERZO 8562840 (Z.F.)

Steering System
Dirección

2

D2.02/2

113



616 N3/4

TIRANTERIA COMANDO STERZO

*Timonerie de direction
Lenkgestänge*

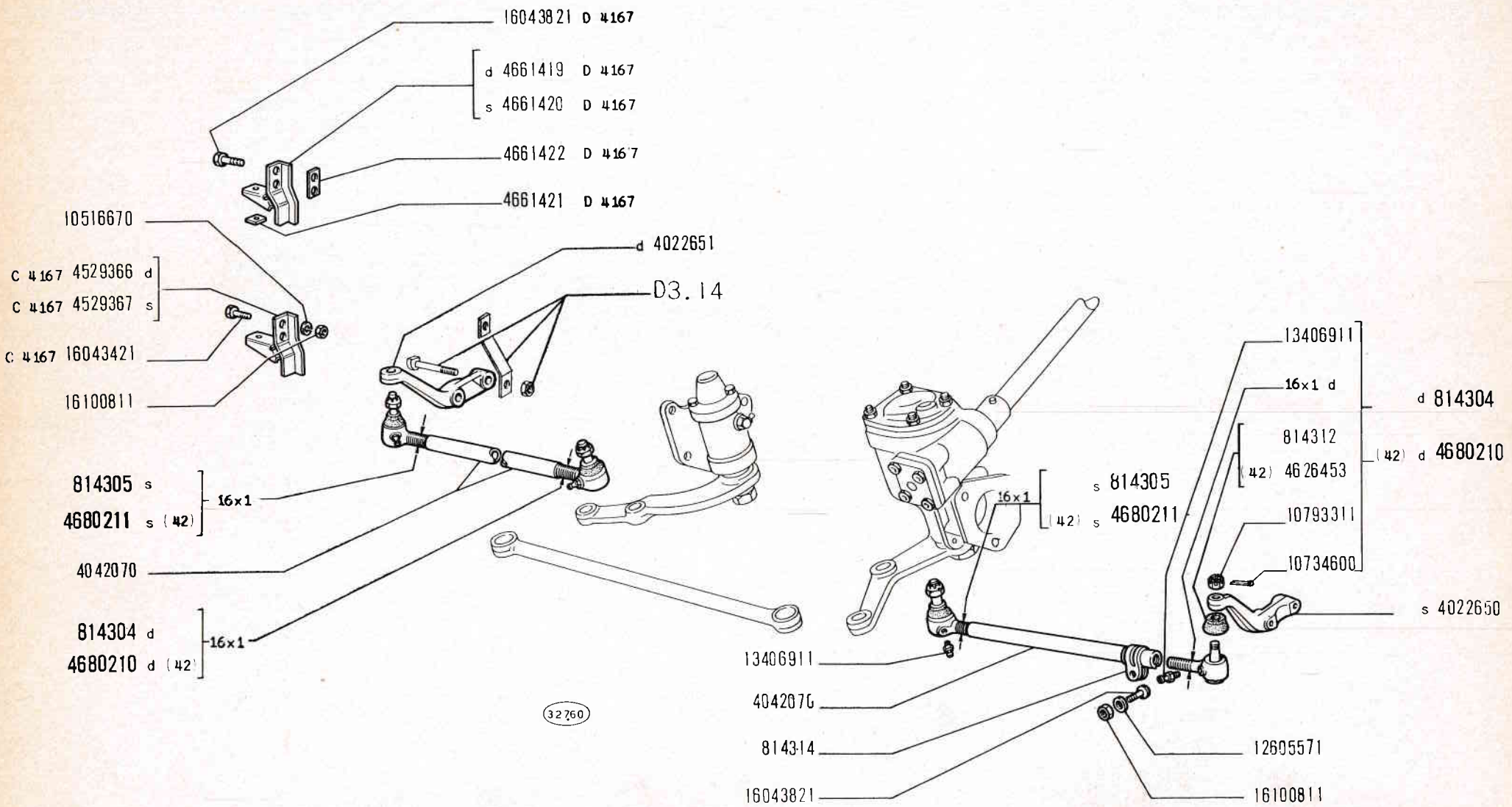
*Steering Linkage
Timonería de la dirección*

D2.10

1

11-1974

120



616 N3/4

TIRANTERIA COMANDO STERZO

Timonerie de direction
Lenkgestänge

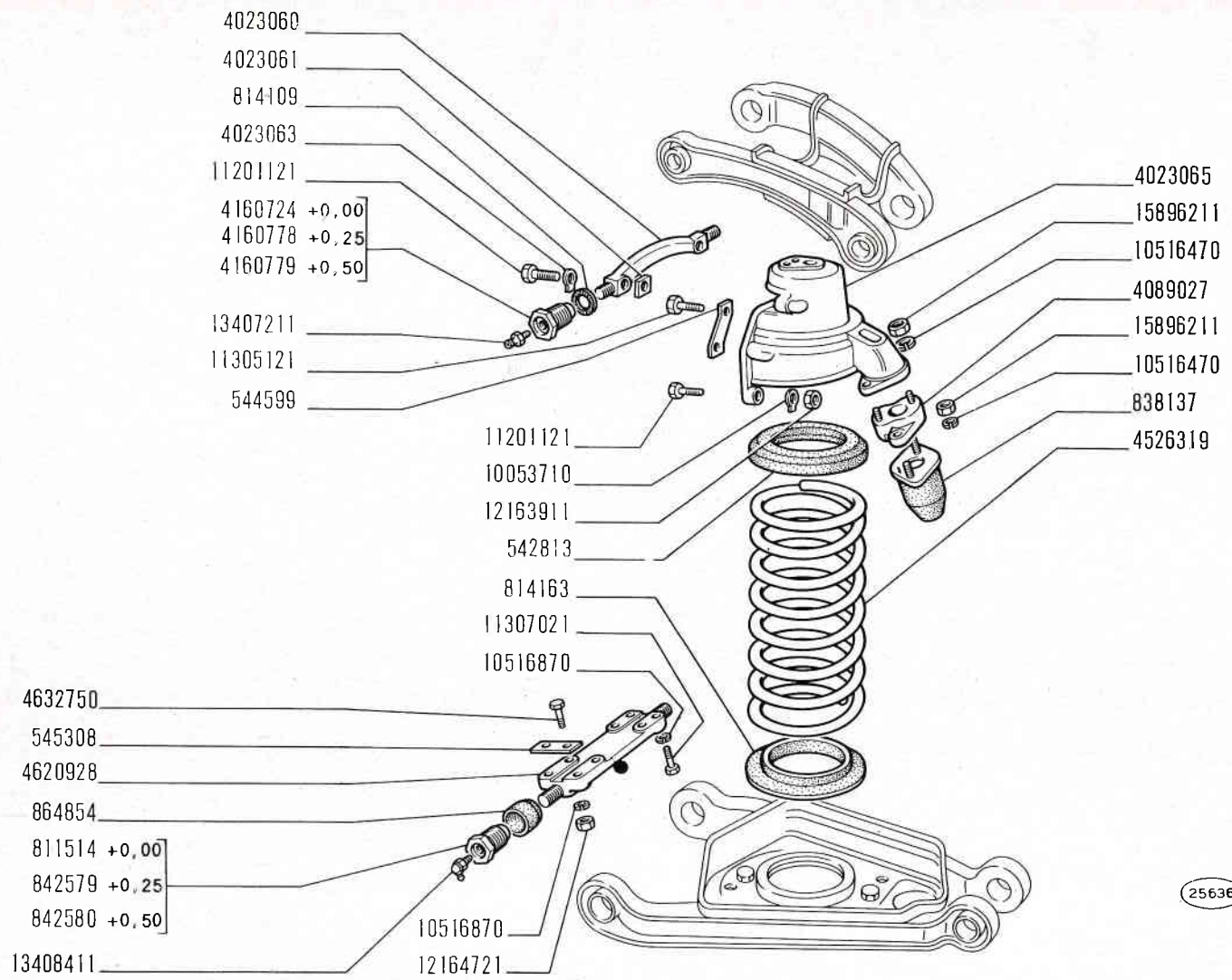
Steering Linkage
Timonería de la dirección

D2.10

2

11-1974

121



SOSPENSIONE ANTERIORE

616 N3/4

*Suspension AV
Vorderradaufhängung*

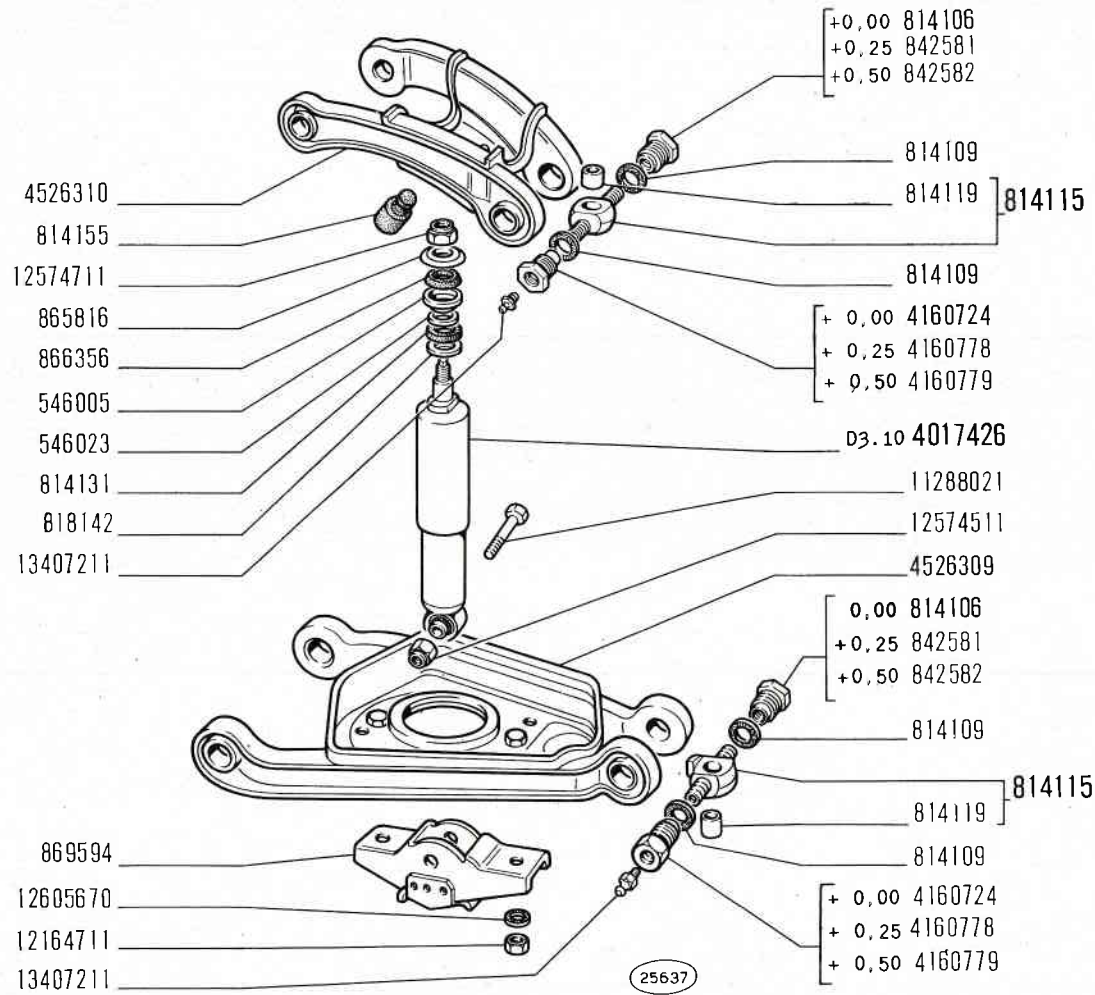
*Front Suspension
Suspensión anterior*

D3.01

1

11-1974

122



SOSPENSIONE ANTERIORE

616 N3/4

Suspension AV
Vorderradaufhängung

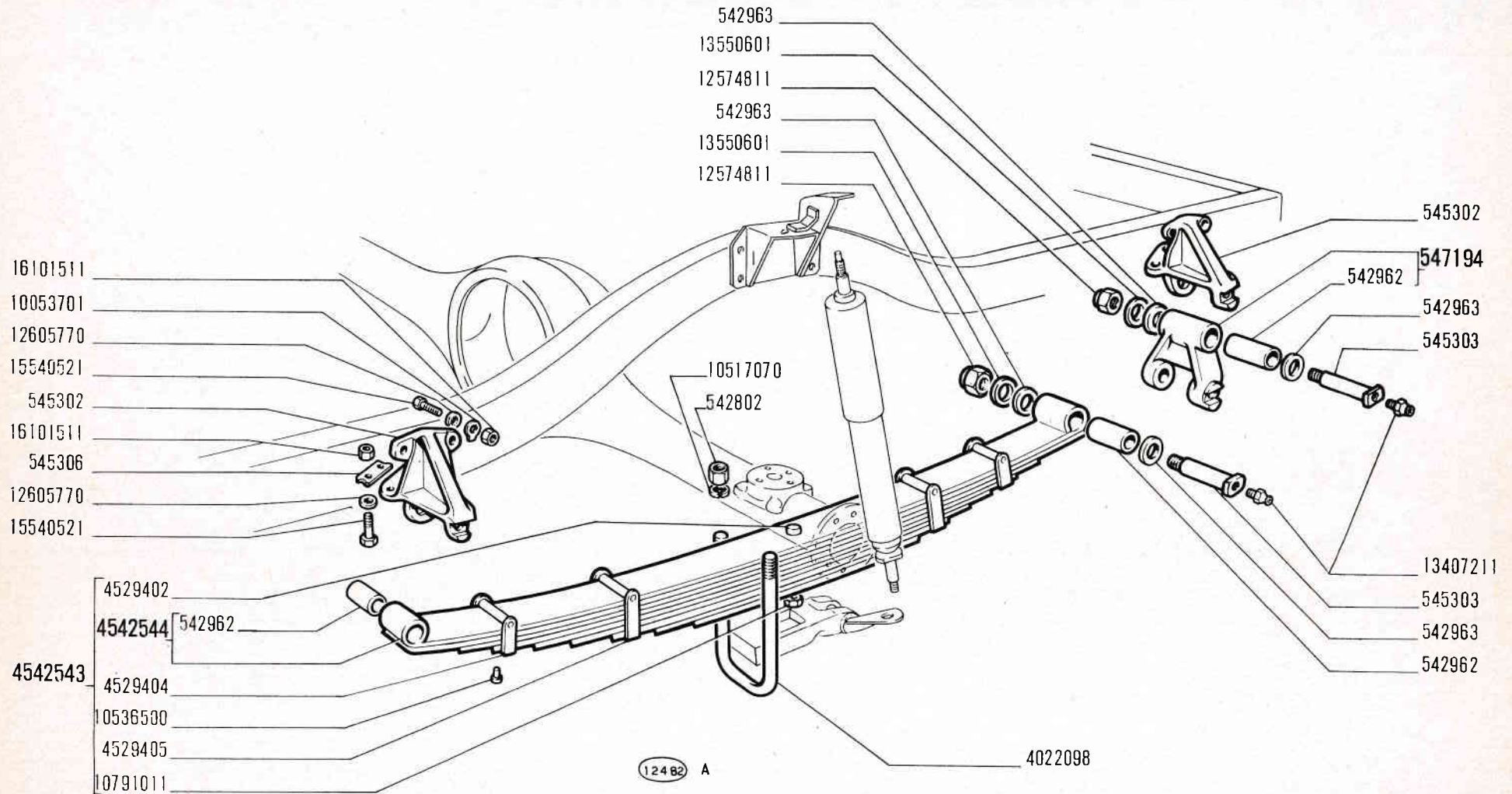
Front Suspension
Suspensión anterior

D3.01

2

11-1974

123



616 N3/4

Suspension AR
Hinterradaufhängung

SOSPENSIONE POSTERIORE

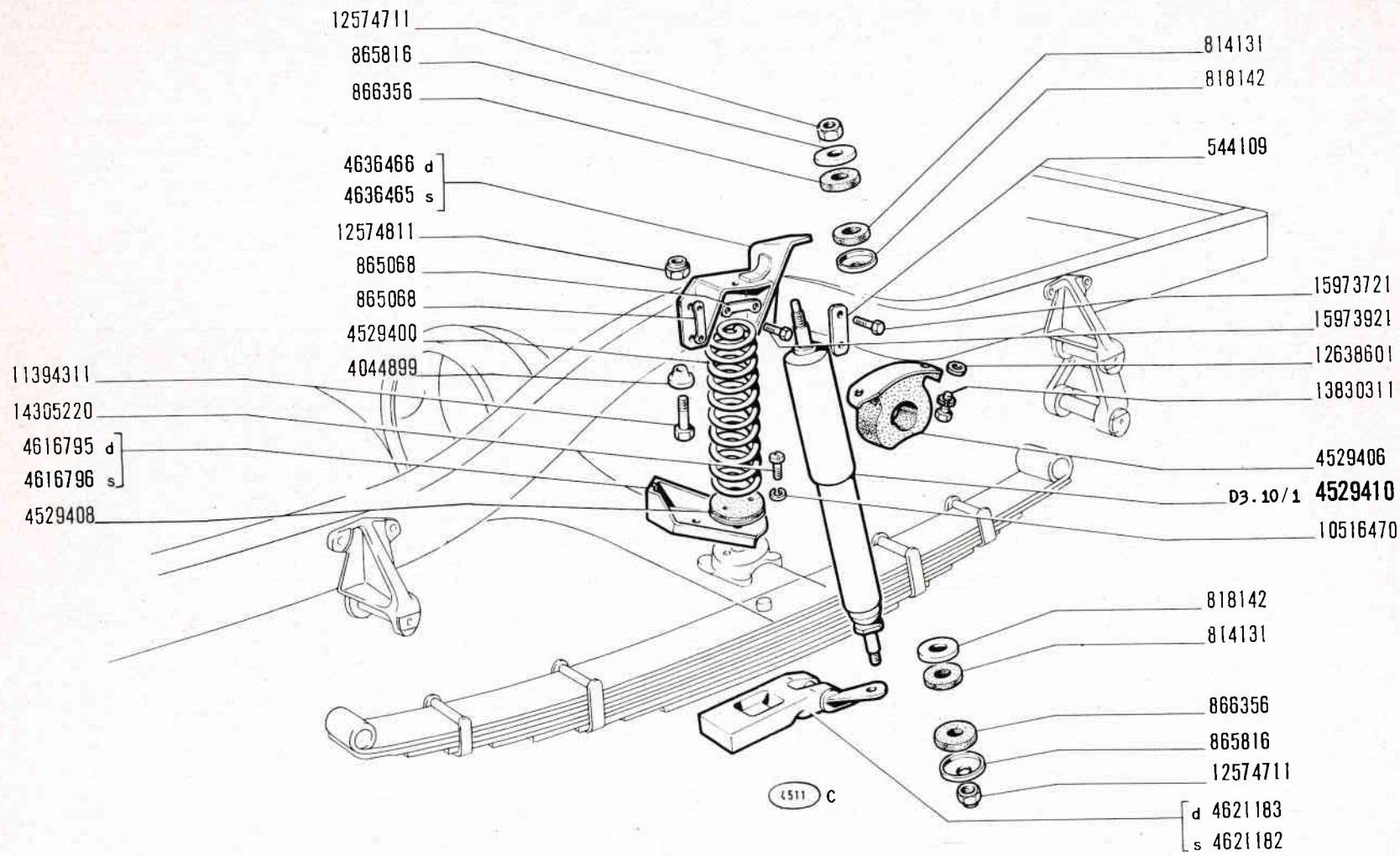
Rear Suspension
Suspensión posterior

D3.05

1

11-1974

ALM



616 N3/4

SOSPENSIONE POSTERIORE

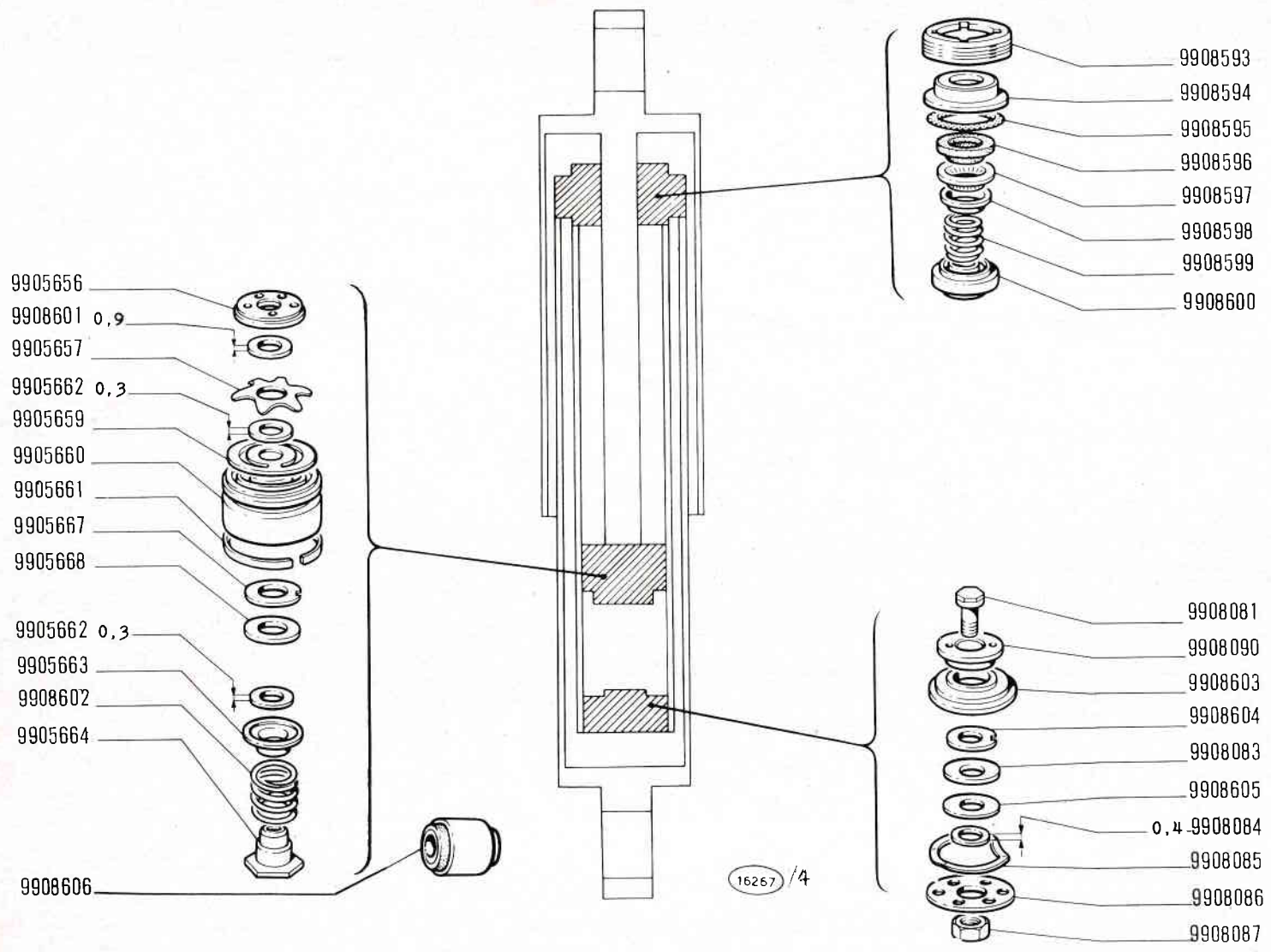
*Suspension AR
Hinterradaufhängung*

*Rear Suspension
Suspensión posterior*

D3.05

2

11-1974
125



616 N 3/4

Amortisseur
Stossdämpfer

AMMORTIZZATORE 4017426 (Way Assauto)

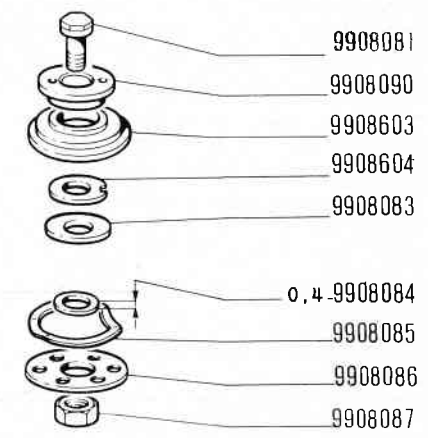
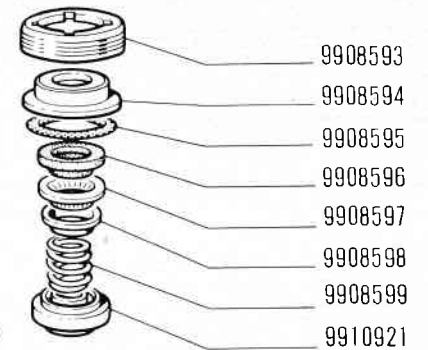
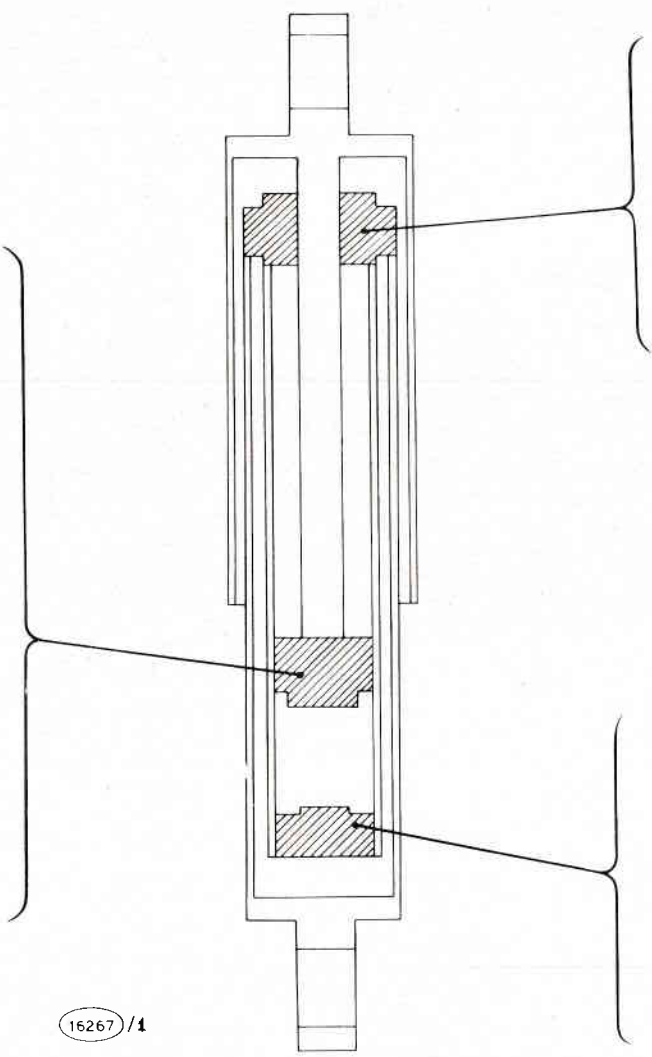
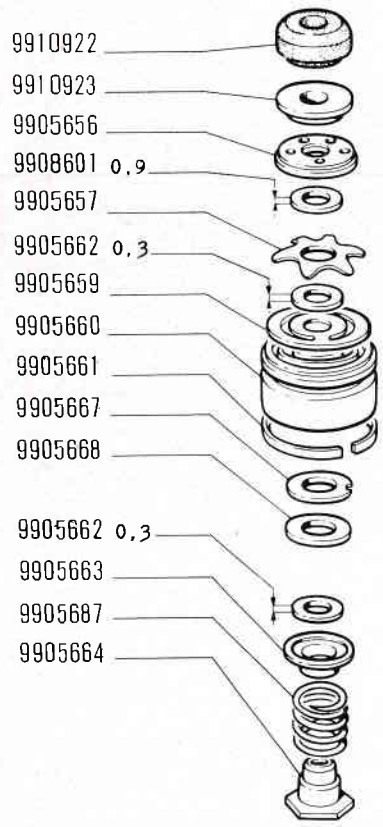
Shock Absorber
Amortiguador

1

D3.10

11-1974

126



16267/1

616 N3/4

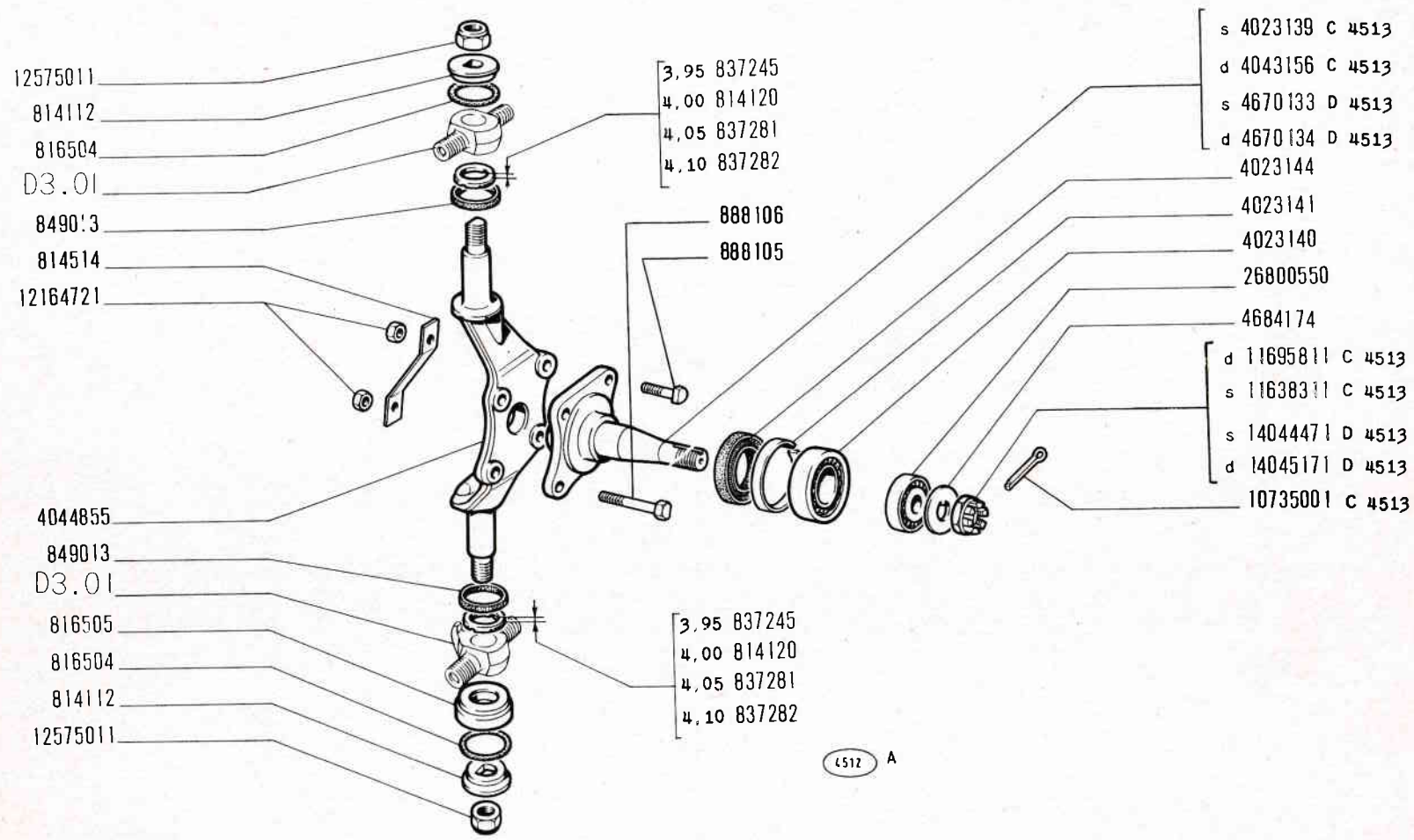
AMMORTIZZATORE 4529410 (Way Assauto)

Amortisseur
 Stossdämpfer

Shock Absorber
 Amortiguador

D3.10/1

11-1974
 127



616 N3/4

Fusée
Achsschenkel

FUSO A SNODO

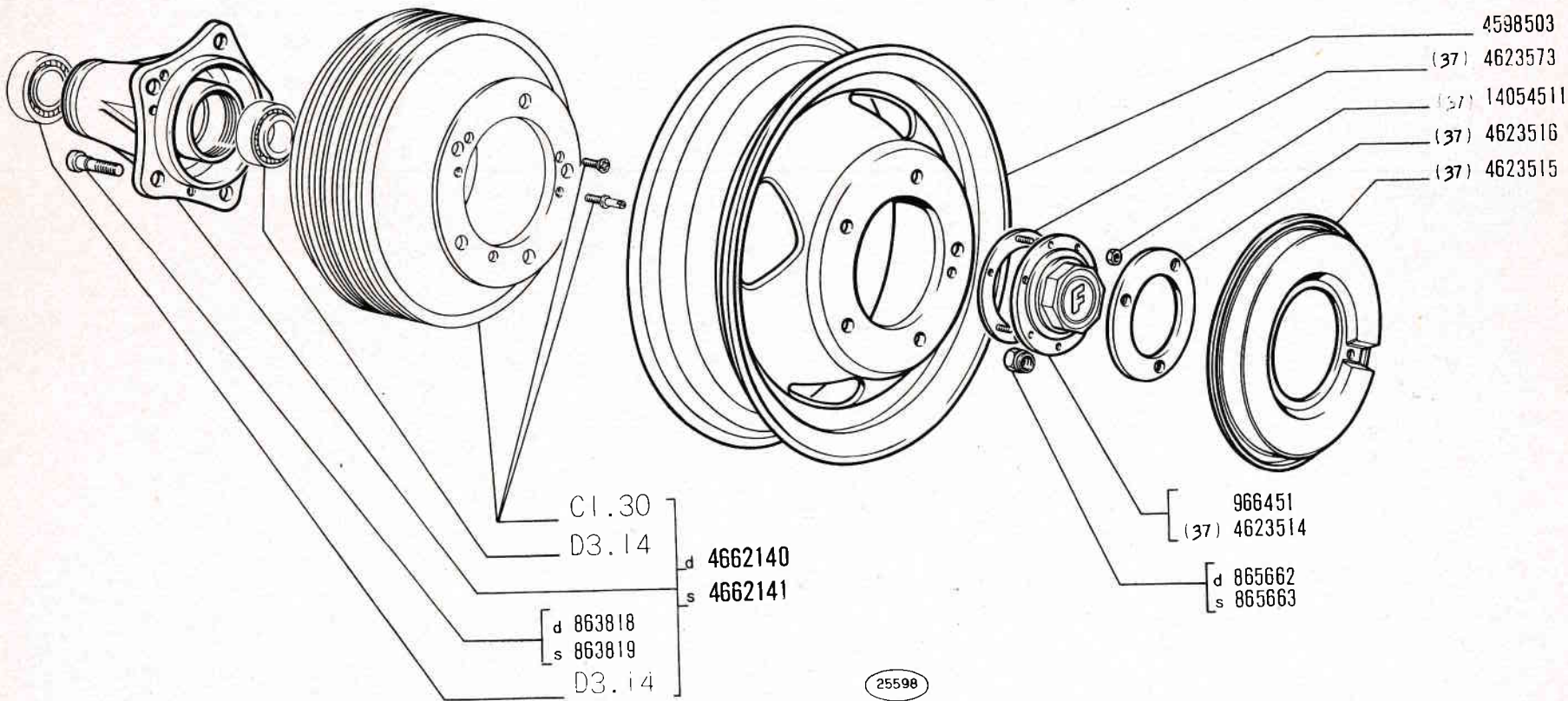
Steering Knuckle
Mangueta

1

D3.14

11-1974

Handwritten mark



616 N3/4

Roues AV
Vorderräder

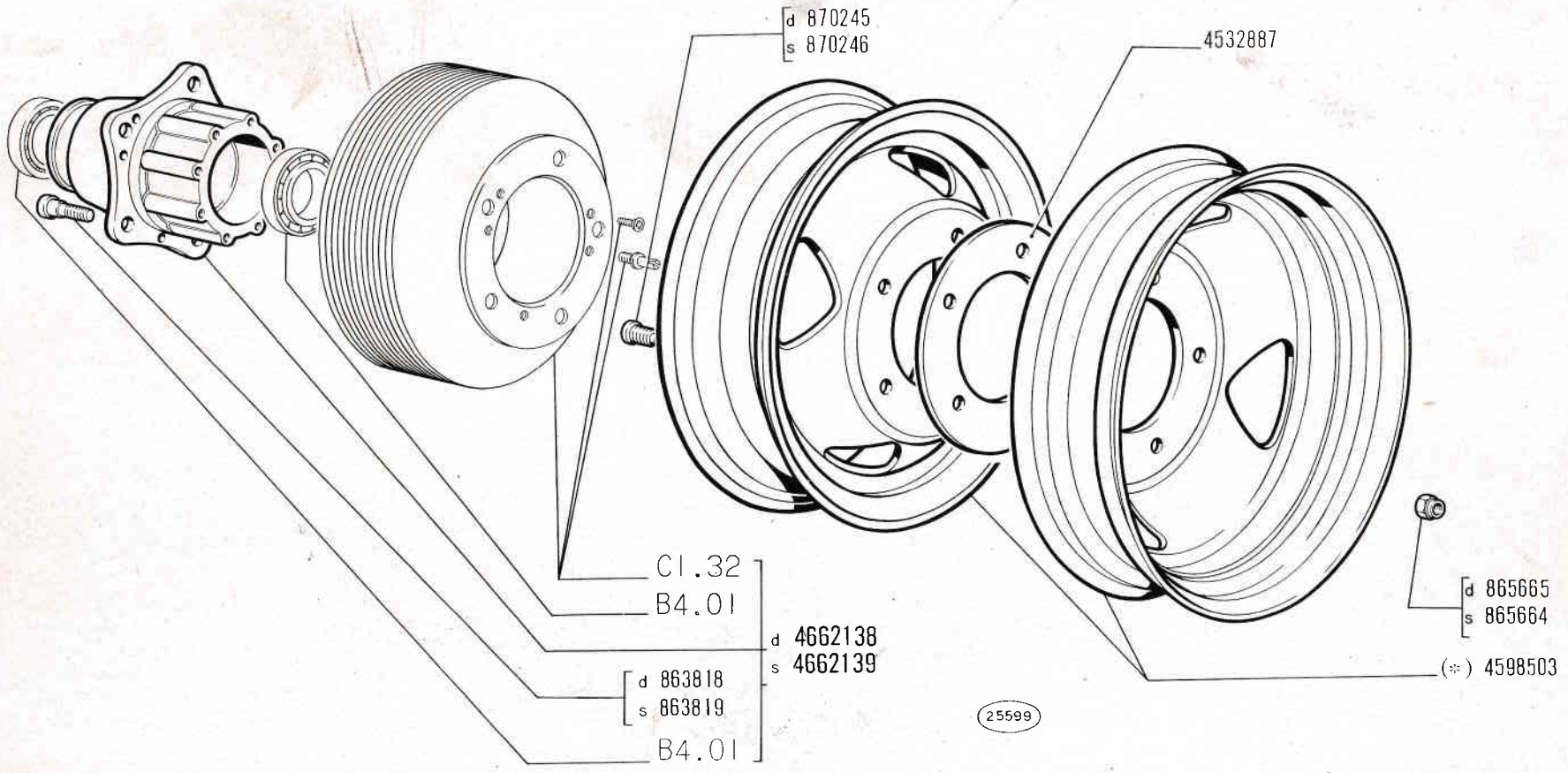
RUOTE ANTERIORI

Front Wheels
Ruedas anteriores

D3.16

11-1974

129



(*). Vedere elenco - Voir la liste - Siehe tabelle - See list - Vease la lista

616 N3/4

Roues AR
Hinterräder

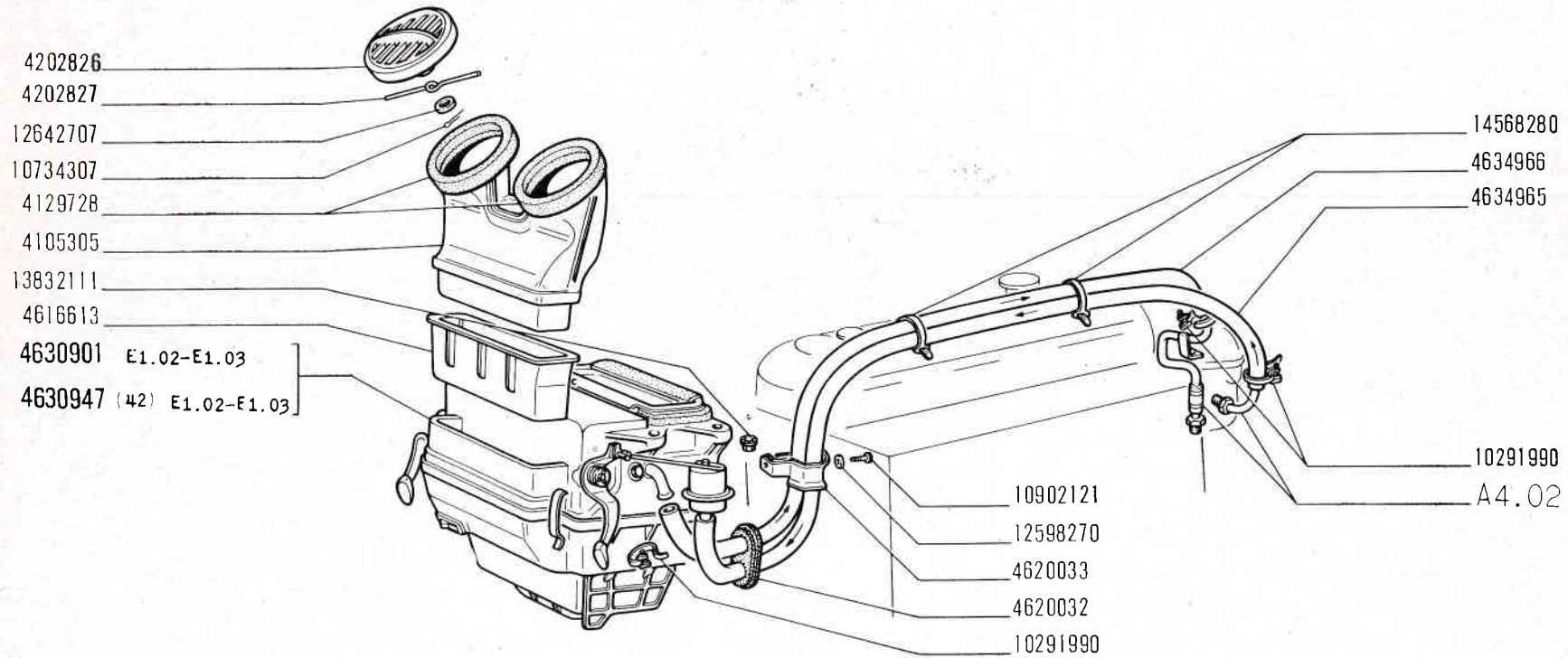
RUOTE POSTERIORI

Rear Wheels
Ruedas posteriores

D3.22

11-1974

150

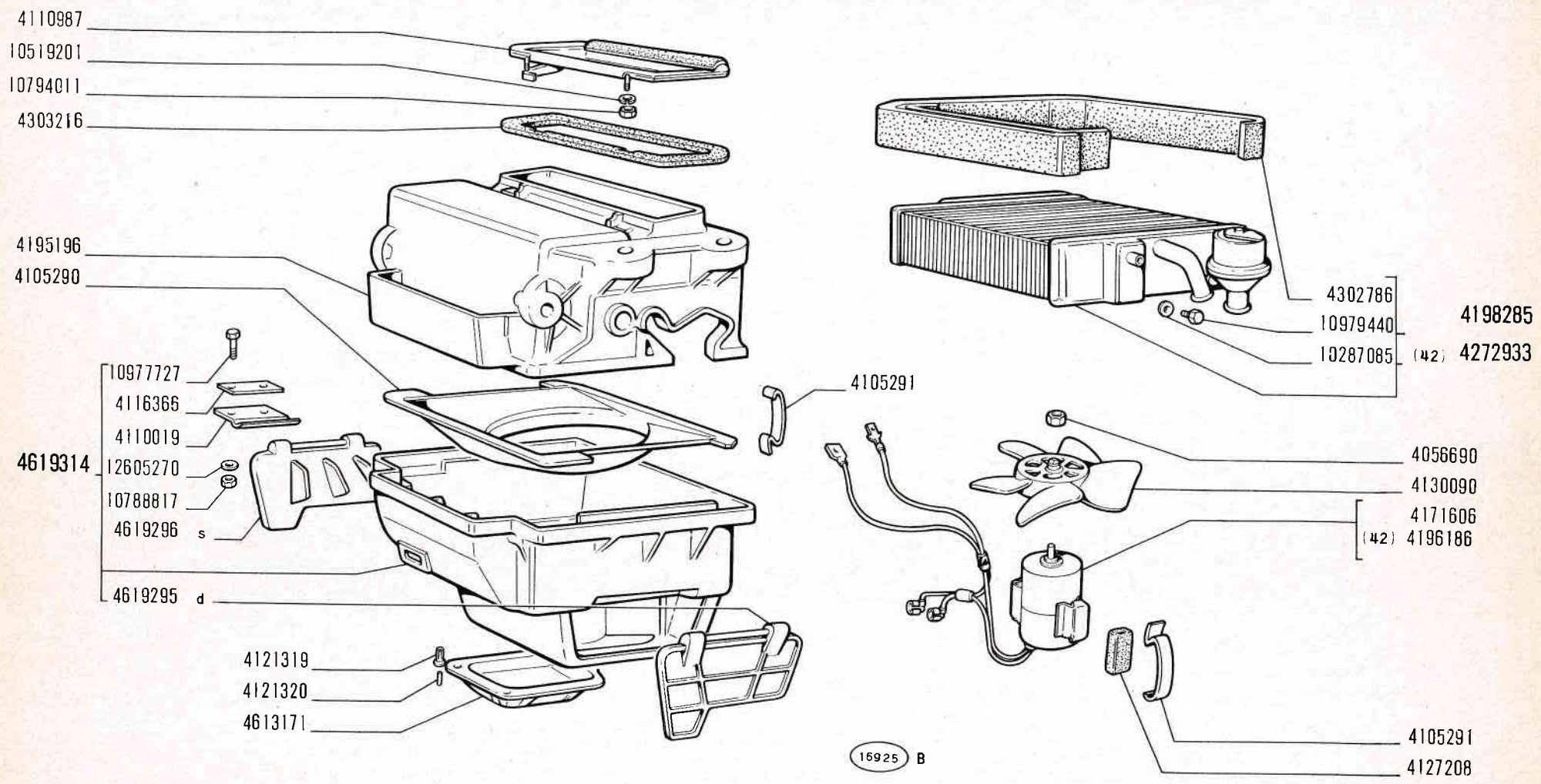


16876 A

RISCALDAMENTO E VENTILAZIONE

Chauffage et aération
Heizung und Belüftung

Ventilation and Heating System
Sistema de ventilación y calefacción



RISCALDATORE 4630901

616 N 3/4

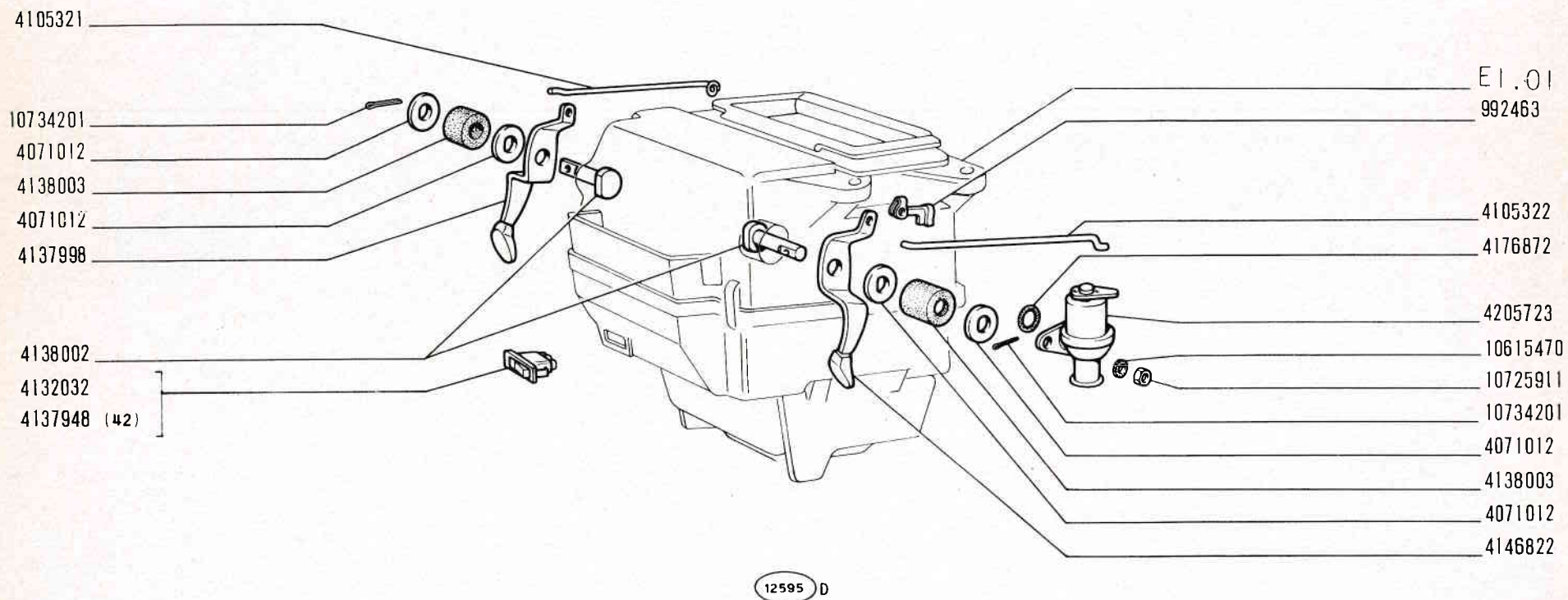
Réchauffeur
Heizgerät

Heater
Calorifero

E1.02

11-1974

132



616 N3/4

COMANDI RISCALDAMENTO E VENTILAZIONE

*Commandes de chauffage et d'aération
Bedienungsrichtung für Heizung und Belüftung*

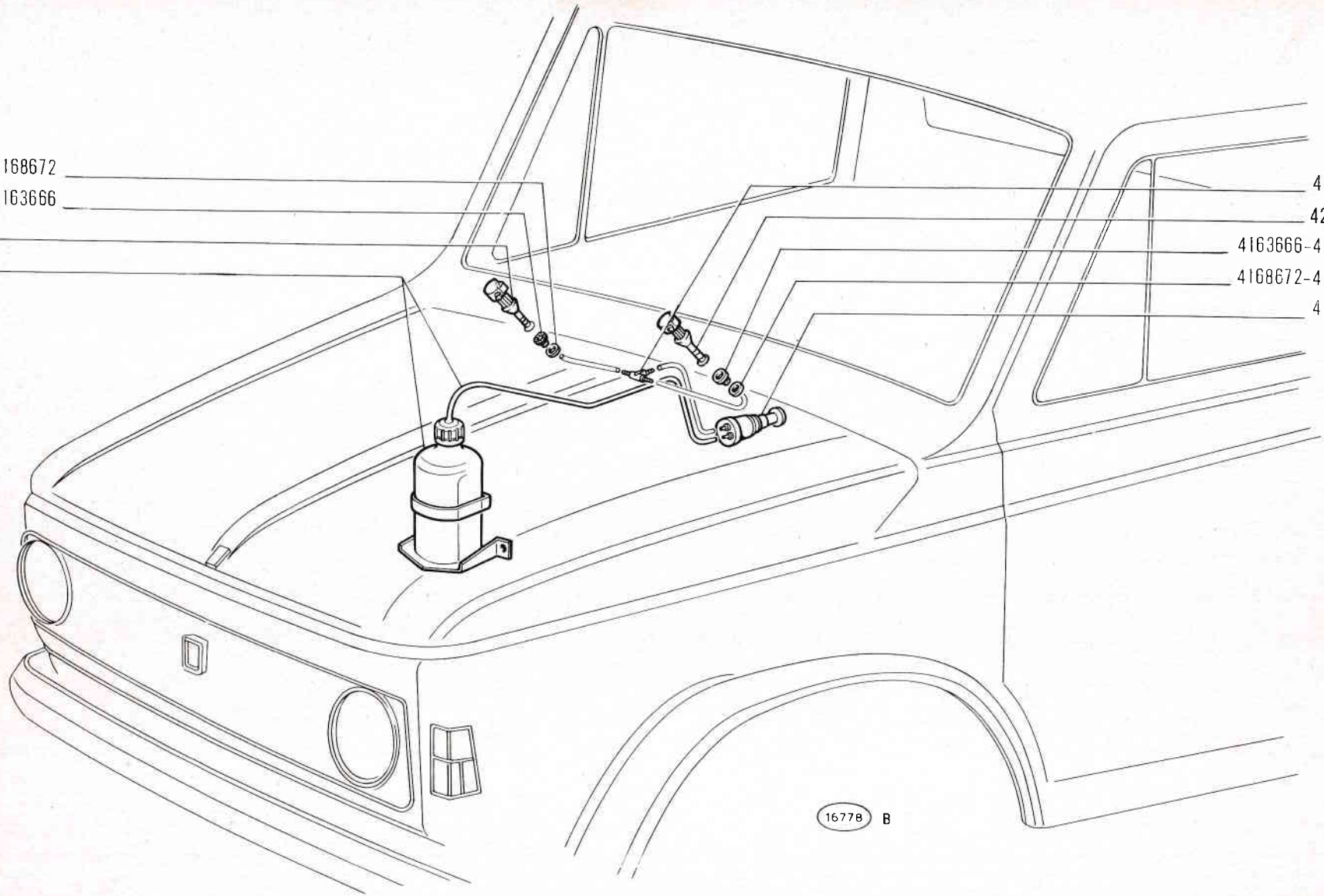
*Ventilation and Heating Controls
Mandos de ventilación y calefacción*

E1.03

11-1974
133

4146972-4168672
 4146971-4163666
 4266865
 4190035

4003334
 4266865
 4163666-4146971
 4168672-4146972
 4190110



16778 B

616 N3/4

Lave-glace
 Scheibenwascher

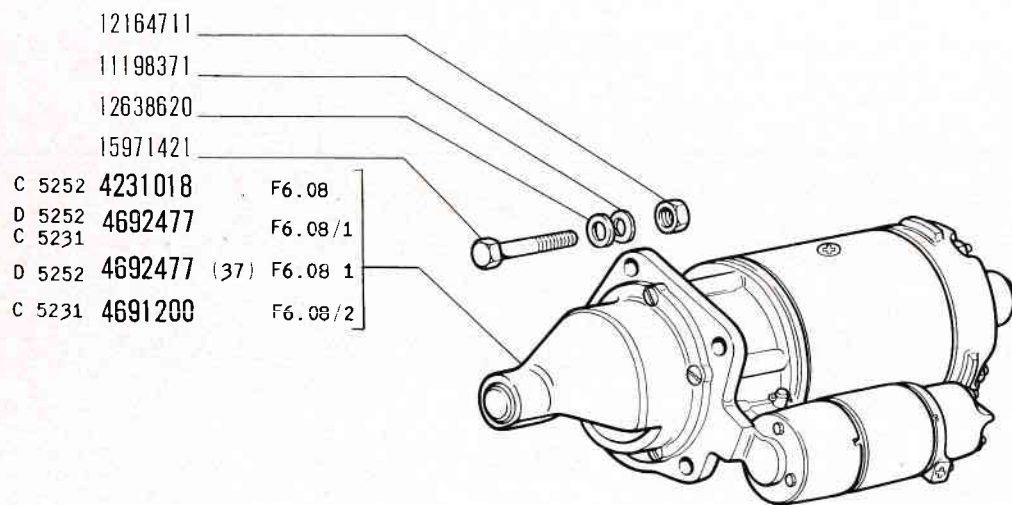
LAVACRISTALLO

Windshield Washer
 Lava-parabrisas

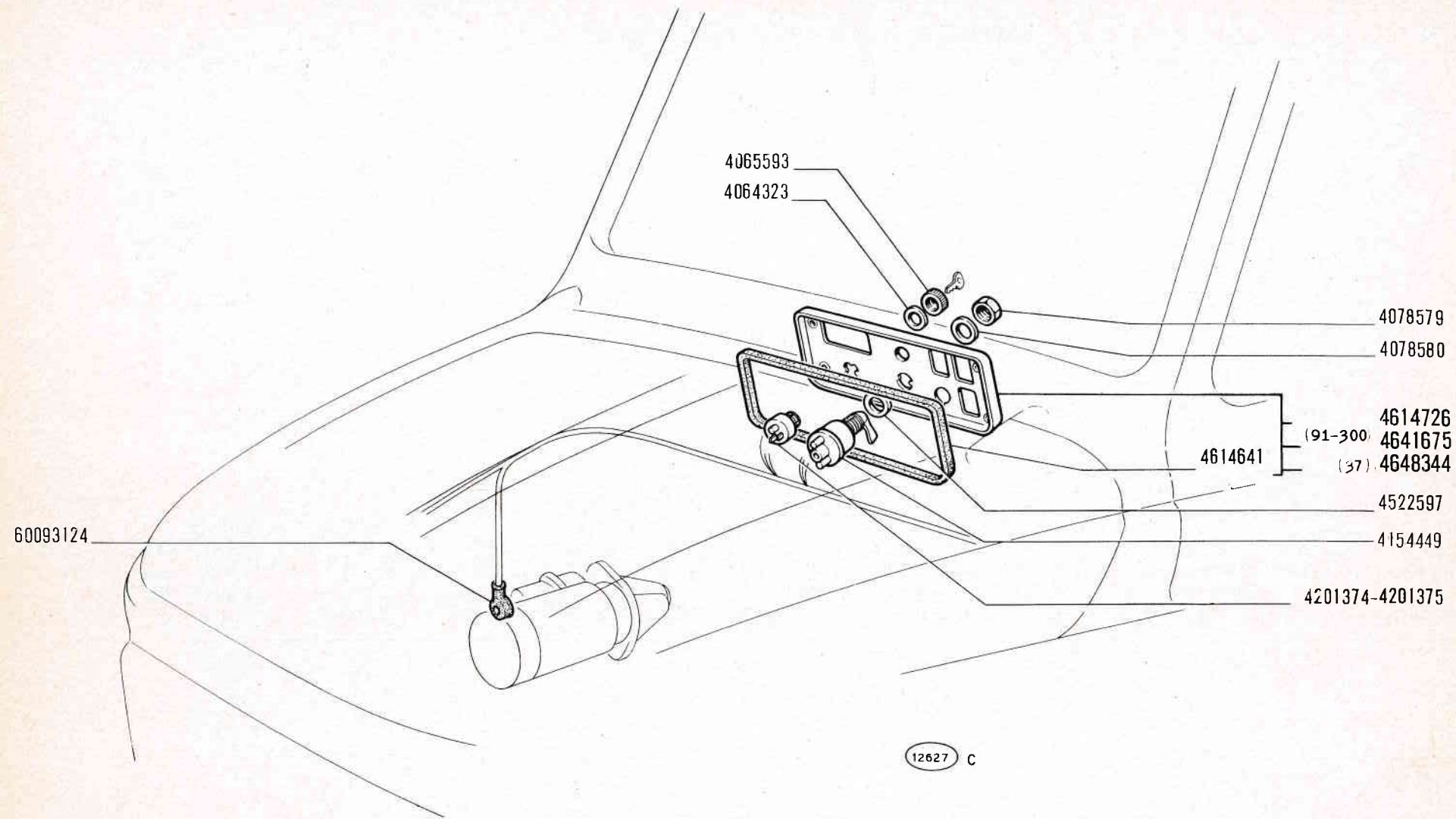
E1.07

11-1974

134



12537 D



12627 C

616 N 3/4

Lancement du moteur
Anlassen des Motors

AVVIAMENTO MOTORE

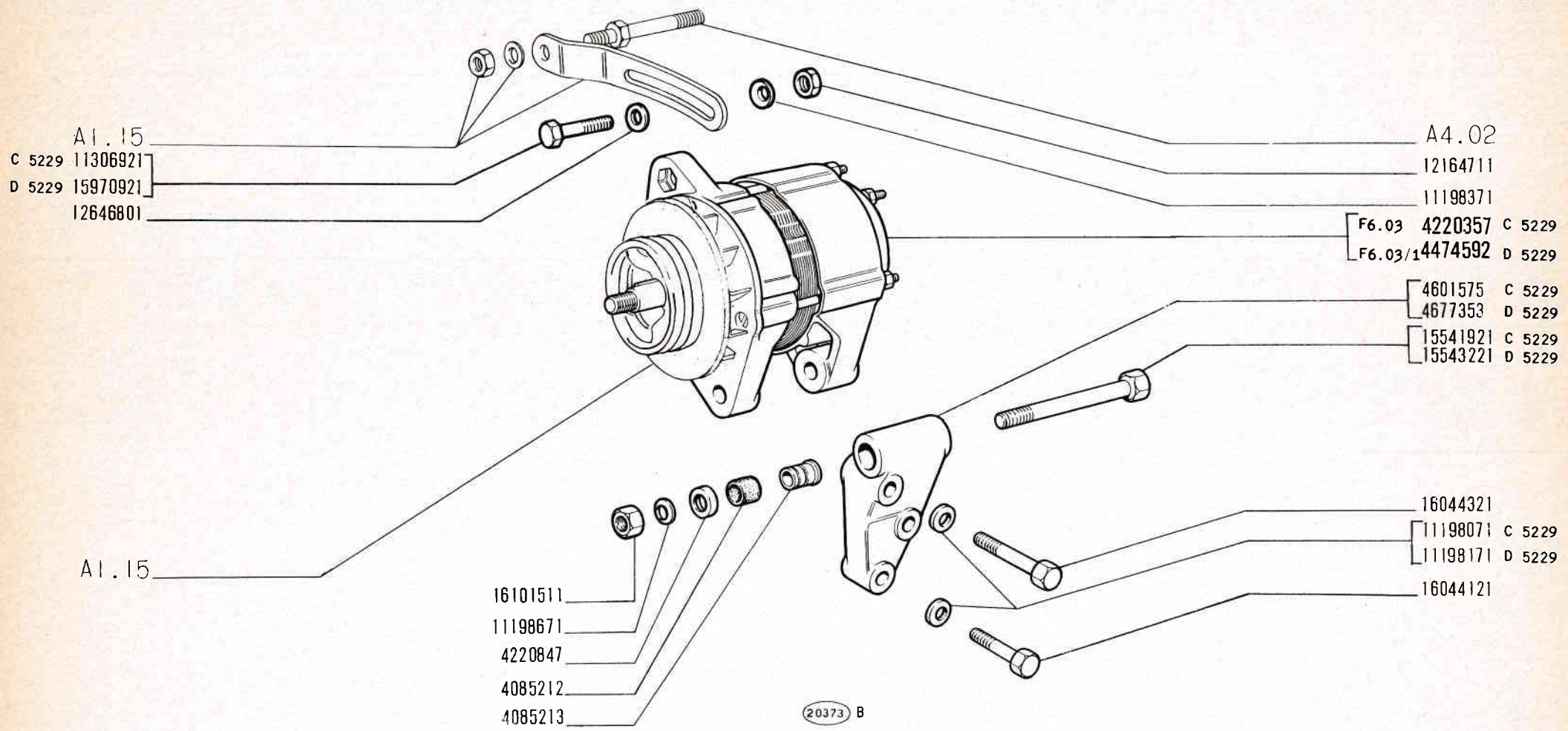
Engine Starting Equipment
Arranque del motor

F2.01

2

11-1974

136



616 N3/4

GENERAZIONE DI CORRENTE

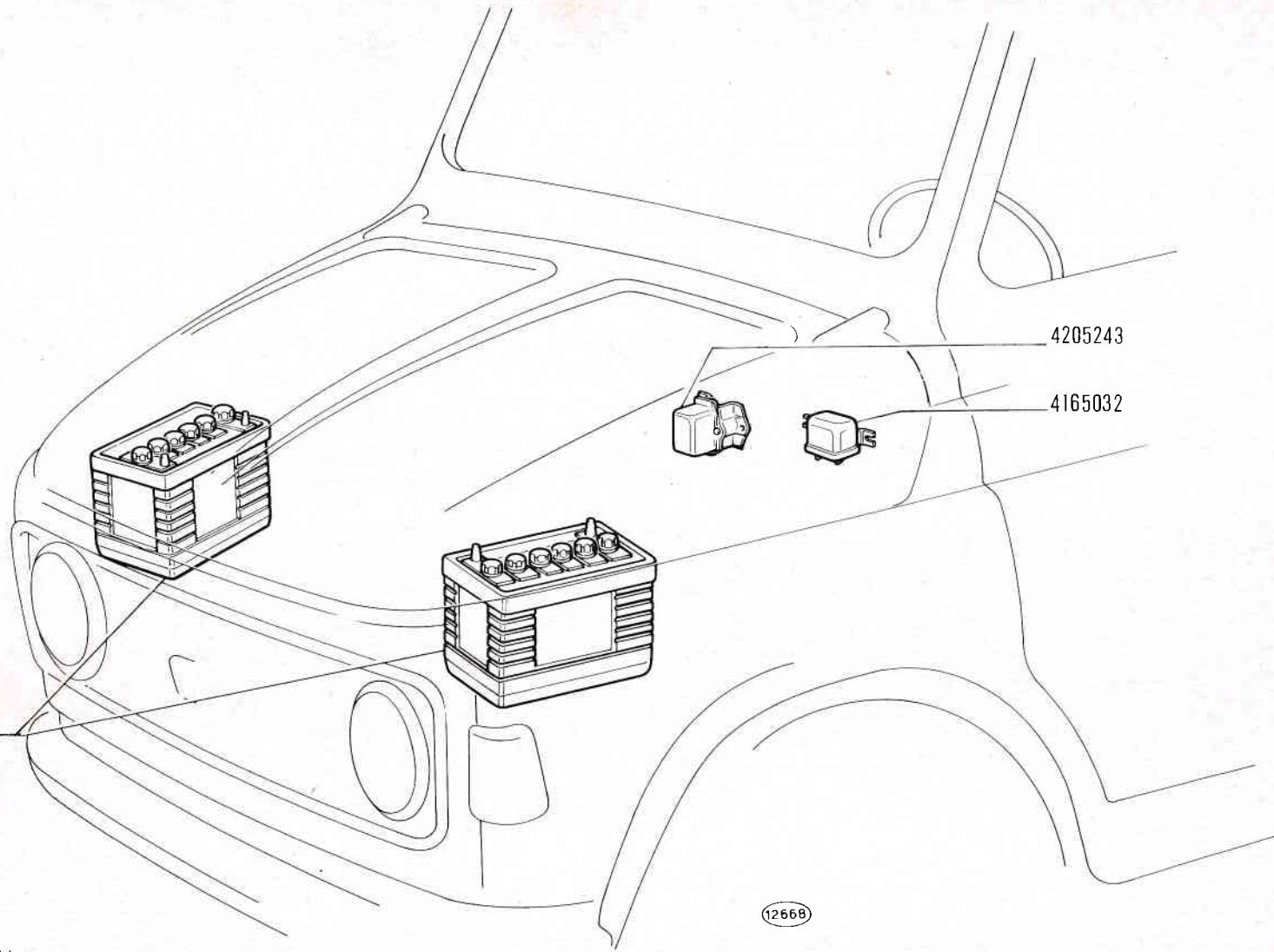
*Génératrice
Stromerzeugung*

*Current Generating System
Generador de corriente*

F3.01

| | |
|---|----------------|
| 1 | 11-1974 137 |
|---|----------------|

- 4084120 (*)
- 4206626
- 4178050 (*)
- 4247771 (42)



(*) Climi tropicali

616 N3/4

Génératrice
Stromerzeugung

GENERAZIONE DI CORRENTE

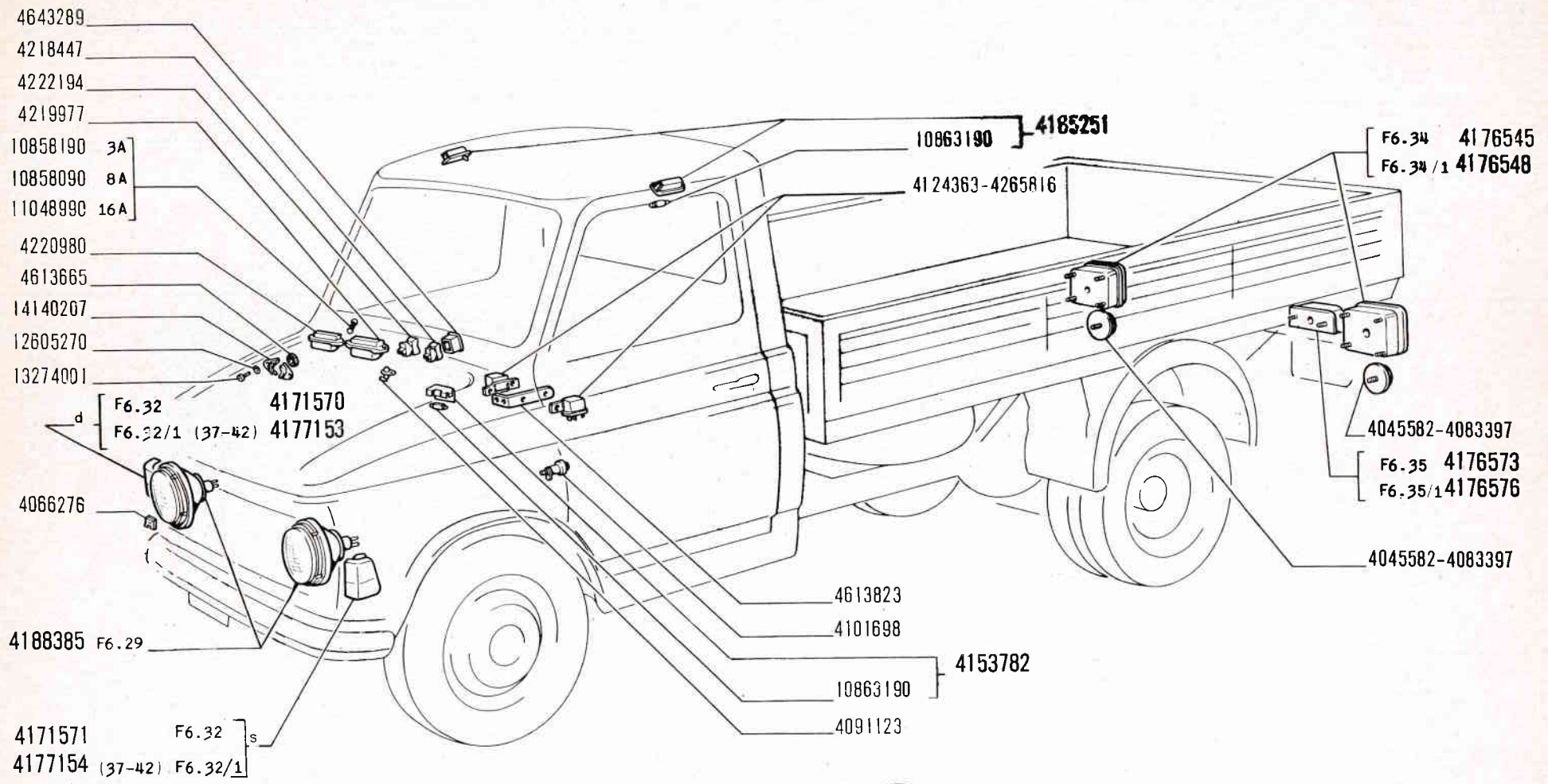
Current Generating System
Generador de corriente

F3.01

2

11-1974

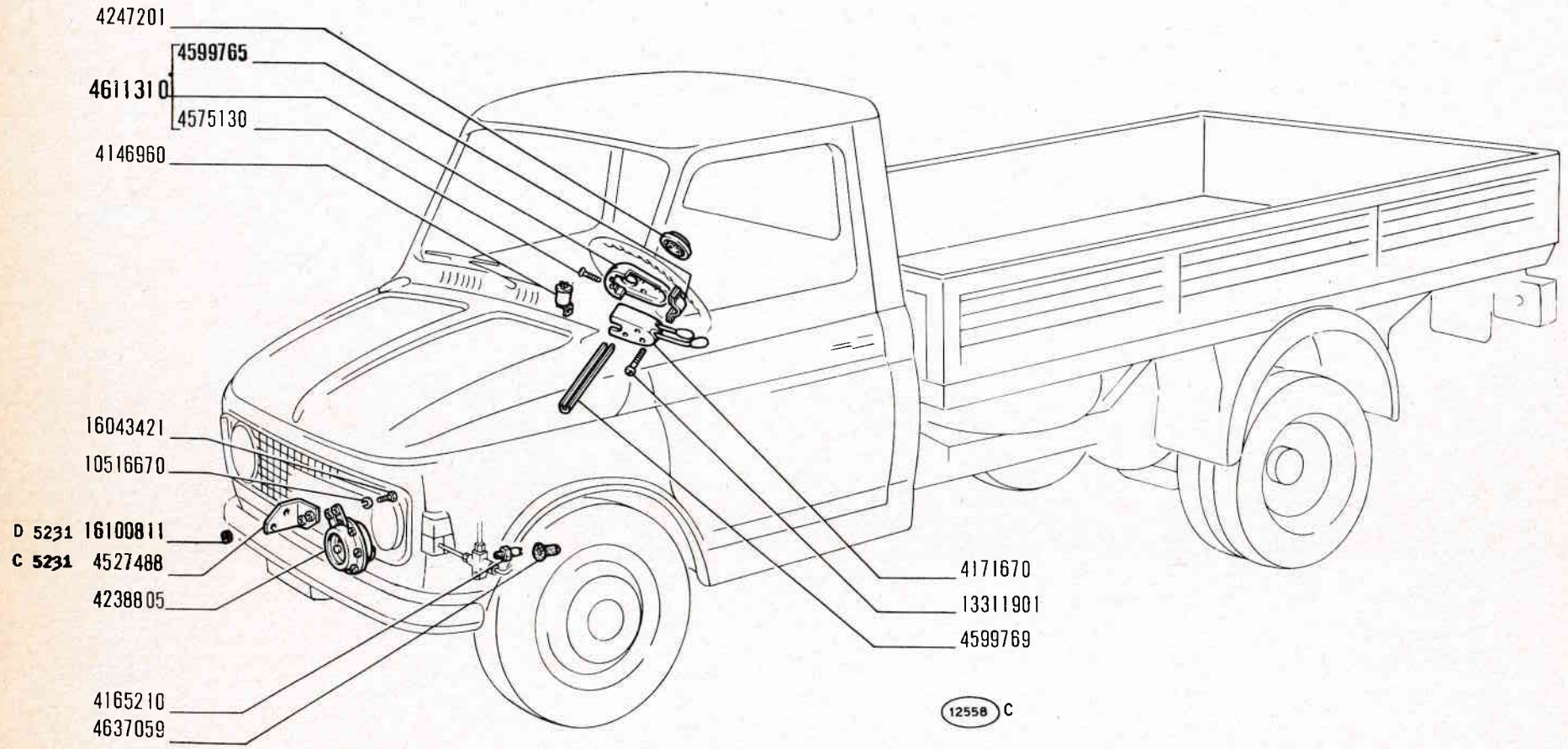
134



616 N3/4

ILLUMINAZIONE ESTERNA ED INTERNA
Eclairage extérieur et intérieur
Aussen- und Innenbeleuchtung
Outer and Inner Lighting
Alumbrado exterior e interior

F4.01
 11-1974
 153



616 N3/4

SEGNALAZIONE DI AVVISO E DI MANOVRA

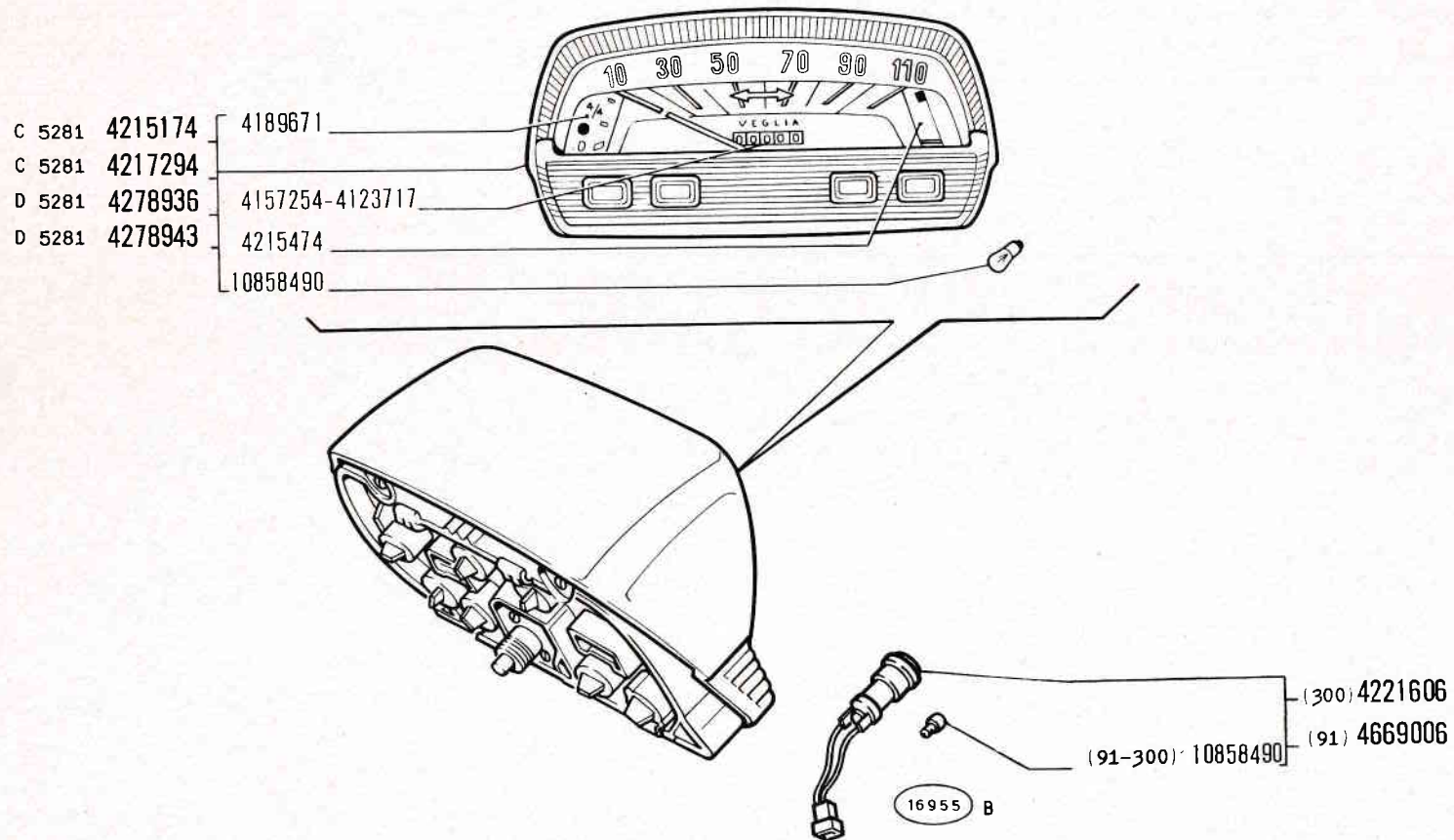
*Dispositifs de signalisation
Signalisierovrrihtung*

*Signalling Devices
Aparatos de señalización*

F5.01

11-1974

160



616 N3/4

SEGNALAZIONI DI FUNZIONAMENTO

*Témoins de fonctionnement
Anzeigevorrichtungen*

*Operation Indicators
Testigos de funcionamiento*

F5.03

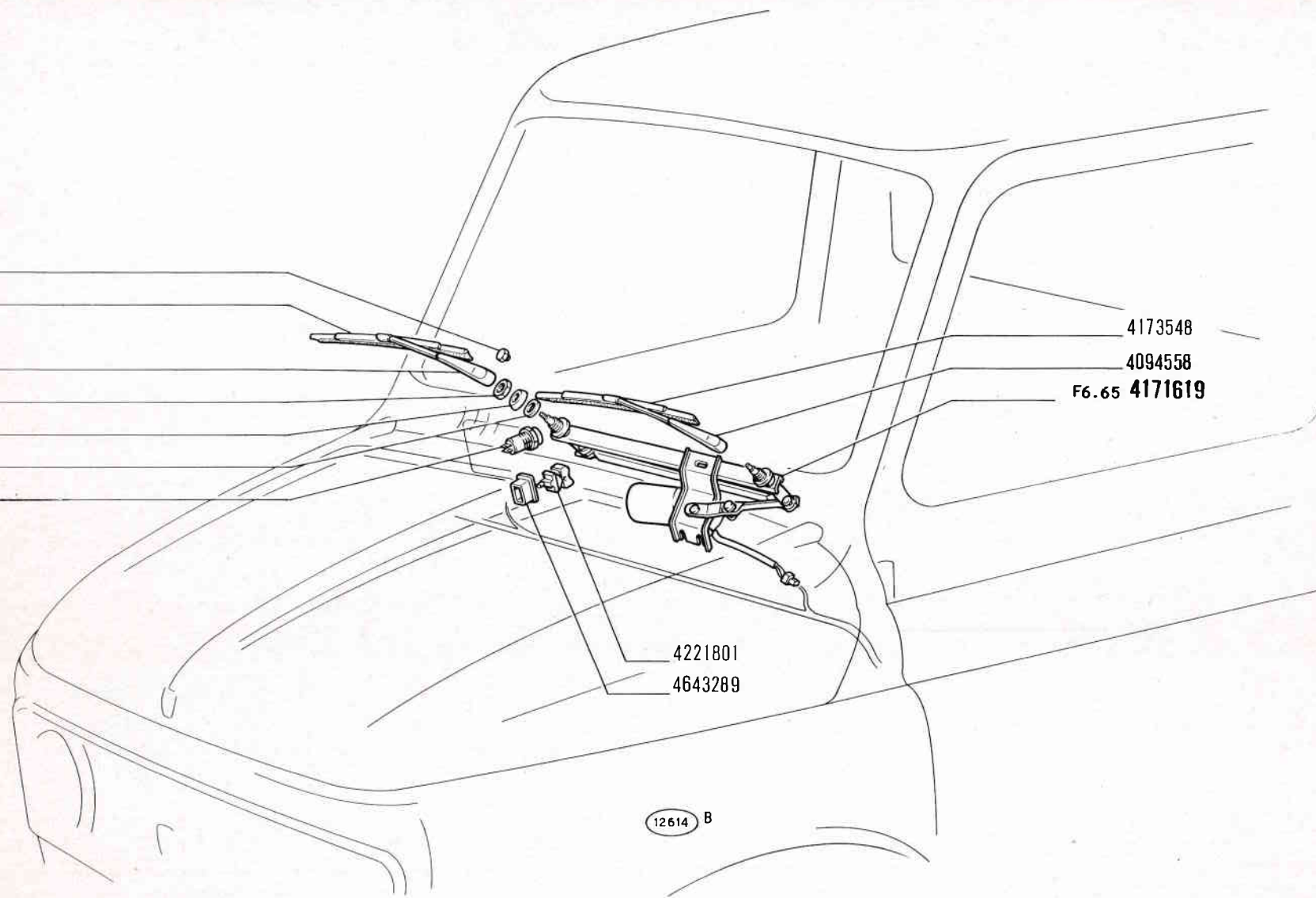
11-1974
AL 1

14052842
 4173548
 4094558
 16102042
 4171621
 4171622
 4182462

4173548
 4094558
 F6.65 4171619

4221801
 4643289

12614 B



ACCESSORI VARI

616 N 3/4

*Accessoires divers
 Verschiedenes Zubehör*

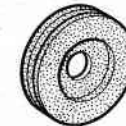
*Miscellaneous Accessories
 Accesorios varios*

F5.05

11-1974

142

4527484



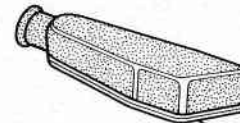
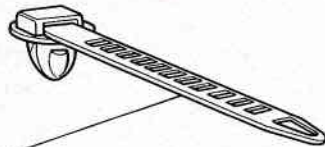
4021826

4527483

4619855

4622272

4622558

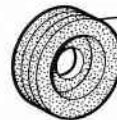
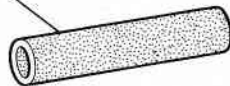
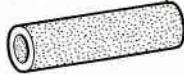


4950259

36x2,5 10398180

27x1^{1/2} 10396480

20x8 10396180



25638 A

616 N3/4

Télérupteur
Fernschalter

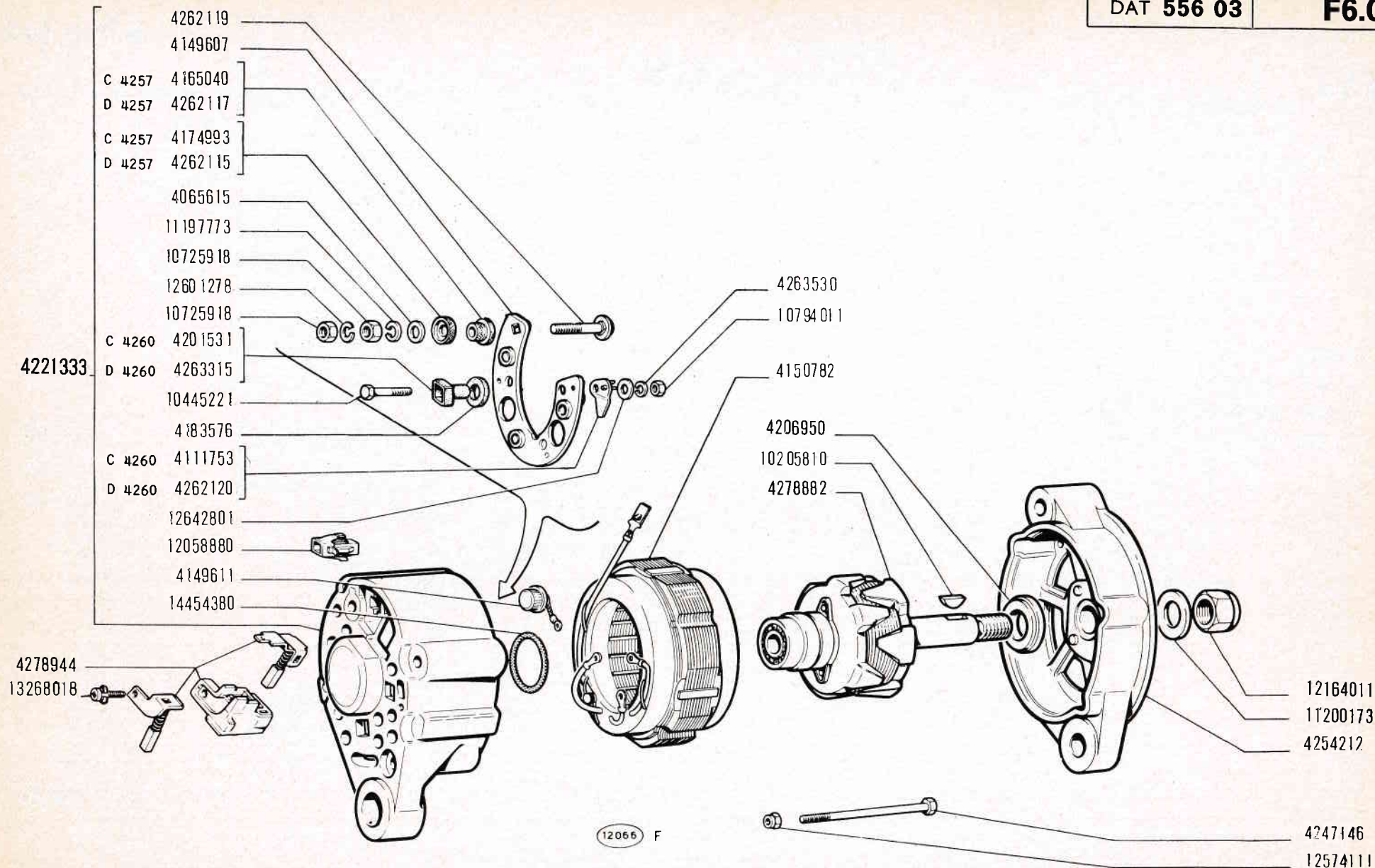
TELERUTTORE

Relay Switch
Telerruptor

F5.25

11-1974

143



616 N3/4

Alternateur
Drehstrom-Lichtmaschine

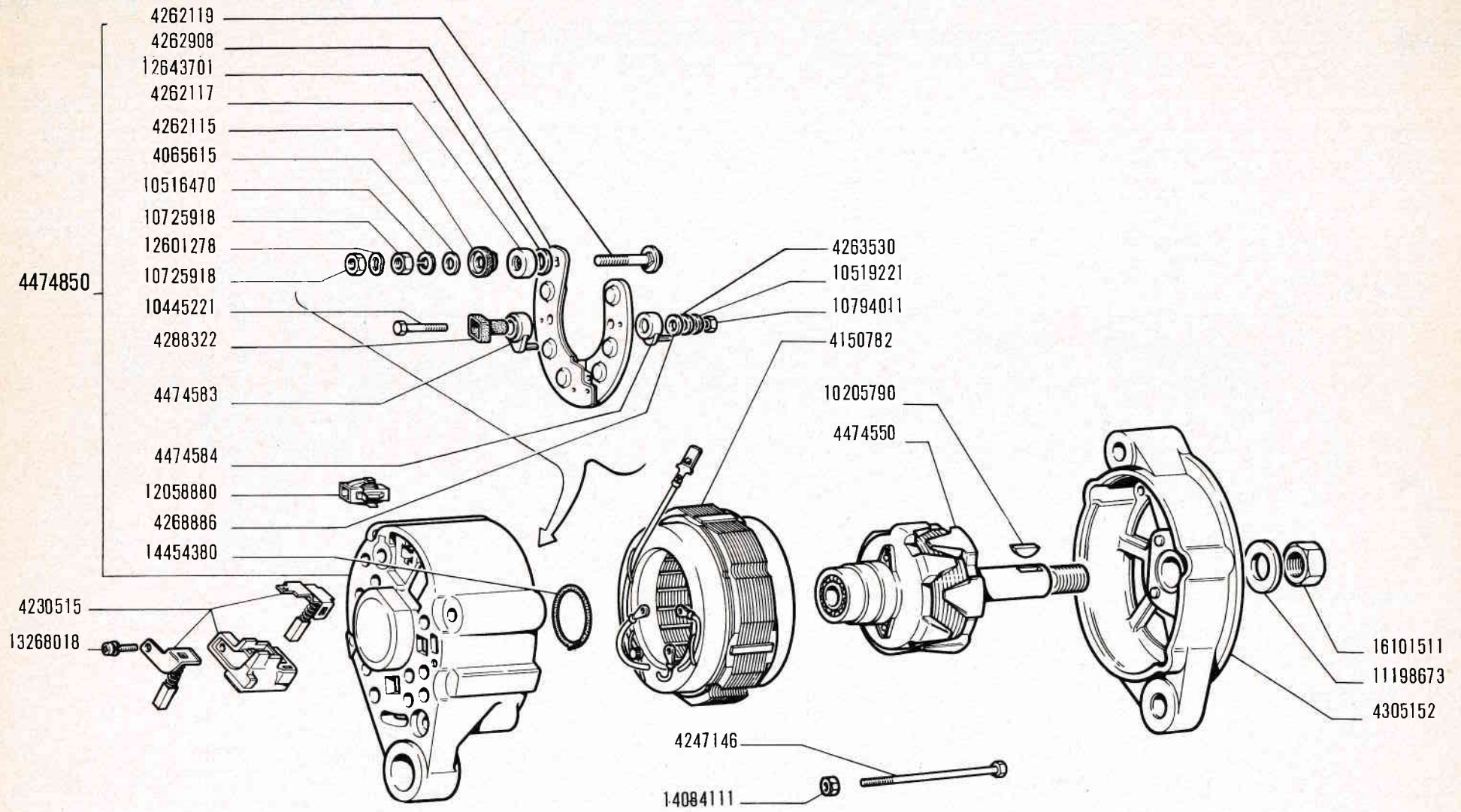
ALTERNATORE 4220357

Alternator
Alternador

F6.03

11-1974

144



28698 / 3

616 N3/4

Alternateur
Drehstrom-Lichtmaschine

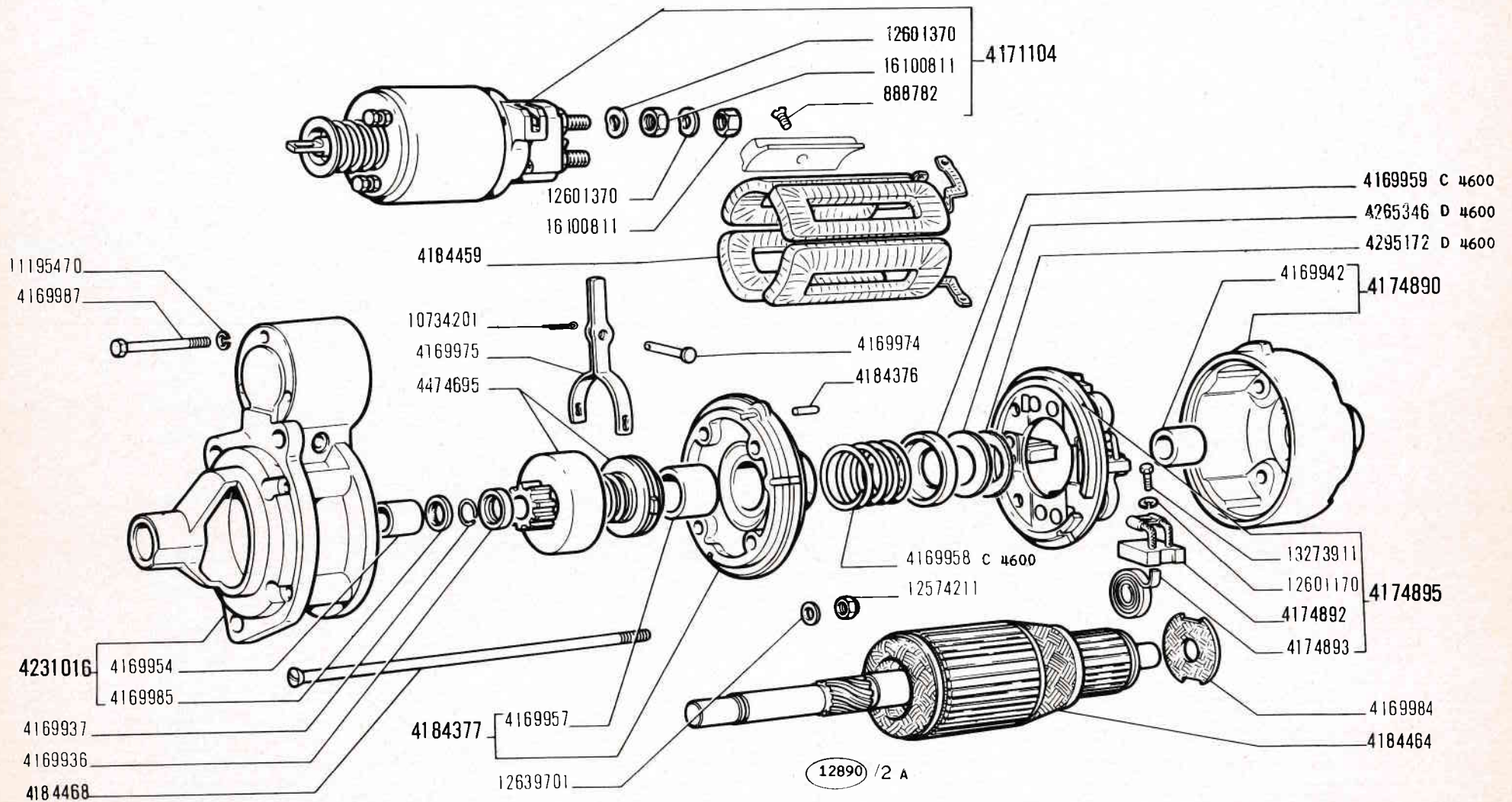
ALTERNATORE 4474592

Alternator
Alternador

F6.03/1

11-1974

145



616 N3/4

Démarreur
Anlasser

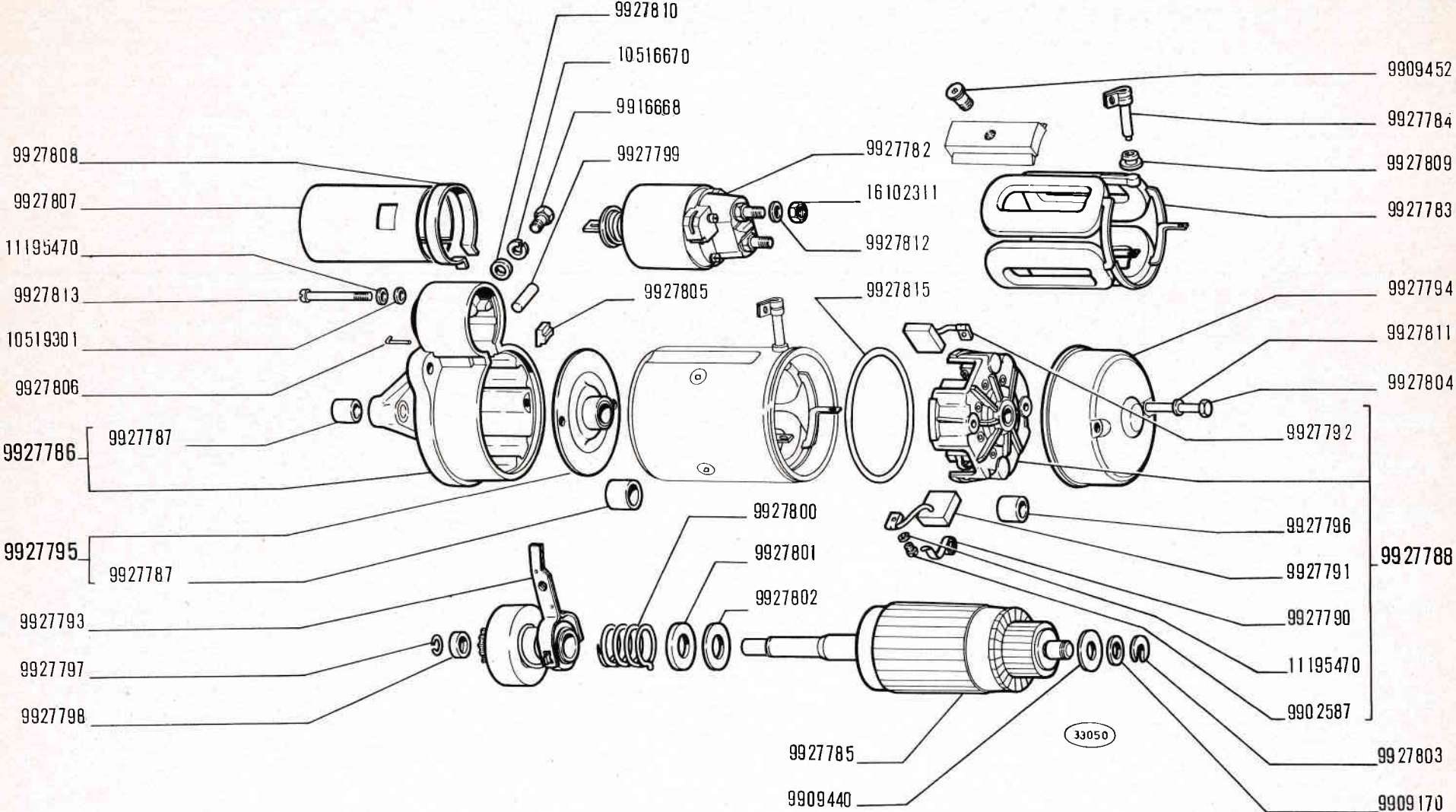
MOTORINO DI AVVIAMENTO 4231018

Starter Motor
Motor de arranque

F6.08

11-1974

146



616 N3/4

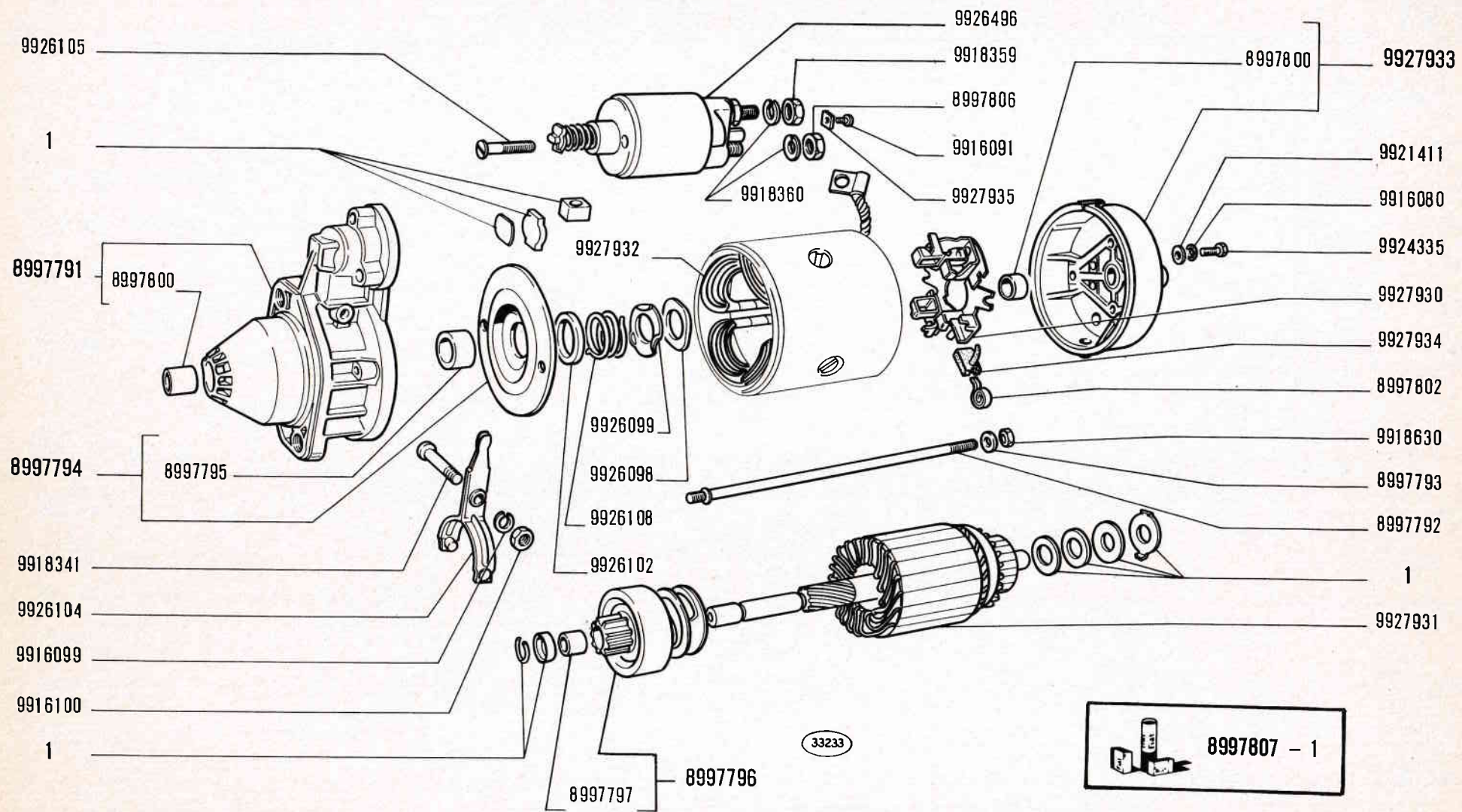
Démarreur
Anlasser

MOTORINO DI AVVIAMENTO 4692477

Starter Motor
Motor de arranque

F6.08/1

11-1974
149



616 N3/4

Démarrreur
Anlasser

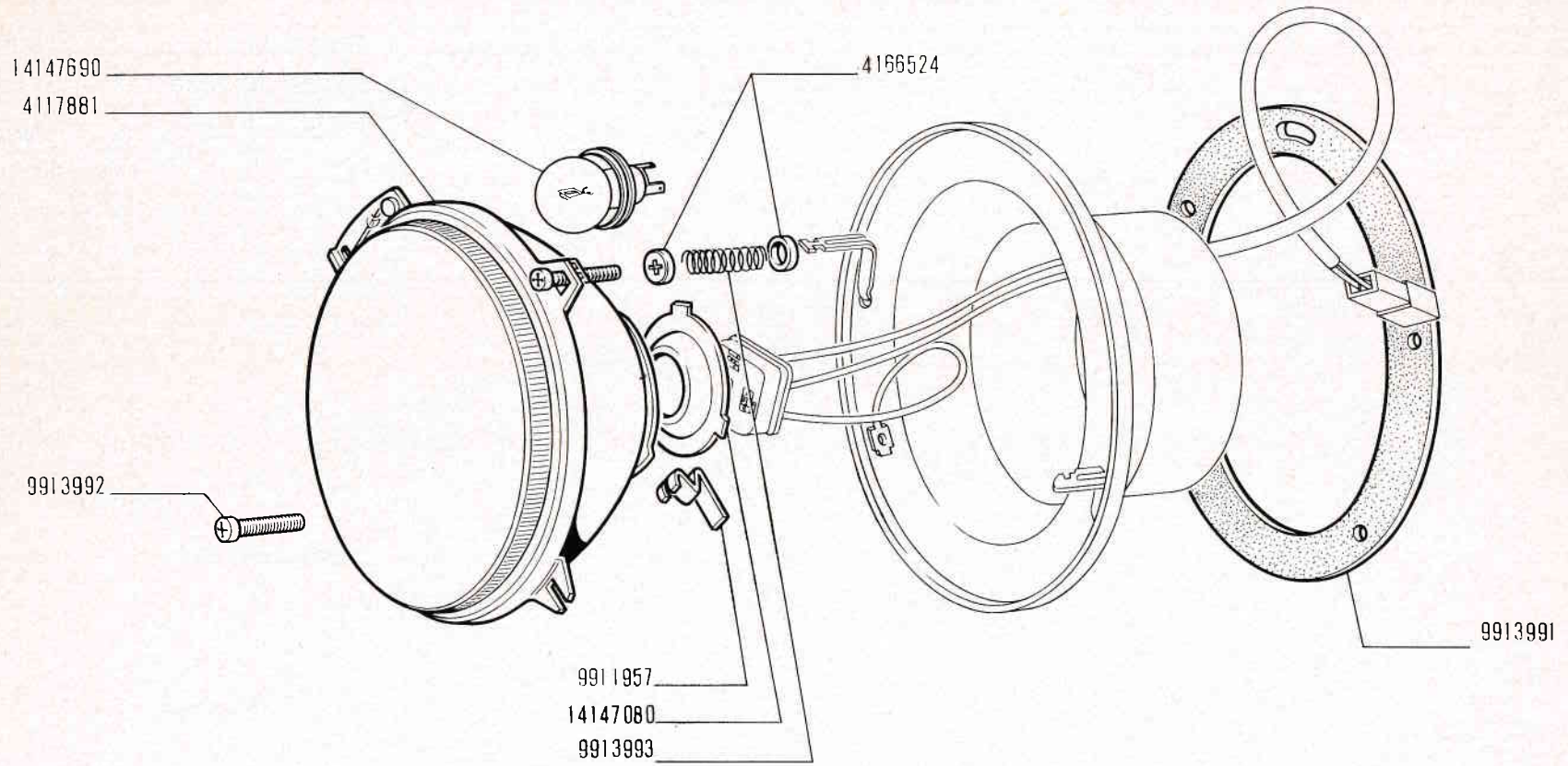
MOTORINO DI AVVIAMENTO 4691200 (Bosch)

Starter Motor
Motor de arranque

F6.08 2

11-1974

Handwritten signature



18093 / 3

616 N 3/4

Projecteur
Scheinwerfer

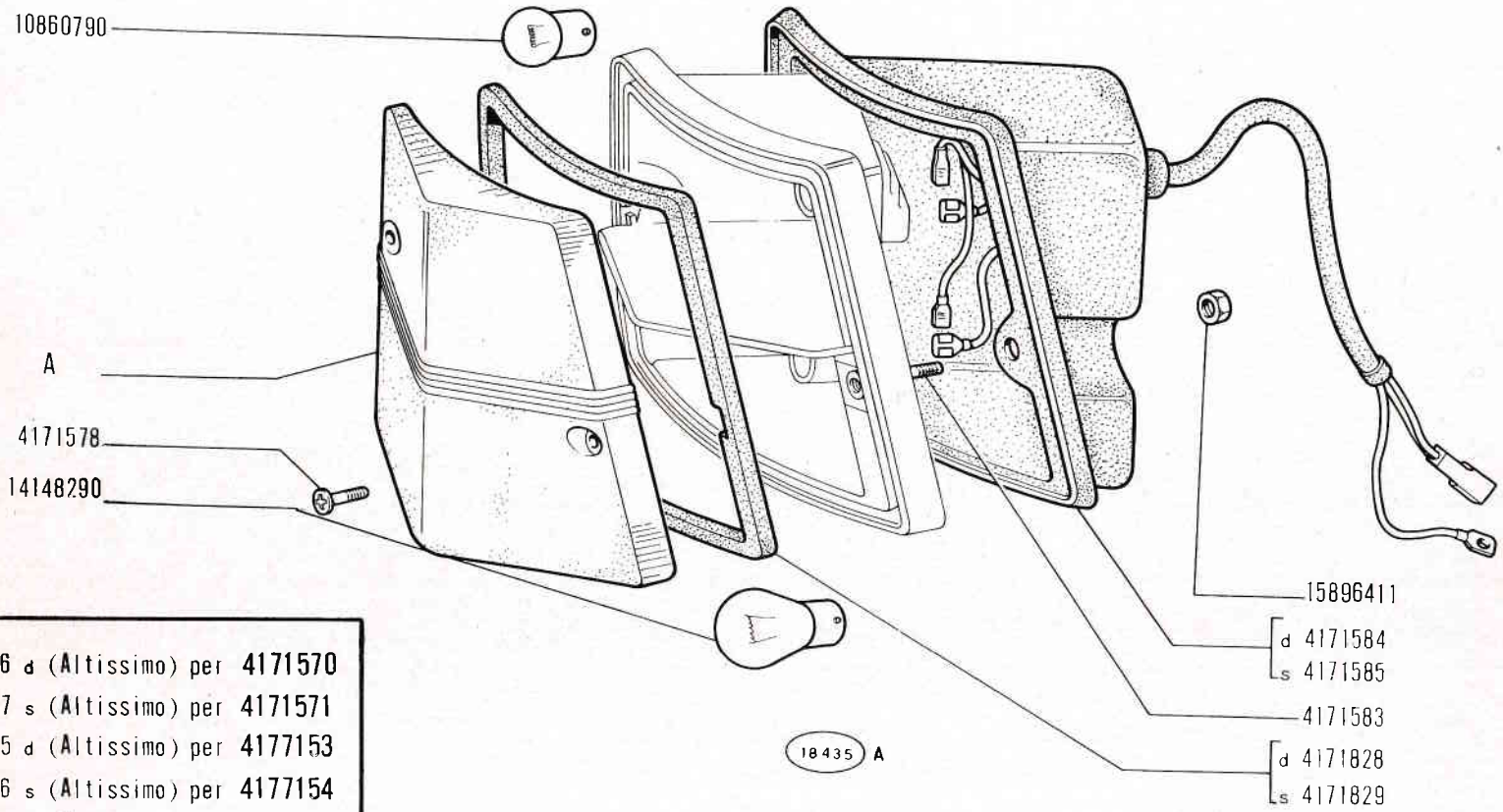
PROIETTORE 4188385 (Siem)

Headlamp
Projector

1

F6.29

11-1974
ALG



| | | | | | |
|---|--------|---------|---------------|-----|---------|
| A | C 4263 | 4171576 | d (Altissimo) | per | 4171570 |
| | C 4263 | 4171577 | s (Altissimo) | per | 4171571 |
| | | 4177155 | d (Altissimo) | per | 4177153 |
| | | 4177156 | s (Altissimo) | per | 4177154 |
| | D 4263 | 4268471 | d (Altissimo) | per | 4171570 |
| | D 4263 | 4268472 | s (Altissimo) | per | 4171571 |

FANALE LATERALE d 4171570, s 4171571, d 4177153, s 4177154

2

616 N3/4

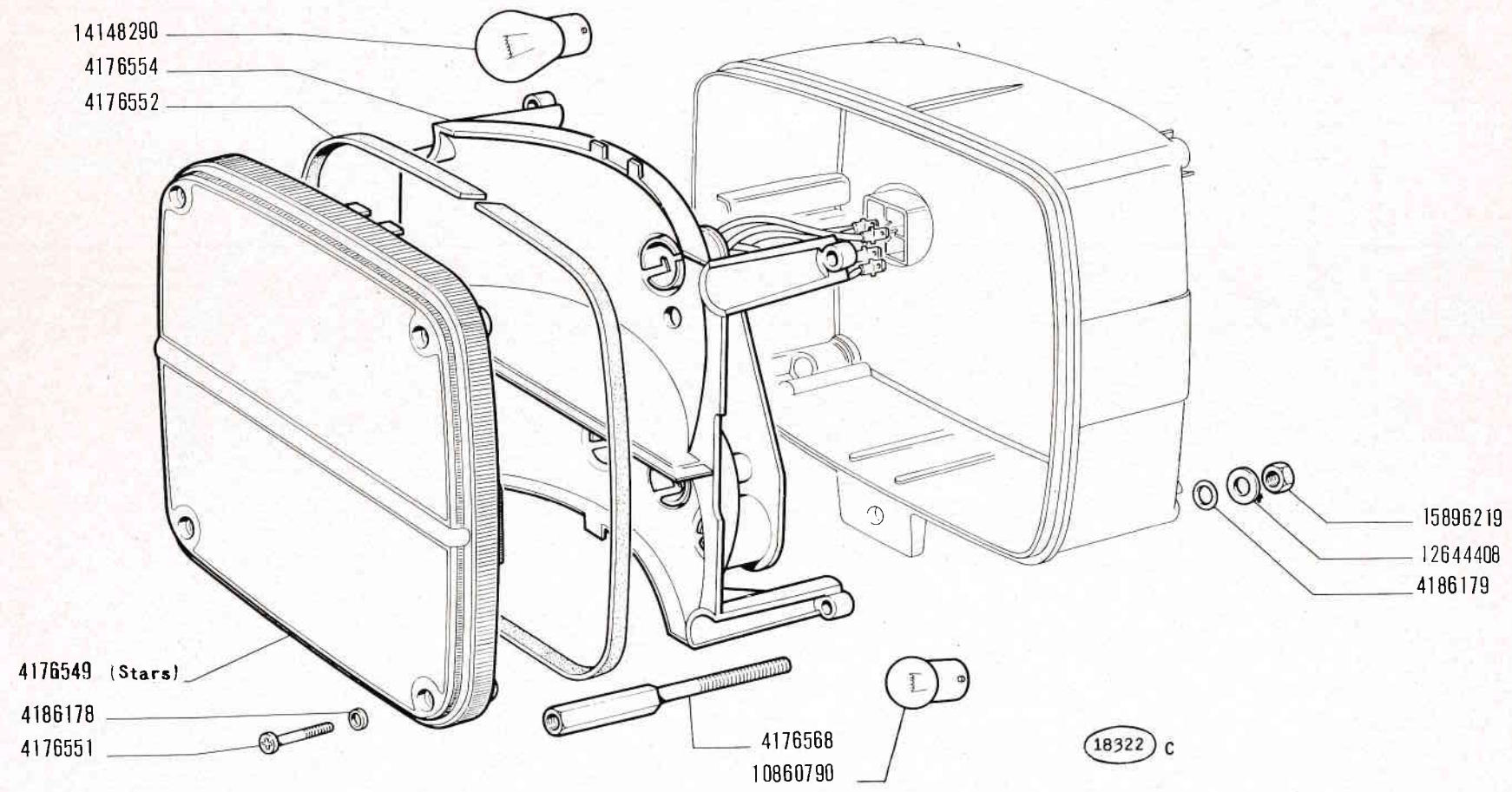
Feu latéral
Seitliche Leuchte

Side Lamp
Lâmpara lateral

F6.32

11-1974

150



616 N3/4

Lanterne AR
Schlussleuchte

FANALE POSTERIORE 4176545

1

Tail Lamp
Lámpara posterior

F6.34

11-1974
151

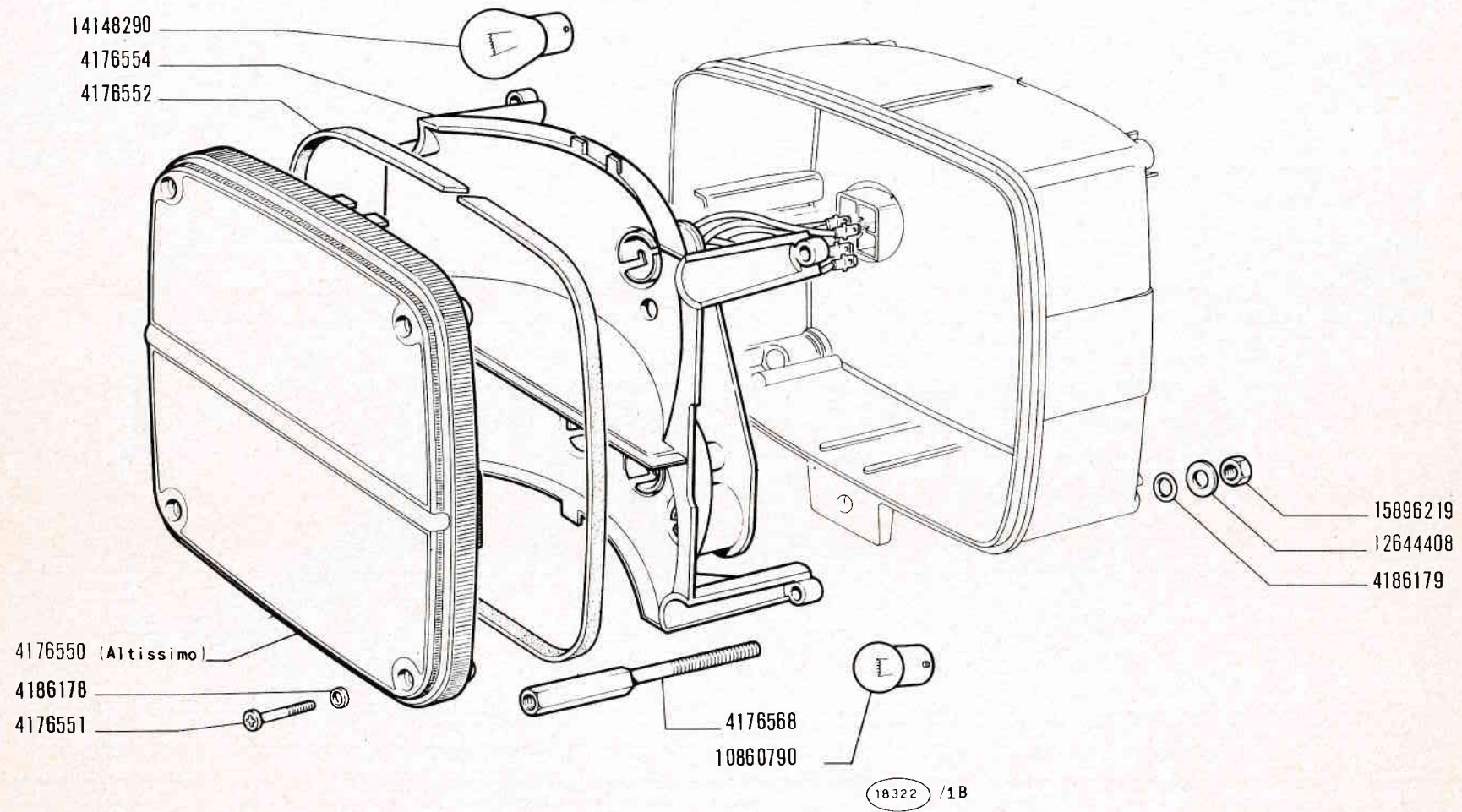
(*) -SI FORNISCONO SOLO LE PARTI

-ON LIVRE SEULEMENT SES PIECES

-NUR EINZELTEILE LIEFERBAR

-ONLY SEPARATE PARTS ARE SERVICED

-SOLO SE SUMINISTRAN LAS PIEZAS SUELTAS



FANALE POSTERIORE 4176548

1

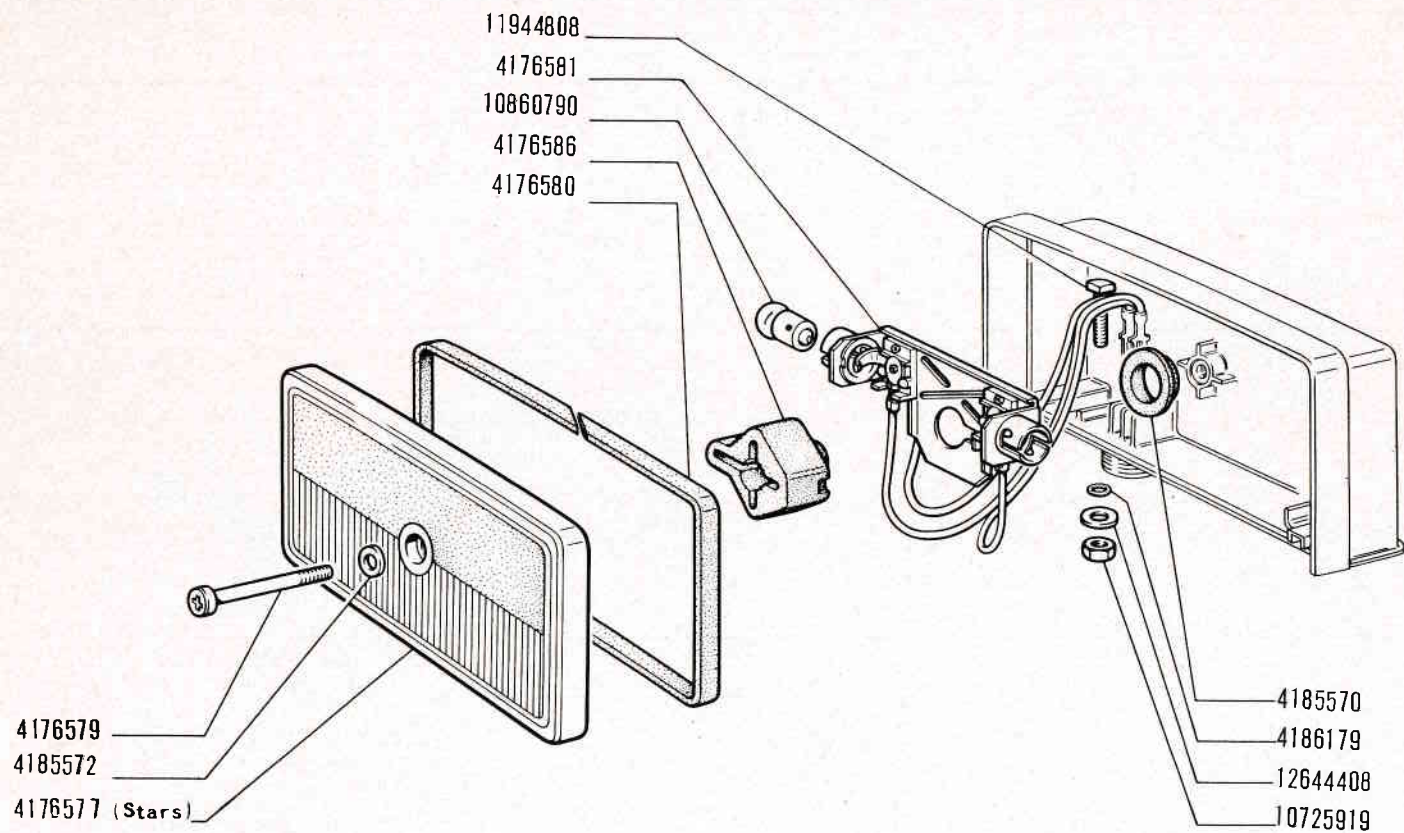
616 N3/4

Lanterne AR
Schlussleuchte

Tail Lamp
Lámpara posterior

11-1974

ASZ



18321 C

616 N 3/4

Feu de plaque
 Nummernschildleuchte

FANALE TARGA 4176573

Number Plate Lamp
 Lámpara de matrícula

F6.35

11-1974

153

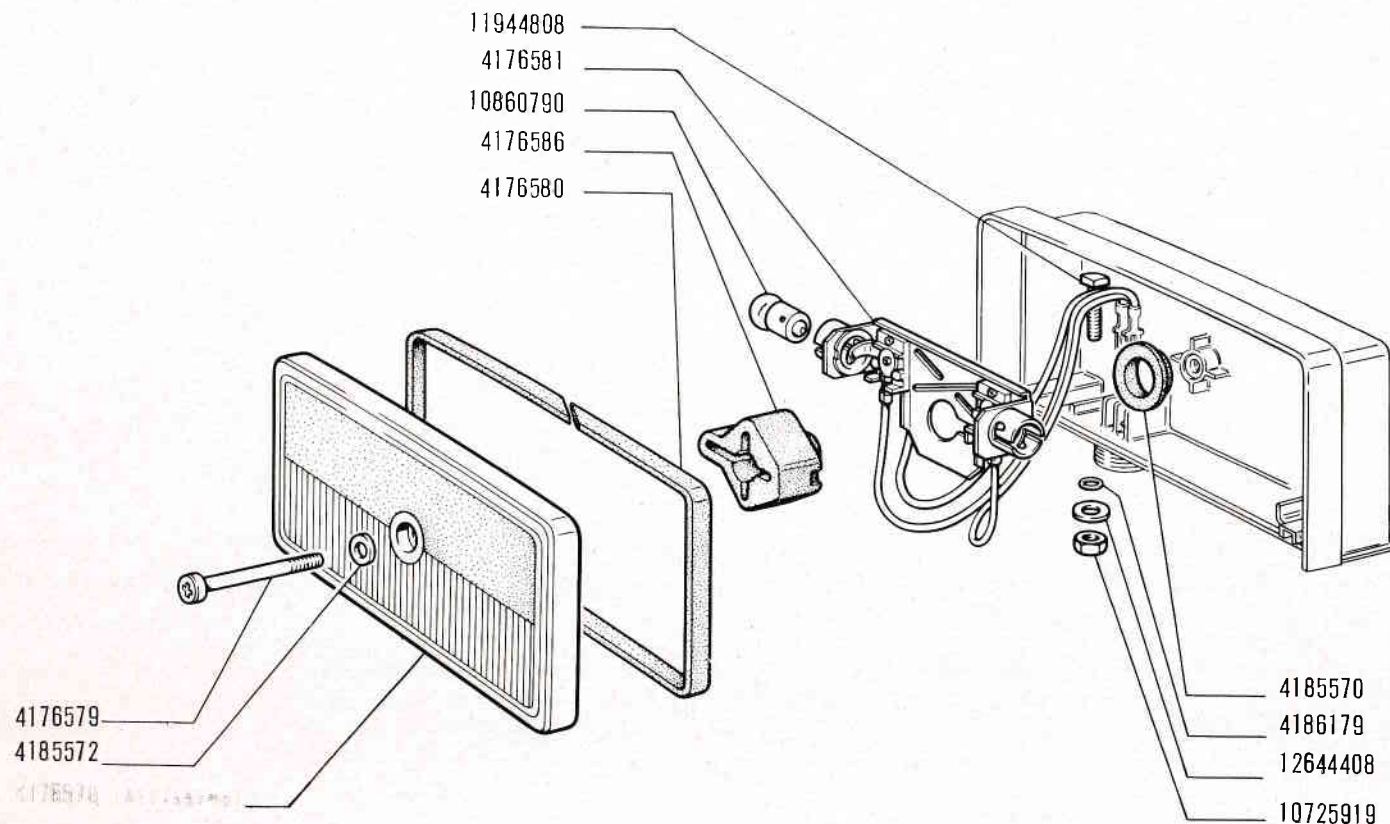
(*) -SI FORNISCO SOLO LE PARTI

-ON LIVRE SEULEMENT SES PIECES

-NUR EINZELTEILE LIEFERBAR

-ONLY SEPARATE PARTS ARE SERVICED

-SOLD SE SUMISTRAN LAS PIEZAS SUELTAS



18321 /1 B

616 N3/4

Feu de plaque
Nummernschildleuchte

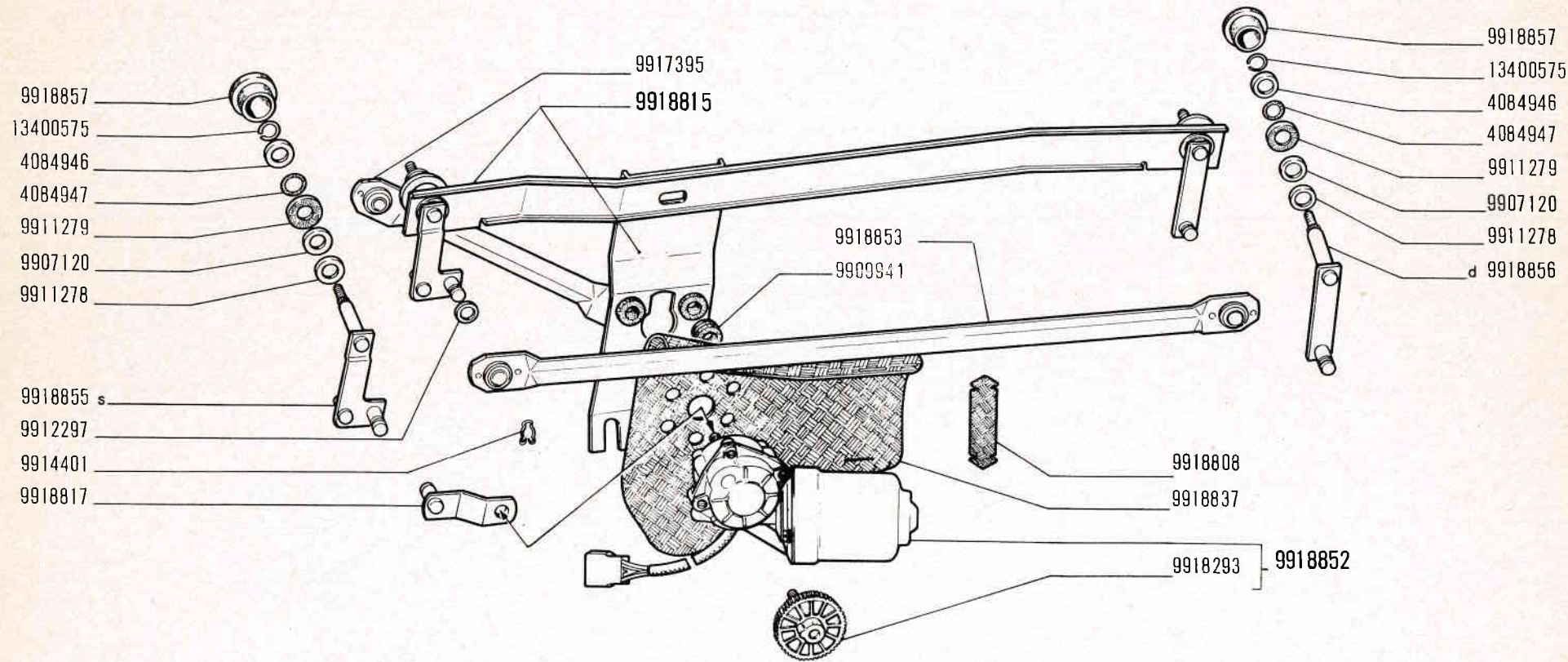
FANALE TARGA 4176576

Number Plate Lamp
Lámpara de matrícula

F6.35/1

11-1974

154



13821 B

616 N 3/4

Essuie-glace
Scheibenwischer

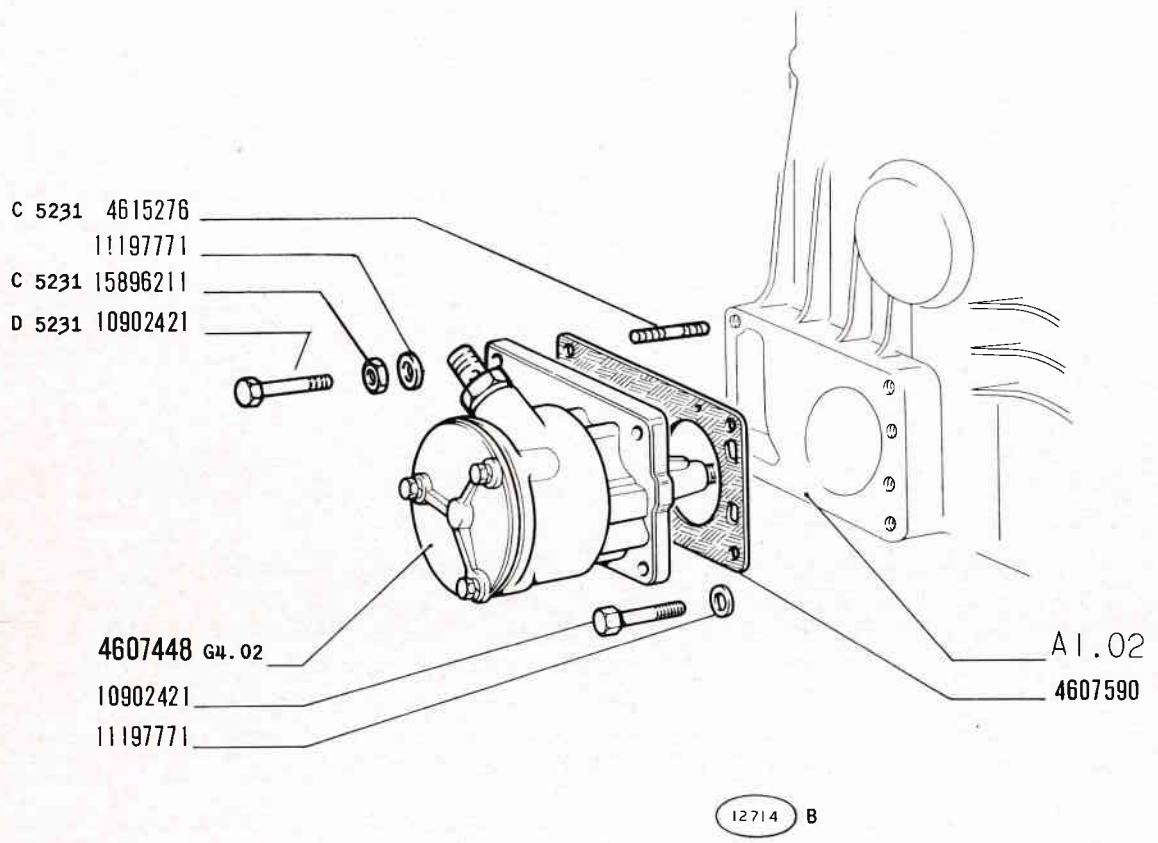
TERGICRISTALLO 4171619 (Marelli)

Windshield Wiper
Limpia-parabrisas

F6.65

11-1974

155



616 N3/4

IMPIANTO A DEPRESSIONE PER FRENATURA

Système à dépression de freinage
Unterdruckanlage für Bremsbetätigung

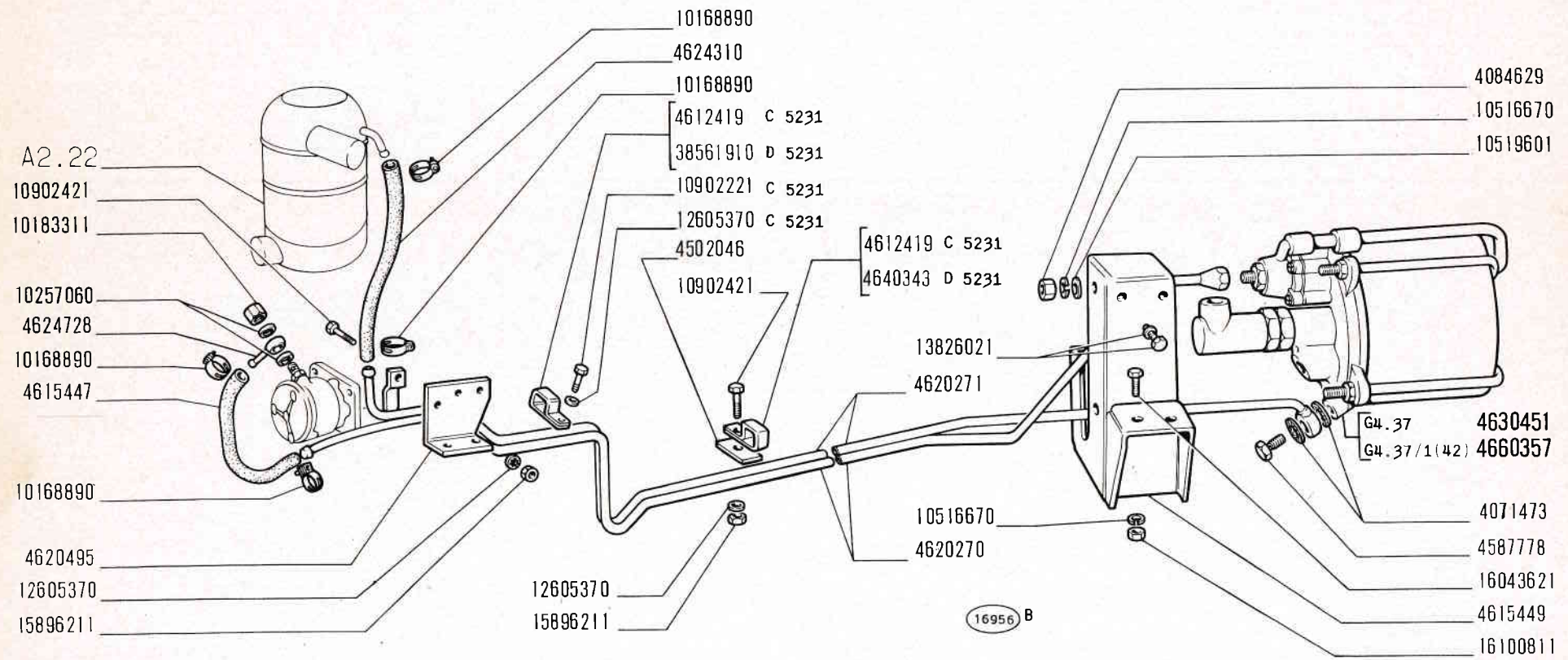
Brake Vacuum System
Sistema de freno de vacío

G1.03

1

11-1974

156



616 N3/4

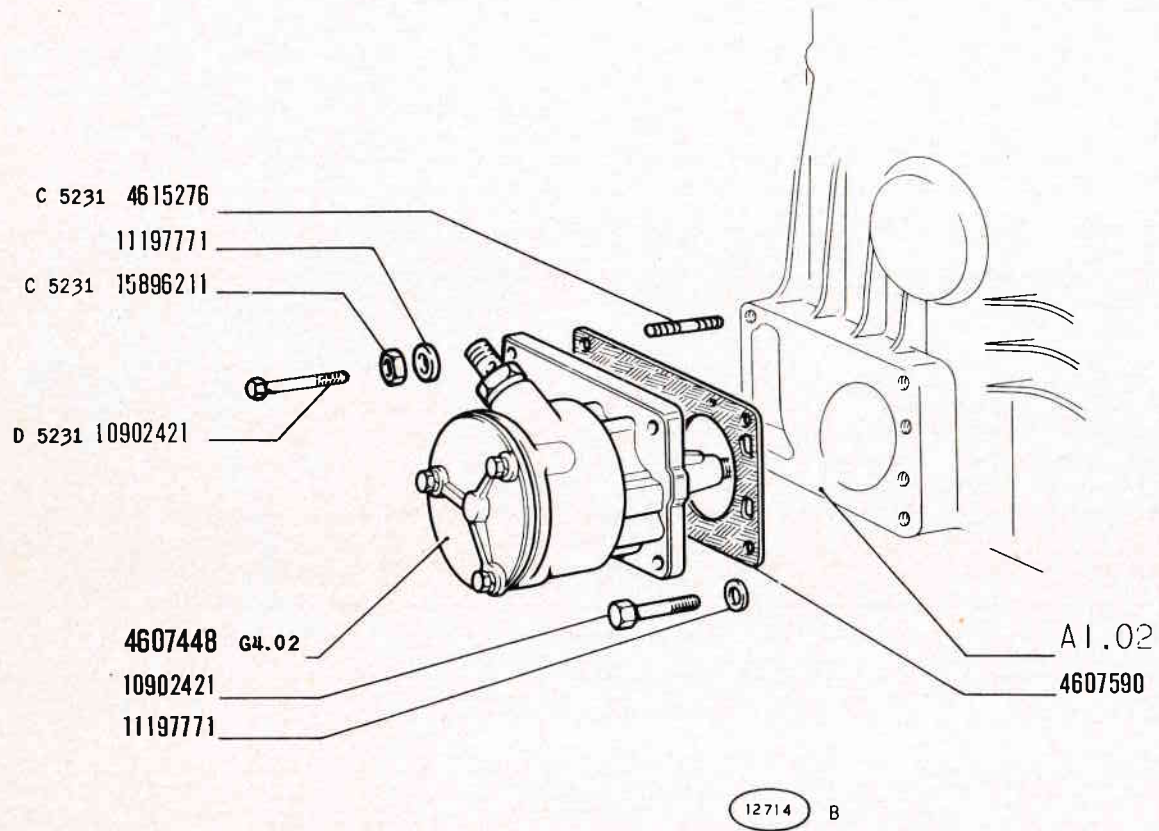
IMPIANTO A DEPRESSIONE PER FRENATURA

Système à dépression de freinage
Unterdruckanlage für Bremsbetätigung

Brake Vacuum System
Sistema de freno de vacío

G1.03

157



IMPIANTO A DEPRESSIONE PER FRENATURA

616 N3/4

*Système à dépression de freinage
Unterdruckeranlage für Bremsbetätigung*

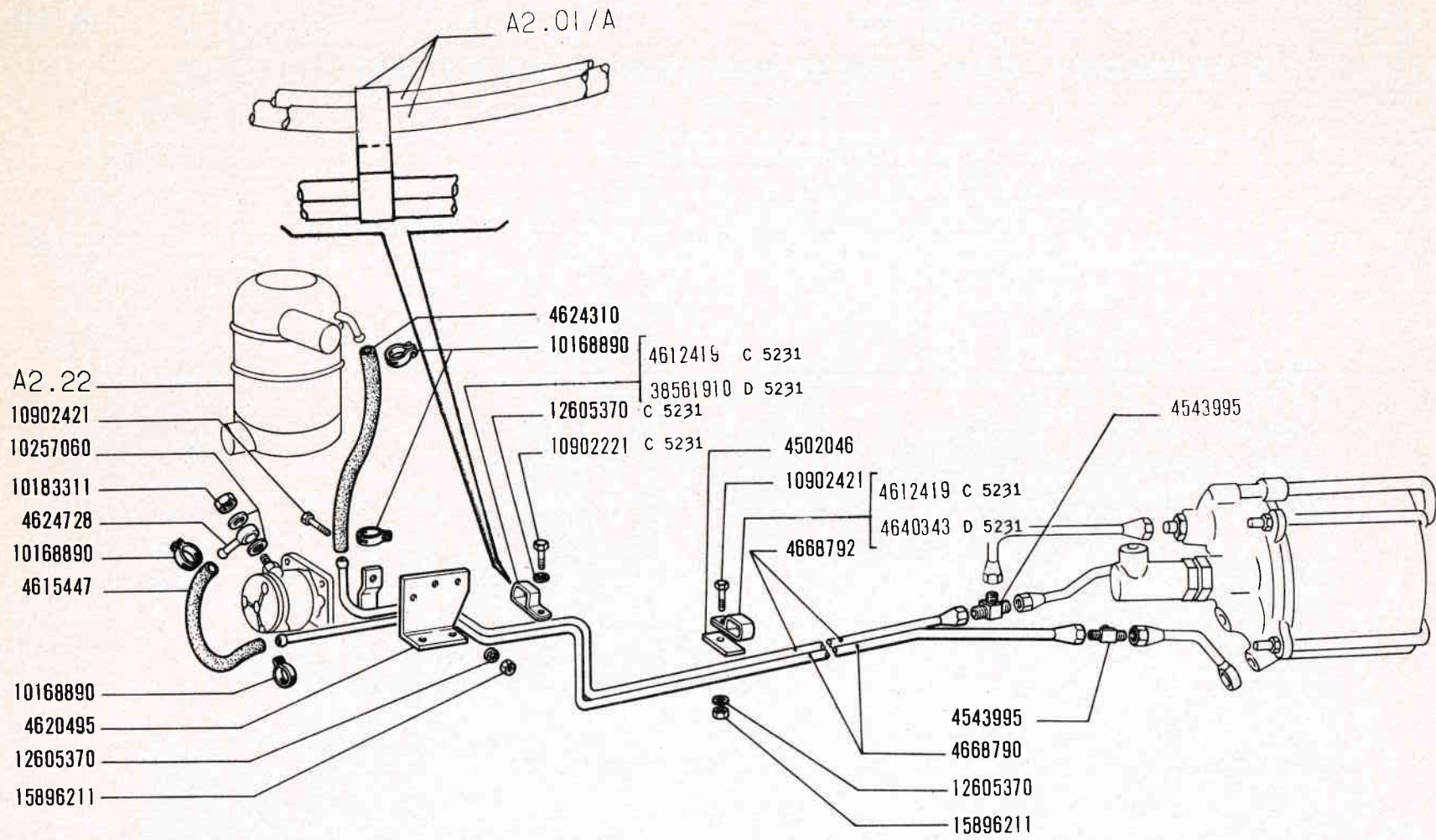
*Brake Vacuum System
Sistema de freno de vacío*

G1.03/1

1

11-1974

158

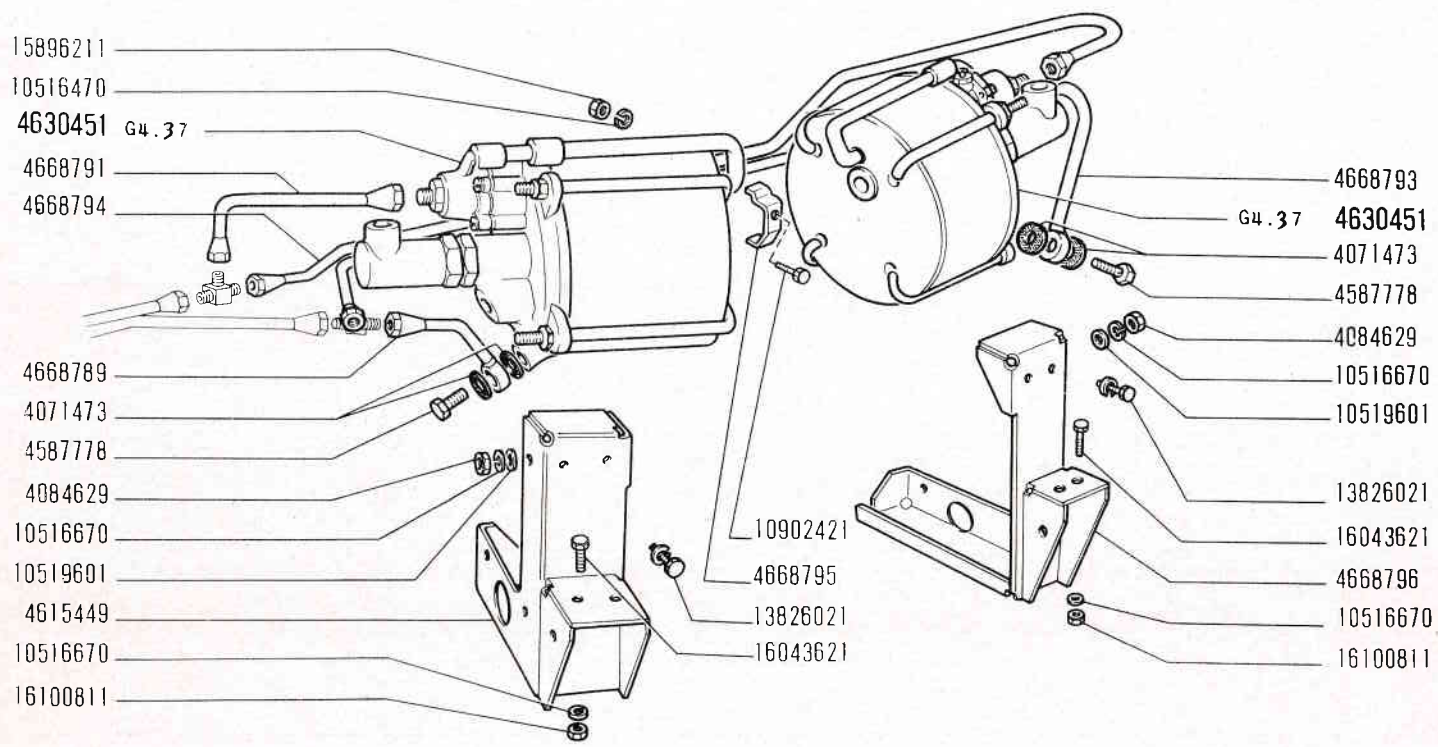


28935 A

IMPIANTO A DEPRESSIONE PER FRENATURA

Système à dépression de freinage
Unterdruckanlage für Bremsbetätigung

Brake Vacuum System
Sistema de freno de vacio



28936

IMPIANTO A DEPRESSIONE PER FRENATURA

Système à dépression de freinage
Unterdruckanlage für Bremsbetätigung

Brake Vacuum System
Sistema de freno de vacío

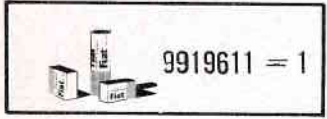
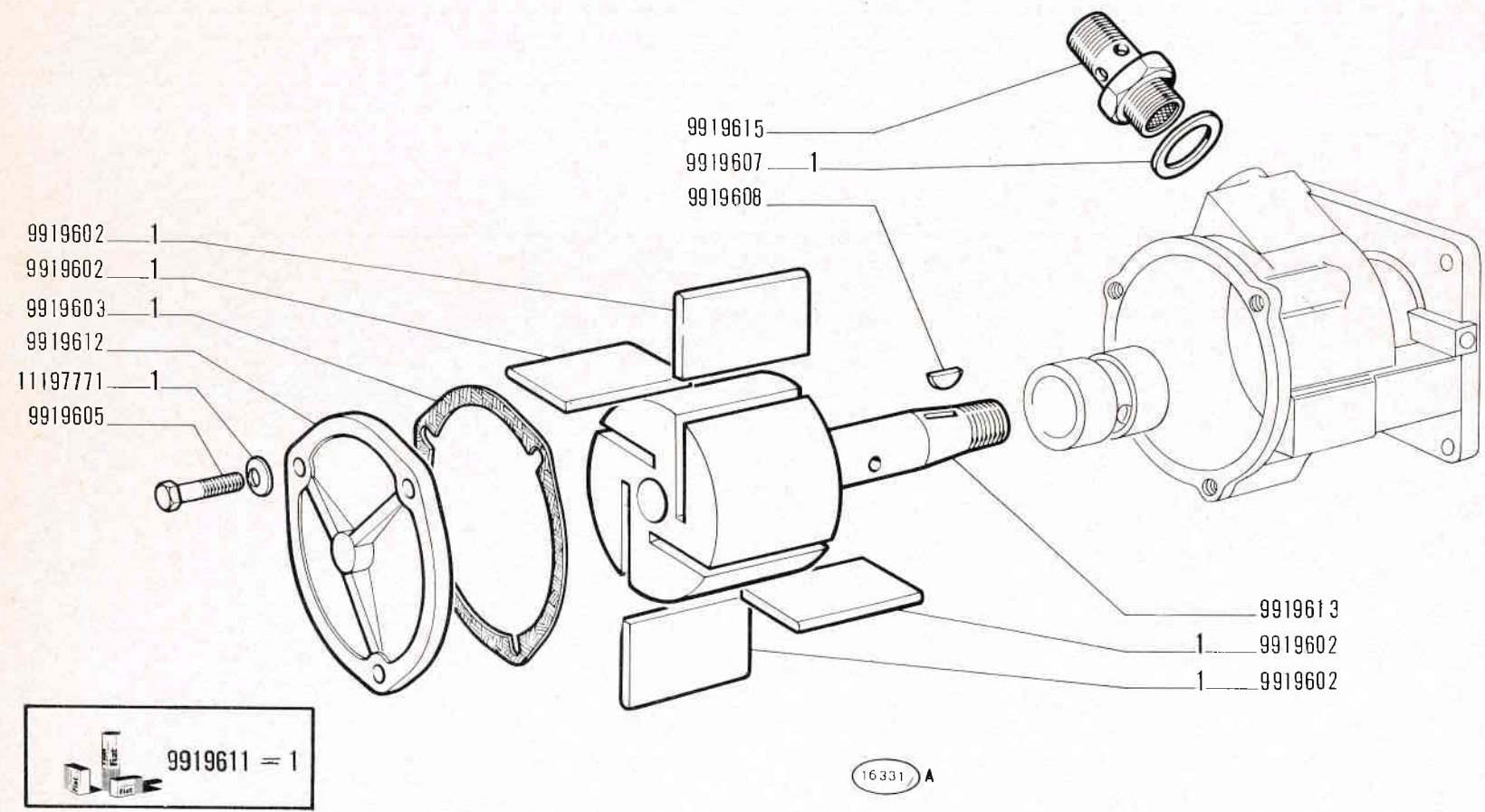
616 N3/4

G1.03/1

3

11-1974

160



DEPRESSORE 4607448 Benditalia

616 N 3/4

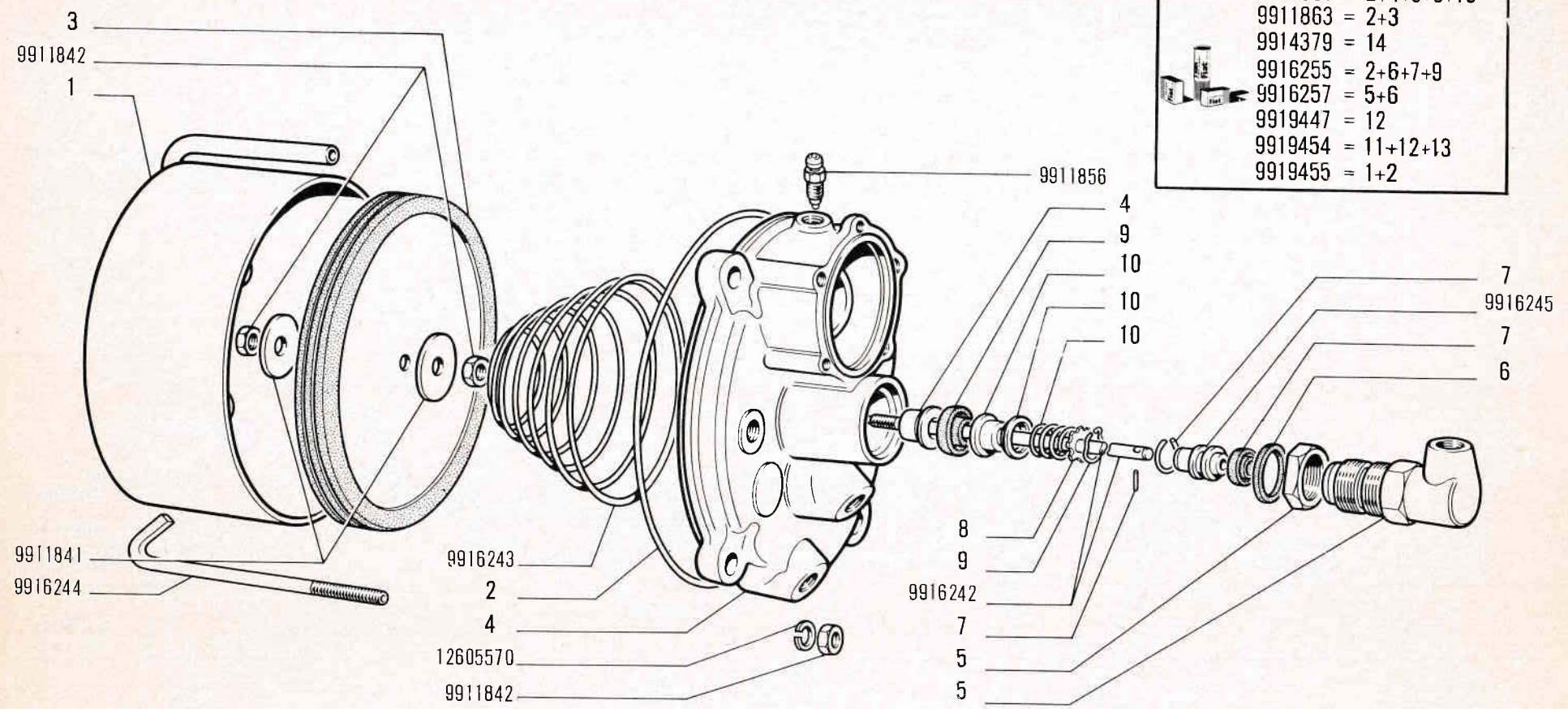
*Dépresseur
Vakuumpumpe*

*Vacuum Pump
Bomba de vaclo*

11-1974

162

| | |
|---------|--------------|
| 9911861 | = 2+4+8+9+10 |
| 9911863 | = 2+3 |
| 9914379 | = 14 |
| 9916255 | = 2+6+7+9 |
| 9916257 | = 5+6 |
| 9919447 | = 12 |
| 9919454 | = 11+12+13 |
| 9919455 | = 1+2 |



16232 / 2

616 N 3/4

Servofrein
Servobremse

SERVOFRENO 4630451 Benditalia

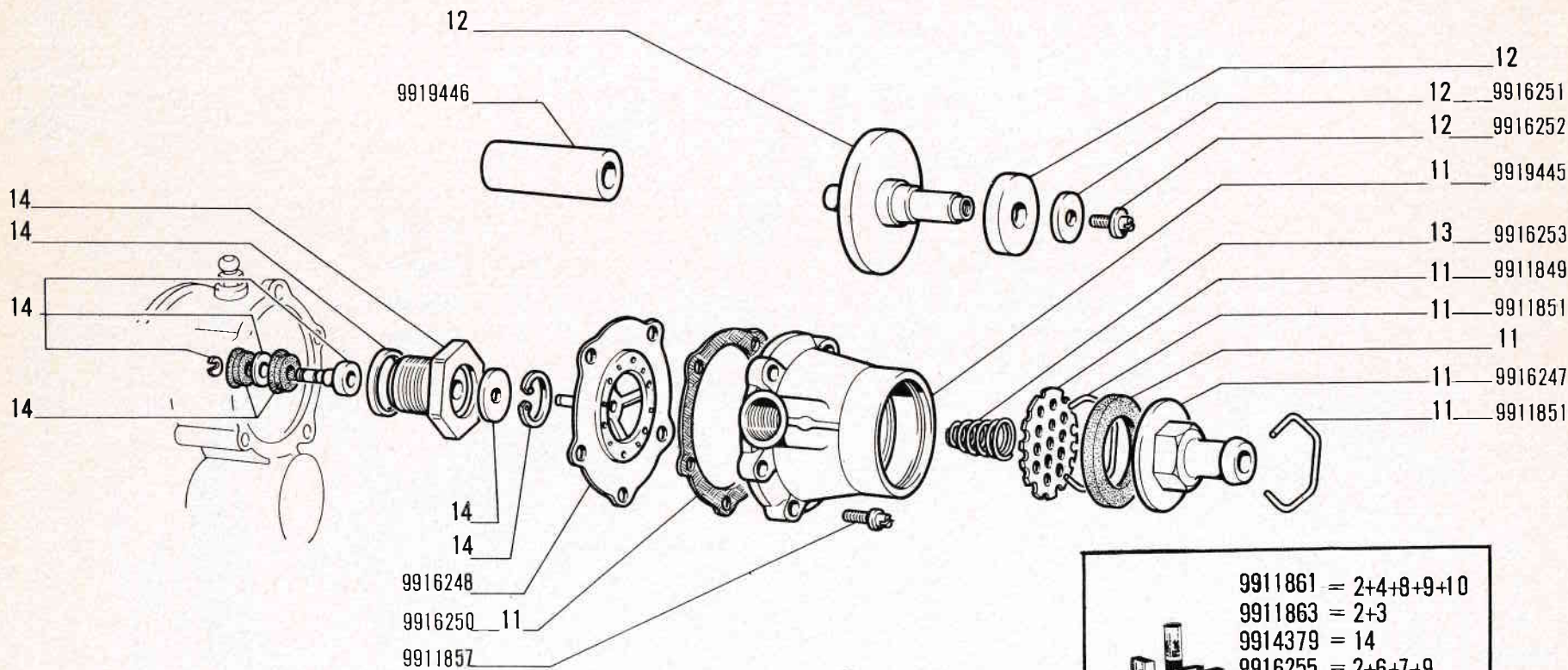
Brake-servo
Servofreno

G4.37


1

11-1974

162



16219



9911861 = 2+4+8+9+10
 9911863 = 2+3
 9914379 = 14
 9916255 = 2+6+7+9
 9916257 = 5+6
 9919447 = 12
 9919454 = 11+12+13
 9919455 = 1+2

616 N3/4

Servo-frein
Servobremse

SERVOFRENO 4630451 Benditalia

Brake-servo
Servofreno

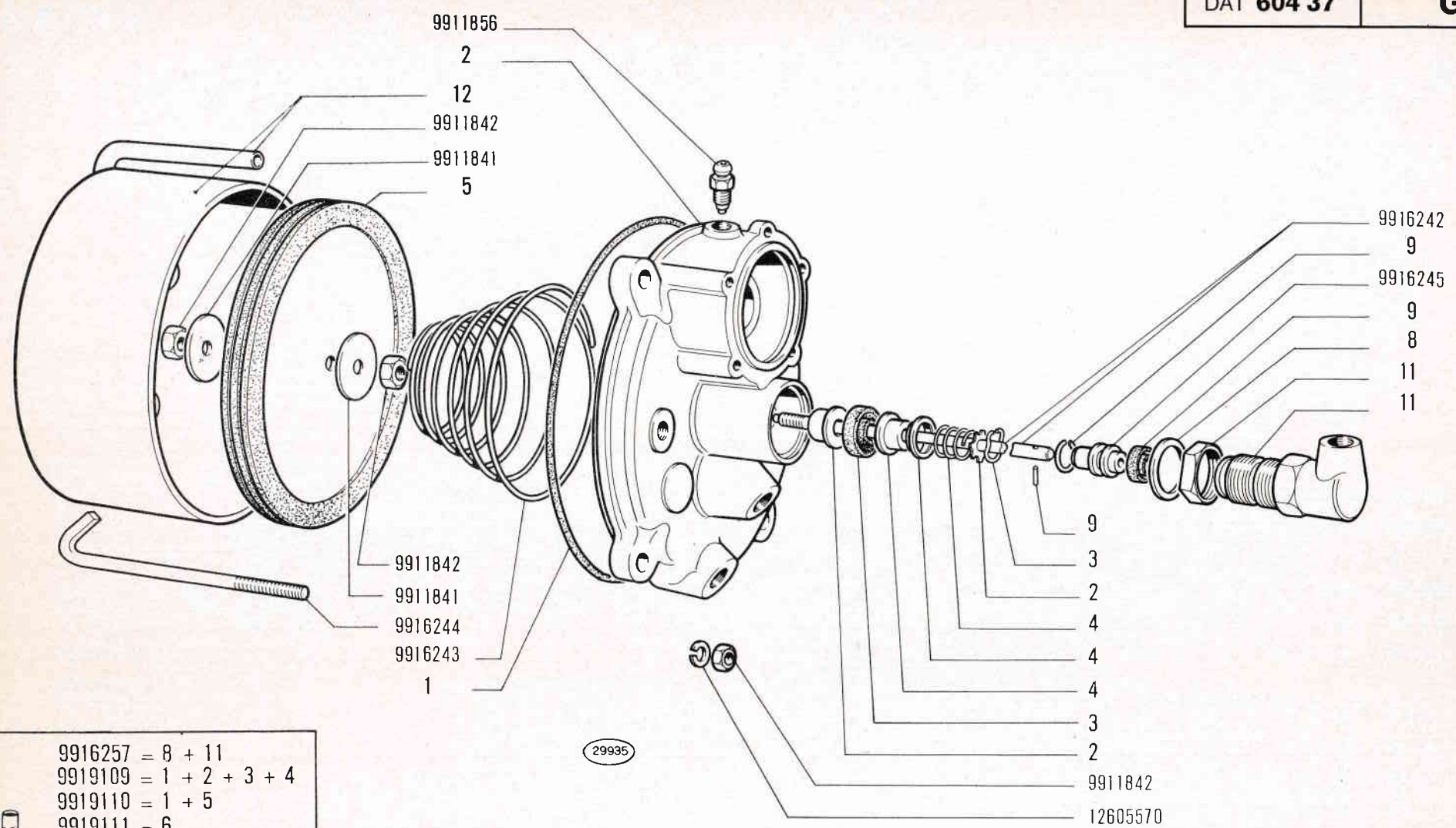
1

G4.37

2

11-1974

163



- 9916257 = 8 + 11
- 9919109 = 1 + 2 + 3 + 4
- 9919110 = 1 + 5
- 9919111 = 6
- 9919113 = 1 + 3 + 8 + 9
- 9919455 = 1 + 12
- 9926309 = 7
- 9926310 = 7 + 10

616 N3/4

SERVOFRENO PNEUMOIDRAULICO 4660357 (Benditalia)

*Servo-frein hydropneumatique.
Hydropneumatische Servobremse*

*Air-hydraulic Brake-servo
Servofreno neumohidráulico*

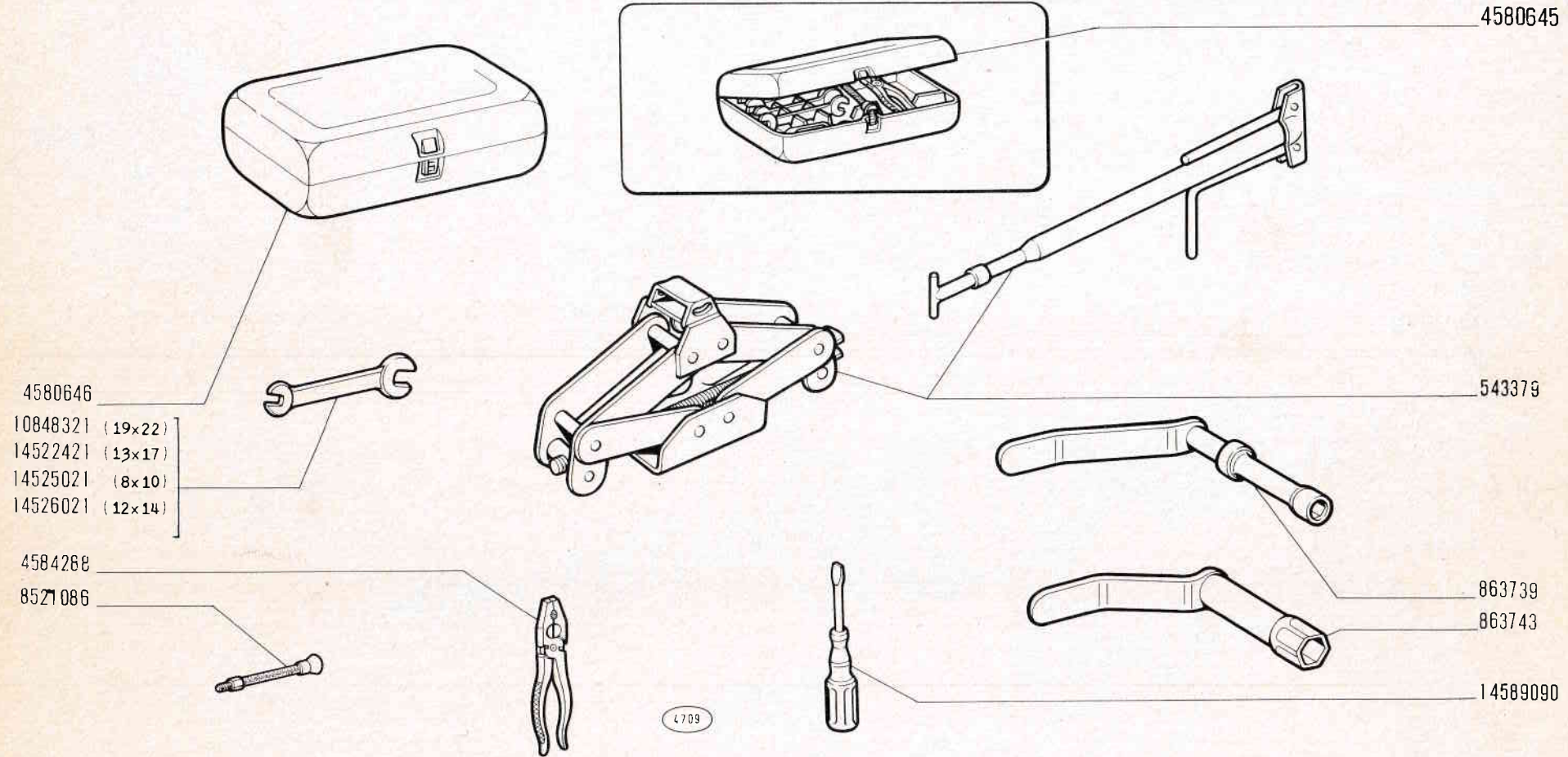
2

G4.37/1

1

11-1974

164



616 N 3/4

Outils
Werkzeuge

ATTREZZI

Tools
Herramientas

Z1.01

11-1974

166

FIAT

3ª edizione
Stampato n. 603.12.484

616

**Catalogo parti di ricambio carrozzeria • Catalogue
de pièces détachées carrosserie • Karosserie-
Ersatzteilkatalog • Bodywork spare parts catalogue
• Catálogo de piezas de repuesto carrocería**

FIAT VEICOLI INDUSTRIALI – CENTRO DISTRIBUZIONE RICAMBI
Lungo Stura Lazio 15/19 - TORINO

70301896

Per una corretta consultazione di questo catalogo è indispensabile:

- 1) accertare che le date di tutte le pagine del catalogo corrispondano esattamente a quelle riportate sull'indice " **DATE DI AGGIORNAMENTO** " (su carta di colore verde);
- 2) attenersi alle " **AVVERTENZE GENERALI PER LA CONSULTAZIONE DEL CATALOGO** " (pag. 6)

Pour une correcte consultation de ce catalogue il faut:

- 1) s'assurer que les dates de toutes les pages du catalogue correspondent exactement avec celles reportées dans l'index " **DATES DE MISE A JOUR** " (sur papier vert);
- 2) s'en tenir aux " **REGLES GENERALES POUR LA CONSULTATION DU CATALOGUE** " (page 7).

Um vorliegenden Katalog genau auslegen zu können ist notwendig:

- 1) keinen Unterschied zwischen dem Datum von allen Seiten des Katalogs und entsprechendem auf das Verzeichnis " **DATEN DER KATALOGBLÄTTER** " (auf grünfarbigem Papier) aufgeführt, festzustellen;
- 2) die " **HINWEISE ZUM GEBRAUCH DES KATALOGS** " (Seite 8) nachzuschlagen.

For a correct consultation of this catalog:

- 1) verify that the date on each page correspond to the date of the index " **CATALOG SHEET ISSUE DATE** " (on green sheet);
- 2) adhere to the instruction given under " **USE OF THE CATALOG** " (see page 9)

Para un correcto manejo del catálogo es preciso:

- 1) fijarse que las fechas de todas las páginas del catálogo coincidan con las indicadas en el índice " **FECHAS DE EDICIÓN DE LAS HOJAS** " (papel verde);
- 2) atender a las normas generales de " **CÓMO SE MANEJA EL CÁTALOGO** " (pág. 10)

Tutti i diritti di riproduzione sono riservati alla FIAT VEICOLI INDUSTRIALI Soc. p. Az. - TORINO

Il sistema di numerazione che individua i singoli particolari elencati nel presente catalogo non può essere adottato in alcun caso, senza autorizzazione scritta dalla FIAT VEICOLI INDUSTRIALI Soc. p. Az. - TORINO

Tous droits réservés à la FIAT VEICOLI INDUSTRIALI Soc. p. Az. - TURIN

Le système de numérotation des pièces en liste dans ce catalogue ne peut être adopté en aucun cas, sans une autorisation écrite de la FIAT VEICOLI INDUSTRIALI Soc. p. Az. - TURIN

*Alle Urheberrechte sind von der FIAT VEICOLI INDUSTRIALI Soc. p. Az. - TURIN - vorbehalten
Die Benutzung des Numerierungssystems zur Kennzeichnung der im vorliegenden Katalog aufgeführten Ersatzteile bedarf in jedem Falle der schriftlichen Genehmigung der
FIAT VEICOLI INDUSTRIALI Soc. p. Az., - TURIN*

All rights reserved by FIAT VEICOLI INDUSTRIALI Soc. p. Az. - TURIN

*Single item numeration method used in this catalog cannot be used without written consent by
FIAT VEICOLI INDUSTRIALI Soc. p. Az. - TURIN*

*Reservados todos los derechos para FIAT VEICOLI INDUSTRIALI Soc. p. Az. - TURIN
El sistema de numeración de las piezas reseñadas en el catálogo no puede ser objeto de imitación o copia en ningún caso sin autorización por escrito de
FIAT VEICOLI INDUSTRIALI Soc. p. Az. - TURIN*

Copyright by FIAT VEICOLI INDUSTRIALI Soc. p. Az. - TORINO

Printed in Italy

FIAT VEICOLI INDUSTRIALI - CENTRO DISTRIBUZIONE RICAMBI
Servizio Cataloghi Parti di Ricambio

Fiat 616 - Carrozzeria (3ª Ed.)

Stampato N. Imprimé N° Print No.
Druckschrift Nr. Impreso n°

603.12.484 - 3ª Ed. - IV-1975 - 2500

S.A.N. - Torino

TAVOLE

PLANCHES

PLATES

BILDTAFELN

LÁMINAS

vedere " CODICI DAT " (*sul retro*)

voir " CODES DAT " (*au verso*)

see " DAT CODES " (*on verso*)

Siehe " DAT Kennnummern " (*auf der Rückseite*)

véase " CÓDIGOS DAT " (*en el dorso*)

CODICI DAT (per uso "Tariffario delle riparazioni")

CODES DAT (à l'usage du "Temps de réparation")

DAT-KENNUMMERN (zum Gebrauch der "Reparatur-Richtsätze")

DAT CODES (to be used for "Service Time Schedule")

CÓDIGOS DAT (para uso del "Tiempos de reparaciones")

| codice Sgr. | codice DAT | codice Sgr. | codice DAT | codice Sgr. | codice DAT |
|-------------------|--------------------|-------------------|--------------------|-------------------|--------------------|
| A0.00 01 .. | 100.00 01 .. | E1.01 02 .. | 501.01 02 .. | G4.01 02 .. | 604.01 02 .. |
| A1.01 02 .. | 101.01 02 .. | E2.01 02 .. | 502.01 02 .. | G5.01 02 .. | 605.01 02 .. |
| A2.01 02 .. | 102.01 02 .. | E3.01 02 .. | 503.01 02 .. | H1.01 02 .. | 681.01 02 .. |
| A3.01 02 .. | 103.01 02 .. | E4.01 02 .. | 504.01 02 .. | H2.01 02 .. | 682.01 02 .. |
| A4.01 02 .. | 104.01 02 .. | F0.01 02 .. | 550.01 02 .. | L1.01 02 .. | 701.01 02 .. |
| A5.01 02 .. | 105.01 02 .. | F1.01 02 .. | 551.01 02 .. | L2.01 02 .. | 702.01 02 .. |
| B1.01 02 .. | 181.01 02 .. | F2.01 02 .. | 552.01 02 .. | L3.01 02 .. | 703.01 02 .. |
| B2.00 01 .. | 212.00 01 .. | F3.01 02 .. | 553.01 02 .. | L4.01 02 .. | 704.01 02 .. |
| B3.01 02 .. | 243.01 02 .. | F4.01 02 .. | 554.01 02 .. | L5.01 02 .. | 705.01 02 .. |
| B4.01 02 .. | 274.01 02 .. | F5.01 02 .. | 555.01 02 .. | L6.01 02 .. | 706.01 02 .. |
| C1.01 02 .. | 331.01 02 .. | F6.01 02 .. | 556.01 02 .. | L7.01 02 .. | 707.01 02 .. |
| C2.01 02 .. | 332.01 02 .. | G0.01 02 .. | 600.01 02 .. | M1.01 02 .. | 711.01 02 .. |
| D1.01 02 .. | 381.01 02 .. | G1.01 02 .. | 601.01 02 .. | M2.01 02 .. | 712.01 02 .. |
| D2.01 02 .. | 412.01 02 .. | G2.01 02 .. | 602.01 02 .. | Z1.01 02 .. | 901.01 02 .. |
| D3.01 02 .. | 443.01 02 .. | G3.01 02 .. | 603.01 02 .. | Z2.01 02 .. | 902.01 02 .. |

Nota - Il codice DAT (solo numerico) viene riportato su tutte le tavole del presente catalogo, in alto a destra, a fianco del codice Sgr. (alfa-numerico).

L'Organizzazione assistenziale Fiat (DAT) include questo codice nella numerazione unificata delle operazioni di riparazione e manutenzione di autoveicoli, adottata nel « Tariffario delle riparazioni », per individuare il sottogruppo (Sgr.) del catalogo che comprende la parte di ricambio alla quale si riferisce ogni singola operazione assistenziale.

Note - Le code DAT (seulement numérique) est reporté dans toutes les planches de ce catalogue, en haut à droite, à côté du code de Sgr. (alfa-numérique).

Le réseau d'après-vente Fiat (DAT) comprend ce code dans la numérotation unifiée des opérations de réparation et d'entretien des véhicules, adoptée par le « Temps de réparation », pour repérer le sous-groupe (Sgr.) du catalogue comprenant la pièce détachée à laquelle chaque opération d'assistance se réfère.

Anmerkung - Auf jeder Bildtafel des Katalogs, ist die DAT Kennnummer (nur numerisch) hoch-rechts, seitlich der Utgr.-Kennnummer (alphanumerisch).

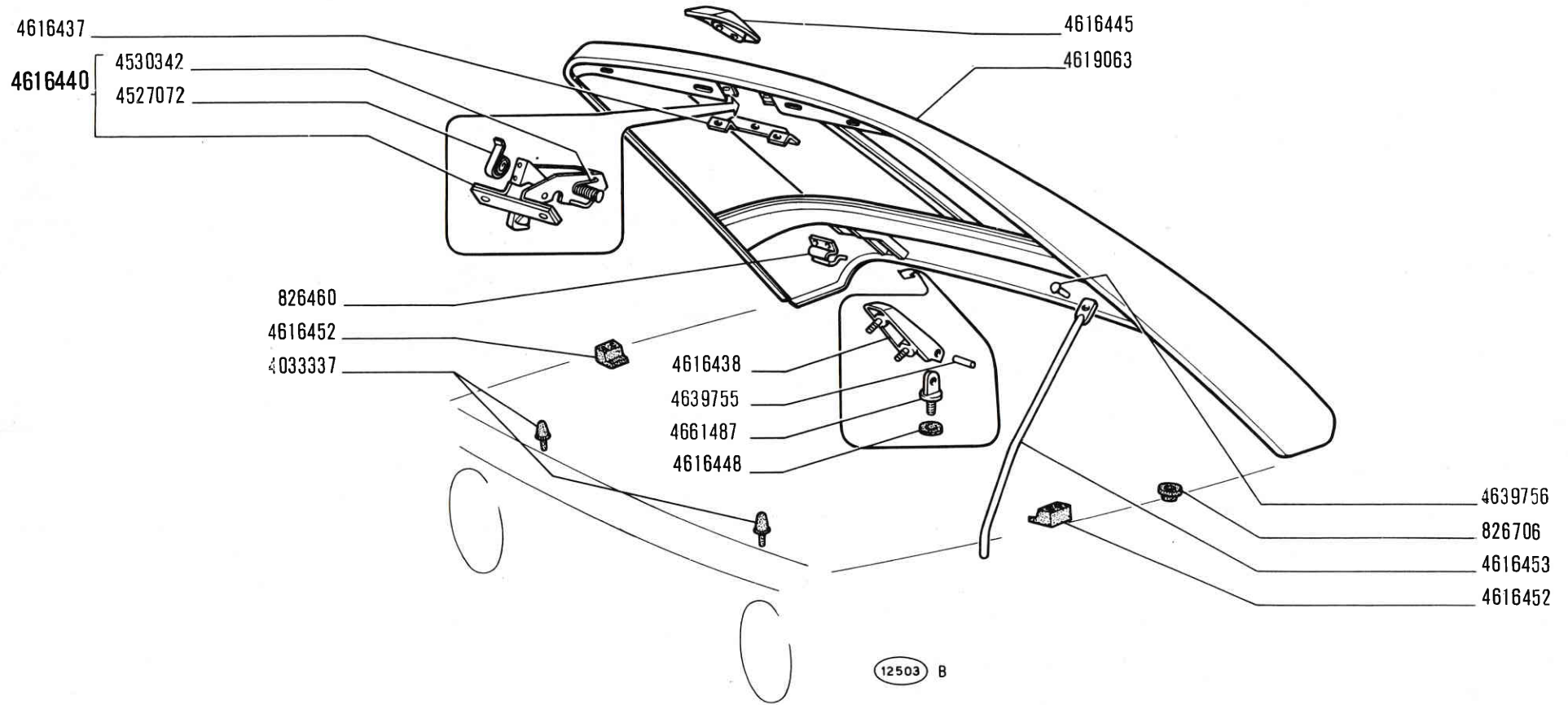
Der FIAT-Kundendienst hat die DAT-Kennnummer in der normierten Bezeichnung der Kraftfahrzeugereparaturen, im Reparatur-Richtsatz angenommen, angeführt, um die Untergruppe (Sgr.) des Katalogs, die das Ersatzteil enthält, zu ermitteln.

Note - The DAT code (digital only) is reported on all plates of this catalog, on top right, along with the Sgr. code (alphameric).

The Fiat service organization (DAT) includes this code in the unified numeration system of maintenance and servicing operations, used for « Service Time Schedule », to identify the subgroup (Sgr.) of the catalog which lists the spare as named in each single service operation.

Nota - Se reseña el código DAT (sólo numérico) en todas las tablas del catálogo, arriba a la derecha, al lado del código Sgr. (alfa-numérico).

La organización para la asistencia Fiat (DAT) incluye este código en la numeración unificada de las operaciones de reparación y mantenimiento de los vehículos, la que se adoptó por el « Tiempos de reparaciones », para identificar el subgrupo (Sgr.) del catálogo que comprende la pieza de repuesto a la que cada operación de asistencia se refiere.

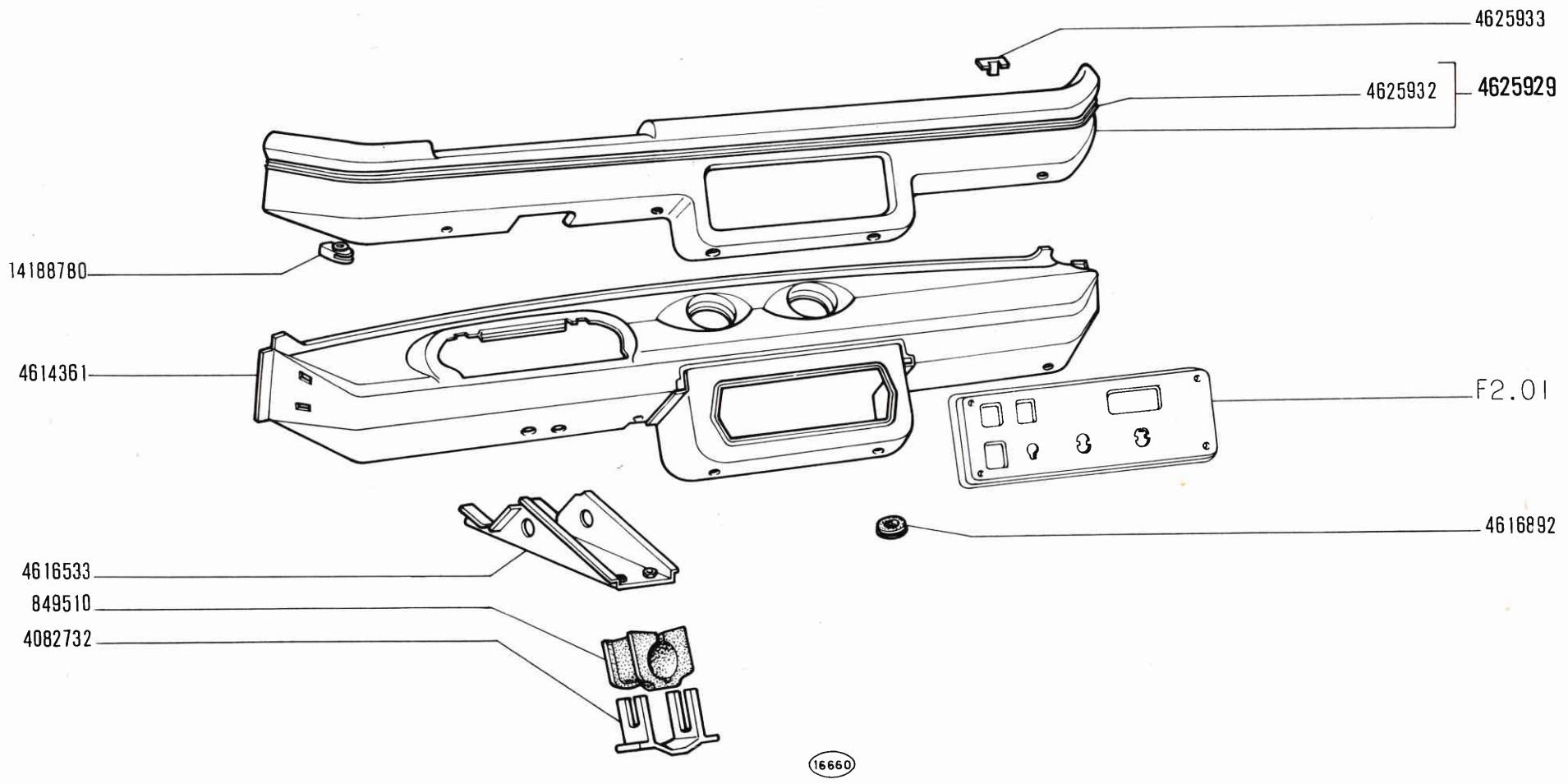


616

Capot
Haube

COFANO MOBILE

Hood
Capot amovibile



616

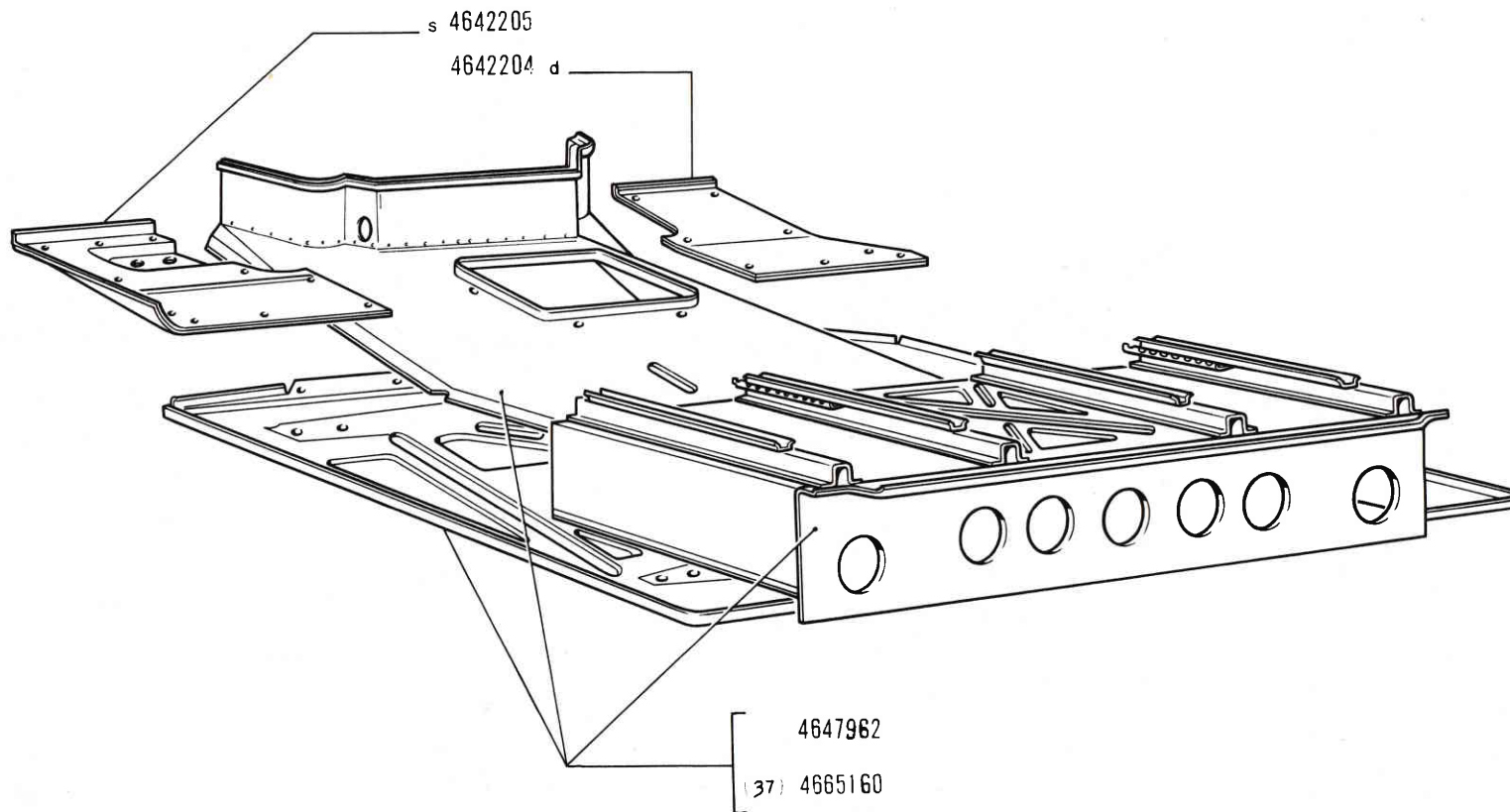
PLANCIA PORTASTRUMENTI E PARTI ANNESSE 1

*Planche de bord et annexes
Instrumentenbrett und Zubehör*

*Instrument Panel and Relevant Parts
Tablero de instrumentos y anexos*

L1.02

IV-1975



33974

616

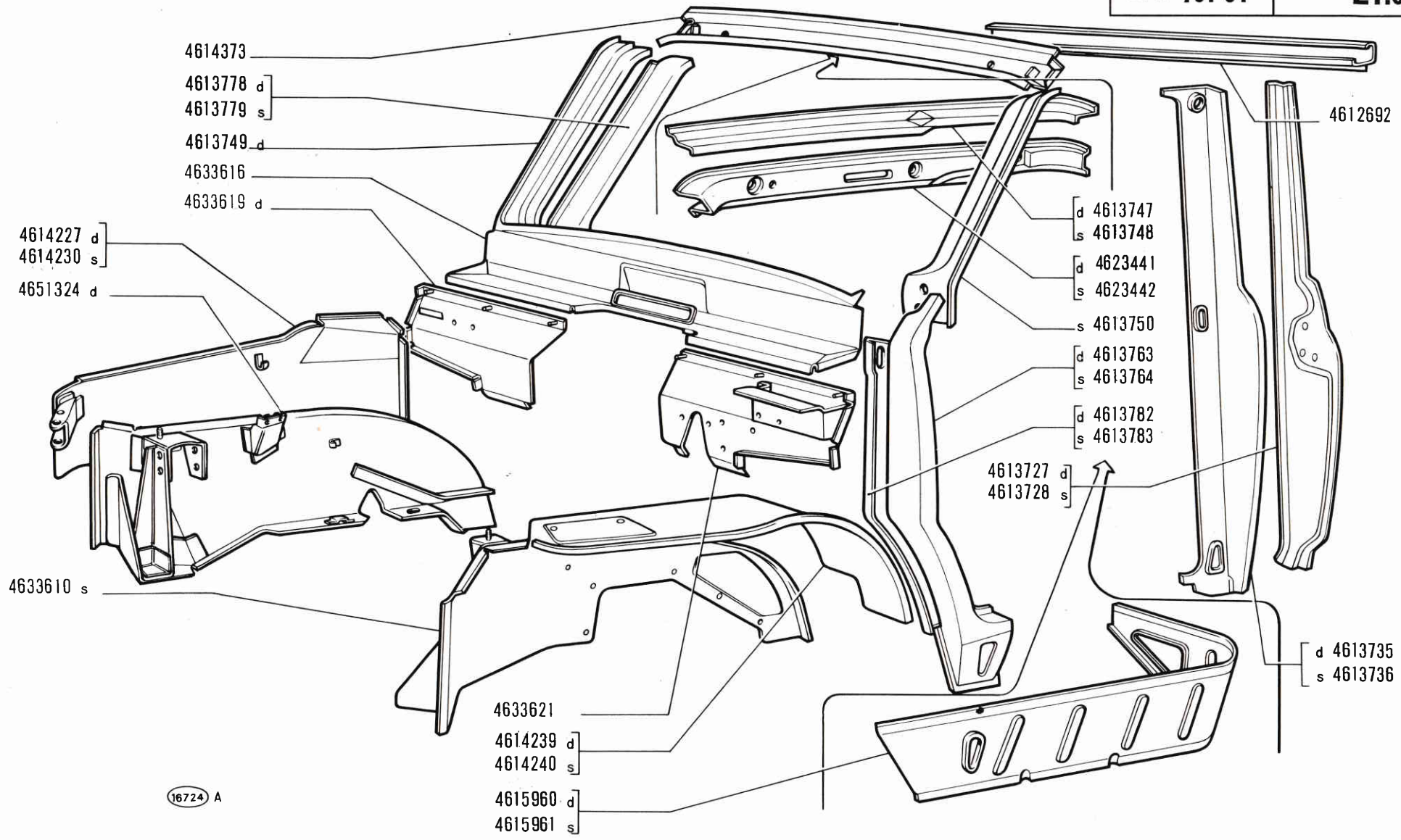
Plancher
Fussboden

PAVIMENTO

Floor
Piso

L1.03

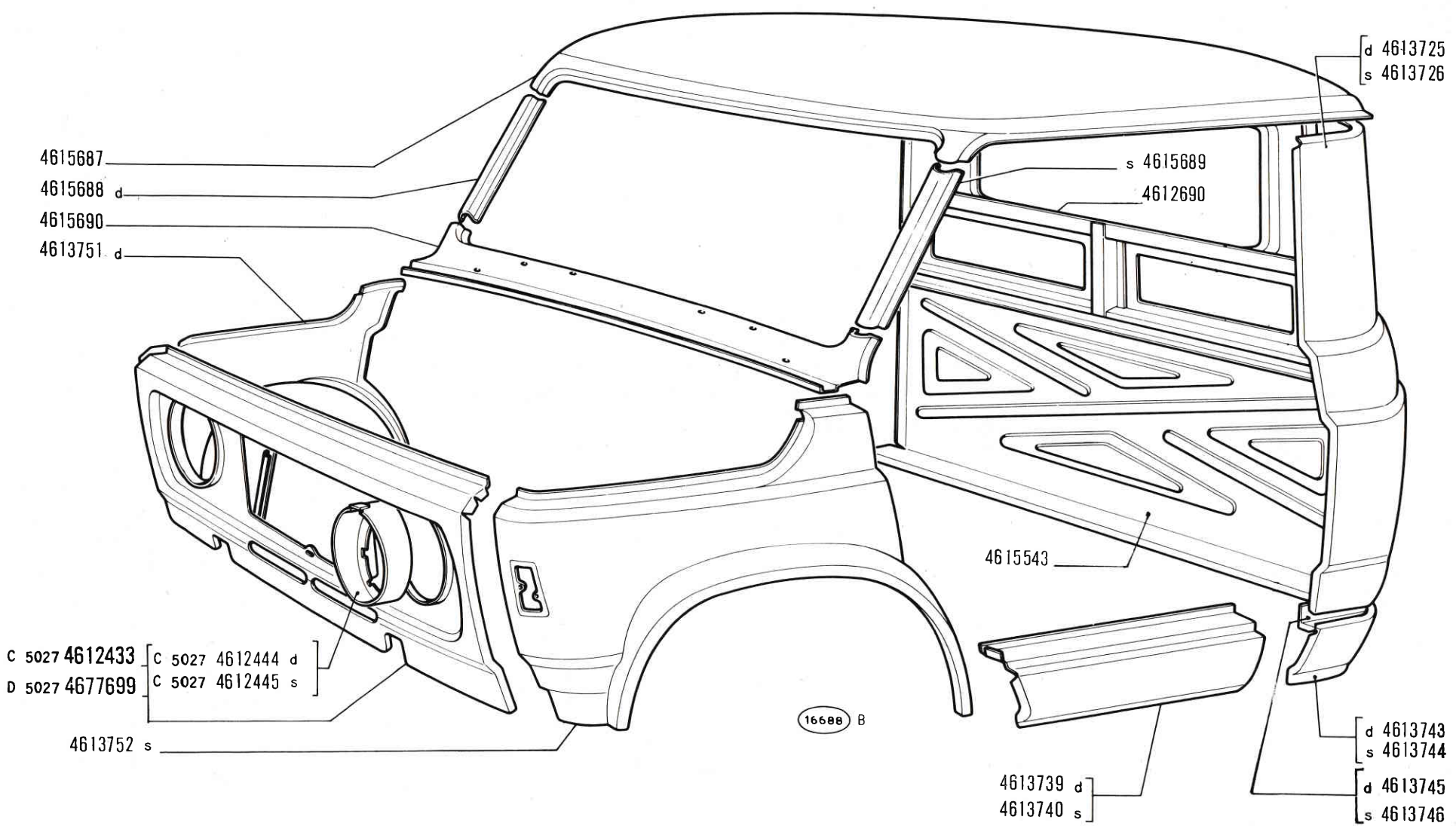
IV-1975



CABINA, ELEMENTI INTERNI

Cabine, éléments intérieurs
Fahrerhaus-Innenteile

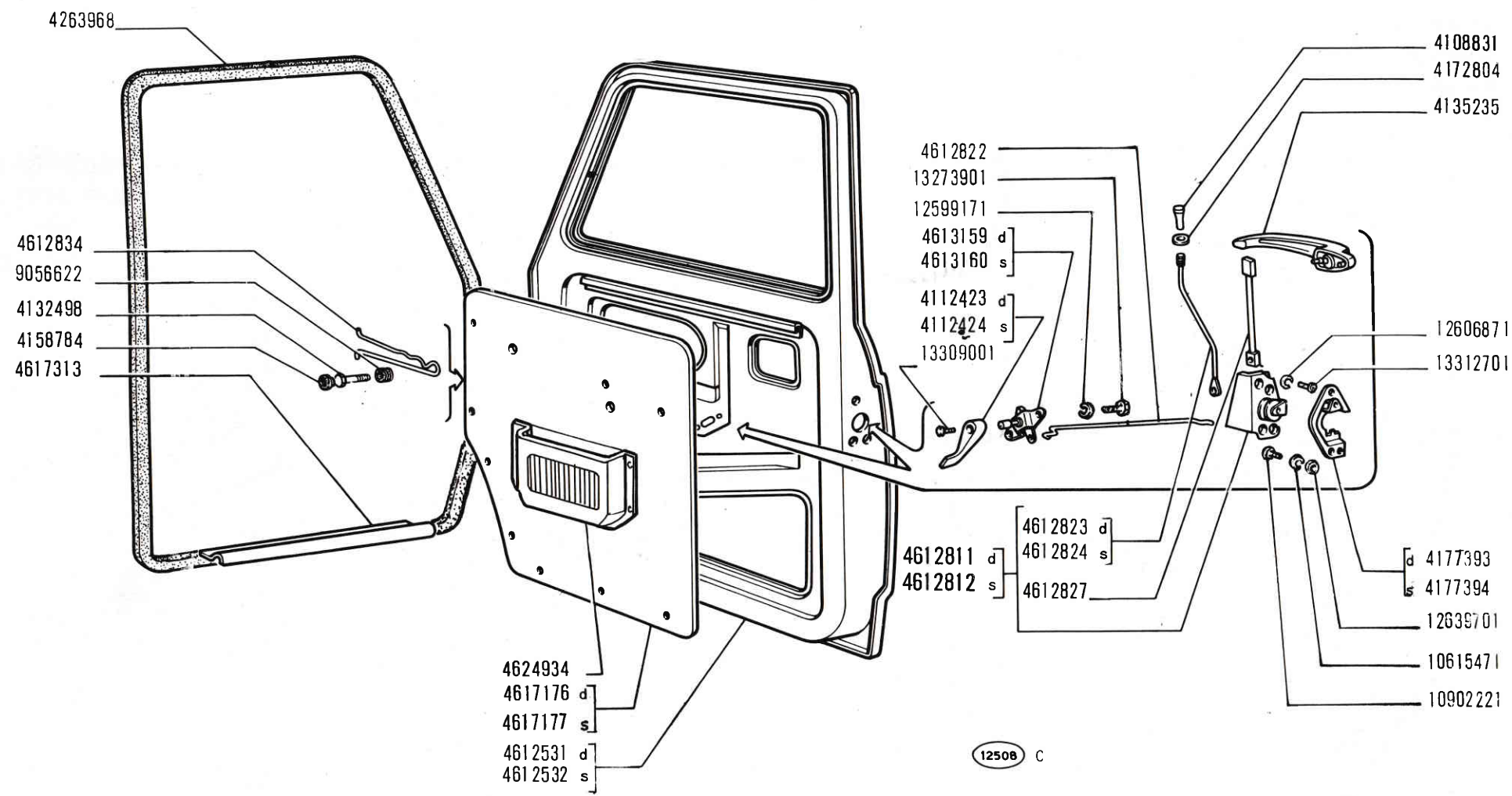
Cab Inner Elements
Cabina, elementos interiores



CABINA, ELEMENTI ESTERNI

*Cabine, éléments extérieurs
Fahrerhaus-Aussenteile*

*Cab Outer Elements
Cabina, elementos exteriores*



616

Portes
Türen

PORTE

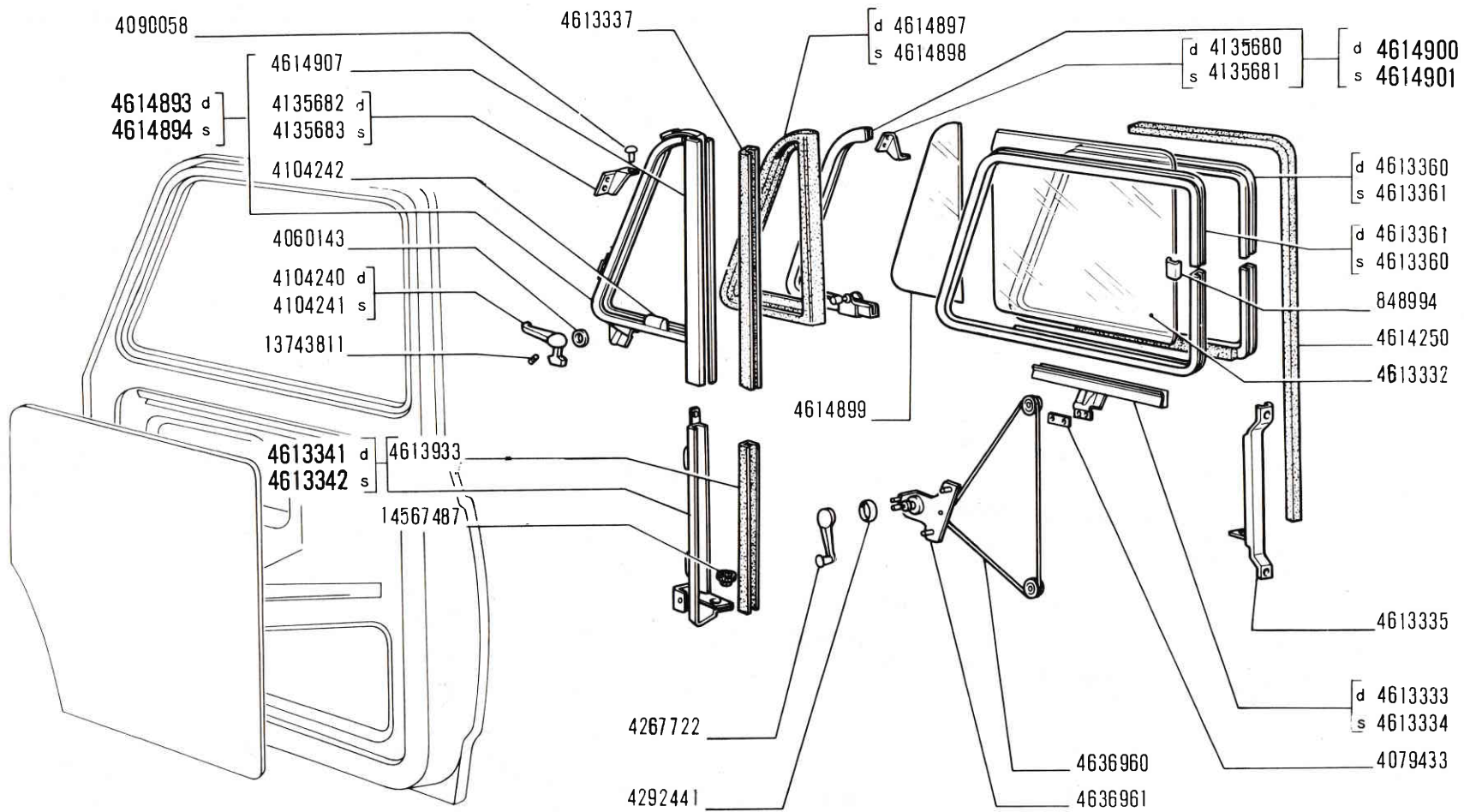
Doors
Puertas

2

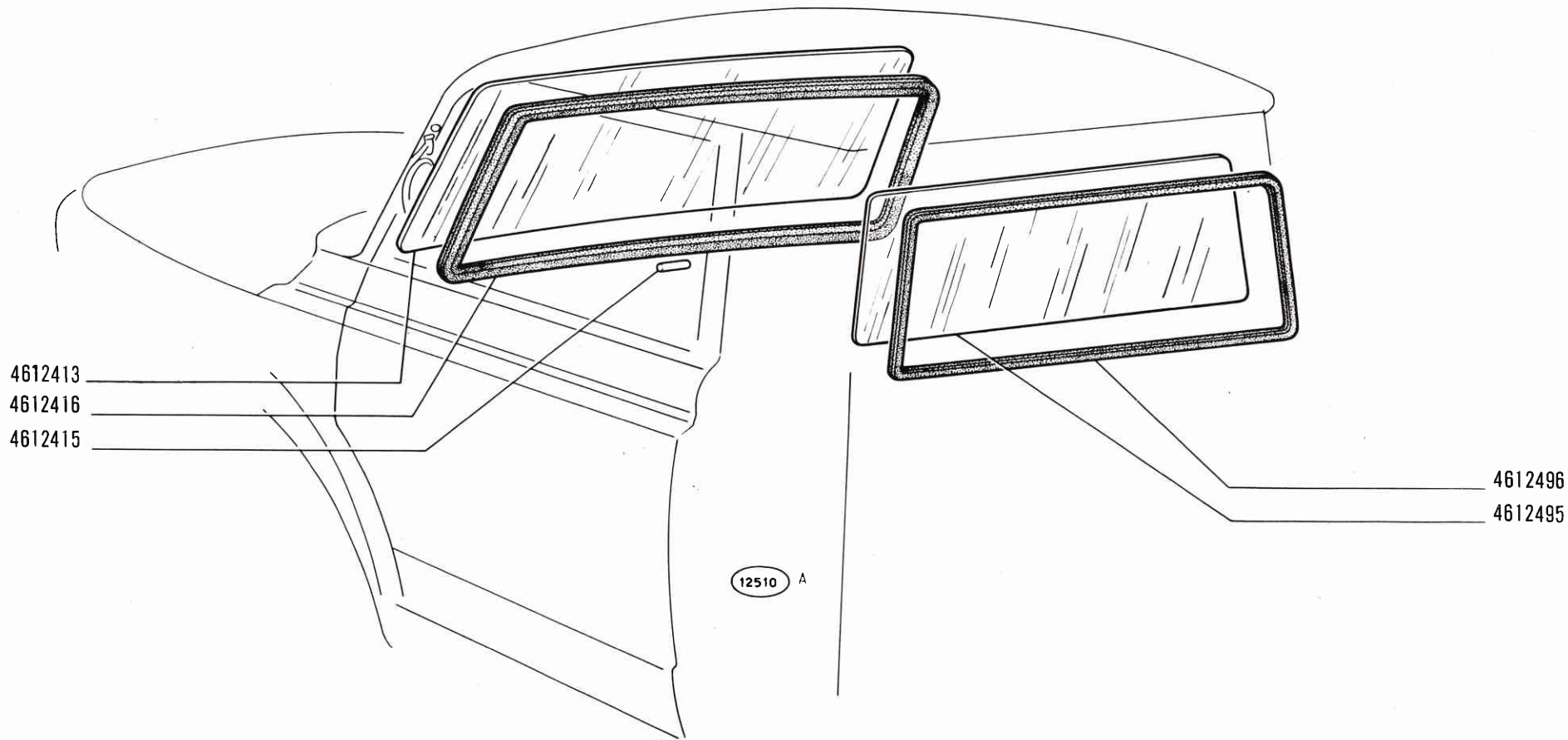
L1.09

1

IV-1975



12509 C



616

PARABREZZA E FINESTRE

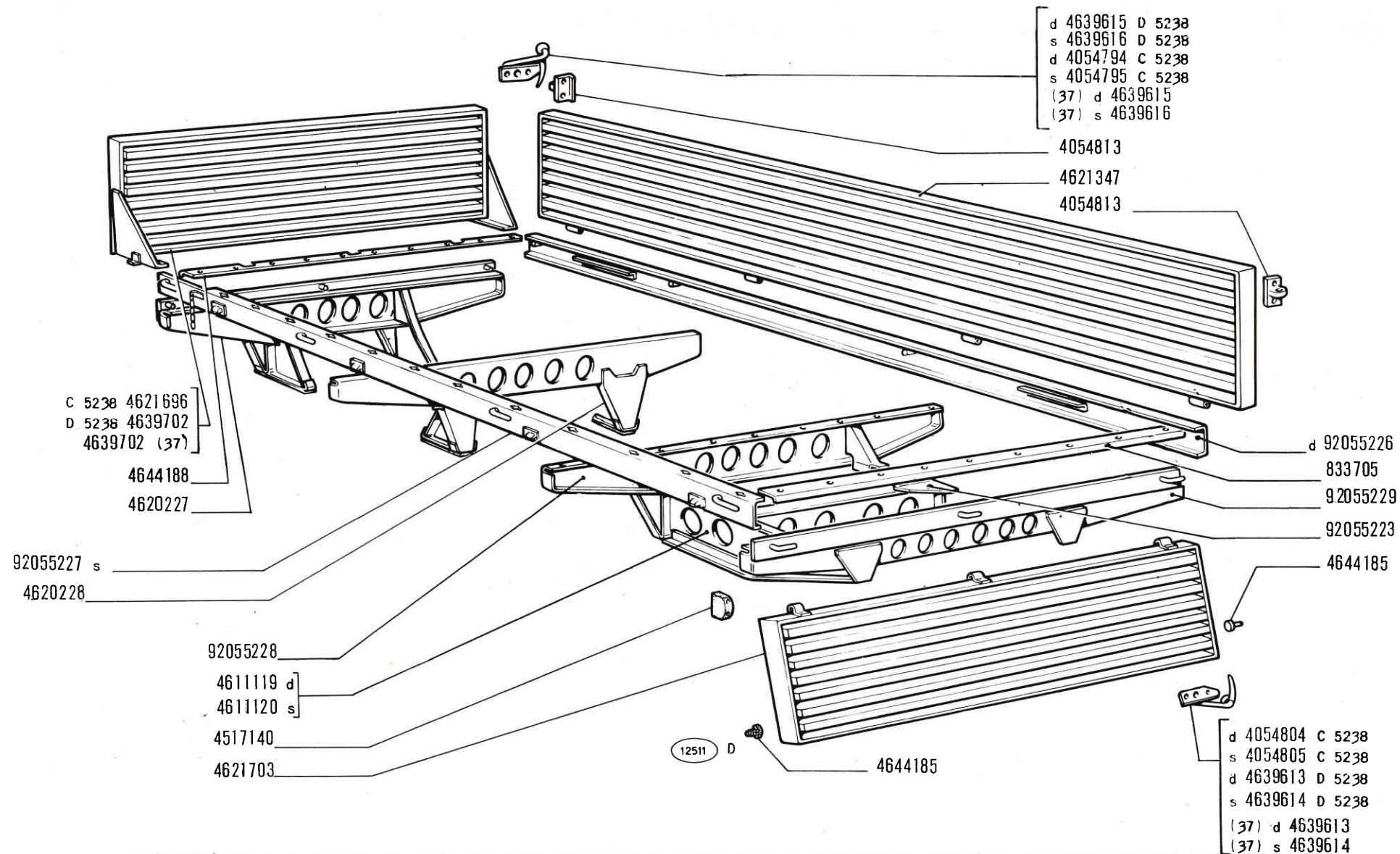
*Pare-brise et baies vitrées
Windschutzscheibe und Fenster*

*Windshield and Windows
Parabrisas y ventanas*

1

L1.18

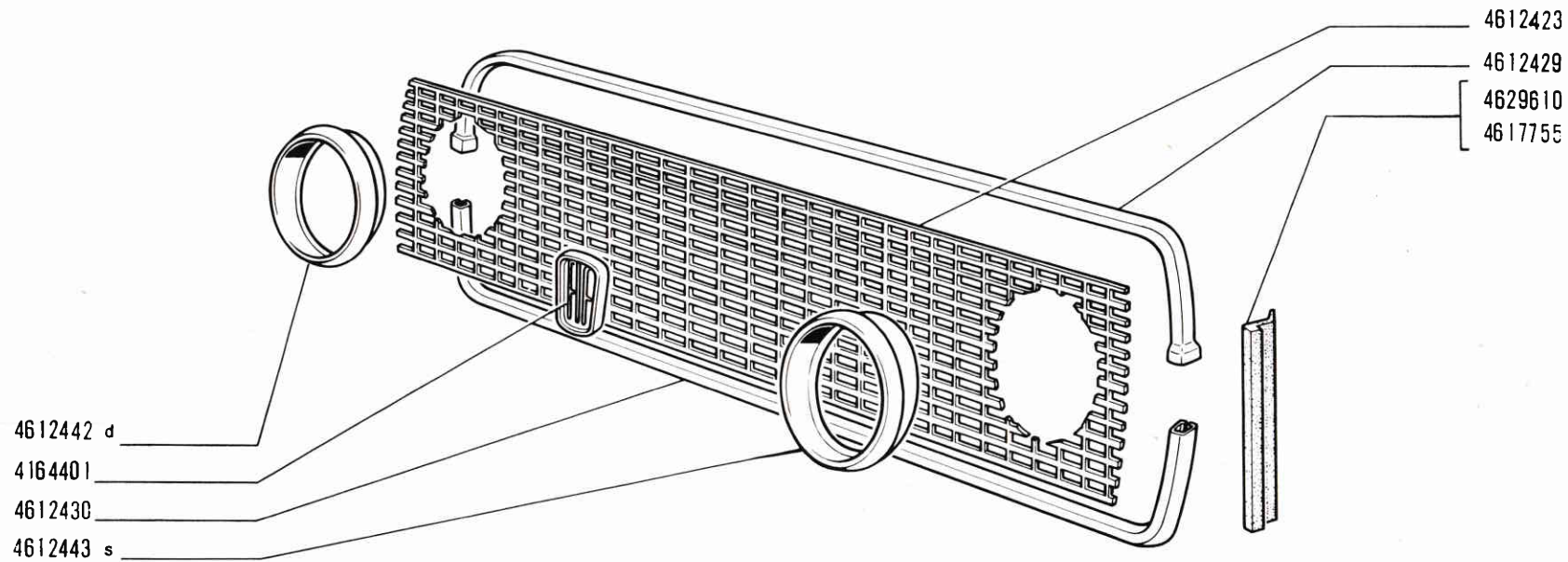
IV-1975



BASAMENTO, TESTATE E SPONDE

*Soubassement, hayons et ridelles
Untergestell und Pritschenwände*

*Underframe, End Gates and Sides
Plataforma y lados*



12512 B

C 5027 → Aut. n. XII - 1972

616

Calandre de radiateur
Kühlerhaube

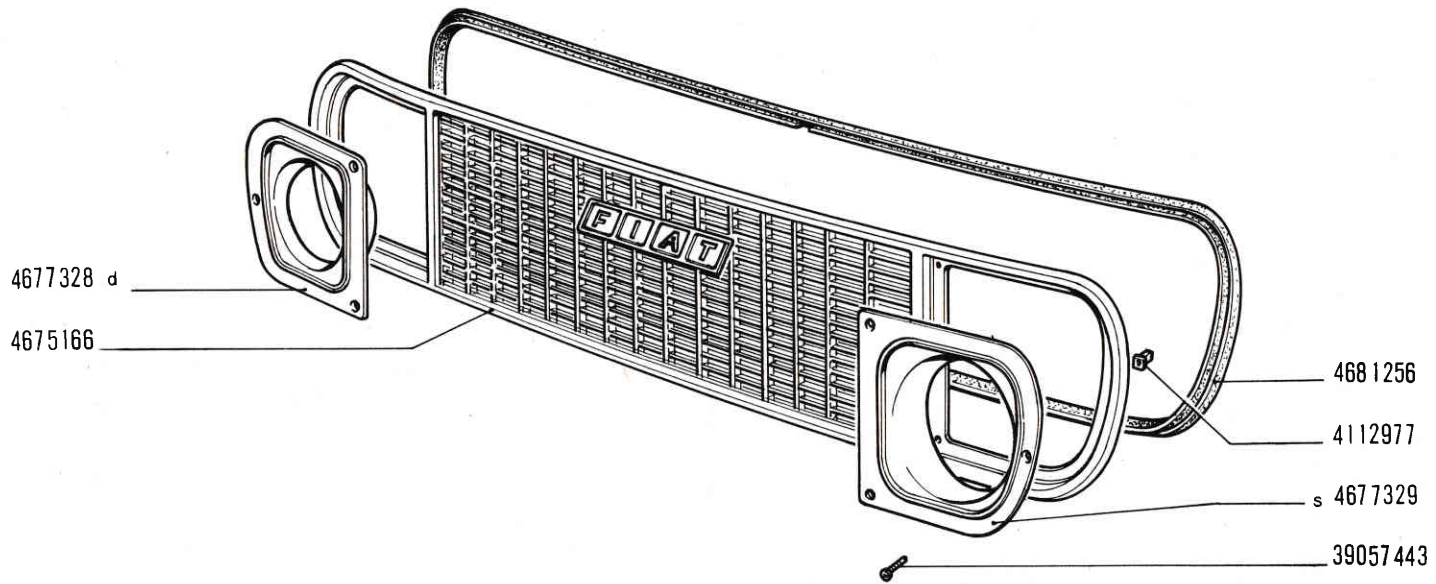
CUFFIA RADIATORE

Radiator Panel
Calandra de radiador

1

L3.01

IV-1975



D 5027 Aut. n. XII-1972 →

31757 A

616

Calandre de radiateur
Kühlerhaube

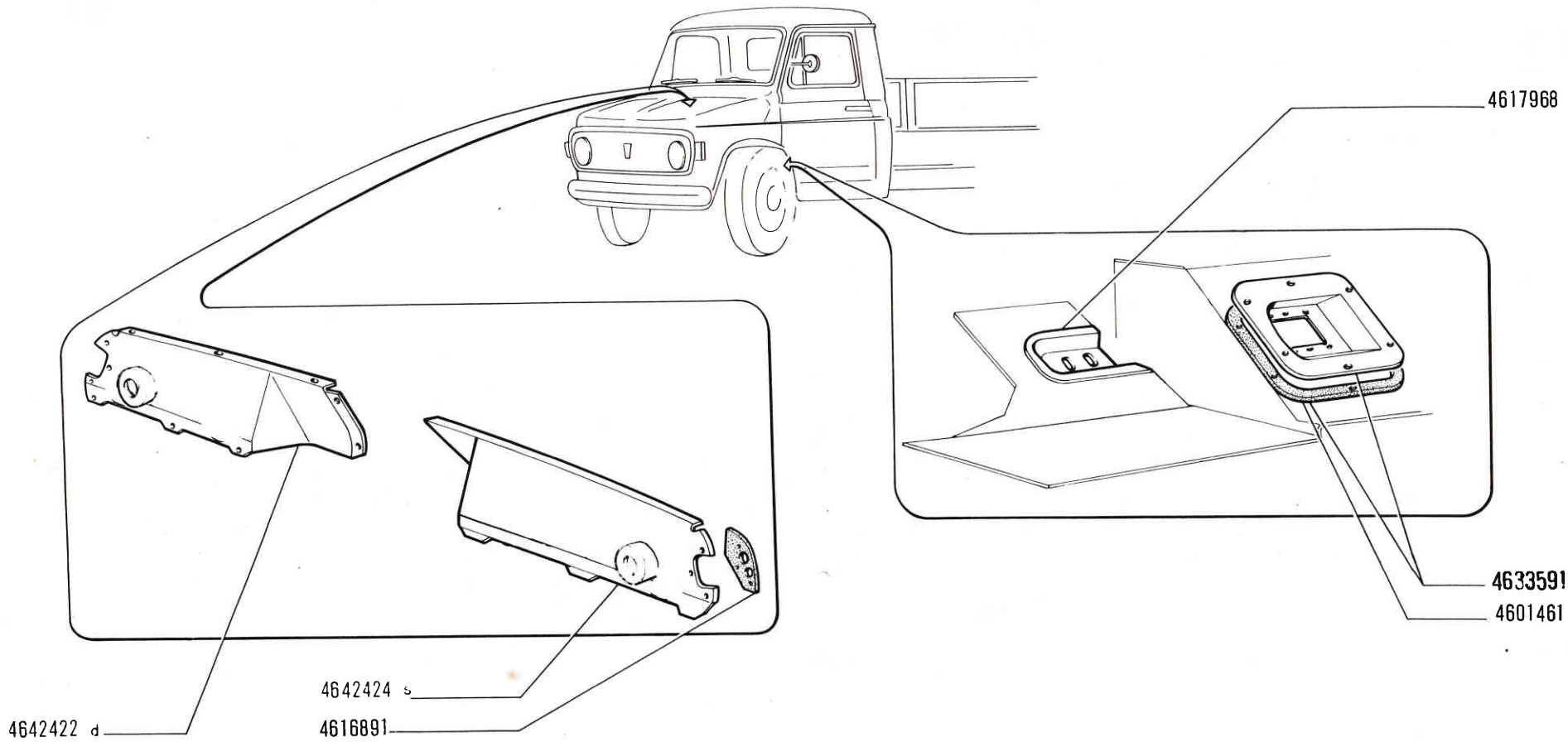
CUFFIA RADIATORE

Radiator Panel
Calandra de radiador

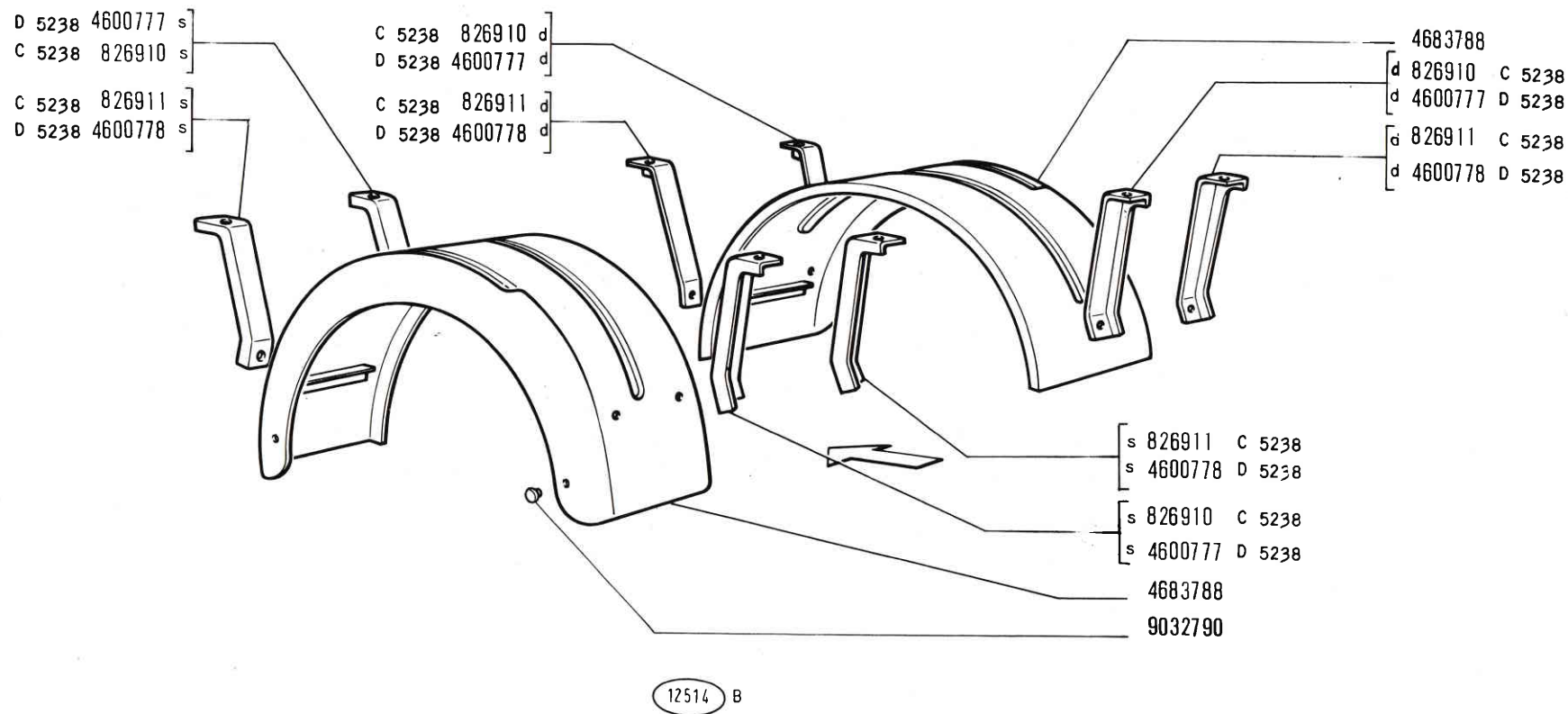
1

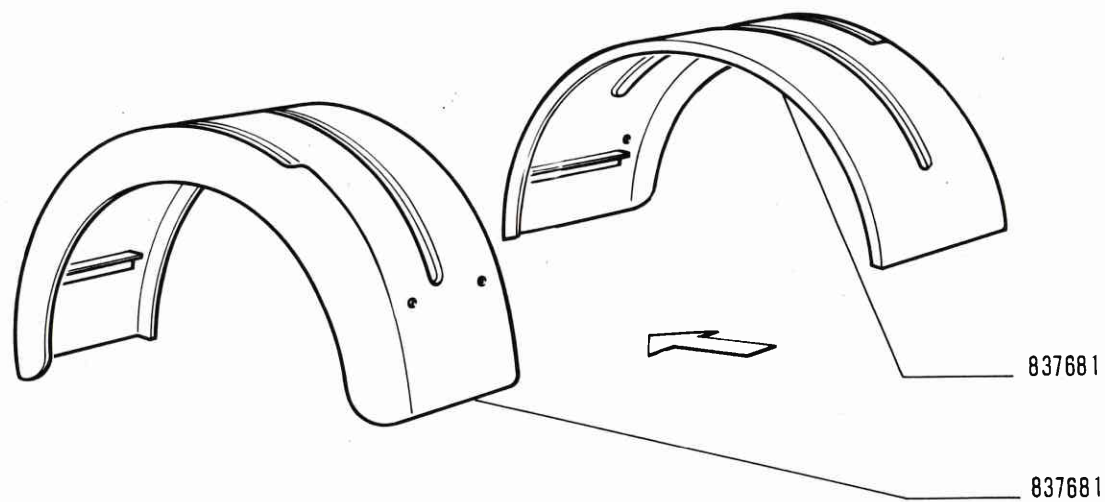
L3.01/A

IV-1975



12513 C





12514 A

616

PARAFANGHI POSTERIORI

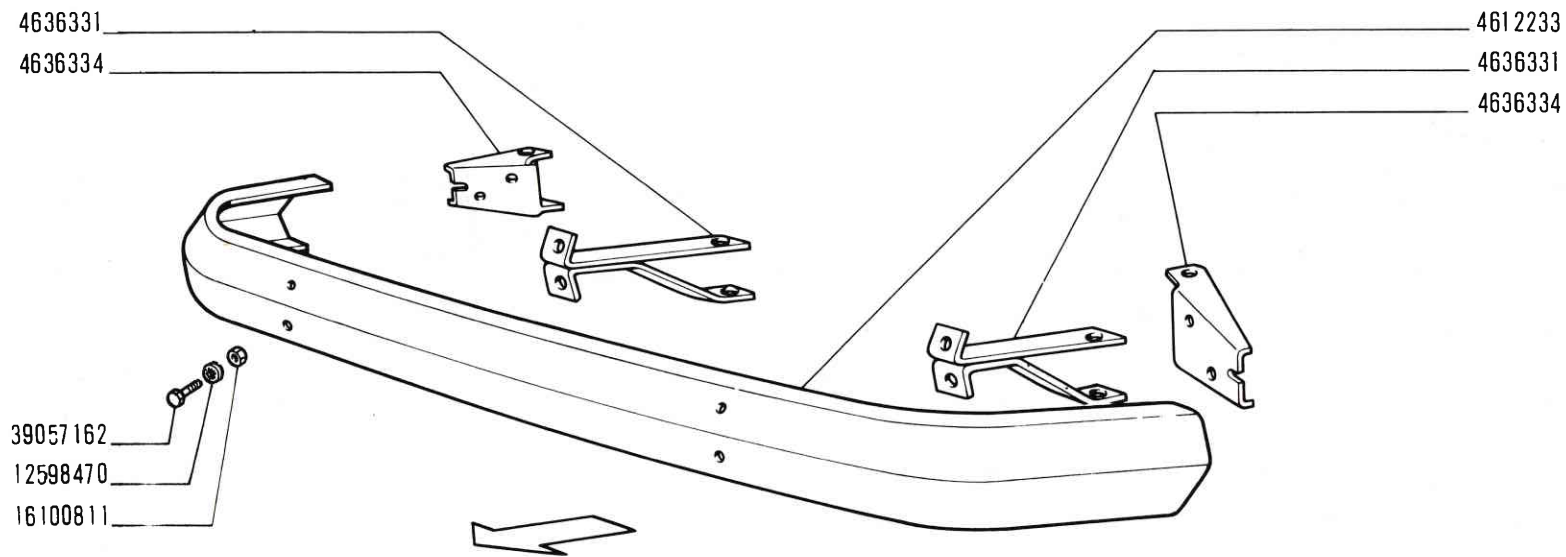
Ailes arrière
Hintere Kotflügel

Rear Mudguards
Guardabarros posteriores

1

L3.04/1

IV-1975



12515 6

616

Pare-chocs AV
Vorderer Stossfänger

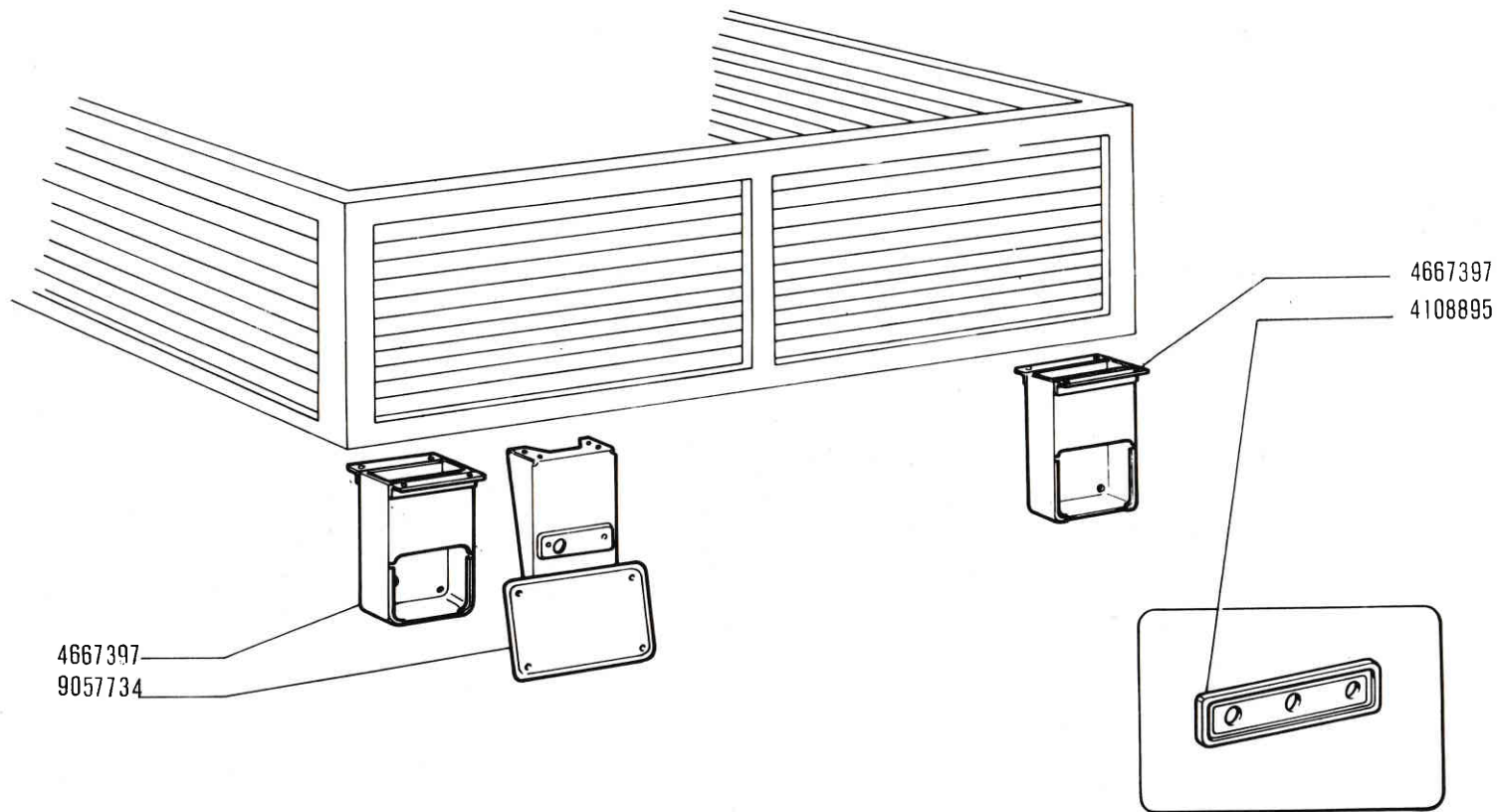
PARAURTI ANTERIORE

Front Bumper
Parachoques anterior

1

L3.06

IV-1975



12516 B

616

Porte-plaque de police
Nummernschildhalter

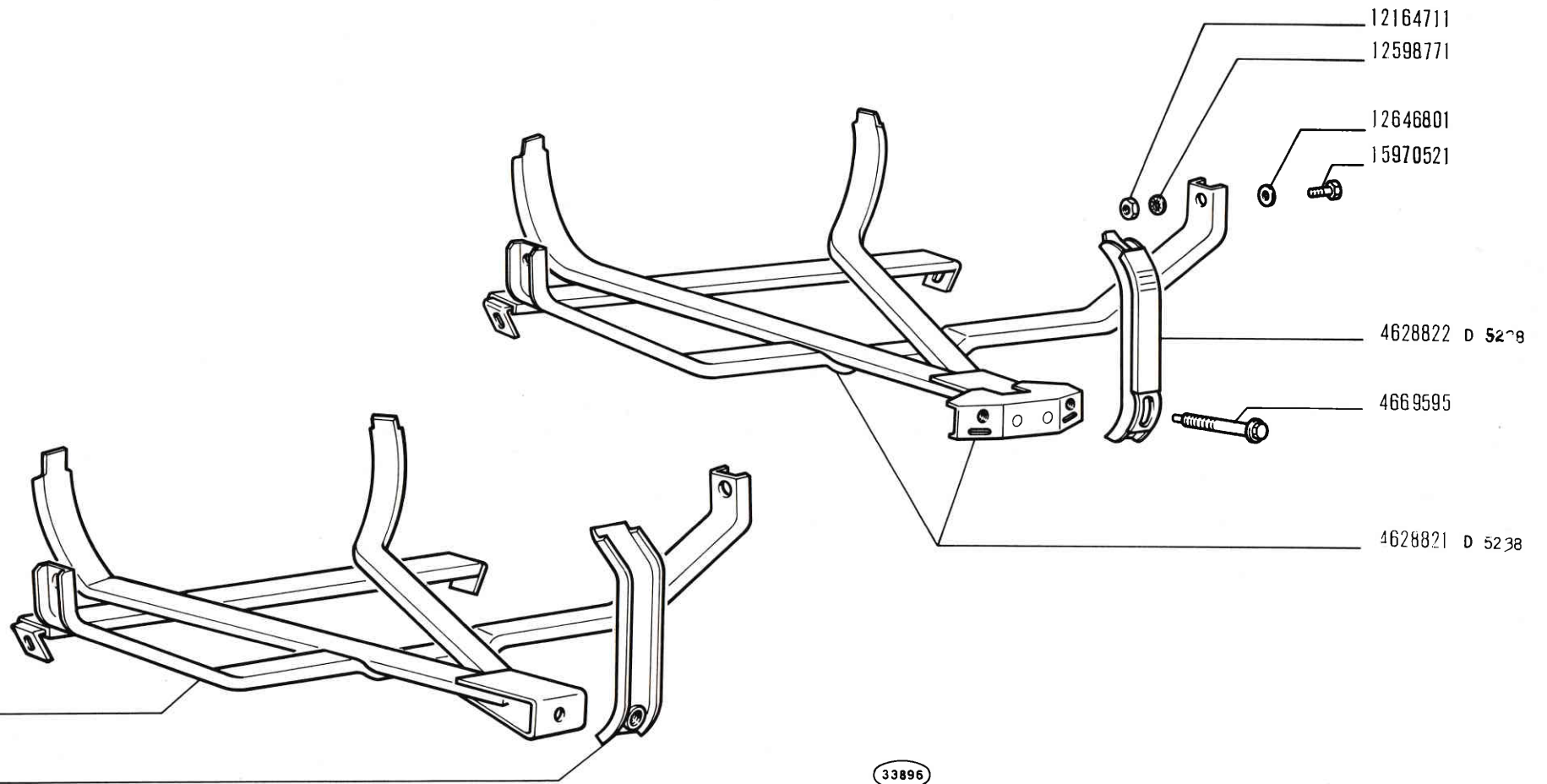
PORTATARGA

Number Plate Arrangement
Soporte de placa de matrícula

1

L4.01

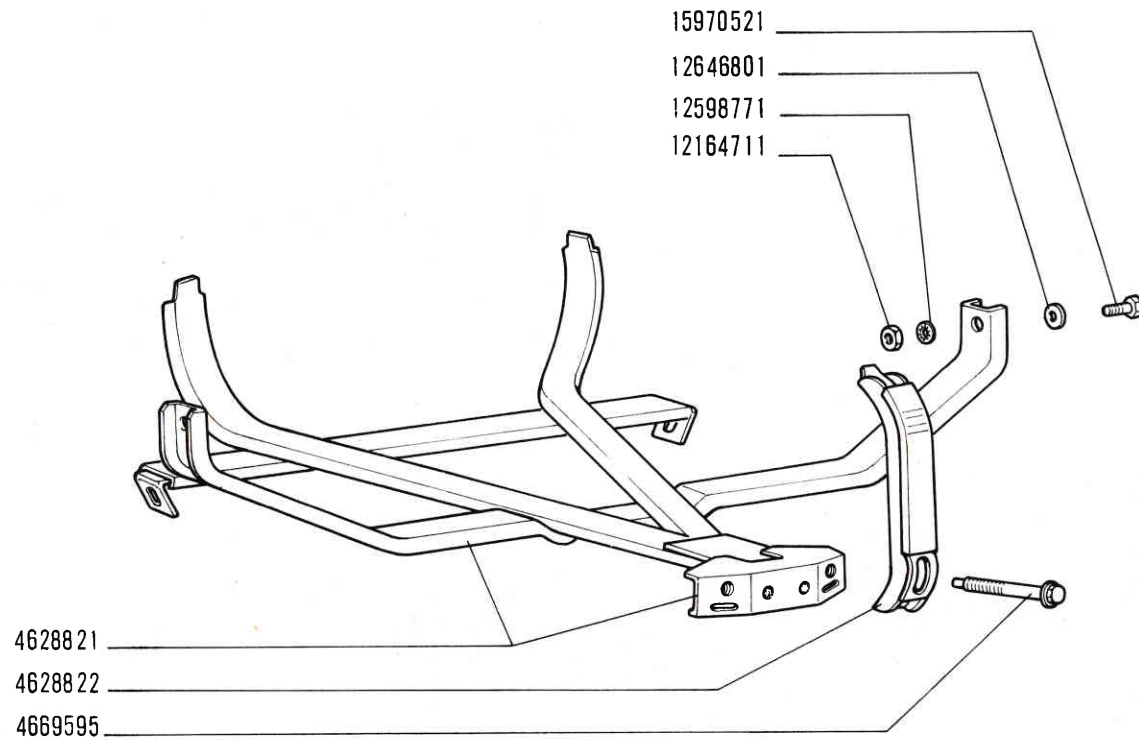
IV-1975



SISTEMAZIONE RUOTA DI SCORTA

*Aménagement roue de secours
Unterbringung des Ersatzrads*

*Spare Wheel Arrangement
Soporte de rueda de repuesto*



26844

616

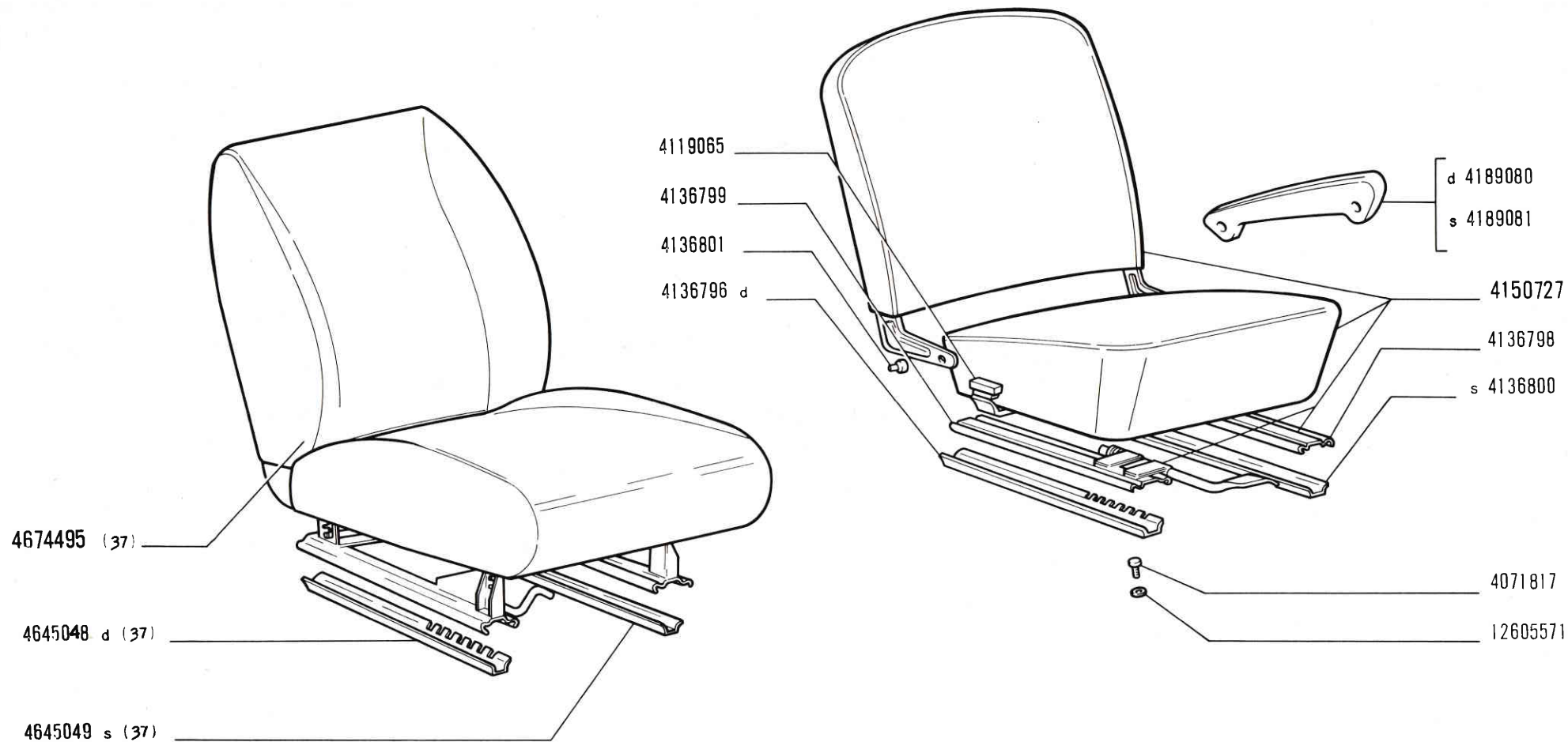
SISTEMAZIONE RUOTA DI SCORTA

Aménagement roue de secours
Unterbringung des Ersatzrads

Spare Wheel Arrangement
Soporte de rueda de repuesto

L4.06/1

IV-1975



33924

616

Siège de conducteur
Fahrersitz

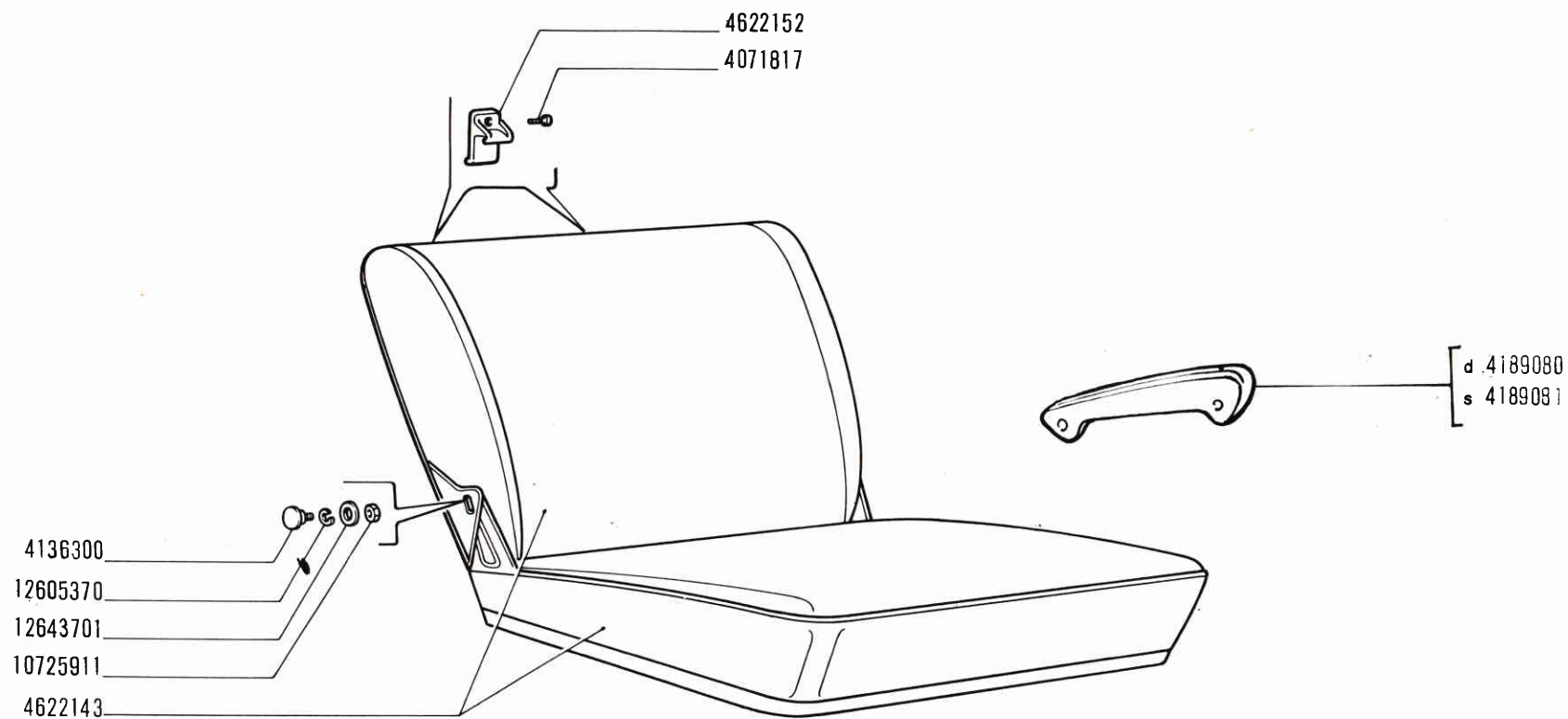
SEDILE CONDUTTORE

Driver's Seat
Butaca de conductor

3

M1.01

IV-1975



16703

616

SEDILE A LATO DEL CONDUTTORE

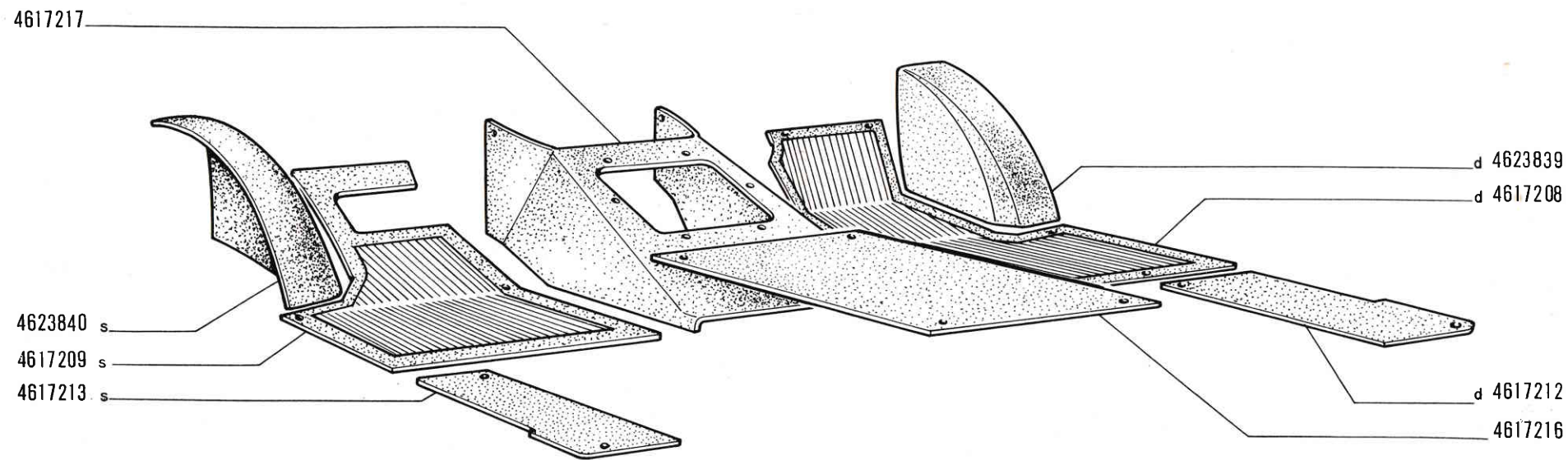
*Siège à côté du conducteur
Beifahrersitz*

*Co-driver's Seat
Butaca de ayudante*

4

M1.01/1

IV-1975



16719 A

616

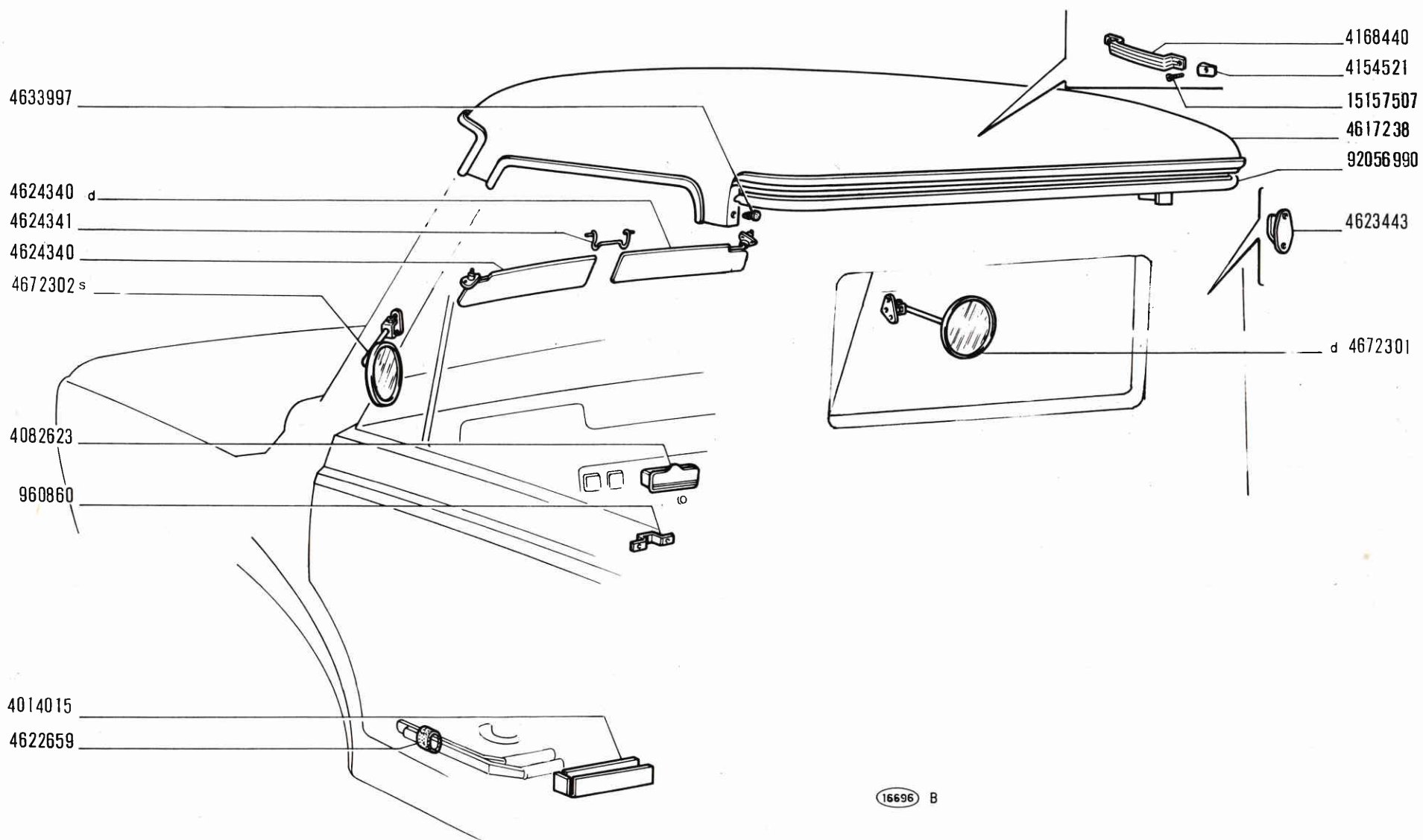
Tapis
Bodenbeläge

TAPPETI

Mats
Alfombras

M1.06

IV-1975



16696 B

616

ACCESSORI E RIVESTIMENTI INTERNI

Accessoires et garnissages intérieurs
Inneres Zubehör und Verkleidungen

Interior Trim and Accessories
Accesorios y tapizado interiores

M1.07

IV-1975

This document was downloaded free from

www.iw1axr.eu/carmanual.htm

Questo documento è stato scaricato gratuitamente da

www.iw1axr.eu/auto.htm